

۴۲۷۹

29, 1

27 v 9



اسم کتاب ۳	مقدمه ۳	مقاله اولی ۴	فصل اول من القاء الاولی هو انک تدبرى بياضه در
حب الهی ۶	شراب خاص ۶	فصل ثانی ان ولیک بياضه در	فصل ثالث انک و کونی بياضه در
فصل رابع حرمه و کونه نفسانی بياضه در	فصل خامس او بومق او باغی بياضه در	فصل سادس استغفار واحتیاس بياضه در	
فصل سابع جماع بياضه در	فصل ثامن حمله کرمک تدبرى بياضه در	فصل تاسع قصد ایلیک بياضه در	
حجامت ۲۱	سولک قونی ۲۱	فصل عاشق شربت ایلیک بياضه در	حاجت من القصر الی فصول اربعه در
ایچین مقاله ای بابی شمله ۲۴	باب اول مفردان عاشق در حروف هما او زره ۲۴	حرف الالف ۲۵	
حرف الراء ۲۹	حرف الیاء ۲۹	حرف التاء ۲۹	حرف الحیم ۳۵
حرف الحاء ۳۶	حرف الحاء ۳۷	حرف الدال ۳۸	حرف الذال ۳۸

حرف الراء ۳۸	حرف الراء ۳۹	حرف السین ۴۰	حرف الشین ۴۲
حرف الصاد ۴۳	حرف الصاد ۴۴	حرف الطاء ۴۶	حرف الظا ۴۶
حرف العین ۴۷	حرف العین ۴۸	حرف الفاء ۴۹	حرف العاف ۵۰
حرف الکاف ۵۳	حرف اللام ۵۶	حرف المیم ۵۷	حرف النون ۵۹
حرف الواو ۶۰	حرف الهاء ۶۰	حرف الیاء ۶۱	الباب الثانی من القاء الثانی حركات بيا شمله در ۶۲
فصل اول شربه بياضه در ۶۳	شراب الیاء ۶۳	شراب دینار ۶۴	شراب البوسید الکثیر ۶۴
شراب شاعره ۶۴	شراب نصاع ۶۴	سکین المودر ۶۴	شراب عرق السیون ۶۴
شراب دوتا ۶۴	شراب العاف ۶۴	شراب استخوطوس ۶۴	شراب اضمیر ۶۴
شراب عیال ۶۴	شراب افستین ۶۴	شراب الحشاش ۶۴	فصل ثانی بياضه عوضه بياضه در ۶۴



فصل خامس قرص بایزده در ٦٨	قرص العاف ٦٨	قرص الهشبن ٦٨	قرص الراد ٦٨
قرص الكبير ٦٩	قرص العاليه ٦٩	قرص الكبريا ٦٩	قرص الطمانين ٦٩
قرص الصنل ٦٩	قرص دارون ٦٩	قرص الورد ٦٩	فصل سادس سقوط المعدة ٦٩
سقوط لمرض المثانه ٦٩	سقوط القاص ٦٩	فصل سادس لغوات بایزده در ٧	فصل سادس ٧
لعوق صانواس ٧٠	لعوق لضيق النفس ٧٠	لعوق لثقله ٧٠	فصل سادس مرهم بایزده در ٧
مرهم بالناس ٧٠	مرهم غريب ٧٠	مرهم صندلین ٧٠	مرهم بایزده در ٧٠
مرهم القاطين ٧١	مرهم الكافور ٧١	مرهم اسرب ٧١	مرهم عطية الله ٧١
فصل باسع بایزده در ٧١	دهن القسط ٧١	دهن السنب ٧١	دهن العقب ٧١
دهن فاديقول ٧١	فصل عاشر بایزده در ٧١	نشا الایض ٧١	نشا الایض ٧١

معجون حواهر نارده ٦٥	معجون فرمز ٦٥	دواء المسك ٦٦	دواء العنبر ٦٦
دواء اللؤلؤ ٦٦	دواء الورد ٦٦	معجون حواهر الحارّه ٦٦	معجون بلوکی ٦٦
حوار شحولجان ٦٦	حوار شدارصني ٦٦	معجون اطرفيل ٦٦	فصل ثالث بایزده در ٦٦
معجون سبایکی مع صناديقه ٦٦	معجون دیا فایلیقون ٦٦	معجون امق کبر ٦٦	معجون دیا فتکون ٦٦
معجون دیا بروتس ٦٧	معجون الرودانم ٦٧	فصل دایع حبلر بایزده در ٦٨	حب الاقویه ٦٨
حب النور الكبير ٦٨	حب الراد ٦٨	حب الثلث ٦٨	حب الذهب ٦٨
حب القوت ٦٨	حب الشاهره ٦٨	حب الفاروق ٦٨	حب سرجا ٦٨
حب القل ٦٨	حب المحی للوبا ٦٨	حب الامحور ٦٨	حب السعال ٦٨
حب السعال من البرد ٦٨	حب الایارج ٦٨	حب السعال ٦٨	حب القاص ٦٨



شفا الكبد ٧٢	شفا التوبيا ٧٢	المقالة الثالثة باستون ابا ع وارتحة هر عصفوه مخصوص اولان امراض ٧٢ بياستدر
الصداع ٧٢	حرايطس ٧٤	ليترغس ٧٥
السهر ٧٥	السبات ٧٦	مالجوليا ٧٦
القش ٧٩	الدوار ٨٠	الكابري ٨٠
صفة مطبوخ معرف ٨٦	التشنج ٨٧	الرغشم ٨٧
في امراض الس ٩٠	البرد ٩٠	كوزا غرسينك روى ٩٢
كوزا اق دوشين ٩٣	الطرد ٩٣	صفه البصر ٩٣
وجع الاذن ٩٥	وجع الاذن ٩٥	وجع الاذن ٩٥
قولون الحمة ٩٦	ردون طوبلسي ٩٦	ردون طوبلسي ٩٦

امراض الس ٩٢	دل آلي ٩٢	دل طوبلسي ٩٢	دوداق حمله ٩٢	دوشين ٩٢
دليسيرك قورسي ٩٢	دوشينك شيشري ٩٢	واغرينك علان ماري ٩٢	آغز اغرلسي واره ري ٩٢	دوشينك علان ماري ٩٢
آغز قورسي ٩٨	بوعارده سولك باللك ٩٨	كوجك دل ٩٨	كوجك دل ٩٨	كوجك دل ٩٨
امراض الحان ١٠٠	صفة حقنة ١٠١	تجوة الصو ١٠٢	سعا ١٠٢	ضيق النفس ١٠٣
ذات الحجب ١٠٤	ذات الرية ١٠٥	امراض قلب ١٠٦	خفقان ١٠٦	عقوى ١٠٩
امراض من وراض ١٠٩	بروده من ١١٠	معدني ١١١	فواق ١١٣	فواق ١١٤
عقوى ١١٤	ضعف الهم ١١٤	هضم فوصق ١١٥	امراض الامعاء ١١٥	اسهال ١١٦
اسهال عن ١١٦	اسهال عن ١١٨	اسهال عن ١١٨	اسهال عن ١١٨	اسهال عن ١١٨
صافي ١٢٠	رخبر ١٢١	كوبك دوشري ١٢٢	مغض ١٢٣	فولنج ١٢٣



الملاوس ١٢٥ الدبران ١٢٦ قارنه يلاون ١٢٧ مفعله صبرى ١٢٨ نواسير ١٢٨

مفعله لدرينك ١٢٩ مفعله تشيك ١٣٠ مفعله سوريك ١٣١ مفعله جعد ١٣٢

جكوخنه ككرك ١٣١ سوء مزاج ١٣٢ سوء مزاج ١٣٢ سوء مزاج ١٣٢

جكرك تشيك ١٣٢ سوء الفته ١٣٣ استسقاء ١٣٤ استسقاء ١٣٤

استسقاء ١٣٤ امراض طلاق ١٣٥ طلاق تشيك ١٣٦ طلاق تشيك ١٣٦

يرقان نوى ١٣٧ يرقان صفر ١٣٨ يرقان اسود ١٣٩ امراض دوكرك ١٣٩

دوكركه طين ١٤٠ ديا ويطس ١٤١ خروج الكلى ١٤١ امراض مثانه ١٤١

مثانه ده اول ١٤٢ حصى البول ١٤٣ حصى البول ١٤٣ حصى البول ١٤٤

ذكر كك وضايرك ١٤٤ ذكره خايه ١٤٥ فق ١٤٥ ضيق ١٤٥

اولى ربح

امراض رحم ١٤٨ رحم اولون شيشه ١٤٩ صلاح ١٤٩ صلاح الرحم ١٤٩

احسان جيع ١٥٠ احسان رحم ١٥١ حيص قاني جوق اقوب ١٥٢ الحقر ١٥٢

الرجا ١٥٣ علامه الحمل وتدر الحوامل ١٥٣ حيص قاني جوق اقوب ١٥٤

اسكى صبريكه ١٥٥ درمى قالا جيع بدنه شمل اول امرض ١٥٦ نافع حب ١٥٦

فصل ناني اخلاطه مسلي ١٥٧ فصل ثالث حاي دن ١٦١ فصل رابع حاي دن ١٦٢

فصل خامس حاي دن ١٦٤ حصه وحيد ١٦٤ طاعون ١٦٤ طاعون ١٦٥

ايكجي باب شيشه وثورل وقرنك وحق وخدام وكجيك وايوز وتمر كوك وطلا ١٦٦

فصل اول اسى ١٦٧ ملغوى ١٦٧ ملغوى ١٦٧ ملغوى ١٦٧

سرطا مبارك ١٦٨ فصل ناني صوفى ١٦٨ فصل ناني صوفى ١٦٨ فصل ناني صوفى ١٦٨



ورم باقی ضولو و تشنگی و اعینده  
 ۱۶۹ ۱۶۹ ۱۶۹  
 خنایه بر روی سر آیه

فصل ثالث در امراض و بملو  
 ۱۷۰ ۱۷۰ ۱۷۰  
 جدام حزن و غمی اشک و بوط بلیکا

فصل رابع در امراض و بملو  
 ۱۷۲ ۱۷۲ ۱۷۲  
 این اعراض و علاجه بملو شوالعی کسک و اوونو الرض و بیانی

سعه بادشام ۱۷۴ ۱۷۴  
 فصل خامس اسکی بارگر اسکی بارگر  
 ۱۷۵ ۱۷۵

نانه بارگر ۱۷۵ ۱۷۵  
 فصل ششم در امراض و بملو  
 ۱۷۶ ۱۷۶  
 کله و بملو و بملو و آله

کله بملو ۱۷۶ ۱۷۶  
 فصل هفتم در امراض و بملو  
 ۱۷۷ ۱۷۷  
 کله بملو و بملو و بملو

نانه بارگر ۱۷۷ ۱۷۷  
 فصل هشتم در امراض و بملو  
 ۱۷۸ ۱۷۸  
 کله بملو و بملو و بملو

نانه بارگر ۱۷۸ ۱۷۸  
 فصل نهم در امراض و بملو  
 ۱۷۹ ۱۷۹  
 کله بملو و بملو و بملو

نانه بارگر ۱۷۹ ۱۷۹  
 فصل دهم در امراض و بملو  
 ۱۸۰ ۱۸۰  
 کله بملو و بملو و بملو

نانه بارگر  
 فصل یازدهم در امراض و بملو  
 ۱۸۰ ۱۸۰

خاصه در بملو ۱۷۹ ۱۷۹  
 خاصه در بملو ۱۷۹ ۱۷۹  
 خاصه در بملو ۱۷۹ ۱۷۹

خاصه در بملو ۱۷۹ ۱۷۹  
 خاصه در بملو ۱۷۹ ۱۷۹  
 خاصه در بملو ۱۷۹ ۱۷۹

خاصه در بملو ۱۸۰ ۱۸۰  
 خاصه در بملو ۱۸۰ ۱۸۰  
 خاصه در بملو ۱۸۰ ۱۸۰

خاصه در بملو ۱۸۰ ۱۸۰  
 خاصه در بملو ۱۸۰ ۱۸۰  
 خاصه در بملو ۱۸۰ ۱۸۰

خاصه در بملو ۱۸۰ ۱۸۰  
 خاصه در بملو ۱۸۰ ۱۸۰  
 خاصه در بملو ۱۸۰ ۱۸۰

خاصه در بملو ۱۸۰ ۱۸۰  
 خاصه در بملو ۱۸۰ ۱۸۰  
 خاصه در بملو ۱۸۰ ۱۸۰

خاصه در بملو ۱۸۰ ۱۸۰  
 خاصه در بملو ۱۸۰ ۱۸۰  
 خاصه در بملو ۱۸۰ ۱۸۰

خاصه در بملو ۱۸۰ ۱۸۰  
 خاصه در بملو ۱۸۰ ۱۸۰  
 خاصه در بملو ۱۸۰ ۱۸۰

خاصه در بملو ۱۸۰ ۱۸۰  
 خاصه در بملو ۱۸۰ ۱۸۰  
 خاصه در بملو ۱۸۰ ۱۸۰



عامة الناس

641

0.43

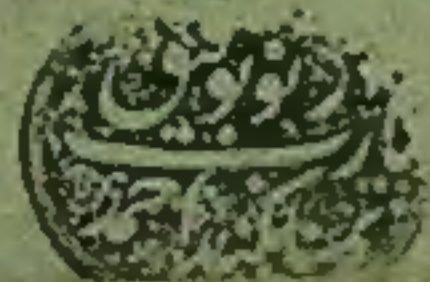
1810

75

و اعلم ان هذا هو  
الذي هو في  
الكتاب

[illegible]

قصیدہ





بسم الله الرحمن الرحيم  
 جواهر واهم دونها اول واجب الوجود، ومفيض الخير والجلود  
 صانع عالم، وافع امراض بني آدم، اولها بادشاه حكيم جبار سباز  
 وكرم سده نواز، جد عظمت، وعظمت قدرته، جنانته كه دار الشفا  
 وبلجا، كجند امكانات اوله در كاه رفيع حكمت مدار و بار كاه  
 منبع مغفرت نثار صوبه ابد النور كه قدرت كامله و حكمت كامله  
 از كاه مختلفه الطباع، و اجسام متباينه الصلاحي بر ريله مختلط و  
 موكف ابدوب باين الروح والجسد كال بعد و من قدرت داراين  
 لظا و كفايت خستند نجس بيل ال فرجه در بر كيه سن مزاج و حال  
 است كبر را ولا انسا بارا اعتنا و استهانه روح و روي  
 ووش استعداد و استهاله رينه طراز و لقد كرمنا ايله معلوم و مظهر و  
 معالمت نازين، و لقد خلقنا الانسان في احسن تقويم، ايله نكرم  
 و مغز ابدى، بر حكيم علت، و شفا بخت بر بخل و خرد در كه  
 دار الشفا كرمه التجا ايدون عباد و نشان و عصاة مؤمنينك عللو  
 اقسام صوريه و معنويه اين محو ازاله الحول محض لطف و كرمند  
 دار و رعد و عيده و كرم شراب طهور معرفت تعاليم و شفا  
 سر سام جبر و غواير اوله ارباب ضلالت تشریح قانون تشریعت و توضیح  
 منهاج طريقت ايله صراط مستقيم صحت ابدية به ارشاد و هدايت

كليات

تبيين  
 هر دو

مراقب

اينكه چنين عهده، بالاعين رات في الاذن بعث، ايله  
 ابدى، و لا اله الا الله صلوات الله عليه، اول علت غايه كائنات  
 و نتجه بهيجه موجودات اينكه سموم جهالت، و علاج هر دو  
 ضلالت و غوايت اوله سلطان كوني و رسول الثقلين  
 مخاطب خطاب، لولاك فخر لطف، و ما ارسلك  
 يا وساه هر دو كوني، و شهادت سهر رباب قوسين و اداي  
 محمد مصطفی علیه الصلوات الاولي في حضر كنيت روضه منوره و شهادت  
 مطهره لرينه، ايتا رنار اول نور كه علوم علما قطره نهر حقيقي حكمت  
 حكما غرقه بحر معرفتي اولوب كانه عالم، و جمله بني آدم مبتلا و افعال  
 غي و ضلال و عرض فرس خذلان كمال او لمغله بر جمله فاسد  
 المزاج، و بر طبيب طافق الهيك علاجه است احتياج ايله احتياج  
 اكن بر نحو اصدق انوار، ما ائزل الله و الا و ائزل الله و ائزل  
 ممكن عيني و محزن لاري ايله كانه صغير و كبير، و شرف و وحي شفا  
 اوج استقامت ترفيع الحول اعدا امره ايله ارسال اولين  
 مشاير مختلفه و افرجه مشوغمه موافقه قواين كلييه تعاليم صوريه  
 و معنويه به حاوي بر كتاب سماوي و افي ازاله سور مغله كسك  
 مزاجه موافق، و شرب نه نطابق نوبس دار و كرم حكمت و شرف  
 ظهور معرفت ايله ازاله مرضه با امر الله تعالى و حكمته بذات قدرت و شرف  
 معارج مو عظمه و نصيحت ايلوب ارتقاء و نصاعه اخيره  
 رويه ترك و ذل ايله بصيرت لرينه سبيل و عيون فلك لرينه صلا عاقل  
 اوله اصحاب امر اصبك فتقال خوصله ندين استقوا و اذم قبا  
 ايلوب طينيات ايات تينات، و عبيده ايله قلوب سبيله  
 تليين، و دعا عفايد باطله اوله معده فهم و اذعان لرينه ايات

Handwritten marginal notes in Persian script, including a large stylized 'N' at the top left and a large stylized 'A' or 'H' at the bottom left.



وعدته ابدته تنقته انتمكم راه حق بنين الميوس اول كل سريعتكم كحل  
 نبوت من خشم جاشنه كل اجابت اصابت ابلين امت عالي  
 منرت راه حقده صاحب نظر و صراط مستقيمه حد البصر  
 اولوب دعوت عامه سنه اجابت و شفاخانه كرمه التنا  
 الت اولد لير صلي الله تعالى عليه وسلم

بنه جهانده سر كره  
 واله و جهران

و على آله و صحابه و اتاعه و احب  
 سلطان محمدت حافظه آوان سنت

مقتنه اصحاب تا بقدر خصوصاً زانمرك باوت و دون و  
 خلفه روزين عالي فاصح تباركك مع و بنا ليله مودع و وصف  
 و شني كابل عارف درجه اغراقة ارتفاع و قصر كجاز و اطباء و  
 و سادة تعبيرات و حيزية الكا ايل هونوز تبا سير صباخ الخير  
 حمده لونه بر ذره وصف اولنا دين شير انده اوراق موفات  
 ابر شيم زرماد ايام كفات انميد خالاسر عالم مصر سلطان و  
 اسنان بخت جهان باغ اوزره كاسين و كاجار او كوكب  
 اقليم ربع معجور و عاليد امور محمد و كفت مر كمر نه سلم اولان  
 سلطان سلطان جهان خاقان خوافان زمان شهر بار و خنده جهاندا  
 بلند اختر مؤيد مظفر و در اشتم كندر خرد و دون  
 جهان حسن با و شاه دين شاه عاليجاه و قتل الله السلطان  
 والي الاقح ملك رفات الامم طرافه الظليل في العالم مستخدم  
 اعظم الحوافن خلاصة الما و الطين سلطان حامى بلاد اهل الاما  
 حاجي امار الكفو و الطفنان با صلي الله تعالى في الافاق با سبط  
 الرافة في العالمين على الاطلاق شاه معدت مروزي نياه ملك  
 و سگاه فلك بارگاه مدار المعالي ملاذ الامم و لي اليا دكا

ارتفاع  
 الخا

سلطان

خدم

الغاة و  
 المجاهد

مقتنه

مقتن النعم شهر با جهان ملك الرقاب تاجدار واجب الاتباع  
 آسمان جناب صبح حطوط عالم اجلا اميرها نواب سفير  
 اين خلافت عظمي مدار امانت كبرى ينجي كارگاه تكوين خلاصه  
 الطاف ر العالمين مغالينا و الدين غياث الاسلام  
 و المسلمين خادم الحرمين الشريفين ناظم مناهم مقام المعظمين  
 الاكاسرة و قهرمان القوم سلطان العرب و نجم و نجوم السلطان  
 ابن سلطان السلطان الغاز محمد خان بن سلطان ابراهيم خان لاراك  
 سلسلة سلطنة باقية الى افر الزمان و ما حوت جنوده منصوره  
 الرايات مدر الثوان في كل حين و آن حضر تباركك اغتدال فراج  
 صحت امتناج ليله خراج عالم اغتدال و دوام بدنه شريف باك جهاندار  
 سكا اقام سبعة التظلم حال لوق احواء و مقرر صياق في قرو  
 مسطور و محرد و بوداعى ضعيف و حر كات و كاشده سماء شريفه  
 الهيه و اسم شريف لطيفه متشبه صالح بن نصر مبنده لور خد  
 حليل القدر رياست اطباء خاصه ايله زمان دولت عليه و آوان  
 شوكت سنه ليله شرف اولوب لخطاب عزيز كرم و كماله  
 ملحوظ و سر و دل حزين و خراب دست معمار لطف فرا و الهيه  
 معمر اولد و غنى حاله بر ساعت مبارك و ميمون و بروقت شريف  
 نموده لواقف انام و خواهنده صحت فراج امتداد ايام مله حط  
 مستطاب بيور و ب حوء استقامت وجود و مودم ايله دور  
 منقح الحال و حفظ صحت فراج ايله خراج عالمه اغتدال حطوط  
 وسط النهار و صبح و اشكار در و فطبه و تدبير صحت و اجر مجتهد  
 بر كتاب جامع و تصنيف و بر مجموعه ترتيب و توصيف النسخ  
 اصول فنون و نجه قواعد الجليله في شتم و منظور اولد و سون فو مانه قد توا

السلطان

زبرده

حلي

حفظ  
 شنبه

جليله و جنيات و عهده نجه فوايد



وفضایان شرف صدور بولد **ابو خطاب** ستطایه مایه چندین  
 هزار فتح باب و فصل خطاب عدایدوب فی الحال غیر ذلک  
 و لا اجمال بوفت جلیل الی باع الی حاکم کتب معتبره و در هر  
 و مختصر کتب بریده اید و جوی اوزر التفاط انتخاب تواید او فقه  
 مباشرت و مبادرت ایدوب علماء صنایع دین هر فردک ذکر  
 ایدوب که بحکایت عجیبه و معانی غریبه و بعضی مفردات که بازم  
 بروز و ظهور و نیجه افاضل آید و در حدوت و وجود بوش درنت  
 و حیرت اولند و غنچه غیری نیجه تواید آید و اخفی بایه اوست در که بزول  
 مقدم کل اصناف تصنیفک مصنفات تواید مذکور و نه خالی و در  
 و جوی بود که بو صناعت مدت زمان امتداد بولد قدیم نیجه ظهور  
 زیاده اولفده در و دخی تواید الفقه خواص مفردات و منافع  
 مرکبات و بعضی اوضاع حد و شذیه که اول و ضل زمان سلفه  
 و خود لو کما غله کما بلنده تدوین اولفده در حال عصر فرجه حدوتی  
 و دوقوی و حصول و اصل نه شهرت اولفده انل و اخفی بو کانه و رخ بیکه  
 اهتمام اولند حب افرنجی و دوقوی و دوقوی و دوقوی و دوقوی  
 هنوز بایه اولفده وجه اوزر هاسایل کتب سلفه کما و کما  
 انل و دخی تکثیر القواید و توفیر الزواید کما و کما و کما  
 بو کتاب ستطایه کسینی **غایه البیان فی تدبیر بدن الانسان**  
 تشبیه بیکه در صکره مقدمه و درت مقاله و ریخته اوزر نه  
 ترتیب قلندی **المقدمه** مقدمه علم طبک موضوعی و لغوی سائده و  
 و بو علم طبک موضوعی اولوب محتاج الیه اولد و غن بولد را ما بولم  
 موضوعی بدن است اندر صحیح و در بعضی اولد و غنی جاسته یعنی علم طبک  
 بدن است صحیح و با بعضی اولد و غنی احوالند نه بحث اولنور اما بولم

طبک

طبک تعریفی بو بر علم که بدن انسان صحیح اولوب با بعضی اولد  
 علمه معلوم اولنور و بدینک صحتی لطیفه حفظ اولنور و مرضی  
 نگونه از ال اولنور و علمه بیلنور اما بو علمک شرف اولد یعنی علم  
 و هم نقله ثابت در اما عقله ثابت اولد یعنی انکی و جهل در هر فردک  
 هر علمک شرف اولد یعنی موضوعات شرف اولد و در غن بولم  
 موضوعی شرف مخلوقا اولد انک بدن اولفده شرف معلوم بدن  
 اولد و غن ظاهر در و بر وجهله و اخفی بود که صحیح المراج اولد و سینه  
 صحیح حفظ ایتمه و در بعضی اولد و ضل از ال ایتمه و در علم طبه است  
 احتیاج الیه محتاج در پس بو علم طبک شرف اولد یعنی علم  
 و جهل ثابت اولد اما بو علم طبک شرف اولوب نقله ثابت  
 اولد یعنی بعضی اخبار و ارد اولد در که العلم علما علم الابدان  
 و علم الادیان یعنی علم ایکه در لود در بری علم ابدان بر کس علم  
 ادیاندر علم ابدان علم طبر علم ادیان علم فقهر علم ابدان  
 علم ادیان اوزر نه تقدیم ایدر زیر ابدان انک صحت اولد  
 و کس عبادت و طاعت اولد و لایس در کس عبادت و طاعت  
 انسانک صحت اولد کس نه توقف ایدر بدن انسانک صحت  
 حفظ ایتمک بو علم طبک اولد پس علم طبک شرف اولد یعنی  
 متعین اولد و در و دخی یعنی علم الی سلام بولر در که العلم علما  
 علم الدین و علم الدنای یعنی علم ایکه در لود در بری علم ابدان  
 و بر علم دنیا در یعنی علم طبر در بر انک دنیا جانیته اولوب  
 عبادت و طاعت شغل اولد و حفظ صحت ایتمک و دفع و طاعت  
 بو علم در اما بو علم طبه احتیاج و ار اید و کنی بیاید زیر تحصیل  
 و نیویه و کسب سعادت اخویه اولد و لایس الابدان انک اعتداده اولد

X



بیا اینک استه مرده

عقل سلیم اولی غله اولور پس هر کس واجد که حفظ صحت و ازاله مرض  
ایلمکه سعی ایلمیه لرو حفظ صحت و ازاله مرض اولماز الا سبب  
ضروریة تعذیل ایلمه اولور یعنی اینک تندرست اولماز  
سبب لری و حتمه اولماز سبب لری الی و لودر طبع  
استیاسته ضروریه در لرا اول الی سبب لری و لودر او کیست  
ایمانی محیط اولانه هوادر که اینجیست نمک و اینک افحش  
حرکت و سکون بدنه در در و جیسے حرکت و سکون بدنه در  
بشیخی اولومنی و او با تعلق الیست استفاد و احتیاج سبب  
بزه واجب اولدیکه بواستیاسته ضروریه تعذیل ایلمه  
علی حدقه بیان ایلمه لم او کیست مقاله استیاسته ضروریه تندرستی  
بیانده در بودنی اول فضل و بر خاتمه بیستملدر او کیست فضل  
هو انک تندرستی بیانده در هو ایستقدم اینک زیر البیان  
هو ایست احتیاج لری و لودر زیر اینک بر ساعت حبس  
تغسل تیماکه قادر و کدر بکنه نفس استیاسته بلانک اولور زیر اورد  
جوانک حیانه و اعتدال تازه تازه هو ایلمه نفس ایلمکه اولور پس  
اگر هو ایلمه معتدل اوله و دخان و بخار و قشیر و لیمه و جزی  
قوت ایلمه متکلیف اولیمه صحیح حفظ ایلمه و مرضی ازاله ایلمه کور اینک  
ضد لیه اولور حتمه لکه سبب اولور معلوم اولما که اگر هو ایلمه  
ایستی اولور پس بوردی قدر و خصوصاً و بکری صاری لرو اولدیه  
و قوت لری ضعیف و بدنه اولانه اخلاطک غفونته سبب اولور  
و فراجی حرارت اوزره اولنکره باش غریبی بوردی و غایب  
عارض اولور و لودر لوسته لره سبب لری است هو انک  
ضررینی دفع ایلمک لک صوق فرا جلود و الی قوت غفله مثلاً کافور و قوت

کی

کبی و صندل و کل صوبه کبی و یوزینی و اللونی و البقرینی صوق صوبه  
یونق و اخی استه هو انک ضررین دفع ایلمه و غذا لری طبیعت بار و غذا  
بیه لرو قوت صوبه قنق آشی کبی و زیت و سرکه ایلمه مار و اصلار  
و خیارک اینک نمک و اخی با فعدرو و سیرک و لیمه و سیرتی ساد و چه  
یا کل شربتی ایلمه لرو قوت شربتی اینک و اخی با فعدرو و سیرک  
و رباس شربتی و یلو فربتی اینک و اخی با فعدرو اما صفا علی شربتی  
اوله طبیعت اسهال ایلمه لرو قوت صوبه قدرت حلوا ایلمه  
یا کل مکرر ایلمه لرو فربتی ایلمه یا کل فربتی شربتی ایلمه لرو  
بدنی بکشد بر و حرارت غریبه آرد اما از طریقه صوق اولور  
حرارت غریبه بکشد بر و بدنه اولانه اخلاطی لقصن ایلمه  
سبب لرو صوق هو انک ضررین دفع ایلمک لک تدریجاً  
کیر مکله و کور حسن و غفله و کیه و بیا و بیه چینی و قش و لیمه و قش  
قیناد و بیه صوبی الوک سبب ایلمه ایلمه ایلمه ایلمه لرو و الی  
صوق لیمه صافیه لرو لرو قنق ایلمه لرو و اخی ایلمه ایلمه  
مثلاً بک باغ و جوردی باغ و سبب و لفت باغ و کیه و لور  
قوت لرو سبب ایلمه لرو و اخی ایلمه لرو و اخی ایلمه لرو  
و سبب لرو سبب ایلمه لرو و اخی ایلمه لرو و اخی ایلمه لرو  
سبب و قوت لرو سبب ایلمه لرو و اخی ایلمه لرو و اخی ایلمه لرو  
ایلمه لرو اگر هو ایلمه رطوبت غالب اولور سبب لرو سبب لرو  
ایلمه لرو غفونته سبب لرو و خواسته کدر در و غرضیه کوشک ایلمه  
و لور طب هو انک ضررین دفع ایلمک لک اگر بدنه حرارت اولور  
قان جو غنیه قان الدیره لرو و کیه شکر لرو و اخی ایلمه لرو  
و غیر بار سبب لرو و قوت لرو ایلمه لرو اگر حرارت غریبه غفله

اولور پس

در باب کیر

و دیار کیر



استعمال ایلیه در دوا المسک کبی کلید کربا کل کلید ایلیه استعمال ایلیه  
 و غیره کل شرایع و دارین ایلیه و عود ایلیه ضد شراب مناسبت و  
 مفرحات با قوت و متجون جواهر کربا کل کلید که دیبستان در  
 استعمال ایلیه غایت مناسبت و اگر کھوادہ زیادہ ہوت او کور  
 بدنی قور و در و صفا و سودا و اورتور و در ملکہ خستہ کف و حما و حرقہ  
 سبب لور و مالک و جنون ارات ایلر و قور کجیک و اولو سید  
 اوستہ سبب لور بولہ یا بس ہو انک ضرر ہی دفع ایلک  
 کر کدر و طوبت آر نور کجی شربل استعمال ایلک ایلہ مثلث و سوز  
 و خستہ شراب و عود لور و طوبت آر نور کجی شربل اولہ قنایہ کبی  
 و مار و او آغشیخ و سوز او کف طوبت ایلہ شربت سوز و طوب  
 یا غر سورنہ لور طوبت و دم یا غر کف و خستہ و نیکو فریا غر کبی و طوب  
 حما کیرہ لور کف صوبہ طوبت اولہ و حما غر کربا کیرہ لور و طوب  
 جوق حرکت ایلیم لور معلوم اولہ کف کف حوا کف حوا کف حوا کف حوا  
 کیفیت روم ایلہ متکلف اولو بلسانہ و حیوانہ و نباتہ ضرر ایلر  
 و حما و نباتہ ابرات ایلر و حیک و قرانق و طاعونہ و اکله مثلث  
 مضر سید اولور و اکثر ضرری دمو المراج و معصومہ در و لونک  
 حد و تہ سبب یا ارض چمتہ در و یا سما چمتہ در و یا ارض چمتہ  
 حد و تہ سبب بود کہ مثل حیوانا اولو و قوق و قوق و قوق و قوق  
 کبی و یا پر چمتہ اولو و قوق و قوق و قوق و قوق و قوق و قوق و قوق  
 ف و تہ سبب در و کین قوق و کربہ قوق و کربہ قوق و کربہ قوق  
 قوق کربہ قوق و قوق و قوق و قوق و قوق و قوق و قوق و قوق  
 چمتہ در و تہ سبب در و قوق و قوق و قوق و قوق و قوق و قوق و قوق  
 قوق و تہ سبب در و قوق و قوق و قوق و قوق و قوق و قوق و قوق  
 قوق و تہ سبب در و قوق و قوق و قوق و قوق و قوق و قوق و قوق

و ضررند

و یا حادث اولور اما حق بود کہ بونک سبب کثرت معاصی و ارتکاب کثرت  
 بس ان بعد بونک محکم لازم اولانہ استغفار و توبہ ایدوب حتی سبحانہ  
 و تعالیٰ حضرت یسوع واروب اول مصیبتک دفع اولما سبب طلب ایدوب  
 جائز در کہ ارتکاب معاصی سبب اولوب تفسیرات ہو ایدوب و یا  
 استماع عایدہ در و حکم لواط در کہ یاز فضلک انوندہ و کور فضلندہ  
 شہاب کہ خلق کا بلذ و سوز در لور جوق واقع اولور سوز و یا  
 ظاہرینہ علامت در و قش فضلندہ لدوس ریجی جوق استماع و یا  
 و لیلدر و فحان بونک جوق اولہ اما لغیر یا غمٹہ و هو اولانہ  
 کوندز استماع اولو بونک کجی حوا صدوقی اولہ و یا ظہورینہ  
 بس فحانہ بونک مثل بلور سوز دمو المراج اولانہ اولہ فحانہ الدیرہ لور و قی  
 لطیف سوز ایلہ طبعینہ ایلہ ایلہ ایلہ ایلہ ایلہ ایلہ ایلہ ایلہ ایلہ  
 اصغر کبیر ایلہ بورہ کف سور دورہ لور اکثر بونک کوندز حمت الہی استعمال  
 ایلہ لور زبیرا بوجب الہی بزمبارک دوا در کہ بدندہ عفوئی دفع ایلر  
 بدندہ فاسد رطوبت لور ازالہ ایلر و ہوا و یا نباتہ نک سیمہ تہی دفع  
 ایلر زبیرا بوجبہ ترباق و در و بوجب الہینک صفتہ بزم یا غمٹہ  
 مختار اولانہ بود در صبر اسفطوری اولن در ہم قمر صافی و غمٹہ ان شرب  
 بونکری ہواندہ و کوب کل صوبہ ایلہ یا سکی الماصوبہ ایلہ جیل ایلہ  
 بیوک اولر بر در ہم قدر استعمال ایلہ لور اما معصومہ یا یم در ہم قدر  
 استعمال ایلہ لور ذکر کہ کربہ و بارماندہ ہوانک ف و تہ سبب ایلہ کجیک  
 در لوقہ لور و غیر ولادن و اق کوندک و قوق کوندک کبیر زبیرا  
 بونک و خانہ ہوانک فسادنی دفع ایلہ بوجب اصلاح ایلر و یا صندل  
 و کافور و سک و کل صوبہ قوقہ لور کون اولر قور مثل لور کربہ ایلہ  
 کلابہ قشیر و بوجب صبحہ لور و جماع ایلہ کربہ زبیرا صافنہ لور حما کیرہ

ترباکت  
تا

علامت ظہور و یا

صفت حمت الہی



و افراط ایل حرکت ایلکه اولدی قی قدر غصه کلمه لر غصه در ضامن  
 و غدا لودن سرکه ای ایلکه در جگ استی سیه لر و سماق ایلکه قورقنی طعالمده حوق  
 استعمال ایلکه لر و بلخی قورق و یا لیمون صوی ایلکه استعمال ایلکه لر و سرکه  
 قورق شرابه و ریاس شرابه و قورق قولاغی شرابه استعمال ایلکه لر و سرکه  
 قورق صونک ایلکه لر و کل صوبه قونوب و او نه در هم شکر و یارم  
 در هم طبر مجتوم قانوت ایلکه لر زیر ابور و او در که عفونت و غصه نظیر  
 یو قدر و قانک ایلکه منع ایلکه شکین ایل و فو لکون و سنا  
 و دیگر جو اهر مجتوم کاهجه استعمال ایلکه لر زیر ابور مجتوم حصار تر سیه  
 قوت و بر و حوق و ضلر دفع ایلر غایتله نافع مجتوم کونور و در هم  
 قدر یا دنی زاده مناسبت سیر ایلکه استعمال ایلکه لر اما حار مجتوم  
 استعمال ایلکه لر لاسر و بطوس و زریاق کبیر استعمال ایلکه لر و  
 بوا یکس عفونی دفع ایلر و فاسد هوانک بتا نرند اید حفظ ایلر  
 حتی جالینوس در که زمانه در عظم و با واقع اولدی زریاق استعمال  
 ایلر قورق ایلر اما غیر لر و فاسد ایلر اما بوفیر و یکس که به بوزریاق  
 زهر لک ضررین دفع ایلر و باز مانده هوانک ضررین خاصیتله  
 دفع ایلر و عزم ایلر کله کی لکن در اج حار و یاس اولر که سیه و دیگر  
 لایق و کله در کفر اجنی تعدیل ایلر ایلکه استعمال اولر که مشک  
 خمیره و یا نیلو و خمیره و یا کلبه شکر ایلکه استعمال ایلکه لر یا بعد  
 او زینه بار و سیر ایلکه لر ریاس شرابه و قورق شرابه و اغاج قانوت  
 ایلکه سیر ایلکه لر که عرقه اکا شراب طعالمده در ابور و سرکه  
 کبی یا کبیرین سیر کبی کل صوبه ایلکه لر معلوم اولر که ابام و با و سرکه  
 حیواند درت قیراط قدر کل صوبه ایلکه لر ازوب اکثر استعمال  
 اولر که عظم منفعت و در و طین ایلر و یا طین مجتوم در هر کوبه و سرکه

اجای

زوی

ازوب ایلکه و باز مانده عظم منفعت و در و اول کونورده متروغ  
 خطایه ازوب کل صوبه ایلکه استعمال ایلکه لر و سرکه در زیر ابور و سرکه  
 خطایه مشهور و نفی ظاهر در غریب تر کبیر حوقنی و یا حصار  
 استی سیه یک شکر لر و لیمون که بوز کبیر عجمیه یک مفود است  
 و کیفیت تر کبیر بوفیر مطلع ایلر و بوز کبیر کر ایلکه در کبیر  
 بوز کبیر داخی ایلر که عظم نفعتی بولر که بونده اولر که نافع بر کبیر  
 یو قدر فصل مانع **یک و ایلکه** سینه مانده در معلوم اولر که طعالمده  
 اولر که راز حرق ایلر و بوز کبیر کر ایلکه نازد حرقی معده طعالمده  
 قله بقیه معده دن است غریب بوز معده حار فالوب استی سیه  
 صادق سیه اولر که بعد طعالمده یکس مباحث ایلر که انا طعالمده  
 بد که در صکره افراط ایلر حرکت ضرر در زیر ابور طعالمده هنوز عظم و لایق  
 حار ایلر که طمره حیلوب سینه سبب اولر و بر بونده طعالمده  
 بر ایلر که یاب یاب بوز حوق اکلنک کر که زریاق ایلر که  
 اولر که بد که طعالمده خضم اولر که سکره بد که طعالمده خضم و  
 اولر که خضم بر دوزه به اولر که طبعیت خضمه رحمت حر احوال  
 الطعالمده علی الطعالمده ضرری کبیر ضرر ایلر و غایت ایلر که سینه یکس عند  
 او زینه حوق حیلوب یو طه حیلوب یو طه زریاق معده خضمه کبیر  
 حر و لایق در که معتدل مزاج اولر که سینه حفظ صحت ایلر که معتدل  
 غذا یا اعتداله قریب غذا استعمال ایلر که طاق و ایلر که کلک  
 و حل قوش و در اج قوشی و سو کلون قوشی و کور کبیرین با و سکره  
 کبی و قوش و سکره قوش و او غلا و بوز ایلر که در فکله استی سیه  
 ایلر که زمانه قوشی کر ایلر که سکره و کور کبیرین با و سکره  
 و سکره در کبیر ایلر و یا طین ایلر که سکره در کبیرین با و سکره

کلمه یک







طوز لونک ایندی که ضرری دفع ایلیه کونک بر ایله کونک طاسرند لیک واقع  
 اولد که سلقین کی ایدر هر دفعه آجیر قشیلر بیه لایکه ضرر دفع اولد  
 معده نواز و لغتاع و تیره کی یا ایله مقوله سر عکله دفع ایلیه لایکه کونک  
 کونک آجیر سلقین اول ایلمک دفع اولد آردنجه بر ایله کونک طاسرند لیک  
 ایلیه لایکه ضرر دفع اولد اصل کلام حافظ الفتح اولد که سلقین کونک  
 لایکه هر سلقین ضرر ضد لایکه ندرک ایلیه که دراجنه احواف کونک  
 ندرست اولد اما زیاده هر سلقین دفعی قوته ضعیف بر و بدنه اقلدر  
 حتی و سلقین که **الحیة فی الصلحة کالحلیط فی المرض** یعنی مزاجی صحتده اولد  
 کونک بر هر سلقین دلب و انما غده الکرک لطیفین بیوب غلیظنده ناکمله  
 بر هر ضرر دختنه لایکه حالنده بر هر ایلیوب تحلیط طعام انیمک کونک ضرر  
 معلوم اولد که طعام میر کن هنوز سلقین لایکه و کله ریکه اولد که اجلیق  
 نقاضا سندن اولد استهناک بقیه سیدر طعامده لایکه کونک بر  
 ازماجی صلیب اولد استهناک فالمرزرا طعام معده قیاسیوب سلقین  
 معده کی طوله در کونک اول طعام استهناک دفع اولد سلقین معده  
 طعامی بر خوشی هضم ایلر و آدمه بر شطحی و بر و بدنه خفیف اولور زیاده  
 جنس هضمده فضول حاصل اولد اما استهناک ساقط اولد که طعام  
 یه جک اولور معده او زینه طعام تقبل اولور و هضم کی اولور و خوشی  
 هضم ایلر معده فضول تولد ایلر و بللر ایلر اولور و بدنه سلقین  
 اولور و سلقین جگر اگر بر کونک اقتضا سلیله مثلاً ضیافته رست کونک  
 چون کونک اولد ایدر هر معده مکانده آج اولورده او زونه او زاده  
 اولقوا و یوب و راحت اولوب اولورده اگر کونک اقتضا ایلر لطیف  
 غذا آرنیه معلوم اولد که ایله کونده اوج نوبت یک کونک بغیر کونک  
 صبح و بر دافنی خشم و ایدرسته اولد و سندن یوب بخشش طعام

استهناک اکن طعامده لایکه کونک  
 کونک زیاده اولد کونک استهناک

اول طعامده نایه قلندر استهناک دفع اولور

حدیث

بکله

میله لایکه معده سیه اولد که کونک قنوه ایچر دینه اولد لایکه کونک سیه و سندن  
 و دخی و سندن بر ایله لایکه کونک سیه و لایکه کونک معده قنوه ایچر خصوصاً  
 یاز کونک معده سیه لایکه کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک  
 صفراوی کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک  
 اولد که دینه او زینه اخر طعام یکده نایکه کونک کونک کونک کونک کونک کونک  
 ازاجن حرکت ایلیوب کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک  
 ساکن اولوب اولورده نایکه معده طعامی بر خوشی هضم ایلیه اما زیاده  
 فرج و زیاده خوف و خن و غضب طعامی بر خوشی هضم ایلیه کونک کونک کونک کونک  
 اولد که ابدان و عادات ایچر خواص ایلر و بعضی غذا لایکه هضم ایلر  
 بعضی هضم ایلیوب مثلاً حوق غذا و ایلر که مضر ایکن طبیعت  
 مالوف اولد و غده طبیعت لایکه بر خوشی هضم ایلر و حوق غذا و ایلر که  
 طبیعت و بدنه نافع ایکن مالوف اولد که طبیعت لایکه بر خوشی هضم ایلیوب  
 رخت جگر و احتمالدر که ضرر ایلیه و شول کونک که و انما بر اخر غذا لایکه  
 هضم ایلر هضمده مغرور و لوسون زیاده زمانده بر کونک ضرر سنی اظهار ایلر  
 و لایکه کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک  
 ایلی که طعام یکده معده اولد که اگر بر کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک  
 و شول کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک  
 طعام فاسد اولور و یوره کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک  
 و هم یور کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک  
 طعام بر خوشی آسما و قه یا توب یوبه لایکه معلوم اولد که حوق کونک کونک  
 یک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک  
 نایکه خارجه بعضی صول کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک کونک  
 اولد که طبیعت دافنی اولد اولوب بر ایله کونک کونک کونک کونک کونک کونک

بعضی سیه و ارات



چون یک قوت در غیر خود منفی ده و بر طبیعتی قوت و در و اما غلبه  
 چون تناول ایک بدن کس کتور طعام ده استهنا به کیدر و بیک  
 کرد که سیر ایله سودی بر و دیوب جمع ایلیم کرد و از رز که ایک  
 و اخ ضرر و ویرده او سینه سینه ریه لرو بالق او سینه ایوانیه  
 رزاقون کتور و استلا ایل و احباب تجربه و کس در بعضی سینه  
 و در که معده ایکنه انک ایکه جمع اولی و جود ضرر و رز شلا  
 سود ایله اکثر جمع اولی و بالق ایله سودی جمع ایلیم لرو یوغت  
 سینه دی جمع ایلیم لرو یکس بد کد صکره او سینه اوزم یک لرو  
 بد کد صکره او سینه انار یک لرو اما اوز و بد صکره یک لرو اما  
 صکره لریه لضر ایل و کرد که یکس ایلیم لریه جمع ایلیم لرو  
 یوغر و تور ایلیم جمع ایلیم لرو کتور کتور لریه صکره و صکره  
 و خدی جمع ایلیم لرو ناره بالق ایلیم لریه جمع ایلیم لریه خرف و ارد  
 بهن و ریس سید ایلیم معلوم اولاکه خراجی بارد و طب اولنر صکره  
 صکره یوب صکره او یوب ایلور اما ایلیم است اولنر ضرر و طعام او  
 اولنر صکره یک لازم و کد راکد و کد صکره یک است کیدر  
 طعام صکره او سینه کد صکره یک کد طعام رکن راز صکره  
 صکره یک کد طعام معده و انشائی است اگر صکره لریه صکره  
 صکره از ایلیم لریه راکد صکره صکره صکره صکره و معده لریه  
 جمع ایلیم لریه ایلور کلام طعام در فارغ اولنر یک کد طعام  
 یوب سینه دفع ایلیم کد صکره یک کد صکره صکره صکره صکره  
 کباب و رز یک و کد راکد یک معلوم اولاکه صکره صکره  
 صکره حفظ ایلور بدن لونی ناره و کوزل ایلور کد راکد و بدن  
 رطوبت برید ایلور صکره یک کد راکد و یوب کد راکد یک دفع ایلور  
 رطوبت

در طوبت اصلیه حفظ ایلور

آیه لکن

حار تنی سکن ایل و طراده اولنر منع ایل و معدی کشف ایل  
 جمع ایلور طعام و خوراک ایل اما صکره صکره صکره صکره  
 کد یک ایل و کد راکد راکد راکد کتور و بار و صکره صکره  
 سیدر اما صکره حاجت کد راکد از ایکه یک کد راکد و راکد  
 و طعام استهنا ضعیف ایل و جماع شهوت و خوراک و بصره جمع خوراک  
 صکره و راکد ایل و کد راکد و صکره ایل و کد راکد و راکد  
 لرد و لرد صکره و با سیر ایل اوله و معده و کد راکد و کد راکد  
 اوله و کد راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد  
 اوز و کد راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد  
 عفونت قبول کد راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد  
 آیه و اوستی ایل و کد راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد  
 فنا اوله و طوز لرو اوله اگر کد راکد و کد راکد و کد راکد  
 کد راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد  
 و راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد  
 علاج بود که دریا صکره و کد راکد و کد راکد و کد راکد  
 طنجریک قیاس قیاس قیاس قیاس قیاس قیاس قیاس قیاس قیاس  
 قیاس قیاس قیاس قیاس قیاس قیاس قیاس قیاس قیاس قیاس  
 حیفا راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد  
 ایکه یک کد راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد  
 ایلیم لریه و ایلیم لریه و ایلیم لریه و ایلیم لریه و ایلیم لریه  
 ضرر ایل و کد راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد  
 و یوب لرو صکره و کد راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد  
 یوغت و کد راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد و کد راکد



ضرر از در مکر او ظاهر است اما به خصوص بار و المراج اوله زان  
 ضرر و در معلوم و اوله ضلک غذائی بود و زیر البسطه غذا  
 مفتدی به شبیه که در وقت راسه اعضا، این اندر اول البسطه که  
 عناصر اربعه و پس غذا اوله شش و داخلی عناصر اربعه و در یک  
 کرب و صوبیک استعمال صورتی گسیک ایچوندر و بدنگ  
 و این غذا ایچوندر و غذا به رقیق ایدوب طمزه تغذیه ایچوندر  
 فضولک خودی تسهل ایدر در ملک بول الیه و دفع فضلات  
 او چنانچه فصل بدنگ حرکت و کونیه تدبیری بیان شد در و بول  
 متعلق اوله احوال بیان شده در معلوم اوله که این لفظ طعام  
 ایند که صکره باقی فلان فضلات تحلیلی ایچون و حفظ صحیح ایچون حرکت  
 محتاج در میان رکشی و ونکی کونیه و کونیه طعام بدن لفظ معینه  
 بر طبقه جک حش البسته بول تحلیلی مینور که فراخنده فتور اولوب کس اوله  
 اولور و کونیه استه مک سدا اولور و طعام استه تاز و اغریک  
 صوبه چوق اولور پس بول علامت ایچون اوله کسینه نک کونیه  
 در ریاضت ایچون اجیدر بولیک و جید او و غله و اوق آتغله و بول  
 بکر و کونیه حرکت ایلیه حتی بدنه قه در ملک مرتبه سده و ایدوب  
 جنس کونیه اظهار ریاضت تغذیه ایدر پس بول حرکت کونیه  
 طبیعت بولیک کلور و در از استه عالت لور غذا قبوله بسبب  
 اولور و اعضا به مفصل بکشد بر و بدنه فتور ایدر و زو و لفظ  
 اشتهاک کا آتسا اولور و اراض مادی و مخامین اولور و زو و لفظ  
 حرکت بولیک تحلیلی اولوب کسید اراض ظهور نیحالی و لفظ  
 اراض اجیه داخلی منافع اولوب مریض صحت بولور و اعضا به  
 ایدر و ساه لرواسع ایدر و طبوبات زاید و متحلل و لفظ سبب لور

و معلوم اوله که ریاضت یعنی بول کونیه اوله مذکور اوله  
 شوق و حال اولور که قنده اوله استه لفظ اوزره استه  
 اوله و ریاضت معنه شوق کونیه و در لکه کونیه بستره کونیه  
 در ملک بولیک اما از اطاله اوله کونیه کونیه خوق در لکه ضرر و زو و لفظ  
 بدنه قه و در و مانیا بدنه صوبه و در لفظی حرکت ایدوب تغذیه  
 و حفظ ابراث ایدر و با بلیق کونیه و در لکه ضرر ایدوب بول  
 کلور و معلوم اوله که هر عضو ریاضت یعنی کونیه خوق اوله اول  
 عضو قوی اولور و خصوصاً اوله لفظ اوزره زانم فتور اولور که ریاضت  
 اوله نوع اوزره اوله مثلاً کونیه حفظ لفظ البسته کونیه  
 حافظه سر قوی اولوب خوق شمل حفظ البسته کونیه کونیه  
 و کونیه کونیه خوق البسته کونیه متفکره سر قوی اولور و هر عضو  
 بخصوص ریاضت و در مثلاً کونیه ریاضت کونیه کونیه کونیه  
 طبیعت بولیک مریض کونیه باقی ایله در زو و لفظ ریاضت  
 بصره جلا و در و لفظ بصره ابراث ایلیس کونیه و در زو و لفظ  
 تنفیه ایدر و قولاغک ریاضت کونیه کونیه کونیه کونیه کونیه  
 استمکدر و بولیک ریاضت کونیه کونیه کونیه کونیه کونیه  
 مارجی صوق اوله غلبه و غود و لادنه کونیه کونیه کونیه کونیه  
 کافور و صندل و کل صوبه کونیه کونیه و طوطاغک ریاضت کونیه  
 طعاطی و مقدر کونیه کونیه کونیه کونیه کونیه ریاضت کونیه  
 یا شمع و سمور و قونیه کونیه کونیه کونیه کونیه کونیه  
 داخلی بول ریاضت کونیه کونیه کونیه کونیه کونیه کونیه  
 ریاضت کونیه کونیه کونیه کونیه کونیه کونیه کونیه  
 و بدنه سمدر ابراث کونیه کونیه کونیه کونیه کونیه کونیه



آر قله رو بندک در سنجی شریک و معلوم اولاکه آنه نیک  
اغند ال ایل اولور سنجی بندک ریاضتند رجب بندک نفیست  
اولور و بندک نه ماته لکلیل ایل و بندک نهی از اجق قیر و بندک نهی  
قالقن آوله مناسبتد ز بر اید نلر نه مضنه باقی قله شیل  
تخلیل ایل و صالنجفه بندک قیاجیه صالنجق وخی خسته لفته  
قالقنله مناسبتد راما آت افراطله بندک حوق تخلیل ایل و  
بدنه زناه قیر و راما آت قوشمق و جید وینامق هم بدنگ هم  
نفک ریاضت اوله و غلط ایدر ز بر ایدر نه کیده در انفسک  
ریاضت اوله و غلط ایدر ز بر ایدر نه کیده در انفسک  
بر فوج و سر و کلور اگر مفلوک لور نه غضبه کلور ایکی صورت دافی  
نفسه حرکت بولور ریاضت لفر بولور و غریبه و قور و لفر  
بنک قوی ریاضتد سکی باش اغزلر کیده و غلیظ ماده لور  
اولا باش اغز بنه نافعدر ز بر اوقونک سلکمه سبل ماده لور  
بر اند نه قویا منافع اولور اما قویو بندک کیده یوزینی قونک خسته  
طوت ضعیف بصره و ظلمت بصره غایت نافعدر ز بر اوقونک  
سلکمه سر او کنه اولغله مقدم رشده ز ماه موخ و ماغنه منجیب  
اولور پس مقدم دماغ پاک اولوب کوز مجلا اولور و انواع  
ریاضتند ز بندک سور بنک و بدنه او غزرق اگر حسین  
ال ایل او غار لسه بندک لونی قز ز زرافانه بندک ظاهریه  
چک و بدنه سمدروا اگر افراط ایل اولور نه اما اگر اعضا قوتل او غار لسه  
اعضا ضعیفه یه قور ایل ز بر افضو تخلیل ایل و اگر اعضا لونی قز  
او غار لسه بندک ایل قله حوق تخلیل واقع اولور اما اغند ال ایل  
او غار لسه بدنه سمدروا لونی اولانهر ریاضتد یغنه کیده اول

ریاضتد بندک ص

بدنه کوسدروا اگر حوق او غار لسه

نفی ایل

رفق ایل یغنه یاجیه یا کجه یا کجه لریغنه ز بر کلیل ایل و نهی مقصود  
مته یه بعد یه بندک ریاضتد ایل از ایل لره ایل حرکت قالمیوس کونه  
دار کجه ز بر اسکونه صکره دفعه حرکت قور و کیده مضکره دفعه  
سکونه عظیم مضر و معلوم اولاکه هر ریاضتد اول اعضا یه  
براز او غنق واجبدر حتی ریاضتد فضل دفع اولغله استعداد  
کلوب ریاضتد دفع اولغله مدار اولور و ریاضتد صکره دخی  
او غنق واجبدر حتی ریاضتد دفع اولوب باقی قله ماده لور  
او غولغله دفع اولوب کیده در دخی فضل حرکت سکون  
نفایه بایستد در معلوم اولاکه حرکات نفایه بندک  
بدنه دفع و ضرر حاشنه اولقدر تاثیر واردر که با دزخ و و ریک  
نفی و ریکه قادر دکلر و انک لیل یکی ضرر ریاضتد ایل یه حرکات  
حرکات نفایه دیدیم غضبدر و فخر و و محمد و او نا غمقدیر  
دخون اولقدر و قور نمقدیر اما غضب اگر معتدل اولور یه حرکات  
در دخی حاج بدنه دفعه حرکت ایدر پس نو کیده بدن قز ز قویا  
وار و احش ط کلور اما افراطله غضب ایلک فانی قیادرد  
صغیر حرکت ایل و لونه ابتاده قز ز در اما صکره ضرر در ز بر  
ارواح تخلیل اولغله بشره رونی قالمق زاجی حار اولنله غضب  
ایلک ضرر در اما فزاجی بار د اولانله اگر حد نه یلیم آشور اولانله  
نافعدر اما فزاجی اغند ال ایل اولور لونه کوزل ایل و سمدروا  
ضرر دفع ایل خصوصاً سودایه و ضل دفع ایل اگر فزاجی افراطله اولور  
قلبی ضعیف ایل و بعضی قیده هلاک سبب لور اما غم و قور قوشق و یغنه  
دخی روح و خل بدنه نوحه ایل سبب بودر که خفونک قور قایم بندک  
بکرم صابر اولور اما بویک بندک افراط ایل اولور اولیسه مملکد اما

دار کجه

س ص



اما در هم و حجاب بود یکسند روح گاه و خال بر نه و کمال و گاه حرکت اول  
 خارج بدنه توده اند اما سکون نفسانه که انسان در خاک اوله  
 دنه نمناک اوله دنه بر سینه دنه خوف ایله دنه بر سینه روح  
 ایده و نوحه سکون مذموم در زیر افراجه روحی تیریدار و ذهنی  
 کوشید ایلر زرا زکا و حور و فهم حال اولماز انا روح لطیفه و  
 حار ایلر اولور روح ایسه لطیف اولماز الا حار کماله اولور زیر  
 حرکت فصوله تحلیل ایلر و حار غریزه حرکت ایلر لطیف  
 ایلکه قور اولور پس فاجیه روح لطیف اولسه معانی و علوم فهم  
 اینده تعبیر بلکه تفرقه ایلر اما سکون بود کوانک ضربه  
 ابواب ایلر بودند اولور فانی غلبه اولانه آدم زیاده کندی و ایلر  
 اولور و اکلست قه اولور اما قلیق رقیق اولانه آدم زکات و تفرقه ایلر  
 و معلوم اولانه اعلی و دخی حرکت کشف نیستند در زیر اعلی  
 الم و خون عارض اولور زیر الم و خون سببی ایلر روح حیوانه منقصر  
 اولور و دماغ افراسه صلیور اول صلیق سبیل و دماغه  
 اولور و طوبیت مائیه کوزدن حقوب جریانه اید بعض زمانه  
 سونمکده و افر اعلی عارض اولور موجب ایدر که سونمک سبیل  
 روح منبسط اولور و حار ایلر پیلور دماغه حار و دماغ  
 رطوبتی ایدر و اول اریلر صو کوزدن اقبوب جیفار ایلر  
 سید اولور بوسباب مذکور نکل وجود دنه اولور و خور اولور  
 کوزر بایشه بار و در خاک اولانک کوزر بایشه ایلر اولور و کمال  
 دخی حرکت نفسانه جنبند در و حور سببی اولور که انسان  
 بر غریب و عجیب کور مکه با خود برادر غریب ایدوب بلکه روح  
 این طکلور و ریه دنه خارج اولانه بخار شیشا بر صولت قصبه ریه

حرکت ۴

اعلی سید اولور ص

دودنه اعلی کوزر بایشه

حرکت

حرکت ایلر و اول صوت ضعیف در اما غضبک ضرر نیک ندارد  
 فلبه قوت ویرجی بار و شر بیلر ایچکدر اما شر بیه کیه و ضد اولر ایلر  
 لیون شر بیه کیه و بار و حور هر جوی کیه و بار و مفرحاته و تاول ایلر  
 و عجیب و غریب حکایه اولور و کدری کلمات لطیفه اولور و کوزر ایلر  
 ظریف و محبوب کسینه ایچکسینه حاضر اولوب ایلر اما مصاحبت  
 غضبک سینه دنه دفع ایلر اما غم و خوفک ضرر تیره دفع ایلر که بخور  
 یوزینه باقی و کوزر صوت ایلر ایلر اولور و غیره لسان التور شتر  
 ایچک و تفرقه شر بیه ایچک ایلر اولور و تفرقه معنی بو باده غایتنا  
 و معلوم اولانه انفعالات نفسانیه فراطله و قوتک ضرر تیره دفع ایلر  
 تدبیر تیره ایلر اولانه علاج روحاندر مثلاً انک بهمتی عالم قلوب بو  
 عالمک بقا یوق اید و کنه یقینا بیلور فانی اولوب هر ربع الزوال  
 اید و کنه انما دایلیوب و حوادث فانی به جسم حار تله نظر ایدوب  
 قور فاجی شیلور دنه قور قلمبه و بر غمت اند و کمال شیک فوتدن  
 محزون اولیه و محبوبه وصال ایلر و خاک اولیه یعنی نه بولور و غم  
 زیاده و غم برینه زیر ابو و نیا نیک الغمسه اعتماد اولور و دخی حشینه  
 امتداد یوقدر چو کند و سینه تیره ویره و حافظ شیراز نیک بوی  
 اوقلوب متسل اوله بیت بهست و بهست و بجایه ضمیر خوش میبار  
 کینشیت سر انجام هر کال که هست معناسر و اقلق ایلر و یوقلق ایلر  
 خاطر یک معجزه مکه ایدوب بچینور ایلیه زیر اهر کمال بلکه هر شیک  
 اخر و عاقبتی یوققدر **فصل اول** اولوق و او یقین بیانشه در اولور  
 نفسک حواس ظاهر استغالیه تر کدره عبارت در یا استراحت الحور  
 باطله هضم الحور حار غریزه باطنه توجیه ایلر سبیل روح  
 دخی اول حرکت تابع اولور اما او با نعلق عبارت در روح نفسانیک

معناسر و یکدر که وار غلبه و لوی غلبه  
 در و نیک اکتیه و خوش فانی اول  
 زیر اهر کمالک صو که یوققدر



الات حشر حركت ظاهره انك نیده دالات حشر ظاهره است  
 عبارتند پس یومق سكونه مشاهد زرا آندة راحت واردر  
 و غذای هضم ایلمه معیندر اما او با نطق حرکت مشاهد زرا است  
 حرکتی که تا بعد و هم او با نطق بدنه تحفیف ایلر اما نوم قدر طبیعت  
 نور ایلر حرارت غریزه ای باطنه جسم ایلر و کند و نور می توانی  
 نفسانیه ای گوشت ایلر روح نفسانیه ای بولونی طبیب ایلر و کند  
 او نور وار و احکام خلیفگی منع ایلر و هضم معیندر و حرکات سینه  
 حاصل اولاد ضعیف کیده رو و نور غولقند و جماعت و اسهال  
 و بولره بزرگ و نه حال اولاد ضعیف کیده را اما معتدل او و خور و غذای  
 مضایق اولسه بدنه تطبیق ایلر و قدر و حرارت غریزه ای قوت  
 و بونک فضل اولد که مقدار معتدل اولد و استغراق اولیوب و طعام  
 معده بر از است قدر مسک و قور و لیسر کسلد کز صکر یا توب  
 اولیوب اما معده طولی ایکن او بونک نتیجه و حمله ضرر واردر  
 اولاد و شکله مراد او زرا است راحت ایدوب اولیوب و دماغی  
 بخار ایلر طولار و هضم افساد اولد و نزله ای حرکت ایلر و در لودر و ضل  
 اثر ایدر و کوند و او کوسر مضر و اضر طوبیه ایرات ایدر و نزله کور  
 حرکت ایلر هضم و لوی افساد ایلر و طلاق و ضعیف ایرات ایلر و کسل و  
 و در طاهره سبب و سبب و نومک هیئته اولد و اولاد و صلیغ  
 مانده یانه و فارغ او سكونه با نطق هضمه بالغه تا صبره او زرا  
 یا نطق بر او زرا بر ابر و ضل سبب اولد و سبب کور و سبب کور و کور  
 و اوجاع مفال و سکر و اغریه و ارقه اغریه و نزله و قوت کبی ابر و  
 سبب زرا افضول معاد اولاد و سبب سبب و مثلاً بولره افسان  
 خلافته میل ایلر و بونک کبر و ضلک حد و نه سبب و لکن جماعت قوت

افضل معیندر

دور و فکری کوزل ایلر و خلق بیننده مدد و مشهور اولد و ارقه  
 او سكونه یا معتدل و بونده مراد اگر نومه استغراق اولد و در  
 و بیشتر زرا فکر کوزل ایلر و ارقه تا بوقی در کور بونده مراد او کوسر  
 یا نور سبب و دیگر زرا اولاد اسلوب او زرا ادم فکر ایدر و قوت متفکر  
 قور او کوسر سبب و بیان او سبب را اما اول هیئت او زرا او بونک  
 زرا او اولد و کوله حد و نه سبب و در سبب اما او بود و در سبب  
 ظاهره اولد و مثلاً هوای سبب کور و معتدل و غذای و کور  
 معلوم راتک بدنه معتدل استغراقه محتاجدر اما سبب و اولاد  
 شکر زرا ایلر و معتدل زرا سبب معتدل او کوسر سبب و هضمه و قوت  
 قوت معتدل سبب ایلر اما او اولد و ایلر او با نطق بیننده یا نطق حمله دیر و او  
 و نوم حالده غالب لای بود که حرارت باطنه توجیه ایلر و خارج  
 بدنه و دوت طاهر اولد و بونده او لودر او بونک سبب زرا او بونک  
 محتاجدر **التجی فضل استغراق و احتیاس** بیاننده در بونک سبب  
 اولاد و البته ضرر و در سبب او بونک سبب معتدل اولد و لای اولد  
 مرته فضل طاهره حقیقوت و بدنه صالح خلط تحت اولد و طاهره  
 صحت حفظ اولد و نافع اولد و بونک اما اگر استغراق او اولد و لای  
 و بهوت ساقط اولد و حقیقوت و عمار و قیه ایجاب ایلر و بدنه قور و  
 صغیر الا کور استغراق اولد و بار و سبب اولد و سودا کور و معتدل  
 بدنه قور و روب و در طبیب ایلر بالفرض استغراق او اولد و لای  
 بیوت عارض اولد و غند زنده طاهر اولد و بعد شجیع سبب  
 بونک و کوزل اغریه سکر قور لای عارض اولد و اما او اولد و احتیاس  
 ماده نیک و قوت و طبیعتکانه استغراق سبب بونک و احتیاس لازم  
 کدر سده لای غفوت و قور و کسل ایرات ایدر و مشهوره سبب ایدر

تعلیده



و بدین نقیض و کوشک ایدر دوشیج طبعه سبب لور و دلف خرات  
 عزیمت نک بدند و صقیلوب مارینه و ونسی و طرر جالغه  
 باغث اولور و دلف و دم و بنور ارات ایلر سبب یله او یحیی طبعیتی  
 کوره لرا اگر محسوسه تکییل ایلیمه لرحر قوتیج حادث اولیمه معلوم اولاکه  
 اگر طبیعت فضیلا دفع و افواج ایلک استر حسس ایلیمه افواج  
 ایلک کن خصوصاً طعام عله نروعد مقدم و ریاضته شروعد مقدم  
 یوننده و حادث اول طبعی قلیمن ایلیمه ایلیمه ایلیمه ایلیمه ایلیمه ایلیمه  
 و هیفناخ ایلیمه و عصفور تخم اخیر ایلیمه استعمال ایلیمه لرحصو صافیه  
 و شراب لیمفاج ساده یا مدبره سیر لره مناسبت و در هندی و ایلک  
 مکرر نفثه ایلیمه یا خود کل مکرر ایلیمه تازه بکتره و فراجی حار اولره مناسبت  
 سکر کلبه شکر جلیه یا فعد و نبات ایلیمه صفا طبعیتی تکییل ایلیمه  
 و معدیه قوت و بریده و طرر کلیل ایلیمه لیه نظیر در زرا طبعیتی نقله  
 تکییل و تنظیف ایدر خصوصاً یور کتله درم اولره غایت فساد و  
 تازه یا غریب الیمی هو ایلیمه بیقوب قارنیه و ایلک لری و کولکلی اوز  
 یور که لیسیت و بر قیانه معصوم لک طبعیتی قبض اولره ایلیمه ایلیمه  
 شاف یا یوب و طرر بادم یا غنیه یولایوب استخذه استعمال ایلیمه  
 و یا خود سبب یا سکر عقد ایدوب و یا غنیه یا خود کولک سوز  
 کولک شاف ایدوب و وجه شروح اوز زرا استعمال ایلیمه و یا خود  
 باز بود غنیه و خروطی شاف ایدوب و قوت و اودنک ایلیمه  
 طرره خوروب بعد اول خروطه کیدوب شاف ایلیمه  
 اگر یوننده لکانه اولر نه از احق سبب بدور و قارنیه ساه یاغ ایلیمه  
 یا شیر و غن ایلیمه یا غنیه لریا خود کولک لیه صغور اودر سوز لریا خود کولک  
 دریم سوز لریا غنیه و غنیه یا غنیه ایلیمه لریا خود کولک لریا غنیه

از ازاله ج

ایلر نه

ایلر نه بقراط حکیم ایدر شول کسینه که بکیت ایلک طبعیتی لیسیت اوز اولر  
 سیر اولر دغز نمانده طبعیتی قبض اوز زرا اولور و شول کسینه نک بکیت  
 طبعیتی قبض اوز زرا اولر سیر اولر لدی زمانده طبعیتی لیسیت اوز زرا اولر  
 و معلوم اولاکه اگر کسینه نک طبعیتی اوز اولر لیسیت اوز زرا اولر  
 یا نانه بکیت ایلیمه یا طبعیتی حار کسینه طبعیتی اوز اولر یا ساق ایلیمه  
 طوته لرا اگر فراجی بار کسینه ایلیمه ریج خربس ساق ایلیمه بدور لریا سبب کیشک ایلیمه  
 و یا اوز ایلیمه بدور لریا خود ایلیمه از احق مصطلک ایلیمه و خود ایلیمه  
 و یا ایلیمه ایلیمه بدور لریا خود ایلیمه از احق مصطلک ایلیمه و خود ایلیمه  
 ایلیمه لریا جماع ایلیمه عام مستغنیانده اولر معناد و اولور و طرر  
 یاغ ایلیمه لازم کلکین زردنی هر یونی استغنیانده یاغ ایلیمه  
**بدیجی فصل جماع ایلیمه یاغ ایلیمه** در جماعت ایلیمه کیه ندر نقض  
 اخیرده اولر لاند طعام هضم اولر و بدین دافعی حارث و درود  
 و رطوبت و یوست جهتنه معتدل اولر زما طوق و زما آج  
 دافعی اولیمه زرا بدین حارثه ایلیمه جماع ایلیمه غایه سبب اگر بدین  
 بار دایلک جماع ایلیمه غایت احداث ایدر و طوق و زن ایلیمه جماع  
 ایلیمه اضر است و یا احد و یا ایلیمه جماع غنیه کیه و خود جماع  
 کیه و نفیس و دال و قنق کیه و اوز ایلیمه غنیه حد و نه سبب و نه ایلیمه  
 ایلیمه جماع ایلیمه کونه ضعف و بر روده و ایلیمه و خفقا کتور  
 و صاریلق و سبب و ایلیمه ایلیمه اگر حار و ایلیمه اگر سرد  
 و ایلیمه و قنق و نفیس و ایلیمه کور و مانه بالق و یا سبب و یا سبب  
 جماع ایلیمه لریا فاج حد و نه قوت و لریا کیشک ایلیمه  
 جماع ایلیمه سکر زه ضعف و بر روده ایلیمه ایلیمه اولر  
 جماع ایلیمه صو ایلیمه غایت مضر در اخر از و ایلیمه و جماع

یا سبب کیشک ایلیمه

سبب



مقدم و جماع عقبنده قصد واسه هاله از احترام کرد و زرباد ضعیف  
 و از قلدر و زرافه و ضلحه ایل و از ایل منی و قنده منی و جسن انک  
 ضرر و زربا بود که در و متان به و مجار منیده یاره اهد و تنه سبید  
 و مزاجی افشا و ایل و لایق اولا بود که مزاجی با پس اولنر جماع انک  
 اخر از اید و لو کذک سکر از ضعیف اولنر و کوس نگرین و قولا  
 و کوز اغریه سبلا اولنر و متان سنده طاهر اولنر و کوس  
 ایل و سبلا اولنر و حق بوله و کوس بوله سبلا اولنر و جماع  
 و فانه تو کوز و محوم اولنر جماعه اخر از انک که و کوس کوس  
 احترام ایل که بعد جماع ارفه سنده صوتلق بوله و شول کسینه جماعه  
 حذر ایل که جماع حاله به بعده اعضا سنده راجحه کوس بوله  
 اخر از ایل که زرا انک به شنه بر اخر خلط و ارد و اول خلط رقیه  
 ایل که از قدر و لایق اولنر اولنر که جماع اسراف ایل که زرافه  
 و شنه اسقاط ایل و کوس کوس و کوز زرافه ضعیف ارات ایل  
 و شنه و شنه حد و تنه سبید و کوس ضعیف و در حقیق انک  
 ایل و روح حیوانینک جوهر نیا قضا ایل و دوق غرضه سبید  
 و سهر کباب اید و کلف ایل جماع انک از تیز قواله و سهر  
 اولمانه قضا جماع ایل که کوز ضلک کوز ارات ایل و لایق  
 بود از قوه قریه جماع انک که و یک کوز کوز و حلقه تونه و نف  
 و کوز قوز لوبه و قیر او غلانه و کیه اولنر خا تونه جماع ایل که بالی  
 مضغ و ز جالینوس مگم در که شول کسینه که حفظ صحت حر و اید  
 با شرب و ز ایل خا تونک جماعه حذر ایل سونه زرافه قاندر  
 زرافه حکیم اید بر کسینه کند و کوز جماع ایل که نشا طراز نور  
 کند و باشد شنه جماع ایل که کوز و خسران بهین و ارد و اگر کند

شول کسینه که جماعه صکره از و  
 صوتلق بوله

صنیدله  
 انکچول

بالکوم

اول

پهلوه به جماع ایل که اول کسینه کند و انکچون موت طلب انکچول  
 معلوم اولاکه کوز انکچو به جماع انکچو قرض و نیا ط و بر  
 لایق سبید مطبوعه ظفر بولد و غننه او نور و قوت و باغ جاننده  
 بخار دفع ایل و لایق اولنر اولنر که جماع انکچو استن کسینه اولنر  
 مجبویه ایل ملائجه ایل که حتی ایل که جاننده شهور تقاضا ایل بعد  
 جماع ایل که تو جنس جماع فانونک فانه اولنر کسینه سکرین فصل  
 حمام کسینه کسینه تدبیر بیاننده و حمام کسینه کسینه شول ایل که کسینه  
 ایل اولنر و انکچو و اسع اولنر و صوبه طلو اولنر و حذر و معتدل اولنر  
 بیت مبر و در طبیب انکچو بیت مسخر و در طبر و او و جی بیت مسخر  
 و لایق اولنر بود که اخر و تینه تدبیر ایل که کسینه کسینه و حذر  
 و انکچو تدبیر ایل حقیقه که دفعه حلقه و حلقه حلقه کسینه کسینه  
 اید و حقیق کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه  
 استنشاق اید و کسینه او نور و کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه  
 اسهاله صکره حمام کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه  
 و شول کسینه جماعه اخر از اید که ورم باطنیه اولنر با ورم ظاهر ایل  
 یا بر عضونه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه  
 بر ایل اولنر که کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه  
 و کسینه کسینه او نور کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه  
 حمام کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه  
 ماده کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه  
 و کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه  
 دفع اید و کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه  
 و کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه کسینه

و جوا حادّه



منفع اولو رخص بود قد صكه و سهر و اخي از اله اولو رخصه رطوبت اولو  
 حاکم صومل بود کسند زبانه استعمال اولو رسه و حاکم داخل اولو رخصه  
 اولو مقدار حرکت انک لا باشد روز باز کوندر نه مازنه کوندر و حاکم  
 المزاج اولو رخصه حاکم رخصه صكه کلاک استعمال اولو رخصه رطوبت و کل  
 و مندر قوت اولو رخصه کوندره مزاجی باز اولو رخصه رطوبت و غیره بخور اولو  
 و لا در قوت اولو رخصه حاکم آدم لازم که زبانه بود و رخصه حاکم  
 شانه و حاکم کوندر و ای کوندره حاکم از اولو رخصه اولو کلاک طعمه صكه  
 حاکم کرمک بدنه سهر در کوندره ایرانشدن قوت اولو رخصه حاکم حاکم  
 اعتدال اولو رخصه حاکم سهر در و اعتدال اولو رخصه حاکم حاکم  
 اما حاکم کرمک و قوت اولو رخصه حاکم سهر در و اعتدال اولو رخصه حاکم  
 حاکم کرمک رخصه حاکم ایرات اولو رخصه حاکم اولو رخصه حاکم  
 ایرات اولو رخصه حاکم کرمک رخصه حاکم رخصه حاکم ایرات اولو رخصه حاکم  
 مقال و حاکم رخصه حاکم ایرات اولو رخصه حاکم کرمک رخصه حاکم  
 و قوت اولو رخصه حاکم رخصه حاکم رخصه حاکم رخصه حاکم  
 اولو رخصه حاکم حاکم رخصه حاکم رخصه حاکم رخصه حاکم  
 و کرمک رخصه حاکم رخصه حاکم رخصه حاکم رخصه حاکم  
 اولو رخصه حاکم رخصه حاکم رخصه حاکم رخصه حاکم  
 معتدل اولو رخصه حاکم رخصه حاکم رخصه حاکم رخصه حاکم  
 و ای حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 و اخي اولو رخصه حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 ایرات اولو رخصه حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 اولو رخصه حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 کرمک رخصه حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم

سهر قوت حاکم  
 شانه

مزاجی

و مزاجی حاکم اولو رخصه حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 و حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 ایدوب حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 و از اله حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 ایک حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 ایک حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 طم لوج اولو رخصه حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 قوت حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 کبیر و قوت حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 ویرا حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 ابتدای حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 هوای حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 غذاردن و دالاردن حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 رطوبت حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 اگر حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 اما اگر حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 غذاردن حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 تا اول حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 سو لوند و کبیر حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 قوت حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم  
 ایدوب حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم حاکم

سحر حاکم

حاکم حاکم

یافند



اگر وقت مساعده ایلر نه همان قصد انکله یا جماعت ایلر یا بونجه قاعده  
 یا سونک یا بشد مغله قاعده اکر سده او معلوم اولاکه قاعده زناج ککنده  
 مراد حقیقه طر کر قان ایلر طر قدر و کاسیجه قاعده زناج ککنده حقیقه  
 ایتلا عروق مراد اولماز بلکه قوت نسبت ایلر ایتلا عروق و سونک  
 بحسب کف فاسد اولسه کی پس قاعده ایلر کاسیجه استلا حقیقه  
 اولور اولور کاه قوت نسبت استلا اولور اولور اولور کاه اولور  
 ایلکینده اولور اولور کاه قوت نسبت استلا اولور اولور کاه اولور  
 اولر قصد اولر طر لوده اولر اخلاط اربعه نیک برینه نسبت یقینه  
 بوقدر دیر که حکم نسبتی قوت ایلر تعبیر و تحقیق ایدوب قوت دید  
 دید کزنک اصله زیر الحان طر لوده قاعده ایلر مخرج و مخلوط یاشین  
 بلغم اولر ایلر بلغم قان ایلر برشی حجاز کزنک طر لوده غلیظ سوا  
 اولر که قانک دینه جوش اولسه که اولر سودا دینه برشی حجاز اولر  
 اولر حجاز و طر لوده اولر اخلاط غلیظ دینه پاک اولر لوده اولور کی شیخ  
 ابو حسیا نفع اولر قاعده المنع ایلر یوشنک منع ایلر حسیه لکونه  
 خوف هلاک اولر نه دیر او اخته لکونه یار اخته لکونه مبتلا اوستی  
 خوفی لوق ایلر در فی الواقع کلام شیخ صوابد ربیع و کدر اگر قصد  
 مراد سولر قصد بولاکه بالکله ماده بی حجاز و غلظت دفع ایلک  
 اولر اما اگر در الحان مایه بی تخفیف و تقیض اولر و بعضی بر ازلت  
 بولق اولر از احق قان المله بایس بوقدر اگر بر قاعده دفع اولور  
 طبع اولر نه معا و نیت حقیقت اولر لوده زرا بوقدر طبع اولر  
 اخلاطی بسور که حرکت کدر زرا مایه بی تقلیده طبیعت انا نیت وارد  
 نفعی رخسجه ایلر لوده طبیعت معا و نیت مایه زرا شیخ ابو حسیا  
 ایدر که سده اولر قصد اشتیاق بولکین قصد اولور زرا قصد اولر

اول قانک صح

نسبتی صح

موت حقیف اولق ایلر

تقلیده

اولر

اولر نه طبیعت قوت و بر مایه بی تقلید سبی ایلر اما قاعده اولر  
 البته قصد انکله لار نه در ابتدا بوقدر دیر که اگر قان ایلر صفا اولر  
 اولور و بر نیک جمیع عروق قوت نسبت ایلر قصد ایلر حفا نیت  
 اولر نه اولور و قاعده ایلر حقد قاعده صفا اولر کتنه قوت لار که  
 جمیع طر لوده طر لوده طر لوده طر لوده و اطر افنده یا ساریق  
 محصور اولر لیمی کی بوقدر وجه قصد ایلر حجاز اگر حجاز سده اولر  
 حجاز حجاز قصد ایلر قاعده حقیقه دم صفا اولر لیمی و سیر و بولک  
 اکثر طر لوده سیر اولور بولر حقیقه قصد دینه یا نیت سده اولر اولور  
 و کاسیجه طبیعت خارج بدنه دفعه تقید ایدوب قصد دینه صفا  
 لکیم اولر لوده حادث اولور لوده اولور متقدمون قصد دینه  
 ایلر اکثر ارض صفا اولر لکن اولر منع کلی دکلر سیره دیدیم که  
 اگر بولر کورون برشی واقع اولور طبیعت لکونه تکرار بر دانه  
 قصد ایلر حتی اولر ارض تیر دفع اولر بولر بولر بولر بولر بولر  
 دیدیم که زیاده حارته اولر سده اولر حجاز قصد اولر لیمی اگر زیاده  
 قصد حجاز نیت زناج ایلر لکونه غلظت اولر و قار و غلظت و سیره  
 میل ایلر اما حجاز بولر رقیق اولر نادر اولر قاعده المقدن صفا نیت  
 دیدیم که در مکه کاه واقع اولور که بعضی صفا اولور و مایه تقیل اولر  
 قوت صقلد و نیت اولور بولر بولر وجه قصد حجاز اولور کزنک اولر  
 رقیق اولور سده لار نیت ایلر لکونه و راحت اولق لکونه لیس  
 طبیعت لیس اولر اولر لکونه لکونه لکونه لکونه لکونه لکونه  
 غلظت و سیره زرا بولر لکونه لکونه لکونه لکونه لکونه لکونه  
 و حوق بعضی صفا مختلف کور دیک قصد ایلر کتنه صفا اولر لیمی  
 اشتیاقی صفا کتنه عدل اولر و بوداخی معلوم اولر لکونه

از الوب حسیه  
 قصد دینه یا نیت  
 و صفا اولر سده  
 سید اولور  
 نسبه

سده اولر و نیت اولور لکونه  
 نافع اولور صح



ممتنی اولور کج حار یا کج حار سببیه لایق اولان بود که افرودیل  
استدلال اولنه قصدک سائر استغاثات اوزرینه فضیله اولدر که  
تجان قصد ایلک کاتک رکنی کورور زوقوانی و اخی کورور ز  
وقوت فوجنی بیلور ز و تحلی قدر جفا روز و استیکم زما فانی  
حاصل اینه روز و اما سبب اولنه ایلک بو کافیا لفظ ز برادر و انک علمده  
واقع اولان افراطی تدارک التقصیر کور اولور سه تقصیر نه تدارک  
اولماز آتینه ادویه ایل اولور بونده ایسه ظاهر خطا مغرور در قصد  
ایک کاهیه طبیعی حبس ایل خلاف جذب استیکم ز اولور برین ریکه  
از واقع اولور که قصد و نه صکره اسهال و قی اتمک اخی حاصل اولور  
سول صفا حرکت اینه و کندن اولور بعضی مضافه محبت ایلر قصد  
تحریک ایدیج طبیعت انک دفعه مقید اولور اسهال ایلر و یا خود  
قی اینه و در بونده اولور و دیدر که قصد اخلاطی تحریک ایلر ساکن  
اولنجیک بن ذریکه از اولور قصد ایلک خصوصاً اسهال یا بیلر  
سبب طبیعی استیکم حبس دفع ایلکه حرکت و ارنی تعدیل ایلر  
اولور ایس کبد ثقیلک رطوبتی جذب ایلر از اولور و  
طبیعت ملایم اولور فجا بسته لجه قصد ایلک ایلر اولر  
ایک دفعه ضعف عارض اولمزدن اولر اگر قوت شش غله  
ایدر سه قصد جائز در اگر قوت کوندر صکره وخی اولور سه و جبر  
قصد ایلر اوج زیا به بارد کسنه و نه و زیا به بارد و لا تیلر و زیا به  
صنایع آرق اولمزدن و زیا به سموز اولمزدن و صکره و کوندر  
و صابر اولور قانی از اولمزدن ممکن اولر قی قدر الموقر  
و جوق زمان خسته اولمزدن و قان المیه لمر و منک فساد  
اقتضا ایلر تقدیر سه قصد ایلر که قوت ویره جک ایلر اولر

واکر و انکٹ ہے

۳۷  
سب اولور

206

از احق قان حصاره اردو فاعله  
تدریجیه و قوتیه رعایه ابدیه لوصح

۱۰۰

و منقح محمول و شیرین که حرارت غلبه به قوت و پوره و حامله اولاد فائز و  
فائز المیه لیکر عظیم مقتضی اوله و حیض کورنه خاتون لیکر فائز المیه لیکر اولاد  
و کله که وجع شدید ایله متالم و مضطرب ایکن فائز المیه لیکر و خنجر  
ایلیه یعده فصد اندله اوجاعه از صکره و اخ فائز المیه لیکر و مسهل اوجور و صکره  
و اخ فائز المیه لیکر و حرکت شدید دهن اول و صکره فائز المیه لایق و کله  
مادامکه بر از زمان کجه اقبیه بر کون بر کجه در و فائز المیه لیکر استن اوم  
فائز المیه لیکر دهن اول و صکره صاف و کور حرکت لایق بند نه و ف  
کمر و سینه نوینه یقین کلک فصد اندله صافنه لیکر و طعانه نه متلی  
ایکن و اخ فصد ایتمه لیکر و طبیعت قبض اوزنه ایکن و اخ فصد  
ایتمه لیکر و اولاد ایکی یاشنی کجین معصومه فائز المیه لیکر و التمش یاش  
کجین کسنه دهن و فائز المیه لیکر و فقیر دیر مکه بودید کله فصد فصد  
اختیاریده در و اما ضروریده فصد جائز در اگر بر یلیق و فائز اولاد  
نه کم متاخرین قنده و فائز اولاد دهن بود و طریقه کور اولاد  
خارجی قوی اولاد نه کسنه و فائز المیه لیکر جائز در اگر کسن یاشنه  
و اخ اولور معلوم اولاد نه ناسک بعضی کسنه ایتمه لیکر  
متحمل اولور ایتمه دهن فائز و فائز مغه و ناسک بعضی صحنه  
ایسه هر یوز دهن فائز و فائز مغه متحمل اولور و کسنه تحمل نه قدر  
ایدی اوج شیده ظاهر اولور اولاد فائز قوتله و ضعیفه فصد  
معلوم اولور ناسک فائز رنگنه و ناسک فصدنه معلوم اولور  
لیس طیب حافظ اولاد و اجید که لو اوج علامتی یک حفظ ایلمه  
اگر فائز فوجی ضعیف اولور فائز لو نه متغیر اولیه  
و بنض و اخ متغیر اولور ایسه خصوصاً ضعیفه متغیر اوله فائز حبس  
ایلمه واجب اولورینه فائز حبس ایلمه اگر اگر اثنا فصد

11/11

غضب

فقرم



اسنه مک و با کر نمک و یا خود اینجوق عارض اولسه و یا خود غیا  
 طار اولور سه نینه حسن الیک لازمدر و فصد و صکره نفسی کین  
 ایدیک شرب الیک لازمدر لیون شراب و لقان انارنک شراب  
 و قورق شراب کیم اما سرنجبین کیمیه حذر ایلیه زیر اغشیان ایجاب  
 ایدر فصد و ایدر نک سنک معده سنک حرارت زجاج  
 وصف اولر فصد ایدر اولر کشته شرب و نه بر الیک لقمه مقدار لطف  
 انک ایدر و بیک کر ایدر فصد ایدر مک کر و شرب  
 کسه کیم فانی الدقیر صکره کسه و به با یلیق عارض اولر فصد و فصد  
 راتین شرب الیک با اکثر الما شرب یا ایوا شرب و یا خود قورق شراب  
 ایچ اگر فاجله حرارت ایدر الیه اما اگر فاجله برودت ایدر  
 اب ایوا شرب ایچ لقمه نقل ایلر عود شراب و دارچین شرب  
 شراب ایچ کر و ارقه سر ایدر یا توب فان الیق کر ایدر فصد  
 اولر قوصیق و با یلیق منع ایلر فانی الدقیر صکره فصد و صکره  
 غلیظ طعم ایلر و نه احتراز ایلیه و در کتوس اولر غذا لر عجمیه صوا  
 طوز اولر و نه صافیه زیر اولور و بهی و قمره کیم ظاهر نه سیدر  
 و فصد و نه اولر طبیعت ملائم الیک فاجده حقه لینه ایلر یا ایدر  
 صویله الیه شرب الیه و نه شرب الیه اگر صفر او را خود و قوی  
 اب اگر سوداوی الیه ما الجین الیه الشور شراب ایچ و قوی  
 اولر شراب زو فایله ایچ ایدر ایدر فانی الدقیر صکره فصد و  
 فصد الیه اولر فصد اخلاط کیم و عصبیه و بهی سبب اولور  
 بو تقدیر صوا کر رگون یا ایدر کون و فصد فصد فاجله اولور  
 بدنه خفت کله کن بو فصد بیک وقتیه و ایدر فصد کیم  
 و فاجله و ضعف هضم کیم و معلوم اولر که الدن فان الیق طر ایدر

اولر صحت یا یلغی منع ایدر سه

**الطیبه فصد فانی**

اولر قیفالدیر و نور شول طر در که قوله در یکک ایچ و جاننده اولر  
 لوله که طر لک ایدر سنده اولر طر در خلق اکا باش طر در اولر  
 طر در فانی الیق و ماغ و ضلر نه فاقدر باش غریبه که شقیقه لور کر و شراب  
 و ضلر نه و بو غار شینه و حناقه فاقدر حاصله یوندر نه یو فارد و  
 اراضک چکه سنده فاقدر ایچیکه کله در شرک دید کلر طر بود فاقدر  
 السنده قولک ایدر سنده اولور بو طر در فانی الیق فاقدر  
 یعنی بیک اعلاسنک و اسفلنک امر اضنه علی السویه فاقدر  
 زیرا بو طر قیفالدیر بر شعبه و با سلیقه بر شعبه ایلر کیدر او حقیقه سلیقه  
 بو کاکر طر در و بر بو طر الحک السنده اولور و قولک اشاغینه  
 اولور یوندر فانی الیق کو کس ضلر نه فاقدر ذات الجنب کیم و ذم  
 الیه کیمی و اورام کیدی و جگر سوده سی کیمی صول قولک با سلیقه فانی  
 الیق جگر و طرینه و سنده لینه دفع ایلر و با سلیقه فانی الیق بیک  
 اسفند اولر و غلظه فاقدر بو کر که و مثانه اولر و طر کیم و ذم  
 و حصینه اولر و طر کیم و رحم و قعد اولر و طر کیم و قوی  
 و عرق النسیه فاقدر و در و جلی با سلیق البطیر بو طر لک سلیق  
 السنده در و اند نه بود اقد فانی الیق فانی الیق مقدم لقی  
 کیدر شنجی جبل الذراعدر و بو طر باش بر غله صلیوات بر فک ایدر  
 اولور یوندر فانی الیق قیفالدیر فانی الیق منفعتی افاجه ایدر زرا ایدر  
 بر شعبه و راتین سلیم و بو طر در که کوجک بر یا مغله یا ننده غریق  
 ایدر سنده اولر صلیغ السنده اولر سلیم فانی الیق جگر و ضلر  
 و ذمینه و کرسده لینه فاقدر و صول الدن اولر سلیم فانی  
 الیق طلاق شینه و سنده لینه فاقدر و معلوم اولر که سلیم  
 و جبل الذراعدر فانی الیق السنده صوا ایچنه صوفیه فاجله و غلظه

رضنه و کوز و ضلر نه و بو ز و ضلر نه  
 و بو غار و ضلر نه و دیش و دوداق  
 و ضلر نه و دل ص

و اورام کیم و غدار لک ایدر  
 و فاقدر اورام معده کیم

یوندر

یوندر



ایاق طم لرس

طیوغه یقین بر طم یلور ص

باش طم لرس

فانک حقیر اسان اوله اما ایا قدره فانه ایچی طم لرا و حدرا و کس عی  
 الت در او و او طم لرا و او یلو غنک طم لره جاننده طم لره طم لره  
 وارنجی چکک در بوندن فانه اما او اولور طم لره یقین بر نرک  
 آله لار بر آت اولر محله از اولور و غنجه طم لرا ک فرقی آت اندر  
 بو لغه در حد فصد ایملک اسان اولور بو طم لره فانه الملق در او اولور  
 حقه کیرک و اجیدر زو بو طم لره در حق فانه غلیظ بلغم ایملک غلط  
 فانه حاکم اسان صوبه بلغم ک لطیف اسان فاک حقیر اسان اولور  
 بو طم لرا فانه الملق اسان جیمینه مافدر و او کج غریب سنه و ایاق  
 اغریب سنه و لغریب مافدر اگر ماه عضو مستور اولور حال اولور  
 و کل ایله زرا اگر ماه در دکلده ایله فصد جاننده کدر ایله اول  
 با سلیقه طم لرا فانه الا بعد ماهر نک و کس منقطع اولور و او  
 و عضو و او ایچی بو عرق اسان الا ایچی صافدر بو طم لره  
 ایچیک و ستمه چکک در ایچ جاننده ایچ طم لره وارنجی  
 بو صافدر فانه الملق حیض در رتبه عظیم منفعتی و او در عرق النساء  
 طم لره فانه الملق اسان و ک نفی بوداخی ایله و ک حقیقه ک  
 و ذکرک یا لریه و در طم لره مافدر و او حقیق فایض در او طم لره  
 در التذه در بو مایض فانه الملق بو ک ایچنده اولور اغریب مافدر  
 و ارقه اغریب سنه و بو ک اغریب سنه و ستمه و مقدر ستمه  
 خلاصه کلام بو مایض فانه الملق صافدر فانه الملق مافدر و یا  
 اطرافنده فصد اولور طم لره بر لیس عرق الجهمه در بو طم لره ک فاک  
 او رتاسنده اولور بو طم لره فانه الملق باشک اغریب سنه و ک اغریب  
 مافدر و اما باشک اغریب سنه مافدر فصد ایملک مافدر و بو طم لره  
 داخی شاه طم لره بو یکنک ایچ جاننده در جذام و ضنک اسان

واجب

بو طم لرا

بو طم لره فانه الملق و داخی خاق ستمه و ضیق النفس و بو غاز لوقه  
 و کثرت و مدنه حال اولور و صولو فانه فصد موشاه طم لره فانه الا  
 بوندن فانه الملق طلاق غلریب و یا اغریب داخی مافدر و بو طم لره  
 و او در دل التذه و کج ایچنده حقیق و او رام حلقه اندر فانه الا  
 و بو طم لره و او در دل التذه و کج متصلا فانه اولور و اغریب  
 دفع ایچون اندر فانه الا و بوندن فانه التذه طولا ک ک زرا  
 عصا السه لرا فانه آقمنی شکل اولور و داخی فصد بانه مافدر بو  
 حجامت حقنه احادیث شریفه و او کدر او کدر او کدر او کدر  
 بر مالک حضرت لریه و ابیت لرا فانه در رسول الله صلی الله علیه  
 و سلم میوردیلر که ان کان دواء بلیغ الداء فالجامة بلیغه یعنی اگر  
 درم بقتشور و او بو نور حجامت بقتشور بو حدیث شریفه ک  
 حجامتک لقعنده مبالغه در زیر الملقی ظاهر و ک مافدر زرا  
 بو حجامت ایچوق روح حیات و اعصاب و ریه و داخی ضرر ایتمز  
 قلب کبر و کبرک و حجامتک حقیق و احب اولر شیه چهار غیر حقیق  
 و اعصاب و ریه و داخی ضرر ایتمز قلب کبر و کبرک زیر النفس عضو  
 حیات ریه ابو علی سیادیر که فاک اطراف جلد و تنقیه ریه  
 فصدک تنقیه سنه و حجامت دم رقیق و غلیظ سنه و یاوه  
 حیات ریه حجامتک لقع غلیظ دم اولور کبر سیره از در و حجامتک  
 اولور ایملک ممنوعه زرا اخلا نقص بو کدر و غنم بند غنم  
 ایملک در لک ایملک افرتاسنده یعنی خلاط ک حریک و قنده و ک  
 نورنک زیا ک و قنده حجامت ایله لور و زیا ک اولور فانه طم لره  
 عالم زیا ک اولور یعنی ظاهر در مثلاً دماغ زیا ک اولور ایملک زیا ک اولور  
 و تد و جز صاحب اولور لرا زیا ک اولور و حجامتک افضل او فانه

حجامت م  
نوابه حجامت

بر و او در ص

اخلاط هبوز حرکت انیمه و ایک  
آخنده و داخی حجامت انیمه لرا زرا ص







مسهل شربت معاد اولیه و بزرگ اسهال که استعداد اوله و بیک اوله  
 قوی شربت ویریه لر و شول که که عظیم فکر اوله و با سکل نام شربت  
 اوله یا خود زیاده ورمی اوله مسهل ویریه لر الا با و اض و دفع اوله  
 بوند کور احکامه رعایت اینک اسهال اختیار هر دو واجب در بعضی  
 حفظ صحت اینچو مسهل این حصه در اما ضرورت در خصوص صحت  
 مضل در قوه رعایت و امتلائی بدنه کفایت ایدر مسهل اوله  
 و مسهل عادت ایدر بونب چوق اینک ابود کدر زرا و قوت  
 ویر و معده و و جگر و باغ و سفل ضعیف ایدر و کدر که مسهل اوله  
 ماده بی بسور دکنه صکره اینچو خود استعداد تحصیل صکره اوله  
 خصوصاً در این اراض بلغمیه که صاب و اراض سودا و مبتلا اوله  
 کشیده اما اراض قاعه که بلغم صفر او را صفر الیه مخلوط و در اوله  
 ابتدا مسهل ویریک جاز در اما الفیه منتظر اوق و شربت و واجب  
 مسهل اینچون اول منتفع شربت ایدر خلاطی بشود و در حامه کیره که  
 و معتدل ریاضت ایدر که و موافق غذا ریه را اما قبض شدیدا  
 مسهل از احتراز ایدر زرا ضرر ویریکه اول طبیعت تلین ایدر  
 ایدر یک صوبه ایدر و بخت شربت ایدر و بخت صوبه شکر ایدر  
 یا خود شافرا ایدر و حقیقت لینه ایدر واجب و مسهل اینچو کشتن معده  
 و ایا فکر زنجبیل ایدر اگر قوی شربت ایدر اوله و مسهل ایدر  
 بر از طوره بعد قاعه از اجاق حرکت ایدر زرا و کت مسهل ایدر  
 تیزه اظهار نه معیند و لایق اوله بود که مسهل ایدر که صکره حامه  
 کرمیه اما ایدر شربت کیره که و خفیف مسهل ایدر که صکره اوله و قوت  
 اینک طعم یک عملی قطع ایدر اما مسهل قوی بدنه اوله و قوت عملی  
 کوزل ایدر اما سور که باشد قوی صکره اوله و قوت ایدر که طعم

ضعیف  
 حکم در  
 و معلوم  
 اوله که  
 ص

بک

یک عملی قطع ایدر و لایق اوله بود که مسهل زیا در طلق اوله زرا  
 طلق اوله و بخت معده غضم ایدر بدنه غذا ویریکه اسهال علی سور و مقتود  
 حال اوله زرا که شربت ایدر که صکره غشیان کلورسه دفع ایدر  
 جینیوب صوبه صوبه یا الما بالهات اناری صوبه صوبه و کلاب  
 سر که ایدر فارش در و ب قوت و صندل و کلار منی قاعه را ویریه  
 کلاب ایدر که صاب که فراخی حار اوله کشته به موافق اما فراخی بارد  
 اوله کشته به معدنوس و کرفس و نعناع قوتق نا فعدر و باغ ویریکه بارد  
 باغ ویریکه و صوغان قوتق و منی غشیان دفع ایدر و راجه مسهل کیدر  
 و مسهل اینک کیره کورن کشته دفع راجه اینچون اوله طحون پیر غن  
 جینه یا غناب پیر غن جینیوب بعد ایدر و اگر مسهل عملی  
 باطل اوله و سور به در و هم مصطط و کوب و در غنم نبات کیره ایدر  
 تناول ایدر را یا خود ابوا شربت ایدر بر مقدار ایدر را یا ابوا در راز جگر  
 به لر زرا ابوا قوت ویر و مسهل عملی تیزه ایدر در و مسهل  
 اینچو کشته نک کوبی بوسه ایدر و کد لعا بر شکر ایدر از اجاق کلاب  
 اسجمله ایدر فراخی حار اوله کشیده مناسب در اما فراخی بارد  
 اوله انیسون صوبه یا سموز بلج صوبه در فغان ایدر که اوله  
 مسهل اینچو کوبک بور و شربت و صاب کشته و قوتقه اوله  
 قه با شین جینیوب از اجاق شکر ایدر و کرفس شکر ایدر و مسهل ایدر  
 اینچو بورک بور و سنی دفع ایدر خصوصاً فراخی بارد اوله و کد  
 و باغ ویریکه غلظت بلل اوله غایت مناسب در و مسهل اینچو  
 زیا در باک ورتو نمیه و الفعالات فسانه و زرا احتراز ایدر شربت  
 کیره زیا در غنم کیره و لایق اوله بود که مسهل ایدر که اوله صکره حامه  
 و متعجب کد صافنه لر و مسهل ایدر که کد زیا در صواب کد صافنه

و قوت در

بطنه

بزرگ ایدر

و اگر کس تخمیده



زیر استسقا و نهاده اراض غصیه در فالج کبی و عرش کبی و او کول و کبی  
با غسق صبرند پس کبر بعض اراضک حد و نه سبب اولور و سبب  
علی تمام اولور قدر صبر که لطیف غذا و نوبه را مثل بلج کبی اما قاطع و طویله  
بلکه جلی دفع ایده جک مقدار ریه و مسهل در کون اولی جامه کبریک  
مسهله انقدر و مسهل علی تمام اولور قدر که اریسته جامه کبریک  
جلده باقی فلک خراطی تحلیل اندر بودید یکم سول سینه انقدر که جامه  
کبریکه جان اولور و جامه کبریکه در خط ایده اگر مسهل در صکاره سینه طویله  
حرارت عارض اولور و ارم صوتی انکس غایت مناسبت معلوم  
فصول اربعه نک اشرفی و اعدیه بهار فصلید روکنش کونلر نه جمع  
اولور بر یکی مام افشیک بر دو تنه بخار اولور حرکت ایلیمهار فصلید  
لکن کونلر نه جمع اولور حرکت متصل کلک بهارک حرارت ایل  
اولور نه ارجوزیلور اعضای ضعیفه و دو کولور هر کسک استعداده  
کوبه بعض سینه کونلر نه ایلر کونلر نه ایلر حال اولور و بعضک  
و سینه ایلر نه ایلر نه ایلر حال اولور اگر بو عازله ایلر نه خفا اولور  
اگر افاقه ایلر نه سعاله و یا ضیق النفس یا سیر اولور اگر با نلر نه ایلر  
یا نلر نه اولور و عرق النسا رحمتی اولور آرقه نه ایلر نه آرقه انقدر  
بله ایلر نه بل ایلر نه دیرنه ایلر نه دیر ایلر نه ایلر نه ایلر نه  
نقریس حاصل اولور اگر سکره کولور نه با قلع یا قوه یا شج ضعیفه و نه  
سینه در پس اولور و در لظهور ایلر و کاهیه قش کونلر نه در ایلر  
استه لنفله یا سبب ایلر نه ماده دو کولور اراض نه کوبه در انحصار  
ظهور ایلر ایلر عاقل اولان لار در که مواد غصیه دو کولور اولور در  
کوبه پس مواد یقلیلنه و تنقیه در نه و دماغ انکه سعی ایلر نه کاهیه دماغ  
تنقیه ایلر حیلر و مجوز استعمال ایلر نه مثلاً حب ایلر نه حب قویا و حب

مستند

حافظ  
خاتم فصول الاربعة  
صحة نجه اولو رآئے باين الميرص

کبر مر ضا و طهور ابر حاصلی کسک  
ماده سر و فلوخته و از رفته  
و اعضا رنگ ص  
قنده جمع اولان ص

کمی و معجون اطراف و معجون فیه یا شکر که اما لایق و لازم بود که بود و نیز برای  
بر حکیم حافظ مشهوره سبله ایلیه که هر کس که مزاجه و ماده سینه  
مناسب اوله و نه ایله اول حکیم یقین ایدوب انی استعمال ایلیه را  
کس که در ایله ایله ایتمک معقول که کله ریز را خون و خطر محقق و مقرر  
اما هار فضلیتک طبیعتی چار و طبر بر بوفضله بدنه فانه غالب اولور  
قی بدبیرین ایدره لر زرا انی ایله قش کونلر نه معده و جمیع اوله بلغم حیفا  
بدنه پاک اولور و طعامی بوفضله بر از تقیل ایدره اوله لطیفه لر  
یه لر و طعامی مقدم از اجق ریاضت ایدوب حرکت ایلیه لر و زیاده  
استی حماه کبریه لر و آنجه فیز و طوز لو و آنجه سینه لر و نیز ایدره لر  
د اول چهارم کورک کیمک و ازینجه لر قفانه کیمک مناسبه را اما  
یا ز فضلیتک طبیعتی چار و یاسد بوفضله بدنه صفر اعالی اولور  
س قاطع الصفر ابار و غذا و شیر استمال ایدره لر و طعامی بی قوت  
ایله ایتمونه یا تورنج الحاصل کیمک استعمال ایلیه لر و طعامی آریه اما  
میوه لر و نه مراد ازینجه ییه لر اریک کبر و قار یوز و خیار کبر زرا اولور  
حرارت کینز ایلر و حرارت و برنجی شیلر و نه اختار ایلیه لر و ریاضتی  
و جماعی از ایلیه لر و جوق حرکت ایتمیه لر و ساکنجه مستخرج البال اولور  
و قوصمه قادر اوله کسسه بر قاج دفعه قوصمه مناسبه لر و قوتلی مسهل  
احجیه لر و مطبوخ فاکه و خیار سینه و کل مکر و شراب بقیه کفایت  
اما کوز فضلیتک طبیعتی بارد و یاسد بوفضله بدنه سودا غالب  
اولور بوفضله طبیعتی چار و طبر بر بوفضله بدنه سینه لر و یاسد  
و کثرت جماعه اختار ایدره لر و اوله و تشنه اوله استینه و صبح  
صوت خنده صاقته لر و بوفضله آفرنده مسهل ایچک مناسبه لر و فی  
ایتمک ایدو کله را تا شکر فضلیتک طبیعتی بارد و طبر بر بوفضله بدنه

طبيع وفضول العرب

کس بوفصله تدبیر فان الدر المقد  
اكر فان غالب اليه والاضح  
قشیر بدو كند آریه رسی  
اناز باجه مکت ابتمیه رسی

بوصفہ ص



بلغ غالب اولور بوفصلده ریاضتی جوق ایلیه روغدا یه زیاجیه رزرا  
 بضمه قوی اولور و طبیعتی ایسه طعالم ایله استعمال ایلیه روکجا بلور  
 و قاورم اوزرینه وارچین اکوب سیه ل طبیعتی صوق طعالم دانه اشرار  
 ایدیه ل و هر کیم قیش کوشنده حسته اوله انگهون تیرجک استغنی بیز  
 ایدیه ل و زرا بر قوی سبب ایلیه ایام شام زحمت عارض اولم و ایام  
 شامده استغنی ایسه ایله ایتمک فی ایله ایتمک ایدور فی تیریز  
 ایدیه ل ایلیه مقاله ایلیه بایستملر اوکی باب مغذات  
 بیاتنده در معلوم اولاکه انسانک استعمال ایلیه کی غذا اگر غذا  
 و اگر و ادر بدنه ایسه قیاس ایله معتدل در باغیر معتدل معتدل اولور  
 بعد استعمال بدنه کیفیت زاید حادث ایلیه یعنی حار و سرد و  
 و رطوبت و یسوسته برشته آرتوریه و غیر معتدل اولور که بعد استعمال  
 بدنه کیفیت زاید حادث ایلیه یعنی بدنه حار و یسوست  
 یا رطوبت یا یسوست آرتوره اگر اول کیفیت بدنه حد و نه  
 بلور یا بلور غرضه یعنی تاثیر زیاج اولیوب کوجله محسوس اولور  
 اطباء اصطلاحده اول مرتبه درجه اولی و اگر بدنه تاثیر  
 محسوس اولوب کن بدنه ضرر اوله حق مرتبه سینه بشم سینه لاریه  
 ویرا اگر ضرر ایلیوب لکن ضرری مهلک اولمق قریبه سنده و کل ایسه  
 اکا درجه ناله ویرا اگر ضرر قتل مرتبه یه ایشم اولور سیه اکا درجه  
 رابعه ویرا و درجه رابعه اوله دوا لره و دوا ایلیه ویرا زرا  
 کیمی فایده معلوم اولاکه حکما متقدمینک کمالینده مشهور و استعمال اولان  
 مغذات و فایده ایلیه و ترتیب ایلیوب منافعه بیان و انده فضیله  
 مغذات شریفه و فایده ایلیوب فواید عیانه ایلمک کتب سلفه مسطور  
 و مذکور و کله زرا بوفیق ضم ایلیه کی مغذات اولور و صکره ظهور ایلیه

اندازه اولوری که صح

**باب الف الخیر** عجمه تین در ل طبیعتی استدر یا سدر و غیره  
 سانه میوه لونه ارتقد بدنه سدر و او کسور و که و صرعه نافعه و کسور  
 و طلائعک سده لینی آید و بولم ادرار ایلر و بولم که و فشانه کی با  
 ایلر و غذایک مجراینی آید خصوصاً جواریه و یا با دام ایله استعمال اولور  
 و الخیر عجمه سدر سدری صوف و غریزه یا بوی ویر کله جانور  
 اور و کله بکر و آنک صوف و غریزه یا خود خود و کله صوف و غریزه  
 سورس لانه سدری دفع ایلر منفعتی مقرر در صفا و رواج ضرر در  
 اور زرا سنجین الخیر لضررین دفع ایلر بو الخیر جوق یوب مدد  
 ایدن آیدیه بت جوق اولور و جوق حیان چقا رفته سید رایه و در  
 رضی الله تعالی عنه حضرت زکریا و زکریا رسول الله صلی الله تعالی علیه و سلم  
 بر طبق الخیر هدیه کسور دیا اول الخیر دانه ایله سور دیم کله و افلک  
 ان فاکه نزلت من الجنة فک هه لاک فاکه الجنة بلا عجم کله و انها  
 فاکه لقطع البواسیر و یفیع البقریس یعنی بو الخیر دن تناول  
 ایدن که چنده فاکه نازل اولسیدر دیدم بو الخیر در و در دم  
 زیر اجنت فاکه لرنک چاکر دیا بوقدر بو الخیر دانه تناول ایدن تحقیق  
 بو الخیر بو اسر قطع ایدر و تقویس نافعه رانا ر حار طبع اولور  
 عرب زمان در ل طبلوسنک طبیعتی استدر یا سدر و معدیه و کله  
 قوت ویر بو غایه و صدر و اق کله نافعه طعام او سینه لیه اطعم  
 ف و دانه منع ایدر اکتس سنک طبیعتی صوف و قوریدر معدیه حار  
 نافعه و صفا ایسکین ایلر و قی منع ایلر و حار کیده و حفا  
 صفا و یه نافعه رانا لاقان طبیعتده و فعلنده طالع اوله اکتس  
 اور تا سنده در ابن عباس رضی الله عنه دانه و ایدر که رسول الله صلی الله علیه  
 و سلم یورسور که مامن زمانه زمانم الا و حور حجه نر زمان الجنة

یوب م



یعنی نیک اما کز دین برانار یو قدر آلا انا نخت انا نخت بر حبه  
 حامله و حضرت علی کرم الله وجهه دند ویدر که سوره را بخش کلا  
 ارمات شجوه فانه دباع الطعنه یعنی انا را یکجده که صار زار به کل  
 ایک تحقیق اول معده به دباخت ایدوب پاک ایلر ایاو اعجبه  
 سوجل دیر طلعو سنک طبیعتی صو قدر باشد روکش سنک طبعی  
 صو قدر و توری در معده به قوت و بر و تو صغی منع ایلر و طلعای هضم  
 ایدر و طعمه در مقدم قابض و طعمه در صکر سملد و قو که سنده  
 لفه سر و حال اولور و تانیه صی صی صی صی صی صی صی صی صی  
 قوت و بر اما حق تناو اینک قو که ایرات ایدر و طلعای بال ایلر  
 یا سکر ایلر تر به ایلر طلعی بر حبه در حفر کل نه و ویدر بر کون رسول  
 صلا الله علیه و سلم حضرت زین و ارم صحابه در جماعت ایلر اولور سکر ایلر  
 مبارک الکر زده بر ایلر و ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
 بکایو ایلر ایلر بعد سوره ویدر که و و نکما ابا محمد فانه لث القلب  
 بطیب النفس و یدفع لبطنها و الصدر یعنی ال بو ایلر ایلر تحقیق  
 ایلر اقله قوت و بر و لفنه کوزل ایدر و کوس نفکس دفع ایلر ایلر  
 شریفه و خنی سوره سکر که طلعو آجالا کم السنه جل فانه کیم الفواد و کیم  
 یعنی حامله حاتونلر یکوزه ایلر ایلر یک ریز ایلر اقله قوت و بر  
 و بر صغی که سوزن دفع ایدر و قارشده اولور و کوزل ایلر وجود  
 کلیمک اولور کوزل کوزل و غار اعاج قاونی عجب ایلر دیر  
 ایچنک ایلر صو قدر و توری در ایلر در حبه در معده نیک و جکر  
 حار تنی دفع ایلر ب قوت و بر و صغی اولور قوت و دفع و حقیقانه  
 حار به نافعه و طعمه استها کوزر و صغی اولور و ایلر اسها قطع  
 و قان صافی ایلر و قلبه قوت و بر و صغی در ایلر و باجم استقام

ایوا

اعاج قاونی

عقون

عقونتی کیدر اگر کار و کنی صوبو بسوج در هم مقدار زو لو حاتونلر  
 کسینه به ایچورس از هر ک ضرر زو دفع ایلر و تانیه کبر قدر نفی و ایلر  
 بیغم علی الصلوة والسلام اعاج قاونیه با فنی سوره و کوزلنده فرج  
 اولور نغنه اولور و دانی سوره در دین مثل المؤمن الذریعوا  
 القرآن کذل الا ترجمه طعمها طیب و ریجها طیب کیم قرآن او قویان  
 مؤمنک شانه اعاج قاونیه کیدر طعم کوزل و ریج کوزلدر **اوزم**  
 یا سینه عیال غیب در و قور و سینه زینب در طبعی است  
 یا سینه غدا سکر کوزلدر بدنه قوت و بر ایلر کما لیل اولوب قان  
 کونه آونک اولور قاونی ریج زیا و جکر دیکه تبضد و مفعده  
 ضعیف اولوب ریج اولور کسینه ضرر در اگر بر سره اوزر نه  
 رازیا نه و کیمونیه ضرر زو دفع ایلر ریج زینب مبتلا اولور  
 ضرر در بار حق اوزونی اوزم انوار طبعی در ایلر اوزم  
 اوستنه صوق صوا کیم ریزر معده به افساد ایلر و کیم  
 ایدر و کیم هضم ایدر اما قور و اوزم اوسور که دقصبه ریه نغز  
 و بوکله و مسانکه نافعه فانه سر و ایلر و اگر جکر دیکه ایلر بر سره  
 باغ سقار اولور و ایلر نافعه و معده به و باغ سقار ریج ایلر  
 جکر و بدنه سیم در اما خاجی زیاده ایلر اولور کسینه ضرر ایلر  
 صلاهی اوزر به ریجین ایچکدر و کسینه مویه ل صوبن ایچکدر اما خاجی  
 بارد اولور کسینه ضرر ایلر و دفع مصلحت حاجت اولور بلکه جکر  
 قوت زیا اولور و ایلر بیغم علی الصلوة والسلام سوره  
 نعم الطعام الریب بطیب الشکته و یدفع البغم یعنی قور اوزم  
 نه کوزل طعمه در اغ قوتونی کوزل ایلر و بلغم کیدر اما عجب نفی در  
 طبیعتی صو قدر و باشد بر یور که معده به قوت و بر و صغی اولور

طبعها

ایدرم

ریج

ایلر

کسینه

اوزم

نفی از در غدا به لطیف در ص

ال











بطور آنکه کج هم اول و بعد به ضرر در اما صوبه صافه ایل و لونه  
 کوزل ایل و جاعه قوت و بر و در سیم در این عجب شمع در طبیعت  
 بار و دیار در غذاییتی بخدایدن از در و اریه الکی فتنه در اما صوبه  
 طبع در حراته دفع ایل و کسور که مافدر بو فاکت خستونی کیدر  
 و بول و ادرا ایل محموله غایت مناسب در **انجبار** شهر در بر و در  
 کوک در طبیعت صوت در و قور و در هر نیم اول و در فاقه فانی کسر  
 مثلا تو کرک ایل کلن فانی کسر و بول کسر فانی و جکر دانه کلن فانی کسر  
 و باغ سفک یاره سن او کولدر و اسکی اسهانی دفع ایل در فاقه  
 و باغ سفکره قوت و بر و دیور که قبض ایل و اقی جکر اول و باغ یاره  
 او کولدر فاقه اشین کسینه مافدر و قوت صغی منیع ایل و صغی کلن فانی  
 ابو ایل اگر اچیکله و اگر با قو اچیکله و ج احر که او کولدر و فاقه کسر  
 بر اعنه و کوب استنه اگر سه اندر عجب راس در طبیعت  
 استدر و قور و در اوجی درجه حیضی و بول و ادرا ایل و باغ یاره  
 مافدر و ارقه اغریسه و مفصل اغریله مافدر و جکر و طالع  
 سه لریز آج و قلبه قوت و بر و اگر شکر ایل با خود عسل ایل  
 قینا و ب کاهیجه لیسه لاضیق النفس مافدر اگر لکی عجب کسر  
 در طبیعت درجه ثانیه استدر و اول و قور و در سه لری  
 آچار و قارنه غازیوری قور و دینی و صولجانه واکم بکر در حیات  
 اگر غور تر اچیکه را حامل اول و قند منیع ایل و اگر اچیکه و در و  
 اگر قور و ب و کوب او کلدر یاره که که ل و کلدر ایل و قور  
 فانی عجب دم الاغوز و در طبیعت اوجی درجه ده صوت در اچیکه در  
 قور و در غایتله مافدر قلیج و اوق یاره لرنه فاقه فانی کسر  
 او کلدر و هر نیم یه کیدر سه فانی کسر جکر و موده نک و ارنی

اربع

انجبار

اندز

الکلی

ایکی فردا شقانی

کیدر

کیدر و باغ سق یاره لینه مافدر و کولصف در هم الی اصل بر مقایله  
 و ارنجه نیم برشت یوده ایل استعمال اول و بعد به قوت و در و  
 کهارنده اول و جیانله مافدر از زوت مشهور در طبیعت اوجی  
 درجه در قور و در کوزه این صولر منیع ایل و اگر اچیکه که که  
 یاره لری و یور و یار و یور جی در محله خلط ایل و یور و اول و غول  
 و بلغمی اسهال ایل و ایل فیل ایل و ب اریک فانی اقیق فاقه فانی کسر  
 بر فاقه کولن اچیکه او کلدر **اسید** یا غی و کولدر و در طبیعت  
 قور و در اوجی درجه در بار و موده به و بار و جکر مافدر اچیکه  
 و سور مکه و غریسه مافدر و بلر دانه حال اول و بعد به اغریسه  
 مافدر و باغ سفکر و اسهانی کسر صوق نزل به مافدر و قوت و در  
 و اچیکه سم نزل نک کوکسینه منیع ایل و **اوجیا** یور و اوتد که بر اکر  
 کوکلدر قه بالدر بر غنم بکر لکن بولک بر اغی خستدر و کدر و ادر  
 آجیدر کوچک خچیکلی اولوب بیاض قونله مافدر و اکر صولر  
 و جابر لده بتر و مبارک اوتد که کون قوت و بر و کمال مرتبه نظری  
 یو قدر ضعف بصره مافدر هر نه اصل اول و سه حاصتی ایل فانی کسر  
 بال ایل مجول ایدوب و باکر ایل صفوف ایدوب استعمال ایل  
 با خود قینا و ب صولر اچیکه ل و کوزه سورم ایدوب جکر کوزک  
 جمیع و صلیینه مافدر حاصتیه بو اوتک و قور و اخی و ادر  
 کوکلدر که اس کی شیه اولور و شق جکر دانه اول و اکر جکر  
 در طبیعت مافدر کوزک ضعف کیدر و اولکی که کین بولک  
 اولکی او زرنه زیاده سر و ادر و زرا بو ادر ایل و ادر و ادر  
 فتح ایل و جکر شیشلینه مافدر و قوت و غفودنه اول و سه فانی کسر  
 و دیکر کسیر و بر و نازل لری منیع ایل و **فالباب** عجب ارنز

استدر جی

درجه

در کوزک

اسید

مکاره بود

خستدر

قدیمی ص

ارزوت

اسید

و لونه خوانا در لری و لری  
 کوک مایلدر اخی بنفشه رنگه  
 بکرانده لفظیه و اینیق ایل  
 چهار لری ص

اوجیا

برج



در طبیعت معتدل بکری کولک بل معده به قوت و بر بوی که سوز  
 نافع در اسهال سودا و بکری سوز زخمی و سوزی به زیاده ابل نفی  
 چو قدر لکن سوز اولانک سستی آرتور و صحتی شکور با سوز  
 حضرت علی بن رضی الله عنه و در که سوز علی بن رضی الله عنه  
 کل بی اخذ فی الارض فیه داء و شفاء الا الارض فانه شفاء لا داء فیه  
 یعنی بی که ارض بی چهار رانده هم در و در هم دو و در آتای بی  
 و کل زیاده شفاء معتدل رانده در و قدر بغدای عجزه خطه و بر  
 طبیعت معتدل بغدای آتای معتدل رانده شفاء معتدل رانده به نفی  
 دفع ابل بغدای آتای سوز و قدر رست ابل حاض آتای معتدل رانده  
 تیز هضم اولور اما با غلو حورک علی بن رضی الله عنه اولور بقدر  
 و طبیعت معتدل رانده در و اما معتدل رانده و فاحه در کوسه ابو در  
 او کوسه دفع ابل فانه و یکین باب به بقدر به ابکی بار و ب  
 قانی طور لکن چو کف فنی آتای و ایدر و شوش و کوسه در  
 اصلا بی بی ابل بکدر بوسیدن عجزه بقدر به بی بی ابل بر اندن  
 او توری بقدر بلاوی در رز رز بی ابل کوزل واقعه در کوسه در  
 ایکینک جمعند اعتدال اولور کوزل عجزه بویاد در طبیعت  
 استدر قور و در صوره و آتای کوز نافع در حیضی او را ابل کوز  
 نافع در شوش جمعی زیاده ابل زکامی اولانکه مضروب بقدر عجزه  
 بنفج و بر طبیعت در صوره صوفدر باشد رانده اولانک  
 آغریه قوشی نافع در و بنفج شربی ذات الجنبه ذات الریه  
 و بوزک آغریه و توری او کوسه که نافع در لکن معده به کوشک ابل  
 و معده حوائی دفع ابل و کوسه بوش در و معده اولانکه صفا  
 اسهال ابل بلدر جین عجزه سمائی دیر ایوی سوز اولانکه در جمع مقامه

و شکر ابل

بغدای

بقدر

بوزک

بنفج

بلد جین

نافع

نافع در اما غازی حار اولانکه چو نیمه و مصر و اولانکه سوز او دین  
 هر کون بر حبه مقدار بال ابل به نافع در آتای یک سنانه اولانکه  
 پاره لود چقا و رولوبه او را ابل و جماعه قوت و بر باد بجان شهور  
 طبیعتی حار و بعضی ابکی در حبه استدر و قور و در دیر اسهال  
 آرتور و سوز ابل بانش و دینک کوز قورق ابرات ابل و ب  
 بواسر و جدام و ضعی آرتور و لونه افساد ابل اغذیه سوز بیل سید  
 اولور اصلا بی سموز قورز ابل با و غلاق ابل به زیاده ابل کوز  
 انار صوی ایکینک با اکتی انا را ابل سوز مکر ضرر منفع اولور  
 حاصل کلام بود کز اولانک امراض کل با دجانه معاد اولانکه کوز  
 ایدر اما معاد اولانکه ضرری فیلدر الحاصل ضرری نفی در حبه  
 بونک حقه حادیت شریفه ایدر ایدر حله دیر بی البادجانه  
 لما اکل که موهبت موضوعه در عجزه کوز ایدر ایدر ایدر  
 او کوسه که نافع در و هضم صالحه در بوزک عجزه بویه در لوانک  
 چو قدر معتدل اما خلطی رانده طبیعتی صوفدر باشد معده و  
 رقی خلطی بولور اکامه و در کوز هضم اولور ایوسه و غلاق بوزک  
 بالی عجزه سوز در لوانک چو قدر طبیعتی صوفدر باشد معده و  
 هر قی خلطی بولور اکامه و در و صایله نافع در و قیا بالغی و سوز  
 سائر بالقره نسبت ابل معتدل رانده قور ایوسه و اولانکه ضرر  
 سائر بالقره در و در و قان بالغی حله بالقره در و فصلدر ریلان  
 بالغی سائر بالقره نسبت ابل استدر کجا به جماعه قوت و در  
 و جماعه لندی آرتور و در و ایدر صاران بالغی حار و یقیندر  
 صوی کوزل ابل جماعه قوت و در اما بطی الهضم در و ما غه ضرر  
 طور به بالغی طبیعتی صوفدر باشد معده و کوز هضم اولور سوز

باد بجان

بوزک

بالق



اگر طاقن است

بیر

بیمه جی گوشت

بیمه غایبی

ضرر در صلبی زعفران در بال عجب سبب در طبیعتی است که در همه درجه است  
 قور در معده به قوت و بر و استهلاک آچار و بطنی استهال بال اگر  
 طورق او نه ایله قیادوت نمره کوبه سورس که کیده در کار با استهاله  
 غوغه استهال بو عار اند و کینه نافعه و بولم ادرار ایله بیغمه کیده  
 و در بر یورش که عظیم الشان لعل و القوان یعنی شراک شفا به ملاک  
 ایست بر باله و بری که آن عظیم در سینه عجمه جی در تازه سی صورت  
 باشد لطیف در کثیر غذا و سحر در کف سده را ابراث ایله دانا حق  
 بکده فاقده و لوگر که طاس پیدا اولور حوز و سحر برین دفع ایدر اما  
 قور برین آدی آر فکدر و معده به ضرر در و کفضم اولور اگر ایست  
 زهره حیوان اصر و غرضه یا قو ایست لضررین دفع ایلیوب و جغه  
 تکیه ایله بیغمه جی گوشت طبیعتی است که در طبیعتی است که در همه درجه است  
 و قور و در اگر دوتون بال ایله حیوان ایلیوب استعمال اولنسه هر دو  
 افسار سه فانه طومار یعنی لک حیض فانه و کرک نور و فانه و جگر فانه  
 و کرک باغض فانه و کرک بو اسر فانه جگه سر کرک قیادوت و صبر  
 شکر ایله ایست لبرو فانه ایله و خا زهر ایچون هر کوزه اوج درت و غم قدر  
 بال ایله بایر ده ایله طعمه گوشت استعمال ایست لبرو فانه کون ملاک  
 ایست لبرو فانه ایله و قور و بللق و فی اولور سه کیده در سینه غایبی بونه حکماء  
 متقدمین کما بلنه یا زما شکر زرا معلول و منظور لر او ملاک ایست  
 فوکل بونه کی دنیا بولیدل انارک و لجه بو کا عیاد و قور و لیسو صانودر  
 و بال صنف و در معانی مبارک افاج و یکدیگر کی دنیا جی حوق بیتر افاج  
 و سراجی لک اعصفا و غایبی کیده جمیع بلاه اند که کثیر در جی طبیعتی  
 و جی کلمه راندن کجاق قبضه لر و طاقن یار و سحر اولور و طبیعتی  
 ایچنی درجه آفنده استیدر قور و در هر یک افاجه را غرضه

قور برین  
سینه

بیمه جی

صا دو م

اینجه م

ایلام

بیمه جی

ایچو و سیمه ساهمه ماملد صم

طامه لری

بیر

با دام

صا دو م ماملد صم ایچو و سیمه ساهمه ماملد صم  
 بوند کور صفاته متصف اولاندر ایچو و سیمه ساهمه ماملد صم  
 قابو غنی استیدر قور و در ایچو و سیمه ساهمه ماملد صم  
 آجیدر و طودا قور و در ایچو و سیمه ساهمه ماملد صم  
 و سیمه ساهمه ماملد صم ایچو و سیمه ساهمه ماملد صم  
 در لدر در لدر ایچو و سیمه ساهمه ماملد صم  
 کبر و فاج و شتیج کبر و فاج مفاصل و قویس یار کبر و فاج  
 کیده غایت نافعه و صرعه داخی نافعه و سیمه ساهمه ماملد صم  
 این صوبه قطع ایدر و بیک طریح جیس ایدر و فاجه بیدر ایچو  
 کیده در و جگر کیده طلائع است که سده لری آچ و سده دینه حال اولور  
 مصلر کیده در و معده به و باغض فانه قوت و بر و بار و در لدر  
 و ادر یارک اکثر اراضی فکدر مرضی و ملغله بوسارک افاجه  
 قیادوت و سیمه ساهمه ماملد صم ایچو و سیمه ساهمه ماملد صم  
 یاره لری قور و در و سیمه ساهمه ماملد صم ایچو و سیمه ساهمه ماملد صم  
 بجه لری سیمه ساهمه ماملد صم ایچو و سیمه ساهمه ماملد صم  
 و باغض فانه اولور غلیظ بللر طامه لری و غلیظ بللر قطع ایچو و سیمه ساهمه ماملد صم  
 و غلیظ بللر کینه صوق زهره و صوق جان و در لک صوفد و سیمه ساهمه ماملد صم  
 و او کورک و کورک غریبی دفع ایچو و سیمه ساهمه ماملد صم  
 قار سیدر و ب خا زهره اور سه لکلیل ایچو و سیمه ساهمه ماملد صم  
 اولور مناسبت را ماخو جی حارا اولور مضر در اصلاحی سر که در و سیمه ساهمه ماملد صم  
 یست لک کیده با دام عجمه لوز در لکلیل معتدل را جیدر استیدر قور و در  
 جی ایچو و سیمه ساهمه ماملد صم ایچو و سیمه ساهمه ماملد صم  
 و طلائع سده لری آچ اما غصم کیده بوند حال اولور غلیظ بللر



بحر دریم

بالق اوت

سفاچ

یادیه

بلین

و مسانه بایک ایل و طایفه یی باره **لجور** هم مشهور در طبیعتی است  
 قور و در طایفه یا قوا ایسه لغایت نافعه و صا بلغی دفع ایدر و  
 جاکسده این اوج و صولوعا ملکه نافعه و بال ایل کوزه چکس کوزه  
 این صوبه نافعه بالی اوتی عجب در خوش در طبیعتی است  
 قور و در معده به قوت ویر و قشری دفع ایدر و سر که ایل قنادو  
 اغزه طوشت ایش اغری سکن ایل و مطبوختنه هر کون ایل  
 و هم قدر ایجه استسقا به نافعه و عقب صوفه و غنه  
 ایل با قوا ایسه دفع ایدر و صوفه اولان باش اغری سینه قنادو  
 صوبی باشنه دو که اغری س کیدر و سقیفه اغری سینه نافعه  
 انس بایک رز اغری سیم علی السلامه روایت ایدر و یور که  
 عیلم با لر زنجوش فانه جید شام یعنی بالی اوتی ملازمت ایدر  
 زرا دکامه نافعه **سفاچ** مشهور در طبیعتی ایکنی درجه است  
 اوجی درجه ده قوریدر سودایه و بلغی و یور کده و یور کده اولان  
 صوبه اسهال ایدر و یور کد شیش کیدر و قونجی کلیل ایل و جیلم  
 سوداویه به نافعه و اگر قوجه خوسی سفاچ ایل بشوریه را حنه  
 بر از رازیه نه تخمی به اغری سینه رفوتی لطیف اوجی بعد صوبی  
 سوزوب ایجه لطیف اسهال ایل و ماخولیا به دفع ایدر  
 ما و به عجب با یونج در طبیعتی اولکی درجه استیدر قوریدر  
 صا بلغی نافعه و یونج و حیضه ادر ایل و ماخه و اعضای عصبیه  
 قوت ویر و صواغه نافعه و قارنده اولش و غلانی و اولان  
 صوگنی حقا ر و قونجه و سوسه به نافعه بلین عجب استنای  
 طبیعتی استیدر و قوریدر ایکنی درجه ده صوفه ایل و یور کد  
 ادر ایل صا بلغی نافعه و معده به و کوزه قوت ویر و یور کده و

و خجونی  
سسته  
سسته

حید  
نقده

سیدی  
نقده

سسته

بلین

بلید یوسکی

بهمین

و جماعه قوت ویر

بدر قطونا

بلوط

بالدری ۶۰

سسته لک کیدر و صوفه بلان و نماز بوری قور و یونی حقا ر بلین عجب  
 بلین ویر طبیعتی اولکی درجه ده صوفه ایکنی درجه ده قور و در  
 قوت ویر و معده نک رطوبتی دفع ایل سودایه از ایل ایدر اگر  
 نصف در هم قدرین دو کوب ایل یونج قدر شکر ایل صبا  
 استعمال ایل و اغزه ایل صوبی کس و کوزک نورنی آرتور  
**بلید یوسکی** عجب اوتیسه در طبیعتی اولکی درجه استیدر قور  
 یور که و کوزه و معده به قوت ویر و معده نک رطوبتی دفع ایل  
 و جگر اغری سنی کیدر و روح حیوانیه قوت ویر و حقا از ایل  
 ایل و مسانه اولان طایفه ایدر و کوزه چکس ل قوت ویر  
 مشهور در ایکی نوع کور بر بنا صیدر طبیعتی ایکنی درجه استیدر  
 و قور و در قلبه قوت ویر و حقا از ایل و مسانه به زیاده ایل  
 و بدنه سمر و مسانه اولان طایفه ایدر و کوزه چکس ل قوت  
 ویر و بدر قطونا مشهور در طبیعتی اولکی درجه ده صوفه ایکنی  
 درجه هشتاد رطوبتی صوفه ل کس حاکک حارثی دفع ایدر  
 طبیعتی بلین ایدر اگر باشنه یا قوا ایسه استیدر اولان باش  
 اغری سنی دفع ایل سر که ایل ادر ایل و ماخه به با قوا ایست  
 کل باغری ایل قاورسه استعمال ایست رطوبتی قبض ایل و باغری  
 قور و یونی دفع ایل **بلوط** مشهور در طبیعتی اولکی درجه ده صوفه ایکنی  
 قور و در و باغری صقل اولان باره و باغری صقل صیرندینه  
 نافعه اسهال قبض ایل قان توکور میمنع ایدر قبض ایدر و معده نک  
 رطوبتی کیدر **بالدری** قوه اطباء نده برسیا و نشان در  
 مسانه اولان طایفه باره ل و کوزه و اوق جکرده اولان  
 اخلا غلیظه به حقا ر و صا بلغی و صولوعا ملکه نافعه و یور کده و

و خجونی  
سسته  
سسته

و ی قیل



بر دوره

باری  
الکیمی  
ببریه

بادر هر

ایله و معده و باغ صقل اولانه سودایه ۴۲ سال ایل سوزنه عجب  
 فیروزج دیر طبعی صوفه قور در غوب صوفه غننه براستی اید  
 ایل سوزنه از هرین دفع ایل سوزنه انجن کسینه زهر کار ایل سوزنه  
 کتورن آدم خصمه مقابل اولکسه خصمه غالب اولور بازی عجمه سلق  
 دیر طبعی استدر یل در جاعه قوت ویر و او کسورک نافعه  
 و مفتی و محلد بر بیره اطباء ننده اکلیل الجبل دیر طبعی در  
 استدر قور و در قور و دیکیدر ملطفه قلبه و جگره و دماغه و معده  
 قوت ویر و قلبه فرج ویر و بولک و حیض سور و صاریغ نافعه  
 اچار معده و ده و باغ صقل اولانه یل سوزنه و طلاع نافعه  
 دفع ایل مال ایل حلط ایدوب قرح اوزرینه قوسه لریاک ایل و قور  
 و او کلدرا کر قیادوب صوم الوب بال ایل حلط ایدوب یار لری  
 بیقاسه لری نه فائده لری ایل حلسه لری خلیل ایل خا زهر کبر و عصاره  
 بال ایل کوزه چکسه لری کوزه قوت ویر و اگر باش الله قویوب اولور  
 قور قلو و در لری ایل اوله و بوندره تقطیر ایل باغ جیباروب و نیک  
 و لایک ندره استانبول کتور لری اول باغ صوفه اولانه مقال ایل  
 و فالجه نافعه رایجه لری و طلاع ایل لری و بکده اولانه صوفه لری لری  
 سور لری کدر ریا دیر زهر یور کلدرا که جمیع سمومک ضد تدر  
 طکش خطا و خشنه کلدرا لکن یک دنیا بر ولا ندره کلن افضل در و خشنه  
 اولنشدرا اول سمده طغ کیدر اولور انک و لنجه با دم ویر و کلدرا  
 معتدل لری و بوندره صا در ایل لری ندره در بو طکش اول حیوانک معتدل  
 اولور اگر اول حیوانک لنجه ایل جفان طکش کولک اولور اگر یاک  
 ایل طکش بولک اولور و بو طکش لکیده بر انچه خوب باره سی  
 بولور و بو طکش دل جو نیک او ستمه قات قات اولور بعضی

الکیمی

اولور

زهر نیک شکر و بعضی مدور و بعضی کوشه لدر و طشره مجلی  
 و بر آق کوشه نیش ایل سیاه بیننده در زهر نیک زهر نیک و کیم  
 اولور مقبول در بش زهر نیک قدر اولور بر نیک طبعی آذر و ایل  
 ایل ایله زهر اول حیوانی بوغاله لری و اول طاش معده سنده  
 جفادوق و انک لکیده بر باره جوب کولک بو طاش کیمی  
 اول حیوانک استدر ندره ما خود در بو حکایتی ایلدر ایل ندره اول  
 زهر لری و بو صوفه زهر ندره دفع ایلک انجن استعمال ایلدر و  
 سودا و اول لک جمیع مضره نافعه و تنقیه بدن ایل کدر صکره کوه  
 اول طاش ندره اول ختمه مقداری کلاب ایل ازوب استعمال ایلدر  
 کایجه اولوزجه مقدار کلاب ایل ازوب استعمال ایلدر لری  
 بونی امراض سودا ویه ده تنقیه بدن صکره استعمال ایلدر  
 بعضی سینه مداومت ایلدر دم خصوصاً اولوز و کیمکه و خنجر  
 و طوز لری بلغمه و زهر نیک جیگی و جاربجه استعمال ایلدر دم جیگره  
 جمله دن تحلف ایلیموب دفع ایلدر لری لک اطباء علما جندن مایوس  
 اولور و غمی مضره استعمال ایلدر دم مداومت ایلدر دم ریا ایل  
 اول مضره قور تولدر و بو طکش جمیع سموماته و طاعونه و خنجر  
 و بایینه فایده ایلدر و غرق ایلده نیک زهر نیک جیبار زهر نیک  
 مع قدر یعنی در لید کیدر و زهر در ایل و یا اورا ایل و لیس ایل  
 دفع ایلدر لکن اکثر ایلدر دفع ایلدر و بو طکش ستمی ایلدر  
 زهر لری جانورک صوفه و غر ندره قوسه لری زهر ندره دفع ایلدر اگر زهر  
 طاعون لری ندره و زهر ندره و طاعونک کلدرا و او ستمه اوریه لری  
 نافعه و اگر کولک اگر بولک بو طکش ندره یکجه لری ندره و غر  
 جیبار و جمیع ستمه لری نافعه و بولک معلوم اولاکه بولک

بلان



حالا وجودی بود قدر ز برام صرده عین الشمس در کل برده پیش آنده  
 بر اینش اندک غیر برده بتدویم و کله در نه آنوقت اول بود  
 اول اعاج بود در دهن بلسانه که زبان که کبر کن اعظمه حالا  
 بولنه غله زبان که کبر قصر کانت در پس دهن بلسانه اعاج جنت تقانه  
 قائم اولور رسته از اولر یک دنیا ده بر اعاج بولنه طر الما اعاج جنت تقانه  
 میرا غی صامشقی بر اعانه بکر از انجیدر اندن بر با لیسق شر افار غلی  
 و خاصه سر مذکور اولان دهن بلسانه قالم از اول اعاج جنت تقانه  
 آخر ابله باغ جیفار را اینش مثلا اول اعاج جنت بود اولر اولی و  
 طوغار لر بعد صوبله قینا در صوبیک او ستمه یا غی جیفار بعد  
 صوبنی صوغور در او ستمه کلن یا غن الوب حفظ ایدر لر بو باغ  
 مانل بر صغار بر اعذر یا بسفدر و کوزل قوقوسی دارد یکی دنیا دن  
 فونک و لایتنه و استا بولنه کلور بوی تر یف با غدر جمیع امر  
 بار دینه با فدر خصو صا صولوعانه اسکی و کسور که و معده به و دانه  
 فوت و بر و جلرک و طلا غلک سده اینرا و بولنه و جینی ادر ایل  
 ایچکله و سور کله و اسکی مفصله افریسنه با فدر ز برام فاصک  
 ششدرین تحلیل ایدر و تر لرینی حکم ایدر و بکلکنی کیدر واکه  
 ماده و و کلکن منع ایدر و بار و بولنه کلر آغریسنه سور مک و اچکن  
 با فدر مقدار ششدرینی ریح و دهمدر غلته مناسب شربل ایل و ستر غلته  
 و خن از غلته با فدر و بولنه بلغی ششدر تحلیل ایل و معده به  
 طشره و نه سوریه لر ایلرین طاعذر و فاکه با فدر سکر ایدر و کبر  
 طلا ابله لر شنج رطبه و غرق النساء با فدر و بولنه بولنه ایل  
 تر یاق که کبر کسیر کمال اولر و بولنه تازه باره از شور و او زو  
 اسکی ستمه که با فدر اگر ستمه طوغور و نصف ساعت مقدم

زیرام فاصک ششدرین کیدر در ص

ما فدر

در حتمه

اولی از این

بیان کوک

تورنج

او کور غه لر نه سوریه لر دتره سر و او شور سر ساکنه اولور بعد بر از  
 کلاب ایچک قینا کوک عیج عرق کسوس و بر طبعی حار و ناله  
 رطوبته و بوسسته معنده لر اصلد و بویون ایچسه لر التبا  
 معده به یغنه معده نک علولنه و کور دفع ایلر و او کسور که با فدر  
 کوک رطوبته نه و کرب بوسسته او کسور کوکسه و جلرک با فدر  
 و عصا یا طنه به غسل ایلر اگر نصف در هم بوننه و ریح در هم شکر  
 و راز یا نه تخم کون هر کون مداومت اولنسه کد نک جمیع مجاز لر جملا  
 ایلر و کج لر نه کیدر و بولنه کوک ایلر و بشره به قیر زرد و ادر  
 در غنه به یغنه اسکی مصله با فدر و فالتا تورنج عیج  
 نازج و بر لر ایچک طبعی بارد و با ب در صفایه قطع ایلر و  
 الما ج اولنره با فدر قنوغنک طبعی حار و با ب در صوبیک  
 آغریان ویشک او ستمه قوسه لر آغریسن تسکین ایلر و قنوغنی  
 قور و د و کوک ریجق در هم مقدار سر اسجی صوابله ایچسه  
 یورک صابون ستمه با فدر اگر زیت ایلر الیچنی صوابله ایچسه  
 یورک نه صوغلانه جیفار لر و جیجکی قوقق و دانه فوت و بر و کلر  
 تحلیل ایلر و زکامی دفع ایلر حاتون کسور کسور لر حیفدر لر ادر  
 ایلر و غوب صوفق آدم قینا و بویون ایچسه با فدر و جیجکند  
 کلاب کبر صوجیفار لر ایچیک صوبله در از مشهور در صوفق نه حال  
 اولان با شش آغریسنه سوریه لر دفع ایلر و نازله به با فدر صوفق  
 اولان حفاقه دفع ایلر معده به فوت و بر و شهورت جهای ایلر  
 تر هندی مشهور در طبعی آدینچی درجه بر بارد و در ایچنی درجه  
 با ب در صفایه سور و فاقان غلیاننه تسکین ایلر و صوفق کسور  
 خصو صا ستمه لر عایت با فدر و اسجی قد نه حال اولان حفاقه

تر هندی



تراج

تاوق

توت

توب

دفع ایل و قویمغ منیع ایل و صفاد نه حاصل اولان غشیان دفع ایل و حاکم  
 نافعد صقله غنی و بافتنی دفع ایل **تراج** عرجه دراج در طبعی جوارید  
 اعتداله قریب ران کلک اندن لطیفه منی به زیاده ایدوب جماعه  
 قوت و بر خسته مکدره قانقله مناسبد و ماغی و فنی زیاده ایل  
 تاوق عرجه دراج ویر لوانه معتدل در دماغه و قویه قوت ویر لوانه  
 اولدر که بمرطبه مناسق اوله دبا و تمش خوس اوله صوبه کوز ایل و تیر  
 هضم اولور کن بودلر شکاشنه و کویسه اتنه جوق بک مورستده  
 اعلی غایت لطیفه رتیر هضم اولور و اندن حاصل اولان غذا بدنه  
 زیاده قوت ویر لوانه قویه خوس و افصوا ایل و شور لوانه کنه  
 بسفایج و افی فائده سوزوب کویس انجیسه لوانه خوسه اسهال  
 ایل سودایه سور حیفار رتوت مشهور در عرجه و افی قوت ویر  
 و قویا و افی ویر لوانه شک طبعی انجیر طبعیته قریب کن غدا ایتنه  
 انجیر دنه از دراکته سسته قوت ویر لوانه بار و طیدر بر مقدار  
 قینه و ارد حنقه نافعد غوغه ایده لوانه طعمه اشتها کوزر حاکم  
 طبعی سهاق کبیر و توت کولک قوی قیاد و انجیسه لوانه اسهال  
 ایل و نماز بور قوز دلی حیفار و وارقه اغریسنی دفع ایل و اگر سیر ایل  
 قیو غریب قیاد و بضمضه ایتنه لوانه اغریسنی کیز ایدر توت عرجه  
 فجل در طبعی جوار و یاسد طعمای تیر هضم ایدر رتوت و قوت  
 ویر و بلغمی قطع ایل لکن نفاد و کنی کچ هضم اولور جماعه زیاده قوت  
 ویر و لیستور سیر لوانه و کسور کبیر در کوطلا غنه یا قویا ایتنه لوانه  
 بعید و کلدر و توت بکچر لوانه افرار ایل و طلاق شیش کبیر و ایل  
 و هم کچر البیج بال صوبه ایل و انجیسه لوانه و صفایه معده و لوانه حیفار  
 قویمغ ایل و سسته طو معدن بر سعت مقدم کچر ایل و انجیسه لوانه زیاده

فانده

نره

نرخون

جورکونه

جوزوزی

فانده و وار در خلطی افراج ایتد و کچون نره عرجه حرف دیر لوانه  
 و افی ویر طبعی جوار و یاسد رتوت و نره کچ حیفار و بطنده اولان  
 قوزوی اولدر و ویلای تکلیل ایل و بلغمی قطع ایدر لکن معده به و سانه  
 مضور و فقط لوانه ایل و یاسد طبعی هضم ایل و سیر کبیر در ران غیا سیر رتوت  
 و ویر کچر غلیظه السلام بوسر لوانه و افی لوانه الشفاء الصبر و الحیا  
 یعنی صبر ایل نره ناک ویر دیک شفا به بر سر ویر نفاد نه و ایدر نره و رتوت  
 عرجه طرخون ویر طبعی اوچنی درجه هر جوار یاسد رتوت کبیر  
 و کلدر در و افی قوت ویر کوز ایل و اوزرینه صواب کچ لوانه کلور  
 کچ هضم اولور و رطوبان قوز ویر ران اغریسنه نافعد لائق اولان  
 بودر که بوندر جوق غیمه لوانه یافار و سها و جماعه کویس لوانه  
 ایدر صلی کرفند رعایه لوانه رین دفع ایل و ف انجیم جورکونه  
 عرجه شوینر ویر طبعی اوچنی درجه هر جوار یاسد بلغمی قطع ایل و ایل  
 و یورک شیش لوانه تکلیل ایل و یال شیش لوانه قیاد و بضمضه لوانه کبیر  
 و سانه اولان طایفه ایدر حیفار و رتوت و سواد و نه حاصل حایه  
 نافعد رتوت و ویر لوانه بغلیوب قوت و لوانه زکام نافعد لوانه  
 لوانه لوانه بطنه یا قویا لوانه لوانه لوانه لوانه لوانه لوانه لوانه  
 و کچر حاکم صوقد اولان لوانه لوانه لوانه لوانه لوانه لوانه لوانه  
 و لوانه لوانه قیاد و بضمضه ایتنه لوانه لوانه لوانه لوانه لوانه لوانه  
 ابو حریه رضی الله عنه پیغمبر علیه السلام نه روایت ایدر بوسر لوانه  
 علیکم هذه الحجة السوداء فان فيها شفاء من كل داء الا ان لم  
 یغنی جوارک و سسته ملازمت ایلک زیرا انده هر در شفا و ارد  
 الا امله و کل جوز و رتی مشهور در طبعی درجه نانه هر جوار  
 درجه اولان یاسد رتوت کبیر لوانه و سواد و نه حاصل حایه



یکم بود که نماز بوردن اول در روز و تازه جو را می خورده ایکن بال ایل  
 رتبه او نهمه جماعت قوت و بر و بواسطه غایت مافدر جو را  
 مشهور در طبیعتی ایکنی درجه ده حار یا سرد و مانده و معده به و جاره  
 قوت و بر اغز قوت و کوز ایل لقوه نه فایده مافدر طلاق اغزین  
 کیدر و قوت صغی منع ایل و سیل و ضنه مافدر اگر جو را سختی اید و  
 جیضه نه صکاره حاتون کوز سه لکله و لخته معده او لور اگر کجوان اید و  
 بیسه لکله قوت و بر ذکر زیاد قوتی ایل اگر کحل اید و ب کوزه  
 چکسه لکوزه قوت و بر و معده نک رطوبتی کیدر و باغ صق  
 صیر ندیسه و یور کا سور نه مافدر و استسقا رطوبه به مافدر  
 درجه ده مشهور در بونک جو را ایکنی درجه ده حار اوکی  
 درجه ده رطوبه مانی جو غلدر و جماعت قوت و بر و تیز تر صود و کیم  
 منع ایل غدا نینی جو قدر و سکی رقه اغز یسه مافدر و اغز قوت  
 کیدر و بکن معده نه کج این صده حشونت و بر مصلحتی شکر ایل در فرا  
 بارد اول و بر مصلحتی حاج و کلدر لکن فرا جی حار اول و لکل اوز  
 منجوش کیم صوبی ایکنی لیا ایکنی انار و کیمونه شربت کیم ایکنی  
 بو شریف کور حکما متقدین بون و داغی کور مدیله زرا بو کولک  
 یکی دنیا و نه کلور اول و بار جیلا یا دیر لک شهر و ار در اندر کلور بر  
 درجه ده حار یا سرد بونک فعلی و منافعی فوکان و بر کلر کولک  
 فعلنه و منافعه بکر لکن بو قور و در و بونک شربت نصف درجه  
 ایکنی درجه ده رطوبتیک رای ایل ایکنی لکله و منافعی صا رطوبه و باغ صق  
 و خنار به و درجه مافدر و سکی نازله لک کوز و جمیع مفاصله و غرق  
 الف به و بونک اغز یسه و قوت و سکی او کوز و سکی سینه  
 مافدر و فونک مضار نه داغی مافدر و بلغم اسهال ایدر استسقا به و

جو را بوا

اغز اکلد و کت و صو

جو را غزنی

بار و سیل به لک  
جیلا یا

طبیعی  
طبیعی

و مانی

صفا

حکا متقدین استسقا به مافدر بونک لطیف و مافدر بونک استسقا  
 و خطرون خایه و کلدر و بو ضرر شریف و واد جو حینی  
 بون و داغی حکما متقدین باز ماسد در صکاره و نه بولان و اغز انک  
 اشرا فند نه و بو حین ماحین و خطا و ختن و لایک نه کلور و  
 بون و بونک ایل کوز و قوا و عجمه باز کاز ر دخی کوز بون  
 او نه ر ک صو کاز نه بر قات به بکر ز حینه کبضیل او و بار ک فیشنه  
 دیر لک بونک داغی طبیعتی معتدل رسیده لک راج و مو قور بو ر حینی  
 و واد لک جمیع اراضه و جمیع مزاجه مناسد ر کاتک عفوشتی کیدر  
 و سده لک راج و فونک ز کت نه غایت مناسد ر و مافدر سکی  
 ستم لک مافدر و وجع مفاصله و تقویسه از لاله ایدر و معده بطنه  
 غایت مافدر و جاک و طلالی شیشلینه و ضعفه زیاده مافدر  
 سکی کوز اغز یسه کیدر و بر اغز جیلا نه شربت کیم و باد شام کیم و  
 قره کیم به غایت مافدر و سکی جوبه و طوز و بلغم و خدامه و در نه  
 اوله او کیم یاره لک غایت مافدر و استسقا انو غنه مافدر  
 و جاک فرا جی نقدیل اید و ب بدنه سم در بونک طریق استسقا یا  
 بودر ک بونک بکر در دت در خم الواف نه رطل صوابه فایده لک  
 لکن ایکنی یاز بیانه کولک و بر از سیاه قوا و زم قاتسه لک کوز او  
 نصفی قاتنه قیادوب الیستر در هم قدر کوز استسقا ایدر طبیعتی  
 بر ایکنی برده او لور و ب ترکیه لک قوتیه عجمه طه بوج و بر اجا  
 و رطوبه جماعت قوت و بر و ادنی سم در معده و سر ضعیف اول لکله و  
 خسته لکله قاتنه مفاصله لکن اراض حاره و مافدر و مانی  
 و کلدر بلغم بونک بکر جلققا مشهور کور کور حار یا سحر جلققا  
 وجع مفاصله و دفع ایل و ریح بواسطه خلیل ایل بیکاره جلققا کیم ضرر

استعمال ایلد و بوجیلا یا مافدر بونک  
جوب حینی

اصطلاح طبعه و طبعه و اد طلق  
القی در همد و د قیه دن  
و اد سکر و همد  
مسه  
جل قوتی

جلققا



خطبات

چادر او شکی

جاوید

حب الغر

حب البکر

حقیض

اما بره غایت مناسب در خطبات مشهور در **ف** الحاء و خیار  
 حار یا ب در جکر و معده و بیان اغریه نافذ و دو کوب هر که ایله  
 اصلدوب بهقه طلا ایله نافذ و دو کوب تر یا قی اربعه نک  
 اجرا عظیمه و دو کوب که تر یا قی و ارد زهر که خردین دفع ایله  
 و حیضی و در ایل و بطنه اولان اوله جینی چهار **چادر او شکی**  
 مشهور در عجبک او شکی و در طبیعتی ایکنی درجه ده حار یا ب در  
 بر مثال سر که ایله ایسه لطلا غنه نافذ و یلدر خلیل ایل و ارقه ایسه  
 و فانی و او یوشوق غنه نافذ **چادر او شکی** مشهور در طبیعتی او شکی  
 درجه ده حار یا ب در او کور که دو کوب که بروسته نافذ و  
 بوک طلا طلا غنه منع ایله شانه نک او یوزینه و صرعه و ام  
 انصبیا نه نافذ و صوقدنه حال اغریه سورس او کلد را غریه  
 بال ایله ازوب غریه تل اشغره و کور حقیضی و در ایل و فانی  
 اولان و لیز و شور **ف** الحاء **حب الغر** مشهور در عجبک حب الغر  
 و در طبیعتی حار یا ب در منی نه زبانه ایل و جماعه قوت و بر جوی  
 و قوی غلیظ در بطی الحضره اگر حینیوب یوزم اولان از لکه  
 سورس که در حب البکر جوید تخمید طبیعتی او شکی درجه ده حار  
 یا ب در بدنه بلغم نه پاک ایل او جماعه مفاصله و بر صنه نافذ و  
 قارین ایکنه اولان صوغلی نه و نماز بوری حیا رکین کوب که بود  
 اصلای زیاد و صبحی اولوب نام غلیظ نه بیده البعد اشغال  
 ایدر البعد اشغال ایدر شریه و درجه ده **حقیض** مشهور در  
 طبیعتی معتدل در قود و رکب طلا ایله ایسه ایچورس و نافذ و  
 و شیشه سورس او دفع ایل و کوزک طلسمی کیدر و کوزک  
 او یوزینه و کینه نافذ و کوزنه اقان یا کور و قولا نه اقان

در اوکی  
درجه  
صغ

طبیعتی

نیز در

نیز در

حواله  
در  
صغ

طوبه

خیار

خیار

سکر نه ضرر ایدر غده ایله شور که تو  
 لایق اولان اولدر که انجینی بیه  
 جکر که معده نه نک  
 حنا

خشی

طوبه ای کیدر اگر خفاقه یا قوالیسه لانا فدر **ف** الحاء و خیار  
 مشهور در طبیعتی معتدل و محرق سودایه اسهال ایل و قانک خردی  
 دفع ایدر ایچوده و طشره اولان است و در طری خلیل ایل و کور  
 یوشا در دو غار شیشنی دفع ایل و جکر اغریه کیدر و غنه  
 صوبی ایله ایچس لرقانه نافذ و اگر تقویس و جج مفاصله سورس  
 نافذ و اگر یولرین اغریه طولوب ایدر نه یولته رخا نه دفع ایل و اگر  
 تر هندی صوبی ایچس لصفایه زیاده سورس اگر توبه ایله ایچس  
 بلغمی زیاده سورس لکن کوبک بود و یسه ایل و اولدر صلاحی با دام غنه  
 و سکر ایله در نه زمانه ذنک طبیعتی بر ایدر ایل ایله صلاح  
 ایدر رعایت کوزل اولور **چادر او شکی** مشهور در عجبک درجه ده حار و در  
 غده اسند غلیظ بلغم تولد ایدر معده نک حار نه نافذ و دفع  
 ایدر اما جکر که **ف** الحاء حار اق صفایه ایل و در جکر و طلا غنه ایل و  
 دفع ایدر و اق جکر اغریه و یا لاه ایسه مناسب و دو کوب او در ایل  
 و ما مشهور در عجبک درجه ده طبیعتی ایکنی درجه ده حار او کور درجه  
 رطبه و غدا شتی و در مصدع طلا نه مضر در بدنه قور کور کور  
 و اق جکر ایل و در کوز و بکش اغریه زیاده ایدر لایق اولان  
 بودر که حار و لایق اولان غریه لاکر رسه او زرنه سکنی نه سکر یا کس  
 اما صوبی ایچس حار نه دفع ایل و اما خاجی بار و اولان نافذ و  
 قوت جماعین زیاده ایدر و ارقه اغریه نافذ و سکر غلیظ  
 و ویدر که سورس من اکل سبع نرات علی الریق لایق نه ذلک الیوم  
 ستم یعنی بکس نه آج قارنه بیدر دانه حنا اکل ایله اول کون اقا  
 زهر نایب ایله علم سدن و او طبیعتی صوق زهر و **خشی** مشهور  
 طبیعتی او شکی درجه ده صوقه ریاضه ایله یا لیز قیاد و بیه ایله او یوشا







ایله و جماعه قوت ویر و اغر قوتوس کوزال ایلر قوتوسنی دفع اید  
 و غمق و بوسوق و غنه غایت نافعدریه لوسوده لودیش  
 قوتوسنی لایله در طبعی اوچنی درجه استیدر قور و دریا  
 بتور اگر اوزر نه اگه لاکر قیادوب ایچسه لودیر اغنه جنبیه لوقیل  
 اغر لغنی کیدر اگر قیادوب صوابله حایه قوتوسنی صافله  
 سور لوقیلر سیاه ایدر اگر جنبیه لودیش اغر لیس دفع اید  
 و لکوعکجه لعلب دیر لکوعکجه عایله استیدر قور و دریا  
 اولره مناسیدر اگر لکوعکجه صوده بشور لودیش اغر لیس  
 باقوت لودیش لایله ایدر اگر ریت باغر ایلر بشور لودیش  
 باغی مفاصله سور لودیش لکوعکجه کیدر اگر اوق جکر قور و دریا  
 سخی ایدوب بر متقال نال صوبه ایلر ایچسه لودیش لکوعکجه  
 نافعدر اگر لکوعکجه ایچ یا غیلل لایله ایدر اگر باغی لایله  
 و مور دکنی عکجه جیک در طبعی استیدر انده باغی و قور و دریا  
 و اغی دارد ایچ شیشله باقوت لایله استیدر دفع ایدر اگر صوبه  
 ایچسه لودیش لکوعکجه طاش ایدر و مقویدر اگر قیادوب صوبه  
 اولره صایه لایله ایدر اگر کیدر در ف لایله و ازبان  
 عکجه رازبانج در طبعی لایله درجه استیدر اولکی درجه  
 قور و در سودایه آرتور لایله ایدر ایلر صوبه اولره لکوعکجه  
 اغر لایله نافعدر و جانور صوبه و غنه ایلر اگر لکوعکجه باغی ایلر  
 بشور و قور و لکوعکجه طلا و دغنی ره باقوت لایله استیدر اگر صوبه  
 و کوب صوبه صوبه کوزه قوسه لکوعکجه ایلر و طلا و غنه  
 سده لایله و غلظت ایلر طبعی و دیمه سردی کوز لکوعکجه ایلر و با  
 اغر لایله نافعدر و اولره مشهور در معبر چینی دریاکی جوهر دیمه کید

دیش لای  
 عکجه و اطلال ساند  
 نال ایلر بر  
 مته

دکو

دور و دکنی

رازبان

راوند

سور

مفتح و  
مال ایلر

دکو

یعنی هم حار هم بار و در حرارت و برودت و کول و غیون بعضیل  
 حار و بعضیل بار و در و سیل بونده با دهر به نفعی و در زرا  
 زهر لایله نافعدر خصوصاً عقرب صوفیه نافعدر و بونده مسهلک  
 دغنی و در غلظت خلط لکوعکجه سور و بار و دیمه به و کوزه غایت نافعدر  
 فضله لایله کیدر باک ایلر و محلل کیدر و استسفا نال کیدر و غنه  
 نافعدر و صابون کیدر و کینین ایلر ایچسه لودیش لکوعکجه نافعدر و با  
 ایلر و صابون صوابله ایچسه لودیش لکوعکجه نافعدر و کینین ایلر ایچسه  
 دفع ایلر اگر سرکه ایلر قارشدی و ب کوبه و برهش بر لایله  
 سور لایله لایله کیدر اگر قیادوب ایلر استعمال ایلر لایله  
 قبض ایدر ریاست مشهور در طبعی لایله درجه استیدر  
 و قور و در قایض در معده به قوت و بر صوبه لایله کوز قوتوسنی  
 دفع ایلر و صفرا دن اولر حفا کیدر در طعام استها کوز قور و دریا  
 بواصره نافعدر و جیکه و قوامه و طاعون نافعدر و دایما نال  
 جیان چهارمشی دفع ایدر و قانک حدیثی کیدر در ح و ف اگر  
 زعفران مشهور در لایله درجه استیدر اولکی درجه قور و دریا  
 سده لایله ایدر و بللر طبعی قبض ایدر خلط لکوعکجه سور و دریا  
 لونه کوز کک ایلر و منویدر و قوت و بر و منویدر اگر کوزه  
 چکسه لکوعکجه جلا و بر و بول و حیض ایدر ایلر لکوعکجه طعام استها  
 استفا ایلر اگر زعفران سخی ایدوب جوز قور و قوت ایدوب لوب  
 طوغره زحمت چکر خاتونک بویننه اصسه لایله لکوعکجه طوغره  
 و اوغلان صوبه فی الحال حفا راکر بر متقال لایله و طون خاتون  
 ایچور لایله اول ساعت طوغره زنجیل مشهور در طبعی اوچنی  
 درجه استیدر لایله درجه قور و در حفظی آرتور و معدنک

قایض

ریاست

زعفران

زنجیل



جایگاه قوت ویر غلیظ

زیتون مشهور در طبیعت است قوی  
معدده قوی ایلر

زیتون باغی

و جگر صوفی غنی کیدر و ب اصلاح ایل بلغمی اید و ب سهاال ایلر  
و باغ صفر و اولی غلیظ ایلر سور و طعمی غضم ایلر که معاین اولور و معده  
باش میوه استعالمه حال اولور و طبعی کیدر و باغ و باغ  
اولور و طبعی از ایلر ایدر اگر زنجبیل مصطکی ایلر جنبه و باغ  
اولور بلغمی کیدر و باغی ایلر اگر سور و ایدوب کوزله کوزله  
نور از نور و مشتهای کوزر اما سور و ایلر و سهر و باغ  
اغراض ایدر ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
طولت کوزله و کوزله باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
و کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله  
در نزد و در باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
و کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله  
و کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله  
علیه السلام و ایت ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
فاته و مشتهای المبارکه یعنی زیتون باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
اول باغ مبارک اغاضه نوز و در حدیث شریف و فی سیرت  
علیکم زیتون زیتون فکله و او کهنوا و فاته و نفع من البواسیر  
یعنی زیتون باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
بواسیر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
اول و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
زیتون باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
اچکس ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
فی الحال اغرض کیدر و کوزله قوت ویر نورنی از نور اگر  
عقب صوفی ادمک ویرنه ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر

اغرض

زیتون

زیتون

زیتون

زیتون آدام

زیتون

اغرض کیدر و کوزله قوت ویر نورنی از نور اگر عقب  
صوفی ادمک ویرنه ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
اغرض کیدر و زیتون مشهور در طبیعت است قوی  
نور و در قوت ویر نورنی از نور اگر عقب  
و حشمتی و دفع ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
صوفی و غنی و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
بوی و حشمتی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
و لوب کوزله ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
زیتون کوزله ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
صوفی و نور و در شکله و زیتون باغی ایلر و باغی ایلر  
زیتون کوزله ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
اگر کوزله سور و کوزله قوت ویر نورنی از نور اگر عقب  
نصف و در هم قدری ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
طبعی صوفی و نور و کوزله ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
آدم ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
طاعت با کوزله صوفی و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
روایت ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
ایدوب ویر ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
با کوزله و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
زیتون ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
کوزله ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر و باغی ایلر  
بلا و کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله  
اچکس و کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله کوزله



۴۳  
سباق

قوت و سر دماغی پاک ایدر و طوبی کیدر اگر زینتی ایلد یورینی بوسه  
 یوزم اولان کله کیدر و جلا ویر زینتی **فوج** عوچه هر جس فیر  
 طبیعتی ایلک درجه ایدر قوت و در قوت و سر بایک قدر و سواد  
 باش اغری کیدر خصوصاً حاد و حقیقه قدره قوت و در مان  
 سده لیز ایدر و صوفی اولان کله کیدر دفع ایدر اما قوام حار اولان  
 قوت و بایسته اغری اگر معده نواز صوفی ایلد و سر کله ایلد قوت و در  
 بهقه سور کیدر زینتی زهر ایدر زینتی قوت و قوت معصوم کت  
 ضرر کیدر و هر جس قوت و اولان قوت ایدر جالینوس کت و الصلیب  
 یاز و در کانه لور قوام ایدر زینتی زهر ایلد و سر کله کیدر و در غیر  
 علیه السلام یوزم کت و علیکم السلام کت و فان فی القلب حته و حته  
 و الختام و الباقی و الباقی لا یقطعها الا اسم الخیر یغنی عن الخیر  
 قوت و ملازمت ایلک زینتی قوت و در حاد و حاد و حاد و حاد  
 برجه جک و در زینتی کیدر زینتی قوت و در زینتی قوت و در زینتی قوت  
 طبیعتی ایلک درجه ایدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 صوفی بال قوت و حاد و حاد و حاد و حاد و حاد و حاد و حاد و حاد  
 ایلک کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 غایت با قدر و قوت و اولان قوت و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 ایلک کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 مشهور کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 قوت و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 حاد و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 شراب ایلک کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر

دفع ایدر سر ساق عوچه نوم ویر لاجی درجه ایدر قوت و در  
 ایلک کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 صوفی و غنه با قدر و صوفی و صوفی و صوفی و صوفی و صوفی و صوفی و صوفی  
 طلا و غنه و صوفی و صوفی و صوفی و صوفی و صوفی و صوفی و صوفی و صوفی  
 اسکی و کسور کله کیدر ایدر کله کیدر و صوفی و صوفی و صوفی و صوفی و صوفی و صوفی  
 عظیم منفعتی و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 اغری و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 خصوصاً عقب صوفی و صوفی و صوفی و صوفی و صوفی و صوفی و صوفی و صوفی  
 و بواسره و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 حاد و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 سود و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 و یا در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 با قدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 قوت و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 دماغی زینتی ایدر حاد و قوت و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 و کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 لطیف اولد و غنه معده و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 یوزم علیه السلام و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 من کل داء یعنی صوفی و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 هر در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 البقره و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 زینتی صوفی و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر  
 ابتدا صوفی و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر و در کله کیدر

زینتی قوت

زوت  
انجیر و سب و قوت و قوت و قوت  
سوز و کله کیدر

سور کله

این کله کیدر

اید

یا

سن

سود

اولان

صوفی و صوفی

سود و در



و چون بکند بنده را غر خلط حاصل اولور بال با خود شکر اله استعمل  
 اید که ضرری دفع اید و آغوشی و ایمان آید و بیت چوق اولور  
 و بشکر سکون عجب توج در طبیعتی اسیدر و قوریدر است  
 سار قوشک استند بکدر و با غنوت و بر عقلی زیاده اید اگر  
 او در جنون و وسوسه سر اولان کسبک بوزنه حکسه که نافذ  
 سرجه عجب عصفور در طبیعتی اسیدر قور و در زمینی که زیاد  
 ایدر جماعت غایت قوت و بر خصوصاً بینتی با دایم غنی اید و بعض  
 مقوی و اول اید شورب سیه که ماده لری و جماعتی که یکده قوریدر  
 بر کوزل غذا و در خاجی باز و در طرب اولنله و بیلدر و شکایت ایدر  
 اما خراجی حار اولنله ضرر در کسبک بوزنه که اوزر نه اما صوبه  
 یا قورق صوبه ای که لکن کوکنی به دیر احتر از ایدر (ضرر در **سوم**)  
 عجب کسم در طبیعتی اسیدر باشد و بعضی که اولور آغوش قوی  
 بید ایدر او دایم و غنی به سوریه که نافذ اگر با و در و سیه که اولور  
 نافذ و ضعیف المعده به ضرر در **سجی** مشهور در کور که طبیعتی  
 معتدل در قوریدر اسیدر بکله مشا که کجک حصار نکر  
 کسبه که مشا در نافذ مشهور مشهور کور که طبیعتی جمله کور کور  
 اسیدر حار المزاج اولنله و امام حار که کسبک مشا کسبک زیاده  
 قور و قانون یا قورامیر له و صوق طبیعتی و ایام شتاده نافذ  
 بلخون حاصل اولنله تقریب دفع ایدر و ایاقده اولنله ضلک کسبک  
 نافذ و خراجی رطوبت اوزره اولان کسبک جماعتی آرتور در **سکله**  
 عجب شیطی در لری و چینی درجه اسیدر قوریدر اگر غنی با  
 اغریسته با قور ایلنه که نافذ و طلا غریبا قور ایلنه که طلا غنی کیدر  
 لکن تیز جک قالدیره لری را جلدی یقار اگر کوکبی دو کوب که ایلنه بیل

سوکلون  
 اگر اندیشه بشور و ج کون قدر علی است  
 بد رسه لینه جنون و وسوسه  
 دفع ایدر صوبه  
 سربه

خارجی حار اولنله  
 سوم

سجی

سور

سکله

بهمه

بهمه و بر صبه سوریه که نافذ بعضی و بعضی که اگر کوکبی در طبیعتی  
 ادم بویسته آغوشه دیشی آغوشه مندفع اولور **سرمق باق** عجب  
 فاشر ایدر لری و چینی درجه اسیدر لری و چینی درجه قوریدر اگر کوکبی  
 ایلنه طلا قلد با قور ایلنه که طلا غنی ایدر اگر کسبک ایلنه اولور نه سوریه  
 کیدر اگر کوبال ایلنه که اسکی او کسور که نافذ و بان اغریستی  
 کیدر اگر کونده بر مثال قوریدر که طلا غنی ایلنه که صوبه و فاجه و عصا  
 او کوکبی غنی نافذ اگر کوبال صوق کسبک ایلنه که طلا غنی ایلنه که طلا غنی  
**حرف الشین** غنی عجب کسم در طبیعتی ایکنی درجه اسیدر  
 او کسبک درجه ای باشد غنی ایلنی جو قدر منی به زیاده ایدر بطی الاضطر  
 و بیلر حاصل اولور و اوزر نه کسبک بیلر رقیق ایلر توبه طبع  
 استنها کور را کسبک و ب صوبه صوبه صوبه بیلر بیلر که با قور  
 ایلنه که نافذ و کسبک جماعت زیاد و قوت و **سرمق** مشهور  
 عجب کسبک شاعری در طبیعتی و کسبک صوق ایلنه که ایکنی درجه  
 باشد رسده که رقیق ایدر و صوبه ای بول بولند سور حصار  
 جگر ضعیف اولان که نافذ و کسبک خطلر حصار و سودا و اولور  
 و صوبه زیاده نافذ و کسبک طعمه معین و فانی صافی ایلر  
 صوبه بویا کسبک صوبه ای کیدر و طوز بلخون یا کسبک یا کسبک  
 صوبه اولان کسبک اولور نه نافذ اگر صوبه ایلنه که خنایه قوریدر  
 سور کسبک او بوزر و کسبک کیدر اگر دو کوب و صوبه صوبه ای  
 تم کسبک اول صوبه اصلد و بیلد ایکنی درجه اولور نه کسبک  
 نافذ و معده به قور ایلر رسده که رقیق **شفای** او عجب کسبک در  
 طبیعتی صوبه ای باشد اما غلیظ و غفونیه استعداد و در طبع  
 بیمه لری را طعمی فاسد ایلر اگر کسبک آن دو کوب صوبی قولا ایکنی

او کسبک غنی

و تقریب

سجی

جمع قوت

سرمق باق

در غنی

سکرم

ت همزه

قارند و ب

شفای



طالعته لقولان ایچنده اولان قور و اولدور و اولدور و اولدور  
 کوک او زرنه باقو ایلمه قارنه ایچنده صوغلی قارار ایچکندن  
 کلنه کبر معجزه ایدوب یاکل یکر کنی شربت ایدوب ایچسه لایق  
 در خوشه سور و صوغلی قار حصار و کنگ یا غنی قولا غنه  
 طالعته لایق ایچکن ایلر اگر کنگ قارنه دو کوب بر درم ایچسه  
 اسه بقض ایلر **شکر** عیسی سکر در طبیعتی اسیدر و بشیر یو غار  
 و کوسه یوت در خوشی کیدر رسده لایق ایدوب نه یوت قدر  
 لکن صغریه موافق دکلر زبانه صغریه دو و بلغمی ایلر ایدوب و یوت  
 یوت در سودایه ملاکت ایلر اخراج ایدوب بر آدم دائم عکده و عکده  
 سکر استعمال ایلمه کچ قوجار و سکره قوت و یوت حفظ ایلر  
 اگر ساه غنایه ایچسه لایق ایچکن ایلر اگر صوغلی ایچسه لایق  
 نافعه را کز کام ایچون بخور ایدوب و حاتم یوتنه چکسه لایق  
 ایلر اما ناسی که اگر غنه قوتوب صوغلی یوتنه لایق و یوت  
 کیدر و کوسه یوت ساه او کوسه نافعه **شقایق** مشهور طبیعت  
 او غنی درجه استدر قور و اولدور و اولدور و اولدور  
 و او کوسه نافعه و ذات ایچنه لایق صغریه ایدوب و حاتم  
 طو قونسه لایق بضرین آقیدر ایچکن یاکل یوتنه یاکل یوتنه  
 و کوسه لایق سور و سیاه یوتنه کوسه سور و سیاه  
 کیدر و ایچکن دو کوب صوغلی قوتنه طالعته لایق اولدور  
 کیدر و خصوصاً معصوم اولدور **شوی** عیسی مشهور و یوتنه  
 و لایق طبیعتی اسیدر قور و اولدور اگر شقایق ایدوب کوسه لایق  
 اولدور اگر ایچکن در درم قدر حاتم لایق ایچونه لایق  
 و قار لایق اولدور اولدور و اولدور و اولدور

اگر کنگ ایچنه ایچسه لایق  
 انزلی سکتن ایلر

شکر

شقایق

شوی

صغریه

سور و افی در طبیعتی ایچکن درجه استدر قور و اولدور و اولدور  
 یا سلقه اولدور و سور و کیدر اگر قیادوب صوغلی حاتم  
 ایلمه لایق و اولدور و صغریه نافعه را کز کام ایچونه لایق  
 فاسد اولدور کنگ لایق ایچکن اولدور کنگ استعمال ایلمه لایق  
 ایلر و طالعی هضم ایدوب و طعام اشتها کتور و معده یوتنه  
 بلغم یاکل ایلر و یوتنه کوب بر و کوب بر و کوب بر و کوب بر  
 صوغلی بال ایلمه ایچسه لایق ایچکن ایلر اگر صوغلی ایچسه لایق  
 یا شقایق کیدر اگر ایچکن لایق لایق کوب لایق متعالی  
 طو لایق و سور و ایلمه ایچسه لایق و بلغمی اسه لایق و اوج و غنی  
 بال ایلمه ایچسه لایق صوغلی و غنه نافعه و غنی و لایق کوز لایق  
 و یوتنه انزلی قوتوب دفع ایدوب اسه لایق و یوتنه کوز  
 رسول الله علیه السلام و یوتنه او غار انده یوتنه اولدور  
 یوتنه علیه السلام خذنه فی یاسو لایق فوالذین یوتنه لایق  
 من داء الاوفیه و داء یغنی یاسو لایق ال سنی یوتنه کوز  
 تکر ایچون لایق یوتنه و داء یغنی لایق اولدور و داء و داء  
 ویدی صوغلی کچ یوتنه لایق غنایه طبیعتی صوغلی قور و سور  
 ار تور و سودایه و غنایه و طالع لایق و یوتنه لایق  
 غنایه یوتنه شقایق زبانه ایدوب جماعه قوت و یوتنه لایق  
 و یوتنه لایق بر متعالی مقدارین صوغلی ایچسه لایق و یوتنه  
 طو لایق اگر در غنایه یا قوت لایق متعالی قدر لایق ایلمه ایچسه لایق  
 قور و غنایه حصار اگر او دونه یوتنه غنایه بال ایلمه طمشه و یوتنه  
 ایلمه لایق نافعه را کز کام ایچونه لایق و یوتنه لایق  
 و سستی اولدور کچ یوتنه سور و لایق ایچنه لایق و افی قار

و کنگ ص

صغریه



اعلا اولور استغایه دفع ایل ابار قاج کره ایدره لروهم مهار فصلنده  
اوله نجاستید ریاض اوله زراعت موسمه نباتات کیشوب  
هر اوتدنه یکله نفع زیاده اولور اکر فائده قورودستی ایدوب فائده  
دیگه یارده لره کسه ارفائده فی الحال طومار صاف قورودستی مصطفی دیر  
طبیعتی اینجی درجه استدر قورود در معده به باغدر یکدیگر  
همه قوت ویر زو معده نک بلایه و رطوبتی تحلیل ایل اکر معده  
اوزده باقوالیسه ارفو صغی منیع ایل اکر حبشه لرباشده بلغم اندیر  
دیگر کوزل ایل اکر فائده قطع ایدجی دوا ایل استعمال اولسه قان  
طوبه معین اولور **صندل** مشهور در اوج نوحه ربوی صاف  
دیر ریاض فی بر خول علامه صاری و بیاضد طبیعتی اوجی درجه  
صوقدر اینجی درجه قورود در حار المزاج اولنله و یا نخی اولنله  
مناسبه صفا دانه اوله خففا کیدر ایل اکر ایل و طشره دانه  
سودک ایل و اسیدنه اوله باش غریبه سوده لکیر اکر فائده  
قورودنی صوبله یا سیر اوت صوبله خیر ایدوب اسیدنه اوله  
نویسه و در تله شیشه باقوالیسه لربا فدر **صمغ عربی**  
مشهور و طبیعتی استیکله معتدل اینجی درجه قورود در  
او کسور کساکن ایدر داق جگرک یاره لرنه باغدر و صوق  
صافی ایل معده به قوت دیر اکر کل باغ اچینه قورود و سیر  
کودنه داق جگرده کلانه فائده کسیر اکر کلا یله حل ایدوب کساکنه لره  
کوزا غریبه باغدر و کوز قیققلینک خشوشتی کیدر و کوز  
یا نخی سیر کن ایدر باغدر صغ قورودنی عجب بو صید دیر ایل اکر  
جو قدر طبیعتی اسیدر قورود در اکر سیر که ایل و خنله باقوالیسه لره  
او کله و غوب صوقد و غریبه ادرسه لربا فدر اکر سیر افر شوب

صاف  
صوق معده به صوق که قوت

صندل

صمغ عربی

صغ قورودنی

ن

بلغمی شیشه باقوالیسه لکیر و کوزده دافی باقوالیسه لربا  
اگر تازیه سیر اخی اثن باقودنی به باقوالیسه لربا فدر **صمغ عربی**  
بور شریف اغاجدر حکما متقدین کتابلنده یوقدر بولمشد  
بور اغاجدر که قوروسی رازیا نه به بکند صلی باغاجدر که بکی دنیا  
قلوریدا دیر لر بر بر بر اوله لایتنک غرضی بکری بس درجه در بو  
اغاج اوله لایتنه استا بنوله کتور لرد استا بنوله و غیره  
کتور لرد اوله جانیک دیسه اعتقاد ایدر لکه بو اغاجده ادر  
مختلفه نفع وار در بجه به ایله ذکر ایلد کله نفع بولندی اوله  
بو اغاجه بواسته دیر و فوکل حکم لربا صغ صغ در لربا اغاج  
جام اغاجنه مت باغدر قورود فائده معتدل و لربا اغاجه کتور  
وار در بعضی انچه و بعضی فالکدر لوند و ارجیه بکوز و انده  
کسینلیک وار در و کوزل قورود وار در رازیا نه قوروسنه بکوز  
لکن قوروسنه قوتدیر اکر بر بر اوله اغاجدن بر یاره جک اولیدی  
قوروسه اوله حلی طومار دنی و بو قوتلی راجه نک قوروسنه در و بر افر  
مدور در و اما اوج سیویسه وار در اطر افضده فالکلجی ادر و اغاج  
سیر اغاجه بکوز لکی قوتدیر سیرا به مانلدیر سیر اخی دافی کوزل  
قورود خصوصاً قورود قدر صکره اما چیک و میوه لربا معلوم و کیدر  
معتدل و بر لره اینجی نه یوشق و نه بک بر لره بر اوله لایتنه فی  
حوق اولور و اوله لایتنه راجه سیر قنی کسیر حمر اوله دما  
اولور و لخل اوله اول اغاجدر در حین ظن ایلیم لربا اغاج  
جمله مختلف مضره باغدر اما اقواسه قورود طبیعتی اینجی درجه  
اسیدر قورود در اما قورودنی درجه به قورود سده لربا اغاجدر  
و ادر ایدر کیدر و غلظ حلقه لربا و کیدر اکر و اوله اغاج

بو مهیت

اوجی

صاف

بور ایلک قوت قوروسنه در



قوت و بر صوفیه و شافعی و حاکم و اولاد امر اضک جمله با فعد  
 خصوصاً صوفیه و عارفان و اسکندر که در لاه و بوکر و غیره  
 و بوکر که اولاد طایفه و بلای خلیل ایل و در می اصلاح کتور و حیض  
 افتد و حامل اولاد معین و معده به قوت و در و قوت و در و  
 هضمه اعانه دارد و در و قوت معنی منع اید و انجمنی کید و در و قوت  
 بر باره سنی اغوده طومق ایل و غفوت هوایه دفع اید و در و قوت  
 یا شلق و از رینه اولاد که با فعد را با بوندن حق استعمال کنند  
 مزاجی است و قوت و اولاد که و آرق تلوا اولاد که مضر در ملک بعض  
 مستحق ایل و سمر و جی شیل ایل استعمال اولاد که زیر اسم و جی شیل  
 اولوب بدنگ غورینه یقین و در و بو مبارک اعان استعمال کنند  
 کیفیت یوبه در که بو اغاجند و قوت ایل و شلق و در و قوت و بو یوب  
 بو شق طوغه نه لرو و در و قوت در و قوت در و قوت در و قوت در و قوت  
 بر کجه طوره بعد اغورینی حکم هوایوب و اتش و کسته قوبوب  
 قانجه قیاسیه بعد سوز و ک صوفی الاله لار و دنده قله و شلق  
 او کسته اولاد که در صوفیوب بود و دفعه نصفی قانجه قیاسیه لرو و دنده  
 و صورینه دائم بوسکه با صوفیوب لرو اولاد که صوفیوب لرو و دنده  
 ای جقله لرو و افروز و تبه لرو تمام در لیه تمام در که در و قوت  
 در و قوت سبیل و غیر التواب کیه لیه و شلق کیه و قوت  
 حاجت یو قدر اما خوب جنی و آخر از و جید را با بونده لازم و قدر  
 طعام صبا طه و شمس طاق اولاد و در و قوت و در و قوت و در و قوت  
 و قوت و شمس و اتم یبه لرو و شمس و اولاد که در و قوت و در و قوت  
 اولاد که در و قوت استعمال اولاد که در و قوت استعمال اولاد که در و قوت  
 فائده اید و بو اغاجک فعلی و مافعی خوب چینه و غیر اغاجند و در و قوت

طبیعت نیست و بر صوفیه

صوفی

وصایا

ال

اگر بو اغاجند بر باره سنی اغریان و شمس جاننده طومق لرو و قوت  
 ساکن ایل و صغیر کیکلی عکجه ایل در و طبعی صوفی و قوت و در و قوت  
 یک بود و اولاد که بو اغاجند بر باره سنی اغریان و شمس جاننده طومق  
 بر باره سنی اغریان و شمس جاننده طومق لرو و قوت و در و قوت  
 کیرا ایل و صغیر کیکلی عکجه ایل در و طبعی صوفی و قوت و در و قوت  
 باره سنی اغریان و شمس جاننده طومق لرو و قوت و در و قوت  
 آغور و کیکلی حکم اید و در و قوت و در و قوت و در و قوت  
 اکا یقین اولیه اگر قانجه قانجه قانجه قانجه قانجه قانجه قانجه  
 است که در و قوت و در و قوت و در و قوت و در و قوت و در و قوت  
 بلا صوفیه با فعد را که سر که ایل و صغیر کیکلی عکجه ایل در و طبعی  
 باز و سینه بغلیوب کتور و اول آدم یقین کلمه و قوت  
 الطاء و طاق و عکجه ایل در و قوت و در و قوت و در و قوت  
 سبا و حیدر اید و در و قوت و در و قوت و در و قوت و در و قوت  
 اما حق طوشان حیدر ایل و قوت و در و قوت و در و قوت و در و قوت  
 بعضی شک ایچده یا و در و قوت و در و قوت و در و قوت و در و قوت  
 خاطره خطور اید و در و قوت و در و قوت و در و قوت و در و قوت  
 زیر بعضی و افی نقل ایل و قوت و در و قوت و در و قوت و در و قوت  
 و شمس و در و قوت و در و قوت و در و قوت و در و قوت و در و قوت  
 متعین اولور و بو قوت و در و قوت و در و قوت و در و قوت و در و قوت  
 و ما غنی بشور و سیه لرو و شمس و اولاد که در و قوت و در و قوت  
 و در و قوت و در و قوت و در و قوت و در و قوت و در و قوت و در و قوت  
 منع اید و قوت و در و قوت و در و قوت و در و قوت و در و قوت و در و قوت  
 اگر طوشان کیه سبز غور و حیدر و باک اولاد که در و قوت و در و قوت

صغیر کیکلی

طوشان

ایضا

عایینی

عایینی



کوزه و کفن نصف در هم یک جا مل و لویه اگر فانی بهقه سورس ایدر  
 اگر جمله باشی باقوب ابونک ایچ باغ ایلد و سرکه ایلد قارشد و  
 صابون و صندل و کون برده سورس ایدر اکر طوشانک  
 جگه سن یا قسه ایدر اوج مهال قدرین بو کله نده طاش اولان  
 ایچور اکر طاشنی یا لیبوب جیفانه اکر طوشانک بشور و  
 ووج مهالی اولان کسه که صون سوزوب و ایچنه کیر و  
 او تورس لغایت مافدر اکر طوشانک بجاستند نصف در هم  
 برده و ارنجه دو شکله ایشنه ایچورس اکر ک ایدر اکر اتنی  
 مداومت ایشنه ایدر دو شکله ایشنه در خلل ایلر اکر طوشانک صابون  
 کورنی کرکسه کند و کورس خلی کورنه بهیتلو کورنه اکر طوشانک  
 فانی قاورس ایدر اوق زحمت ایشنه ایدر اوق زحمت ایدر  
 اما طوشانک اینه عینه علف فانی قور ایدر ایدر ایدر ایدر  
 حاجی اینه اولان طوشانک اینه ایدر کورس اوستینه یحیی ایدر  
 ایچ کطین مخوم مشهور اینه ایدر کورس اول طبعه مخصوص  
 جمیع ولایت ایدر اینه ایدر طبعی صوفی قور و در جمیع  
 تو با کدر جمیع ریحان جانور اکر زحمت و فانی ایدر و در هر  
 فکله قوت و در هر موهبت و قوت ایچون کلاب ایلد استعمال ایلد  
 زهر اکر دفع ایچون صواب ایلد و طور اکر اول صوبله استعمال ایلد  
 و هم صوفی و غنی میره طلال ایدر و قور و در کل صوفی و غنی مافدر  
 و بر ایدر اکر اوستینه بال ایلد قارشد و ب یا قوالیسه  
 مافدر و اسکی اکر کله یا لیبوب سورس طور اکر اوستینه  
 و بر طبعی ایچون درجه ایدر اکر کله یا لیبوب سورس طور  
 و خلط ایدر سورس و طبعی تلین ایلر اکر زیت ایلد قیادوب اغیره

طبع مخوم

طور اکر اوستینه

کوره

۴۸

سورس ایدر و او کله و جیدر اکر باقوب فانی اولان اکر کله  
 اکر ایدر اکر قیادوب صوبی ایچنه اکر کله اکر ایدر اکر کله  
 دفع ایلر و قارین شیشنی کیدر و بو کله و فانی اغیره  
 ایدر و تازه سنی دو کوب و صوفی صوبی الوب فانی اغیره  
 طاشنه اکر حنی کیدر اما دایمیه کورنه اکر کوزه صوفی و بر روی  
 قطع ایدر **طور** زحمت ایدر طبعی ایدر قور و در طبع طاشنه  
 مافدر قور و در جلا و بر و طوش خلط ایدر ایدر طوزی استعمال ایلد  
 ایچک لونه کوزل ایلر اما زحمت استعمال ایشنه فانی اغیره  
 فضلائک حنی ایدر ایلر و مده دن طعمی ایدر اکر طوش  
 سرکه ایلد جل ایدر و مضمضه ایشنه ایدر ایلر فانی اغیره  
 اکر غره ایشنه ایدر کورس و دایمیه ایدر اکر کله یا لیبوب  
 و سرکه ایلد بیقسه ایلر و اولور السن بن ملک حنی ایدر  
 بیغمه علیه السلام در روایت ایدر بیغمه علیه السلام سورس  
 یعنی نکر اکر اکر یعنی فانی کورس اکر کورس طوز و حضرت علی  
 رضی الله عنه در حدیث ایدر کورس من ابتداء غذا بالمخ اذهب  
 عنه سبعین نوعا و ابله یعنی شوال کسه که طعام با کله فده  
 طوز ایلد باشکله حنی حانه و فانی ایدر ایدر طاشنه کیدر و در  
**العین** غنر مشهور در اوسته ایدر اولور طبعی ایچون درجه  
 ایدر اولکی درجه ایدر قور و در قوجه کسیره مافدر و مافدر  
 و بر و قلبه و در و صحت و در حواسه مافدر صوفی مده اغیره  
 مافدر و غلیظ طلال سورس و سده اکر اکر صوفی باشکله اغیره  
 و شقیقه به کورس ایلد کله مافدر و زله کیدر ایدر و مافدر  
 و بخور اکر و ایچک طوانک عفو سنی دفع ایدر اکر کله یا لیبوب

استعمال

طوز

غیر



عود القهر

و انوی اکلین و انما قوت اول در ضلوعه قوت که دکت است تمامه  
 و بر اصل کجایی و در واکشی ایوا و عود مشهوره طبعی و کجایی و  
 اسد ر قوت و در سه در دفع اندر طبع طبعی و کجایی و کجایی  
 و سکر که قوت و در و دماغه زبانه با فخر قلبه و حواس قوت  
 و در دفع آرتور و بخور است زبانه بلغمی اندر صوفیه اول  
 و در ایوان دفع ایوان معده نک عفونی دفع ایوان یا شکر کجایی و  
 معده عظیم قوت و در عین مشهور و طبعی معتدل و کجایی  
 غلبه سنی و حسی دفع ایوان معده کوزل فان حال اولوز او کجایی  
 و صولوعه با فخر و بولور کجایی و دماغه و دماغه قوت و  
 دفعی کو کس با شکر زبانه و دماغه نک طبعی قبض ایوان  
 اولی اسهال ایوان و در دفع ایوان و دماغه و کجایی و کجایی  
 ایوان خصوصاً عین صوب کجایی ایوان کجایی که اگر آن دو کجایی  
 او سینه کس زبانه فخر اما ابتدا کجایی نک او سینه بال سوره  
 بعده که اگر کس عین قیاد و برفاق کجایی کجایی با فخر  
**عود الصلح** مشهور و در فادانیا و فی ویر طبعی است و قوت و  
 کجایی در صرع با فخر و معده عین کجایی و قوت و کجایی با فخر  
 میشتی بخور ایوان صرع با فخر و حوضه و دماغه با فخر کجایی  
 معصوم کجایی بویینه طاق را غلبه در دفع اولوز و کجایی  
 و در زولن باغ صرع طو نانه ادیک بولور کجایی که سکر و عین ایوان  
 سداب صوب ایوان او و ضربه خلاص اولوز اگر کجایی دو کجایی  
 زبانه با غلبه بصر و اولوز و انما قوت با فخر بعضی در کجایی  
 کجایی قوت بخور ایوان هر نه و ضربه اولوز با فخر اگر با لوده کجایی  
 بیل کجایی صوب ایوان اولوز اگر کجایی در دماغه قوت بال صوب ایوان

و کجایی

و کجایی  
و کجایی  
و کجایی

عود

عقاب

عود الصلیب

کجایی

کجایی

خاتون

عقیق



خاصه وار در او کسب عقیق کتورن اوم خصنه جواب بریده عجز کلمه  
 و مزم اولماز ایکنی خاصه سر بر قتی عضودن قال اقا رسه قمر اوله او  
 عقیق کتورن اومک دینے عسکر دنه این اولور اگر عقیق کل اولم  
 یا قسه لطیف اولور قور و لغی زیاده اولور ایکی دانق قدر کجسه  
 قلمه قوت ویر حفاقه کیدر اگر کوز اولم نه قوت ل قوت ویر  
 و کیکلین کوزل ایلر ایا عذ و غیر نه دنه اولور سه قان طومار اگر ظاهر  
 بدنده ایسه دستنه اگر اگر داخل بدنده ایسه کجه ل بر منقاله و اگر  
 ایچیه جانور در **وف الغین عونا غنیا** حکما مشقین کابل  
 ذکر اولمنا ابرائیم بر دخی بودر بوجین ماچینده کلور صابر  
 صمد رضا بر صبره بکر قوت و طاعی یوقدر طبیعتی اولور درجه  
 اسیدر قور و در بعضی یون و راوندک عصاره سطرین ایلنیل اما اوله  
 و کلور بوبر شریف و داور ک مختلف خلط کلر چهارده نجایه دار  
 قو صغله جفا و سهولت کیم سوزر اسکی عضودن قور نار و استفا  
 دخی اساند خصوصاً نازک مزاج لویه و او غلظه حته حامل حاقه  
 دخی ضرر ایلر ذیل مقدار شری درت جبهه به و کدر خراجی قور اولور  
 اوان ایچیه دنه الیه جبهه به و ک جانور در کلمه شکر ایلل استعمال ایله  
 عضودن قورین الحوب کوجه البوب و یونله و مقدمه استفا  
 رزاقانک صوبی اسهال ایدوب نیجه رطوبانے سوزر و استفا  
 بایتنی سوزر و یا بشق بلغمی معده دن جیفار قو صغله سوزر  
 و فعل ایسه استفا به نافه در دماغ صو قده حال عضل  
 نافه در و صابر بلغمی کیدر و صوق کوس و ضلینه دخی نافه در و  
 و حیضی اورا ایلر و مفصلر اغریسه و کوز اغریسه نافه در  
 کوز صوابنه سرخ ایدر و قولان کلمه سنه و او کلمه سنه و قولان

عونا غنیا

درت جبهه در الیه جبهه به و ک خراجی قوی  
 اولمیزه اما خراجی قور اولمیزه در  
 جبهه به و ک جانور در

و صوق و دماغ عضل و جگر و مویک  
 یک کلمه سنه و کلمه سنه و غیر عضل  
 نافه در و صابر بلغمی نافه در

و حفاقه

صابر بلغمی

مخلط

سیک

و حفاقه و انواع جنونه نافه در حاصل کلام بر اسکی ماده لی عرض  
 یوقدر که بوانی کیدر و برفع الیه البسته از الیه ایدر مبارک و او  
**غار یقون** مشهور در مقبوله با صندر و خفیف اولمیزه طبیعت  
 ایکنی درجه هر اسیدر قور و در غلیظ خلط کلر قطع ایدر و جگر  
 سده لرنه اچ صابر بلغمی کیدر و صومعه نافه در و عوف و بلا صوفیه  
 نافه در اگر اوزرینه یا قو ایسه او عوف صوفیه سراب الیه استعمال  
 ایچوره ل و در حال بدنده اولم اغریک شکسته نافه در قلمه قوت  
 و رفع ویر و بلغمی و سودایه سوزر اگر برابر اسارون ایلل و بال  
 ایلل چون اید و کلمه شکر ایلل استعمال ایچیه و دینه به  
 نافه در اگر برابر نیل با ایلل استعمال اولمیزه اسکی بلغمی او کسور  
 نافه در راوند ایلل استعمال اولمیزه بو کلمه اولمیزه کلمه باره ل  
 جیفار و آرقه اغریسنی دفع ایدر **عافت** مشهور در بعضی  
 اوته ویر طبیعتی حارته ماندر اوکی درجه هر قور و در لطیفه جگر  
 سده لرنی اچ جگر الیه پاک ایلر معده به و جگره قوت ویر اگر  
 خضره ک ایچ یاغ ایلل قارشیدر و کلمه باره لره او کسور ل ایلل  
 و سده لرنی اولان ستمه لره عافیت نافه در **وف الفاء**  
**فونجشک** دغریک و فونجشک ویر طبیعتی اوچینی درجه هر اسیدر قور  
 و دماغ سده لرنی اچ قو قغله و نیم کلمه و سوزر و بلغمی و سودایه  
 اولم حفاقه منع ایلر و صوق معده به صلاح ایدر و قلمه قوت ویر  
 و غلیظ طعانی هضم ایدر و کوزل کوز در و سوزر و رفع ایلر  
 و دیشلرین دیشلرین کیم در روزیاه قوت ویر  
**فراسیون** بعضی دماغ ایت کیم دیر طبیعتی ایکنی درجه هر اسیدر  
 قور و در جگر و طلاع شک سده لرنی اچ و کوس جگر پاک ایدر اگر

غار یقون

عافت

فونجشک

فراسیون











یا قدر و غنی یرہ اور سہ از زیاہر نافقد **قار یوز** مشہور در عرب کجی بلطیج  
 دیر لطیف صوفی صوفی ریشہ رخای خرقہ و کون آشر طوین شمد  
 نافقد و معدہ سسندہ و جگر نہ صفرا تو کد نہ منع ایدر بولے اور ایلر  
 ممانہ بے پاک ایلر اگر راوندی قار یوز صوفیہ صمد و بکجیہ کستقا  
 نافقد **قارون** مشہور در عرب کجی بلطیج صوفی صوفی صوفی ریشہ  
 طالتیس حرارتہ مانکدر و مدرر بولدر قار و قدہ و بولکر دہ او فہ طالتیس  
 نافقد و بکری صاف ایلر اما حق بکجیہ معدہ فی کوشکنا ایلر و معدہ و  
 قنفی خلطی بولور سہ اکا دونر و معدہ بے استا ایدر اگر قارون معدہ و  
 قاسد و لور سہ زہری ایلر و لور سہ کجیہ بکجیہ قوصمق کک لایق  
 اولایک طعام بیندہ سہ لروایم و بادہ قارون بکجیہ جائزہ کلدر اگر  
 کوکک تور و سسندہ ہر شقال و کوکک بولے ایلہ ایچہ ز معدہ دہ اولایک  
 اخلاطی قوصمق حصار اگر فکر دکنی صوفیہ ازوب و سوزوب صوفیہ  
 ایچہ لایسہ او کسور و کک و کوکک غایت نہ نافقد اگر صوفیہ صوفیہ  
 صوفیہ لغی قطع ایدر و جمای خرقہ و جمای صوفیہ یہ نافقد و جگر  
 سہ لایسہ او و جرای بولے دخی او قباقی عرب کجیہ قار و دیر لطیف  
 صوفیہ ریشہ اگر کسور و بکجیہ لایسہ لایسہ خلط بولور سہ  
 و زایک خلط بولور سہ کسندہ حاصل اولایک خلط بلغمی او لور اگر غلیظ  
 ایلہ بولور سہ غلیظہ و زایک قباقی بولور سہ صوفیہ صوفیہ ایلہ و زایک  
 نظرون ایلہ ایچہ لایسہ لایسہ ہا ایلر اگر شکر ایلہ تربیہ اولور سہ  
 طندورک اصلحی او لور و طالتیس او اراض سوداویہ بہ زیاہر نافقد سودا  
 ازالہ ایلر کوزا فان حال او لور بولور قباقی بلطیج سہ لایسہ زایک نافقد  
 صوفیہ لغی و حرارت کک بولور سہ لایسہ لایسہ نافقد و حرارت کک بولور  
 نافقد انس ضلی مدعہ و نہ فرودید کہ سیمہ علیہ السلام حضرت بکجیہ قباقی بولور

11/15.

تعمد کریمہ الحکمہ طلال اسماعیلہ ابودریس علیہ السلام  
الکلی اوچکوئے استعمال اولیٰ و جوبہ و  
اولیٰ و اسم الحکمہ طلال اسماعیلہ عظیم  
قائدین سے وارد شدہ ہے  
یومئذ

مورد را میس که : الله یفکر الذی ما ع و غیره العقل یعنی بوقایق  
 تحقیق و ما عی جو علی و عقلی را ناده اید و قیافه و شیخ  
 عجمه علی العالم در طبیعتی بار و طید را سه ششدر با قیاسیه که  
 دفع اید را شن با قد و غریبه سوریه را با قدر اگر کل با علی فایز و  
 اسد نه اولی باش غریبه سوریه را با قدر کید را اگر است  
 اولی کوز غریبه است اسد نه صوند نه کوز حکسه را بوقه  
 قیمتی عجمه زنده در طبیعتی حار و طید را اگر شکر الله سه که  
 صوند کوزال نیز اگر نال الله سه که ذات الجنبه و ذات الزویه  
 ناقدر ماده ترس بشور مکه معیند و آوی سم و در و اگر سلا صید و غیر  
 به سوریه را با قدر اگر شکر الله با دام الله سه که را استور و کما  
 و نو غار خشو نشنی کید را **فایز** عجمه او ز در طبیعتی اور و ک  
 طبیعتی کید را اسد سو دایه کینک اید معقول اولی کوز و سنی  
 استعمال الی مکر و فرای بار و انکر تمیشتی آرتور و جماعه  
 قوت ویر **فایسه** عجمه شمش در طبیعتی بار و در طید را نه  
 صفایه آرتور و قوز و سه قطع اید و فایز حدی شکلی  
 اید و معده هر قتی خلط بولور سه اکا و در ناله شک و قوز  
 صید ضررین شکر و این سوریه دفع اید را اگر کید و کید نه رود م کسه که  
 صولکانی قور و سور **و قیجی** عجمه قیضا و طبیعتی معیند  
 فایز در اگر کید نه سه که را کوز و سنی ما را کما فایز کید  
 اگر سر اعنی دو کوب و قزل که که را سور و قوز عجمه حصرم  
 در اگر صوفه قور و در صفایه کسه سه ای طو و فایز حار و س  
 شکلی اید و ب صوفه لخی دفع اید را که کید حار و س و سوز  
 و معده علوی کیده در و کله قوت ویر و قزل بویه عجمه

المعروف

تمت

シ

65

三

قورق

لوم

و این قطع اید و موده میزد و در  
و بخار منع اید و بکار زنجنی  
و از آن سوخته



قوه در طبیعتی یکی درجه **اسید** قور و در جری طلقی یک  
 ایلر و سده این ایلر و حیضی او را ایلر اگر سرکه ایلر قیاس  
 ماضی هغه سوریه کرده در اگر سرکه ایلر الحسه ایلر هغه نادر  
 قاتل و بغه عرجه سلفات در طبیعتی رطبه را اگر اتشد  
 لیس لکینه و جماعه قوت و بر و منی بی زبانه ایلر سده  
 و حامی دقه نادر **قوندر حیات** عرجه چند به دست و بر طبیعت  
 او جی درجه **اسید** قور و در صوق زهره جانور ایلر صوف  
 با قندر و غوث صوف و غنه سوریه لیا نادر اگر بوزنیک  
 و لکینه سوریه لیا الصبیا نادر نادر فراجی بار و اولاده نادر  
 مناسبت بلغمی کیدر در صوف و اولاده حقیقانه از ایلر صوف  
 اولاده قوندر بلغمی و در جی ایلر و سوریه کیدر در قدرت **خلو**  
 عرجه خشت در لوز و بر و غنه نیکین در اعتدال در حار و  
 اولاده او سور و کما نادر و فراجی است اولاده مناسبت  
 صوف و سوریه کیدر و کما نادر اگر آرد صوف کما نادر  
 ایلر سوریه لغایت مناسبت نادر نادر نادر و غنه کیدر  
 قطران و نادر طبیعت او جی درجه **حار** و نادر ایلر و  
 ایلر سله در غنه و غنه و غنه و غنه ایلر صوف و اگر غنی کیدر  
 اگر متعانه با ایلر سرکه ایلر الحسه ایلر طلاق غنی کیدر اگر  
 بعد الطعام بقدر مقدار ایلر نادر و در لیس ایلر طعم  
 ایلر و ایلر کیدر در حار و اولاده اسکی نادر نادر نادر اگر  
 قناد و صوفی آلوت غن و کوزن ایلر صوف کیدر  
 ایلر کیدر در و کوزن صوفی آلوت و کوزن ایلر غن  
 قوندر طالعته لیا نادر **قلیه مسک** مشهور و در عرجه نادر

قابلیت

قوندر حیات

قدرت خلو

قسطرون

اگر با ایلر لیا

قلیه مسک

نور

۵۳

مغرب و بارنده بیان کیدر سرکه کوزن حواء و ایلر کوزن ایلر  
 و بری ایلر سرکه در حفر و ایلر اولاده متعنه حاصل اولاده  
 فاشق ایلر صوب آلور لیا نادر آلور لیا نادر ایلر صوف  
 طور و قدر صکره کوزن قوندر طبیعت او جی درجه **حار**  
 اولگی درجه **اسید** رطبه را معتدل در اگر زعفران ایلر الحسه  
 و سوریه و ما نادر و غنه کیدر و زبانه نادر حواء  
 و غنه قوت و بر اگر لیا نادر ایلر الحسه ایلر غنه کیدر  
 و زبانه نادر و بر و معدده ایلر نادر و اولاده کوزن  
 حاتون کوزن کیدر نادر نادر نادر و اگر سرکه حیات  
 سوریه لیا نادر کیدر نادر و اولاده اگر ایلر با دام  
 ایلر نادر و در صوف و غنه طالعته ایلر نادر و غنه  
 قوندر ایلر و غنه نادر حقیقانه ایلر کوزن حاکمه لیا نادر  
 و قندر قوندر ایلر نادر حار و اولاده نادر و غنه  
 ایلر ایلر و سوریه و غنه کیدر و غنه کیدر و کوزن  
 اگر صوف نادر با بری سوریه لیا نادر نادر کیدر  
 نادر و نادر **حرف الکاف** کیدر با مشهور در حواء  
 حوز و نادر و کیدر ایلر حقیقانه ایلر ایلر در  
 غنه نادر است و اولاده و غنه و غنه و غنه ایلر نادر  
 و جالیو نادر و غنه نادر بعضی نادر و غنه نادر  
 غنه ایلر و غنه نادر ایلر نادر نادر نادر حقیقانه  
 ایلر در ایلر کوزن حاکمه نادر و غنه نادر و غنه  
 اولاده حکم نادر و غنه نادر نادر نادر نادر  
 اولاده نادر اول کابده و کیدر با نادر نادر نادر

ایکینجی

یا نادر

کربا

سنا و لوب











کدر اوت  
حسب اولدر که م

کوکوجین

کلک

کچی

کنه کچی

قلبه قوت و راحت و دماغی زباج ایدر لکن کثرت استعاجل  
و دهنی ابراش ایلر که ی لونی عجب اسارون در لکدر اوت  
وید کلرینه اگر کدنگ او کنه قوتسه لیزونی و کوزنی سور و او کنه  
یوز لیزونی غایتل مفتونیدر اندن او نور کدی اوتی در طبیعتی  
ایکجه درجه استدر قوتیدر اگر در درجه اوج درجه و اینجه فرا  
بارد و طبع لیز لیکه منی بیه زیاده ایدوب جماعه قوت ویر  
معدده یه و کلر قوت ویر و دخی ادر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
حفا ر حیفه و یوز ادر ایلر و یوز کله و مسانه قوت ویر  
و یوز کلر طاشنی بار و یوز لیزونی خلط و یوز یاک ایلر **کوکوجین**  
عجب جماعه در طبیعتی حار و یاب و یاب جماعه غایت قوت ویر  
مخصوصا یوز و یوز کله خفیفه لکن و یوز ایلر اولیزه قوت  
صوبله یوز لک اگر کوکوجین یوز و یوزی و یوزی قوت و یوز  
سله و عجب صوفه و دخی ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
عجب جماعه در طبیعتی حار و یاب و یوز ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
لکن بطی ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
کوزینه خلط کوزینه شیرین کوزینه اگر کوزینه ایلر ایلر ایلر  
مثقال قدر مصروع اولی ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
کوزینه اگر کوزینه نورنه آرتور و یوز ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
ای غلیظه سودایه آرتور اگر در دماغی بخور ایلر ایلر ایلر ایلر  
در دماغی یا قوت بال ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
آدمی ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
ایکجه درجه استدر قوتیدر اگر در درجه اوج درجه و اینجه فرا  
بال شیرینی ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر

کوزینه

یاب

براد

خول

قائیک

کبره

کبره

کچی یوزنی

س یوز

کیمون

کوزینه و اشتها یه کیدر اگر دو کوب کلره ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
اولی ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
بلغمی ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
کبره و لک اگر کوزینه قوتی سرکه ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
آچار اگر بال ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
سرکه ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
طلحات و کلر کله لیزه ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
معدله ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
قارشد یوز ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
کسنگ صوفی ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
ما فدر کچی یوزنی عجب جماعه قوت ویر در طبیعتی حار و یوز  
معدله ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
قبض ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
صوبله قیادوب برنگ بر لره سورسه ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
**ن** نور مشهور در طبیعتی ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
قلبه قوت و دخی ویر طبیعتی قوت قدر سودایه و یوز ایلر ایلر  
جفار و سورسه لک کیدر و یوز ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
صوبله ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
دفع ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
دفع ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
ویر و طبعی ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
ضررین دفع ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
اگر جهقه و عجمه کوزینه کیدر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر







مناسبت بر تیره لرزان صوبله با انیسون یا دایا صوبله  
 هر قنق بونورس اولور کسرتسه سفوف ایدوب نیه کسرتسه  
 اصلدوب صوبنی ایله اگر سرتسه تیره ایله کورسه لر زیا به قوت  
 به اصلدوب صوبنی ایله لخصه صافه اولور اولنله و دیکسکه  
 اگر کوز صکره نصف ساعت قدر اولوسه لکوزال اسهال ایلر  
 کولک و دغی منج ایلر لخصه صافه ایله کوریه کوروب قوت  
 ایدنله مناسبت در صله ای راوند صله ای کیه در و کوریه و کوریه  
 و حده اولانسه لر اید و احتقان رجه نافعه را ماکله زکوتو  
 ایدر کسرتسه ایله در حده اوج در حده دیکس و بونک بر توغرافی  
 وارد جلا با در طبعه و منافعه بونک کسرتسه حده  
 عکجه سقونیاد در طبعه اوجی در حده اسیدر قوت در صفر  
 یزیا به سور و بدنه صفا و نه ناک ایل لایق اولانله بود که فراخی  
 حار اولنله و صیلره و قلبه ضعیف اولنله و حفاقه اولنله  
 استعمال ایتیه لر و زیا به ایله کونلر و زیا به صوق کونلر استعمال  
 ایلیمه لر و اصلاح ایلیمه استعمال ایلیمه لر طریق صله ای بود که  
 بر المانک با ایوانک باشنی کسرت و ایچنی اولوب محوده  
 طول در رب بعده نه قنق قنایوب و اعاجده جوبلر ایلیمه  
 منجلیوب و اوزرینی جملر ایلیمه هر قوت قنایوب فروت قوت  
 ناکه خمر قوت قنایوب بعده فروت قنایوب صوق اولنله کسرت  
 ایچنه مطبوع و و با اوش محو در قنایوب استعمال ایدر  
 مقدار شربت بر دیکس زیا به دیکس و ارجه و معده به قوت و  
 و کسرتسه فروت قنایوب صفر ایله استعمال اولنله کسرت  
 مصطفی کسرتسه کسرتسه اولانله بود که زیا به یک ایچنی ایلیمه

و بوضف در ضرر دفع ایدر ایله  
 استعمال اولنله

محوده  
 یونایجه

علی

زیا به ضعیف اولور عوت صوفیه سورمه و ایچنه سرتسه فدراما  
 حامل اولان حاتونه ایچنه سرتسه فدراما و سورتیه و فارتیه کسرت  
 اولور و سرتسه فدراما و سورتیه و فارتیه کسرت  
 قنایوب ایدر اما سکید کسرتسه فدراما و سورتیه و فارتیه کسرت  
 اوش قلبه زیا به قوت و فروت و ادمک لونی کوز ایلر  
 و ظاهر و باطنده اولان اعضا به قوت و بر لخصه صافه اعضا  
 سرتسه به زیا به قوت و بر لخصه صافه اعضا  
 صوفیه اولانله باش غریس دفع ایدر و دماغه قوت و بر و  
 بالکلیه کسرتسه و فروت و فارتیه و سورتیه و فارتیه کسرت  
 و لایق قنایوب اما فراخی حرارت اوزر اولنله و ایچنه شهر کرده  
 و ایچنه زیا به ضرر و سورتیه و فارتیه کسرت  
 و قنایوب و ضعیف اولنله و سکید به نافعه مار و کسرتسه  
 طبعی در حده سرتسه صوفیه کسرتسه و کسرتسه سرتسه  
 زیا به اولور اگر قنایوب کسرتسه سرتسه سرتسه سرتسه  
 و نور کسرتسه ایدر و لایق اولانله و زیا به کسرتسه سرتسه  
 ایچنه لایق کسرتسه سرتسه سرتسه سرتسه سرتسه  
 ضرر و صوفیه کسرتسه سرتسه سرتسه سرتسه سرتسه  
 اخلافتیه و ایدر اگر صوبله ایدر اونی خمر ایدر و ایدر کسرت  
 یا به ایلیمه لایق کسرتسه سرتسه سرتسه سرتسه سرتسه  
 صفر ایچنه سرتسه سرتسه سرتسه سرتسه سرتسه  
 و ضعیف و کسرتسه سرتسه سرتسه سرتسه سرتسه  
 عکجه آس در طبعه صوفیه قوت در حده قنایوب کسرتسه  
 و مشانه سرتسه ایدر اولانله سرتسه سرتسه سرتسه

سرتسه  
 سرتسه

سرتسه

سرتسه

طبیعتی اوجی در حده حار و  
 ایچنی در حده سرتسه سرتسه سرتسه

مارول

سرتسه



مرجک

مارو

مازیون

وادرار بول ابل و غروب صوفیه با فعد و او کسور کبدر ز قور  
 منع ابل و صوفیه نفعی قطع ابل در اگر بیش فیبا ووب صابحه با قو  
 ابله لقرار در اگر ابله اوله کوز اغریه با قو ابله لقرار  
 و به اغنک عصا به سر صافی مبالغه ابله قرار در اگر انجبه لاسی  
 ابله کسور و قوتیق قوتیق کبدر و قله قوت و بر و حفا  
 دفع ابل در اگر اغنک صفت کبدر بش درم انجبه لاسی  
 تر لکی دفع ابل در اگر اغنک صوفیه کوبک الله سوریه اصنوا  
 اوله اسهال کسور که **ایرینی** عرجه اذ خور طبعی ابله درجه  
 اسیدر قوریدر بول و حضا ادرار ابل و جکر در تله با فعد  
 و سده لرا و اخلطی بشور و متانه اولان طاسری  
 ماله لرو استسقاء با فعد و بول کله و اق جکر با فعد اگر قتل  
 صوفیه اغذه مضمضه است لرو صوفیه اولان با ش اغریه کبدر  
**و جان** مشهور در طبیعتی ابله درجه صوفیه قوریدر بول  
 فان کینه با فعد فانه طومار و خاصیتله فرج و بر اگر دلتش سور  
 حلا و بر و قوت و بر و بعضیل در اگر کم جن طومارک و تقریس  
 و صله مبتلا اولان کبدر بوبینه اصه قوسه اخلطی اولور و بول  
**مصر بقله سی** عرجه کسور در طبیعتی درجه اولاده استدر ابله  
 درجه قوریدر اگر د کوب کوبک او سینه با قو ابله لویا به  
 و با خور قیبا ووب انجبه لقرارنده اولان صوفیه قوریدر بول  
 اگر قیبا ووب به فعد سوریه لبا فعد اگر اولونه سوریه کبدر  
 اگر از احق بیه ابله یا میزب ابله یک لجا کت و طومارک سده لور  
 ابله حضا فعد اگر ماز و ابله است غنده مال ابله کوز سوریه لقرارنده  
 اولان اولش لدر و سوریه اگر قیبا ووب صوفیه اولان و بولاره

وایما

کله

سوریه

کله ایرینی

و جان

مصر بقله سی

کله



صابر صوابها را و نمق مراد او نشسته چلیب اصغر ایل و عافیت و شنبان  
 ایل به اعمال ایل به اثر به نصف در هر دو **معدن کوش** مشهور در  
 کوش انواعه ندر طبیعتی هار و یا بسدر که نشسته لطیفه طعام  
 نیز خضمه ایل در و آنرا قوشن کیدر و شیشل تحلیل ایل و بول  
 او را ایل که کوه فاقده و بول کرده اولاطا می ایدر و چهار خضیر  
 بحر اسن **حرف النون** نفعی مشهور در ایل که درجه ده  
 است در فوریدر اگر سیه اجماعه قوت و بر و قارن ایل که اول  
 صولحانه چهار اگر صوبی سر که ایل قارن در یکجسه ایل کان  
 تو کور یک کسره و آنجور منعی دفع ایل قوشن منعی ایل و فقهه نه غایت  
 نافعه در و صوفی و بولیده حاصل اولان با شش ایل که با قوا ایل که  
 اغریبی کیدر ساکن ایل و قود و در کلبه ضرر و غی به طوز ایل  
 یا قوا ایل که نافعه اگر حینسه ایل شش سرین ساکن ایل اگر حینیه  
 عقوب صوفی و غی به اوره ایل غایت نافعه **نخوه** نهند  
 فارسیه ناخواه در ایل معانی ایل استیجی در و یکدیگر یعنی طعام  
 است تا کتور بجی و یکدیگر خضیر ایل غیری به قارن در و ب جویگر  
 بشور ایل که کون ایل که در ایل و غی درجه ده اسیدر فوریدر که یک  
 بوردنی دفع ایل و کسره بولیده کیدر و در هر که جانور صوفی و غی  
 اوره ایل و غی ساکن ایل و طعامه هضم ایل در و قارن ایل  
 کیدر و و کول و غی به دفع ایل و صوفی معده به و صوفی کلر  
 قیدر و ایل معده به و کلر حار و اولان ضرر در هر که ایل صولحانه  
 بعد از ایل به اعمال ایل که بول کرده و شانه به اولان طاشری  
 ایل و قارن اولان معطلان و تا قارن و غی چهار کول ایل که  
 نور و ز اونی عیبه خالصه در ایل اگر کسره بر و غی ایل که در هر که

معدن کوش

نعلق

نخوه هندی

نافعه اگر قنار و ب عقوب  
بره ص

نور و ز اونی

ایل

ایل که اول کسره به زهر که جانور صوفی کاه ایل که اگر صوفی و صولحانه  
 زهرینه دفع ایل به اختیار بدیع صابجه ایل که اگر کوش جل و بر حینه  
 تحویل ایل که کوه کوه ایل که کوه دکن هر کون در شقال خالصه به  
 و کوه یکجسه اول کسره یکجسه ایل که کوه کوه کوه کوه کوه کوه کوه کوه  
 کاه ایل که بولیده خالصه و یک کاه ایل که اولان کوه کوه کوه کوه کوه  
 ایل که کون نور و ز ایل که اکثر یا شرا ایل که بولیده کوه کوه کوه کوه  
 نور و ز اونی در ایل **نیلوفر** مشهور در طبیعتی او کی درجه  
 صوفی و یا شدر یکجسه قوشن او کوه کوه و و ما غصوق اولان  
 جوق قوشن ل ز و ایل که غلین فاسد ایل اما دما غر حار اولان  
 نافعه در مغر و قله قوت و بر و قوشن غل و حار تدر اولان  
 حفا غل ز ایل ایل و دما غل و کوه کوه کوه کوه کوه کوه کوه کوه  
 نافعه در و حار غل کوه کوه کوه کوه کوه کوه کوه کوه کوه کوه کوه  
 او کوه کوه کوه کوه کوه کوه کوه کوه کوه کوه کوه کوه کوه کوه  
 غل در طبیعتی او کی درجه ده حار و یا شدر سودایه و غی  
 زیا ایل که کلر و طلا کلر و بول که کلر کسره ایل ایل و غی  
 شهودی زیا ایل و بول او را ایل سیاه ایل که بیا خضیر  
 قودر ایل که خود صولحانه او بول و غی کوه کوه ایل که بولیده نافعه  
 ایل که خضیر شیشل نه یا قوا ایل که کیدر در قولا قارن اولان  
 شیشل و اخی یا قوا ایل که نافعه در کوه یک رتبه کوه ایل که حاصل  
 اولان و غی یک یا به لینه نافعه در ایل که در اصل و ب غی ایل  
 جیل به ل و صوبی او شسته ایل که ل ز و زیا ایل که قوشن  
 و شهودی ایل **حرف الواو** و شسته عیبه قوشن غل  
 در طبیعتی بار و یا شدر و معده به قوت و بر و صولحانه

زهر یا شیل و رسته ل

نیلوفر

نخوه

و شسته



و در آن زمان که این ایل و صومالیه دفع ایل اسهال منع اید و خصوصاً  
 خوردن فلفل و کدو کل و نمک سنی منع اید و صمغی او کسور که  
 نافعدر اگر کوزه چکه از نوین زیاده ایل و شوق مشهور کور کور  
 طبیعی چهار دیال در کنگ حار و نمک سنی و در آن زمان که ایل و  
 نافعدر و کدو کل و نمک سنی صوفی و اوله غلغلی دفع اید و جماعه  
 قوت و برودند قه و در بر سر لوله مشهور اما فراجی جارا و نزل  
 ضرر در و شوق کور کور که عادت اید که سینه بواسر و قه و شوق  
 این اولور حرق ایل و هلیله مشهور در اوج نوع در کنگ  
 طبیعی او کدی در جرم بار و در کنگ در جرم بار و در کنگ  
 هلیله در حوائی حفظ ایل و عقلی زیاده ایل و دفعی صافی ایل و بار  
 اغریس دفع اید و سودا و بلغمی اسهال ایل با صور و کج صوم  
 نافعدر بر کس و اخی صاری هلیله در صفای و رفیق بلغمی اسهال  
 ایل اگر اصل و ب صومنی ایل که اسهال کور اولور اما بشور و ب  
 ایل که اسهال ضعیف اولور و معده به کنگ اید و ب قوت و  
 بر تسی و اخی قه هلیله و سودای اسهال ایل و کنگ لونی و ارواح  
 بدنی صاف ایل و قان کنگ ایل و حوام نافعدر و معده به قوت و  
 و معده ننگ استغنی الوب از آن اید و هلیله مشهور در  
 طبیعی استدر یا سدر رسده لر ایل و کدو کل تنقیه ایل و بولی  
 او را ایل و نمک سنی اوله طایفه چهار و جماعه قوت و برودنی  
 صوفی و نمک سنی استدر ایل که کور نافعدر و نمک سنی ایل و  
 اغریس کیدر با فوج عجب جز در طبیعت حار و دیال و کدو کل  
 جماعه کدو کل ایل و حوض او را ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که  
 جماعه قوت و برودنی زیاده ایل و شوق مشهور به کدو کل نافعدر

و شوق

هلیله

و طلاق اغریس کیدر و بولی  
 نافعدر صح

هلیله

ناوج

طلاتی

طلاتی ایدر فراجی حار اوله مناسب کدو کل که ایل استعمال  
 ایل که اما فراجی بار و اوله نافعدر خصوصاً اجزاء حار که استعمال  
 اوله اگر معده شوق و ایل و معده به قوت و برودنی کیدر  
 هلیله و ایل و کدو کل و نمک سنی و در طبیعت و صمغی در جرم حار  
 یا لیدر قه و کدو کل حوض او را ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که  
 و دستوریت ایل که بر شیشه به قوت و کدو کل ایل که ایل که ایل که  
 بلخ اولور با به لوله سوریه ایل و در کنگ یا به کنگ ایل که ایل که  
 بشور و قنایه صومنی ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که  
 بر از الوب نصف قه و کدو کل ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که  
 نصف در الوب کدو کل با صومنی ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که  
 ایل و حرق ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که  
 نیمه شوق اوله ایل و صاری و ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که  
 سیکر و کدو کل و کوز ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که  
 بخار نولد ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که  
 ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که  
 و او کور که نافعدر و شوق صوری ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که  
 ایل و در وسیله و نمک سنی و قان کدو کل زیاده مناسب خصوصاً  
 صاری و هلیله ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که  
 قان و ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که  
 عنه غیر علیه السلام و است ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که  
 و قان که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که  
 بیور و ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که  
 صاری که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که ایل که

هلیله

بمده

بایوت



اکه با قوت رمانه در لود با قوت جمیع طایفه اغوز و قزاق با قوت  
 بالخاصه انشائیانه ایلر اگر سختی ایدوب قزاق ایلر لقلبه زیاده  
 قوت و بر و یورک اوینمه سنی دفع ایدر اگر کجیون ایدوب  
 بر لرسه جمیع زحمت کس ضررین دفع ایدر و زیاده فرج و بر حکیم اسطواید  
 با قوت حاتم طاقان و یانوشنه اصوب کتورن اوله طاعون  
 اصابت ایلر در لود خلطک گوزنه چیتلو کورینور و یلدرم و فر  
 و صوبه غرق اولر بر مغذیه با قوت نه خاتم اولر کسینه نک صوبه غرق  
 اولدیغی کورکاتدر و اخلر هندی و کور و کور و کور و کور و کور  
 با قوت اولسه اول آدم غیر زیاده حکم بد و کور و کور و کور و کور  
 اولدیغی زمان کار غایت خصوصاً کسینه نک با قوت اغزیه قوسه  
 صوبه نک کیدر و غایتله فرحناک ایدر **یشم** مشهور کاتدر  
 طبیعتی صوفیه ز قوریدر **یشم** کتورن آدم یلدرم و قنم ز کور  
 حوق یلدرم و دوشنه اولر کور و کور و کور و کور و کور  
**یشم** وضع ایتسه ایا ایدر اولر تهره صاعقه انفر کور  
 اغزیا کسینه معده سه اوستنه **یشم** اصه قوسه اوجینه کیدر  
 و کتورن کسینه و افر نظر لودن ایا اولر و کور و کور و کور و کور  
 آدم و لور کندن قان کلور آدم اچورس ز دفع ایدر و حقایق  
 کتورن کله دفع ایدر یاغ عجب سمن در طبیعتی اسیدر باشد  
 خلطک **یشم** ز خصوصاً بال ایل و بادام ایل اوله و زخم اچینه  
 اچورس لور باق قدر نفی و ارد حنی کسینه بله صوبه کسینه  
 آتشی صوبه باغی و ارا **یشم** اندر اچیش نه غرض دفع ایدر و کور و کور  
 خلطک و کسینه اکر یولجه اولر کسینه اوج در هم شکر ایله التی در هم  
 ایدر و کورس لور لور ایل و ایل و ایل و ایل و ایل و ایل و ایل و ایل

یشم

ازاله ایدر و خفاقی ازاله ایلر

یاغ

کوکس یوش در و کور و کور و کور و کور و کور و کور و کور و کور

اسی

یاسمین

اسکی اولونه سورس لکیدر **یاسمین** مشهور و طبیعتی اسیدر  
 قور و در ایلکی درجه قوتی سیر لره و دماغی ضوق اولر نه نفعه  
 و غلیظ ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر ایلر  
 اغزیه دفع ایدر اما حوق قوتی معی بکیر صا رادر و کور کلابه نادر  
 بعده قوتیله یغی مصلحی کلابه اما یاسمین باغی صوفیه حاصل اولر  
 احاضه غایت نافعه و خصوصاً فلی و صرعه و لغوه و یه و شقیفه  
 سورس لور و لیکیدر و وجع مفصله نافعه **یاسمین** عجب کور  
 در طبیعتی اسیدر قوریدر اگر قناده سلیجه لور کور و کور و کور  
 صوفیه زهره ز دفع ایدر اگر سرکه ایلر قناده سلیقه اولر  
 کیدر اگر اچیه لور قارنده اولر و غلظه خفاقی لور کور و کور و کور  
 اچیه لور معده اولر اخلطی خفاقی و سودایه اسهال ایلر اگر  
 قوریدر و بعد با قوت **یشم** و یلدرم سورس لور و کور و کور  
 یلقون عجب طفا در لور اگر قناده صوبه یلدرم مضمضه ایتسه  
 ویش صرین دفع ایلر و اچیه لور طلالی کیدر اگر یلقون اچینه  
 بر حقایق با یوب صوبه ایلر اچیه لور طلالی نافعه و اسکی اسهال  
 کسره و صا ریلغی کیدر اگر کور کور کور کور کور کور کور کور  
 سیکلا اولر کسینه لور کورس لغایت نافعه اگر بود اقل لور کور  
 و کور کور کور کور کور کور کور کور کور کور کور کور کور  
 یا **یشم** کور کور کور کور کور کور کور کور کور کور کور  
 و قور کور کور کور کور کور کور کور کور کور کور کور کور  
 طبیعتی ایلکی درجه اسیدر قوریدر اگر قناده صوبه کور و کور  
 متقان اچیه لور کور و لور کور اولر صوبه سور و بعضی زخم  
 ایدر کور کور کور کور کور کور کور کور کور کور کور کور

یار کور

یلقون

بیان سکنه



شاف کی کتور سر را رنگ او غلا نه حال اوله و اگر دیشی ایدر  
 ویشی نه حال اوله ایکنی باب مرکبات بیانده در معلوم اوله  
 مفودات ایله علاج مکر ایکن مرکب دو ایله علاج ایکنک و آب کله  
 لکن هر زمان مقصود کافه مفوداتو بنماز رسنا حار و کات ایله  
 علاجه محتاج اولور و یا خود مقصوده کافه اولان مفودک طبعی قه  
 زباده قراولور لازم کله و دفع حار است ایکن اول مفود طبعی  
 ایله مرکب ایدر و ز مثلاً صبر یا بال ایله مخلوط ایدر و یا خود اول مفود  
 رایجه سے لطیف بر شیه ایله مرکب ایدر و ز مثلاً خیانتینه به کلاب ایله  
 اصلاح ایدر و ز و یا خود اول مفودک قوته مرضه شدت ایله ط  
 ضعیفد را قضا ایدر که اول مفود بر مناسبت معقول ضم اولنه تاکه  
 عملده قدرت قوته مرضه غالب لوب دفع و ازاکه سخته قاده  
 اوله و یا خود اول مفود غایت قوی و مرض غایت ضعیفد را قضا  
 وافی تحصیل اعتدال ایکن اول مفود مناسب شرف ایدر و ز که  
 درجه ضعیفده مرضه معادل اوله و یا خود اول مفودک مرضه  
 وجه مذکور اگر چه مناسبتی و ارا اما اثری ناست اولیوس علی  
 سیرج الزوال در رسنا باب ایدر و ز مناسبتی و لغو القایده ز  
 و یا خود نفوذی قوی در غایت اوزر نفوذ ایدر و ز مناسبت  
 ایدر و ز خصوصاً بعضی اعضا ایکن دواله و ادر اول اعضا  
 نفوذ مقصود اولد قده اول خصوص دواله مرکب ایدر و ز مثلاً  
 فکته متعلق علاجله و غوان قائلور و یا خود مرض کیدر و ز و افا  
 ابترا لازم کله و مرضه کور مناسب مفودک و ز کتب لکن نتیجه  
 مفوداته احتیاج اولد یکنی مرکباته وافی احتیاج محقق و مفود  
 و بولقدیرجه واجب یک مرکباته وافی بوبابده ایدر و ایدر ز کتب

مرکباته

بیان

باب اول فصل اوزر ترتیب ایکنک **اوکی فصل** لکنه یا یغنه اوزر  
 معدومده استعمال اولنه مرکب شربل بیانده در شرب  
**الاصول** حکما دین ابن ماسویه نک مختارید بلغمه و صف اول  
 حاصل اولانه ستمه لکنه استنده نافعه و رسیده لکنه ایدر  
**صفی** بودر که کفش کوه و رازانه کوه و هند با کوه و هر دم  
 بهار کوه و هلیون کوه و بوکو کله کت هر روزه قور درم الوب  
 و افزه صوبله قبادوب و بعده سوزوب ایکنه درت رطل  
 شکر قاتوب نینه قبادوب لکنه کله بعده رخنی قواله و سحر حفظ  
 ایلیه لشراب الیبار ابن ماسویه نک مختارید غلیظ غلطی  
 افواج ایدر و هر سده به ایدر و سده لکنه اوله اراضه نافعه  
 و زنگار بو شربتی حوق استعمال ایدر لصفی بودر که هند با به  
 دو کوب و صقوب صوبنی الیه لرو کفش وافی دو کوب صوبنی الیه لرو  
 برنده ایکنه رطل اولد یکنی تقدیرجه هلیون وافی دو کوب صوبنی الیه  
 و بیانه لک التور و لک التور و دو کوب هر مرکب صوبنی الیه  
 در رطل الیه لرویده غلیظه کوب کینه کدروب و سوزوب شکر الیه  
 قوامه کتور لشراب **فستقین** الکبیر بودافی ابن ماسویه نک  
 مختارید رسیده لکنه ایکنه او کینه قورید **صفی** بودر که هند  
 عصا نه یغنه صقندیس صوبنی و کفش عصا نه سهر رنده ایکنه رطل  
 و هلیون و بیانه لک التور و لک التور هر مرکب عصا نه سنده رطل  
 و کجوع عصا نه به یکرده غلیظه کدروب و صاف ایدر و بعده او  
 الیه در خم قور کل و درت درم بیان کوه و انسون و رازانه  
 و کفش شکر او درم و ایک درم سنبل هند را یک رطل هر کله قبادوب  
 و سوزوب شکر ایله قوامه کتور لشراب **سهرج** ابن ماسویه نک مختارید

شراب الاصول

شراب الیبار

شراب برین الکبیر

و هلیون و لک التور بیانه سه

شراب سهرج



دوری یوزنده اول امر صفت

جگره و معده به قوت و بر روده ای و اولوز و طوز و طعم  
و بر صحنه بخت و شیرین کبیره زیا به نافع در **صفتی** بود که صبار  
هلیله و کابلی بکر مشهور درم و لایق التور حاکم و نفث و ملین و کشوت  
هر برنده اوان آله در هم ساه کوه و قور کل هر برنده و در در هم  
افتمون و بسفاج بد شدر در هم اربک یوز وانه و جگر و کف حقیق  
قور اوزم نصف رطل مخموی آونه آله رطل صوابله نیکه فایده قیاده  
بعده سوزنه لوش بهر به دو کوب و صفت صوبنده ایکی و فته  
الوب و ایکی و فته شکر ایله مقدار حفظ اولنک ضویه فاند قدر صکره  
نکار قیاده و ب قوام کتوره **لغنا شراب** بود افی این سوانه نیک  
مختار به رعه به قوت و بر و تو صمغی منع اندر و اسهاله کسر  
**صفت** بود که ابو اعصابه سر و طابلی امار ایله کتیه امار صوی  
هر برنده بر بختی رطل قوری لغنا و قور کل هر برنده اوان آله در هم  
الوب و قور صولر ایچده صمد و ب بکون بر کجه طور بعد  
قیاده و ب سوزنه لعه قیاده و ب سوزنه لوش شکر ایله و یا خود  
بال ایله قوام کتوره لاکر قوری لغنا رینه تازه لغنا عصانه سی  
اولور و طی علامه **الکنجین المذکر** حکم بقولاد سک مختار  
سده لراجه و فای صافی ایله و ایکی ستمه لره نافع در **صفت** بود  
قور بالدر و التون اوته و طمش قیاده و نفث و رازانه کوه و در  
بهار کوه ملین و ایرق کوه هر برنده بر الوب و کفایه قیاده  
انار صوی مخموی سر که هر صمد و ب بعد سوزوب قیاده ل  
و شکر ایله قوام کتوره **شراب عرق السوس** یعنی بیان کوه  
شراب کوه کس و آق جگر اخلاطه پاک ایله او کسور کبیر و روق  
النفثه و ذات الحینه نافع در **صفتی** بود که قیاده کوه آونه آله در هم

اون رطل صوبله

نفع شراب

الکنجین المذکر

شراب عرق السوس  
بیان کوه آله در هم

باله رنه

بالدری قه سکر ورم زوفا ورت درم مخموی ورت رطل صوبله  
بر کوه بر کجه طوبه بعد قیاده و ب سوزنه لبال و بیز شکر بر رطل  
ورت درم و کلاب آله درم اسلوب سابق اوز به قیاده و ب قوام  
کتوره **شراب** زوفا کوه و آق جگر اخلاطه پاک ایله  
و سعاله و نفث و ذات الحینه نافع در **صفت** بود که زوفا و  
کرفس کوه و رازانه کوه و قطر اسالیون و صانه کوه هر برنده اوان  
درم و قباله صوبله شکر اربک ورت درم و ابه کوه مخموی و ابوا  
حکوه و کتیه هر برنده اوج درم و بالدری قه آله درم و بستان  
و غناب هر برنده اوان و زوفا و قور اوزم بکر و در هم و انجیر و فای  
هر برنده اوان و زوفا شکر سیر ایله رطل قیاده و ب قوام کتوره ل  
**شراب غافث** این ماسویه نیک مختار بهر جگر سده این لره  
و استشفانک انواعه نافع در و بول و اوارا ایل و لو کوه لوان  
طاکر طخیر و طبیعه تبیین ایله **صفت** رازانه کوه و کرفس کوه  
و هندی با کوه و میان کوه و کله ایرغی و کشوت و ملین و کل قوری  
هر برنده آله درم و بالدری قه و کادا در و ول جوی و انیسون  
و رازانه مخموی و غافث هر برنده شکر درم راوند و مضطکی اوچ  
درم سمنل هندی و اسارونه هر برنده بکر درم و بکثیر درم هندی  
عصانه سر و کرفس عصانه سر هر برنده ایله رطل کفایت مقدار شکر  
اعمال سابق اوز به **شراب سمنل** و س لغمه قه باش بود افی این  
ماسویه نیک مختار بهر صوق و ماغاک و صکر سده و مخموی نافع در قیاده  
بونله بکر و شکر کوه و اعصابه او تو مخموی کبی و یوز کوز اکلمک کبی و افی بونک کبیره نافع در  
امر اضنه خله نافع در **صفتی** اولدر که قه باش چمکننده اوان و زوفا درم کلک  
و یار یوز و بیا لغنا سیه انیسون و غود القهر هر برنده بکثیر درم و اقل

بکر وانه

و بادورج

یک بیشتر

و صغری

شراب زوفا

شراب غافث

شراب سمنل







و قوزی قولای مخنی و سزاوت مخنی و قیل کوی که بر اهر سر بر نهند در دردم  
 و نزل با قوت و زرد و کوی با قوت و لعل مانع و در سینه  
 و خام ابرسم و التون و ورق و شش ورق بر نهند ای که در دم با در هر  
 بر در دم کا قوز و سک و غیر هر بر نند ربع در دم تحصیل صکره  
 طایر لعل جوهر سمانه و سخته کلا به سخی ایدوب  
 بر خوشه قار شد در وب و جمله ادویه که بر بر یل فرج ایند که صکره  
 و اعانج قان و نیر ایند بشیوز در دم مقدار الوب قار شد و  
 معجون ایدوب بعد بر جانی و با خود بسم قوانوسه قوی حفظ ایدوب  
 معجون القفر بو تر کبابتد اموجدر این ماسوانه در بعد  
 اطباء و نیک الصبح البیوب هر ریاضه صکره استعمال ایدوب اول  
 اعضا در سینه و در و حله قوت و در و حله غریزه  
 تحریک ایل و قلبه قی و در و نفی سرور ایدوب و جماعه قوت  
 و اغریصمانی و صرعی و او نو قانغی و دفع ایدوب و یارم باش اغریص  
 و یارم و نمک سنی و شقیقه از ال ایدوب و فاکه و غریزه و با قدر  
 و حفظی و زکایه حواسه زیاده ایدوب و قلبه قوت و در و حله  
 از ال ایدوب و ما لیلیانک انوا غنه نافع در و او کسور که در و حله  
 و سلم قینه غایت فائده ایدوب و مده به قوت و در و  
 هضمه معیند و سودا و نه حاصل اولایلر تحلیل ایدوب و روح کوهر  
 از ال ایدوب و حله قوت و در و سده این ایدوب و لونه صاف  
 ایل و یوزی منور ایدوب و حله قوت و زیاده نافع در و قاندر و لیل  
 و شمه و نه حفظ ایدوب و غلظه لیلی و دفع ایل و مده این صلاح  
 ایل و اکی اسهاله و یوز کندن قان کندن غایت نافع در و یوز  
 قطع ایدوب و طلاق و ضلایه و شقیقه و نیک و ضلایه و نیک

معجون القفر

و معصومه بدر سله از ال عارض  
 اولان صرعی دفع ایل و

و با قوت  
نور لعل

اللبش

و کله

و حله

و نزل

نیکو اکا او کور لوط در  
 س

و شول و اضنه که نیکو که اسکور بقراط در زیاده نفی و ارد  
 و حای و بانی به و سائر امراض رویه نیک مجموعنه نافع در صفتی  
 خام ابرسم یوز در دم و مسک الما صوی و کلاب هر بر نند  
 یوز النی در دم شکر اکیوز در دم قوز اول در دم غیر و عود و در  
 هر بر نند النی در دم لاجورد و انجو هر بر نند در دم و التون  
 و ورق بر در دم و سک یارم در دم و نوجو غنی حاضر ایند که صکره  
 ابرسم کلا به مخلوط الما صوبیند بر کون و بر کله صکره و بعد  
 یوشق اتش و سخته قویه لوصوبک لصفی قانغی قیانه از بعد  
 قوز یوشق دو کوب اول صوبک اکیه قویه لوز از احق  
 قیانه بعد آتش ایند بر لوز و قوز بر مقدار از بعد  
 بعد سوز صوبین ال لار و اول صوبک اکیه شکر از  
 و اتش و زرنه قویوب قیانه لوز و نوجو قوامه کلنه بعد  
 ایند بر لوصوب اول قدر صکره سائر اجایه دو کوب از از  
 اکیه قویوب قار شد و لوز و التون و و با کندن و با قدر  
 بر قوانوسه قویوب حفظ ایدوب و وقت حاجده مناسب  
 ایل بر مثال استعمال ایل به لوز و ال ملک خلوص حکم ایل و سوله  
 مختارید و اعضا در سینه به قوت و در و حله قیانه نافع در  
 اگر ستمه غنیه و نسیانه دفع ایدوب و صرعه و فاکه و شمه  
 و یوز کوز اکل و کندن نافع در و حله قیانه از ال ایدوب و ضیق النفس  
 کید در سینه بر در دم نیکو در دم و کین استعمال ایل به لوز  
 زعفران و نوجو و زرنه و عود و سبانه هر بر نند نیکو  
 در دم و ریجان مخنی و قویوب سک هر بر نند بر کین در دم بیاض  
 جهم و دار چین و سنبل هندی و قونقل هر بر نند بر در دم نیکو

در و حله

و نزل

دوا سک

ایکیش در دم

انجو و نیش ابرسم و کله با در حله  
 هر بر نند بر کین در دم



دواء العنبر

دواء اللؤلؤ

دواء الورد والمقوه

بردهک اوج بولوکند اکیس قدر اوله ص

و کبابه و دار فلفل جو برنده بر ریختی درم مسک نلت درم کفایت  
 مال ایلک چون ایلک لرد و **دواء العنبر** این سوا به نک مختارید و اعصاب  
 ریش به قوت و بر و معده قیر و بر و هضمه قوت و بر و درم قیر  
 با فقدر و بر لره و غورنله مناسبه شریقی بر و درم یکی در هضمه و کیندر  
**صفی دارچین** و در و ج و قرفل و بستی و جوزنوا و حوینان  
 هر برنده اوج درم سنبل هندی و قاقوله صفر و قاقوله کبر هر برنده  
 بر درم زنجبیل و عود و صابر صندل و دار فلفل هر برنده اکی درم  
 غیر درم مسک نصف درم کفایت مقداری شکر ایلک با کل  
 شکر ایلک چون ایلک لرد و **دواء اللؤلؤ** اعصاب ریش به قوت و بر  
 و قلبه دفع زیاده ایل و حفاقی دفع ایل و مالکلیا به با فقدر و صرعه  
 و قاحجه و کفوه به قانده ایل مسافعی جو قدر جو اهر متعجونی قدر نفعی  
 دارد **صفی صابر صندل** و بیاض صندل و قرفل صندل هر برنده  
 اوج درم کل بقیه و بیلوف و قوزی قولاغی تخم و هندی با تخم قان  
 چکر و قرفل الورد هر برنده اکی درم و صغیر بولوکند حیفانه مکده  
 درت دانه طباشیر و سنبل هندی و انجو و کون با قوت و صابری  
 با قوت و عرقان و حجام ابریم هر برنده بر درم و عود و قرفل کون  
 براده سی اوج درم کافور سدس درم و التون و رقی اوان اکی  
 دانه استر لسه سفوف کاید لره استر لسه کفایت مقدار شکر ایلک  
 و کلانکه چون بشوره لرد و **دواء الورد** المقوه قرفل ایلک از انهم  
 و **دواء العنبر** ریش به قوت و بر و هضمه یا درم ایل معده اوله کونلر  
 قور و در و هضمه مناسبه **صفی قور** کای کل اوان درم عود و  
 صابر صندل هر برنده اکی درم دارچین درت درم مصطکی درم  
 و غیر نلت درم کفایت مقداری کل شکر ایلک چون ایلک لرد و **انجو**

اوج درم

و فلفل

درت ص

نلت

هر برنده

قوانه کونلر

الجواهر

سجود الجواهر الحار

و با قوت ص

و ایلک نلت درم و اق بهمن قرفل  
 بهمن و قرفل و زنجبیل و دار فلفل  
 و سنبل و قاقوله و زعفران هر برنده  
 بر درم ص

معجون ملوکی

جوارش حوینان

**الجواهر الحار** این سوا به نک مختارید و اعصاب ریش به قوت و بر  
 و بر و درت اوله بر صرعه با فقدر و فلفل کبر و سکنه و حفاقی کبر و بولک  
 با بیاسی و دوسوسه و حنونه و مالکلیا به زیاده با فقدر شریقی بر و درم  
 بر ریختی درم و کیندر **صفی** بیاض انجو اوج درم قرفل با قوت رمانی و کون  
 با قوت و عقیق و زعفران و زنجبیل و درم قرفل و زنجبیل و کون  
 و در و ج و اعلاج قانده قانوغی و شباسه و ریحان تخم هر برنده  
 اکی درم و قیل کوی بر اهر سه و در حجام و کبر با هر برنده بر درم  
 قرفل الورد و عود و هور برنده بر درم دارچین و حوینان و زنجبیل  
 مستدر هر برنده بر ریختی درم التون و رقی و کس و رقی نلتان  
 درم و ایلک نلت درم مسک نصف درم و لفر غیر اکی درم کفایت  
 مقدار شکر ایلک چون ایلک لرد و **معجون ملوکی** بود اخی این سوا به نک  
 مختارید و اعصاب ریش به قوت و بر و درت زیاده ایل و در حجامه  
 قوت و بر **صفی حجام** شفتی التون درم انجو قاقوله و بولک با دام  
 هر برنده اکی درم دارچین اوان اکی درم قرفل و صندل هر برنده  
 اوج درم عود درت درم غیر درم مسک سدس درم کفایت  
 مقدار شکر کلابه ارب و قینا و ب قوانه کونلر و ب معجون ایلک  
**جوارش حوینان** این سوا به نک مختارید و غلظت بیلر دفع  
 ایل و معده به قوت و بر و هضمه معیندر و اکثی کلر مکی ازاله ایل  
 معده به غایت نافع علا جدر شریقی بر درم بر شفا کیندر  
**صفی حوینان** و عود و هور برنده اکی درم قرفل و شباسه و کراویا  
 هر برنده اکی درم زنجبیل و دار فلفل بیاض بیر و اکبر و دارچین هر برنده  
 بر شفا و بیار بوز و قور رغن و قاقوله و سنبل هندی و کون شکر  
 و زانیه تخم و انیسول و درم بیاض کرسکس درم کفایت



جوارش در حیر

ایک شت درم

معجون طریل صغیر

معجون سناک مع خیانت

معجون دیاتیلون

کتاب طب

کتاب طب

مقداری بال ایله معجون ایدر جوارش در حیر  
 درم کون و اند زهر بر نند درم جوارش در حیر  
 و قاقول کبر و قاقول صغیر و سبب و جوارش در حیر  
 او درم زعفران درم و سبب و جوارش در حیر  
 کفایت مقدار بال ایله معجون ایدر جوارش در حیر  
 اغریسته نافه در و با شمع خارجی منع ایدر و با شمع ایل و  
 کوز اغریسته نافه در و حفظی زیاده ایل و سبب و جوارش در حیر  
 نافه در صغیر کابل و صا در حیر و قاقول و بلیله هر روز  
 برابر الوب و کوب اوج اغری بال ایله معجون ایدر و کوز  
 اولان معجون و جوارش در حیر و کوز و جوارش در حیر  
 معجون و جوارش در حیر و سبب و جوارش در حیر  
 بنقول و سبب و جوارش در حیر و سبب و جوارش در حیر  
 و سبب و جوارش در حیر و سبب و جوارش در حیر  
 اربک اوز ایله دانه و بنفشه و قاقول و سبب و جوارش در حیر  
 و سبب و جوارش در حیر و سبب و جوارش در حیر  
 هر روز نصف معجون ایدر و سبب و جوارش در حیر  
 او درم و جوارش در حیر و سبب و جوارش در حیر  
 سوزن و ایله رطل خیانت سینه مانی اول صوده ایزه او درم  
 بالی سکر درم و سکر بر رطل خیانت سینه مانی اول صوده ایزه او درم  
 الی درم سناک اوج درم و در حیر خلط حفظ ایدر معجون  
 و با قاقول و سبب و جوارش در حیر و سبب و جوارش در حیر  
 جمیع خلطی سوزن و سده لر ایدر و هر ضعی و دفع ایل سبب و جوارش در حیر  
 سکر درم و کبیر صغیر بسفاج اوز الی درم و رازانه و سبب و جوارش در حیر

ایدوب  
الجامع

کفایت

اول معجون قاسم دروب  
معجون امن کبیر

اوز الی درم

کفایت مقدار صوبه قیاد و ب سوزن و ایله رطل و خیانت  
 بالی و سکر درم و سکر بر رطل خیانت سینه مانی اول صوده ایزه او درم  
 ازوب قیاد و ایله معجون ایدر و سبب و جوارش در حیر  
 هر روز سکر درم میان کوز و قاقول و سبب و جوارش در حیر  
 و قاقول و سبب و جوارش در حیر و سبب و جوارش در حیر  
 حفظ ایدر معجون امن کبیر این ماسوایه نک مختارید و سبب و جوارش در حیر  
 اول و سبب و جوارش در حیر و سبب و جوارش در حیر  
 او یوز کبک جدام اق و حق و قاقول و سبب و جوارش در حیر  
 ایله و سبب و جوارش در حیر و سبب و جوارش در حیر  
 بلیله و رازانه هر روز و سبب و جوارش در حیر  
 هر روز یک درم و سبب و جوارش در حیر و سبب و جوارش در حیر  
 بنفشه و سبب و جوارش در حیر و سبب و جوارش در حیر  
 هر روز و سبب و جوارش در حیر و سبب و جوارش در حیر  
 سوزن و ایله رطل خیانت سینه مانی اول صوده ایزه او درم  
 الی درم اربک قوق دانه کفایت مقدار سینه مانی اول صوده ایزه او درم  
 قدر صلد و سبب و جوارش در حیر و سبب و جوارش در حیر  
 خیانت سینه مانی اول صوده ایزه او درم و سبب و جوارش در حیر  
 یعنی قدرت خلوص اوز الی درم و سبب و جوارش در حیر  
 صونک ایله ایدر و سبب و جوارش در حیر و سبب و جوارش در حیر  
 بلیله و کابل و قاقول و سبب و جوارش در حیر و سبب و جوارش در حیر  
 و سبب و جوارش در حیر و سبب و جوارش در حیر  
 ایله درم و سبب و جوارش در حیر و سبب و جوارش در حیر  
 ایدوب حفظ ایله و سبب و جوارش در حیر و سبب و جوارش در حیر  
 معجون دیاتیلون این ماسوایه نک مختارید و سبب و جوارش در حیر

معجون

حفظ ایله

معجون دیاتیلون



نافعدرو صغری و غلیظ بلغری اسهال بل قلوبی بقی و اردو  
 اچنزه اولان اغری کا دفع ایل مقدار سستی درت در همدید و همدیه  
 وارجه و **صفه** اتلی خوالی درم سرکه هر کوبه هر کوبه اصلده لشکر  
 یا خود بال برحق و طلق قیاسی معجون اوله بعد از کراویا یکی درم  
 جام سستی و طلق با دوا هر برنده اول شش درم در دوا یکی درم  
 اول درم نبات اوله اتلی درم وار فلفل و زنجبیل و دارچین و سیاه  
 و رازانه و انیسون و جویان و خود هر برنده یکیش درم بونری  
 دو کوبه ل معجون ایله فارش در و حفظ ایلله **معجون دایر و نش**  
 بنقولادک مختار در ار یک معجونده های خرقه نک ابتدا کنند  
 و حدی ستمه اک ابتدا کنند هر کوبه ویره **صفه** اریک بوز  
 دانه کفایت مقدار صوبله قیادوب و اکند نه چور که بر طلق  
 مقداری بوندند الی لشکر اتلی رطل خیار نشسته و تم هندی هر برنده  
 اول اتلی درم اوکی که قیاسی در بعد از آن صندل قزل صندل و طلق  
 و راوند و دارچین هر برنده اوچ درم کل و نفه و سمنه و توتی و میوه  
 غیر باریس و میانه باری هر برنده یکی درم خیار نشسته چار و ک و نبات  
 و قاقون و قار بوز چار و ک بونلک اچکازنده بر و درم بونلر و کوب  
 اول معجون قار شدر و حفظ ایلله لاکر بونلک اچکازنده هر بوز درم  
 اچون سکر درم مجوده قه لکوزل سمنه اولوز اوچ درم نشسته  
 و در همدیه وارجه اولک سمنه کوبه و **معجون الدوزانیم** این سوایه نک  
 مختار در کل عصا سستی معجون در صغری اسهال ایل و صغرا و اولان  
 مضاره نافعدرو و ار تندن اولان صغری صغری سمنه و کوزان سمنه  
 و باریس و صغری نافعدرو سستی در همدیه **صفه** کل و کوب  
 صغری صوبن الی لودت و طلق در اوله قه بیاض سکر برحق و طلق

معجون دایر و نش

معجون الدوزانیم

دو و قوم

سهل

مقدار

زنجبیل

زنجبیل الی درم قیاده لاحتی معجون اوله بعد از معجون اوله یکی درم درم  
 غیر باریس درم درم قیاسی سکر درم قیاسی غلبه و زعفران هر  
 برنده یکی درم بونلری و کوب اوکی معجون قار شدر و حفظ ایلله  
 در و **صفه** فضل جبار باینده و **حب** الی قافیه معده نه و دریا غن  
 قوت و بر و خواست سمنه و داخی قوت و بر و خطا کس و نشسته  
 نافعدرو غلیظ بلغری اسهال ایل و هضمه قوت و **صفه** دارچین و جبار  
 و خود و اکیر و سبتا و جوز بوا و قاقون و قنفل و اسارون و مصطکی  
 و مکه آریخی و سمنل هر برنده سکر درم قیاسی باریس و کل قیاسی  
 بر سستی درم بونلر و کوب لکرا و نه یکی رطل صوبله قیادوب تاکه  
 تلی قافیه سمنه و بعد از یغور صوبله یقینش صوبله رطل صوبله  
 بو مطبوع ایله از دت سمنه و دیا یوشنی التسهده فوزنده لاحتی  
 قیونوب **حب** اوله صغری اوله بعد از صغری و مصطکی هر برنده  
 یکیش درم زعفران اوچ درم بونلری و کوب صوبله قار شدر و  
 جبار ایلده لاحتی استعمال ایلله لکرا و نه سوایه نک حکم بنقولادک  
 و قیاسی صوبله سستی دفعه بلیله صوبله یقینش لکرا و اعتقاد ایلدر که  
 بوا و لکینده افضل اوله **حب النور الکبیر** این سوایه نک مختار در  
 کوزه صوفیه و یا سلفه و اولان هر ضلک اچکازنده نافعدرو و جبار  
 منع ایلور و حله قوت و بر و غلیظ زناده ایل و حفظی آرتور  
 و بونلک صغری آرتور و حفظ ایل **صفه** کل و نفه و باریس و خطا  
 و در و اکیر و جوز بوا و سمنل و انیسون و حب باریس و خود و باریس  
 و ساینوس و سداب و میوه آریخی و اسارون و مصطکی و قنفل  
 و دارچین و انیسون و رازانه و کرفس زعفران و سیاه  
 درت و درم غایقون و سنا که هر برنده سکر درم اوچ جبار درم

حب الی قافیه

حب النور الکبیر

یکیش درم کابلی و صغری و بلیله و قه  
 بلیله و ایلج و بلیله و راوند هر برنده  
 در و در همدیه



صبر جمله اجاز برای جبر الیوب بر در همدیگر و کین و کین  
**حب الیوب** این را سوا نه نک بخارید غلیظ خلط را سوز و  
 ستمه راه نافه در جگر اغریسته نافه رسیده از اج و استسقاء  
 ابتدا سنده ایود **صفی** راوند اوج درم و میان بال و بلین و  
 مصطکی هر روز در درم صاری هلیله اوج کجی درم رازانه کجی درم  
 تخم بر نند نصف درم قوص در اوج درم سفوف فیق او درم  
 رازانه صوبله جبر الیوب و جان الیه استعمال الیه **حب مثک**  
 معده و کوس و داغ و ضلینه نافه **صفی** راوند و غار بقون  
 و صبر جمله به برابرید و سخی الیوب کل بال الیه جبر الیوب استعمال  
 ایده **حب الذهب** بنفولاد سگ بخارید در دماغی تخلیه اید و جوی  
 حنسه به قوت و در غلیظ بللر ط غید **صفی** صبر و کجی درم  
 بشرد درم کل کفس تخم بر نند یکیش کجی درم رازانه تخم بر کجی  
 درم زعفران و مصطکی و تخم غنظل هر روز درم کثیر العایه  
**حب الیه** **حب قویا** و داغ و ضلینه و معده به نافه **صفی**  
 ابارج فیق او درم تخم غنظل اوج درم کجی الیوب درم تربید  
 و قه با ش هر روز درم بشرد درم کجی جبر الیوب استعمال الیه  
**حب شکره** این سیمانک بخارید در ظاهر اولان و ضلره  
 و او بوز و کجیک و طوز و بلغم کبیله نافه **صفی** صاری هلیله  
 و کابل و قه هلیله هر روز درم بشرد درم صبر الیه درم کجی درم  
 شکره صوبله برفاج دفعه اصلد و جبر الیه **حب الکافور** این  
 بشرد درم راوند و سیمانک زیاده بشرد **حب المغار بقون** این  
 ما سوا نه نک بخارید و کوسد غلیظ بلغم را جوار و صوبله  
 و فیق فیق اسکه او کسور که نافه **صفی** غار بقون اوج درم و

حب الیوب

حب مثک

حب الذهب

حب قویا

حب شکره

حب المغار بقون

کولی

سوسن کویک و ابیت سیاه دید کلا روت هر روز درم تربید  
 بشرد درم و ابارج درم غنظل و اندر روت هر روز درم  
 و صکار درم جبر الیوب یک درم کجی استعمال اولان **حب سورخان**  
 کجی این سوا نه نک بخارید که بود و نه حال اولان غنظل و ناک  
 اغریله و قویا نافه **صفی** سورخان و صاری هلیله و تربید و غنظل و قه  
 و کجی این هر روز درم التیس درم قند ز جیاس و اندر روت و قویا  
 و جیاس و شیر و او ز لک تخم و کجی اوج درم زعفران درم لاجورد  
 جبر الیه **حب المقل** این سوا نه نک بخارید در با صور فانی کسر  
 و بغر سقارده اولان یا نه لره ایود **صفی** مقل او درم و نخه  
 هندی اوج درم و کابل هلیله و صاری هلیله و قه هلیله و ابارج  
 بلبل و یانمش خزون و کدر یا هر روز درم کجی درم نوار صوبله  
 جبر الیه **حب الیوب** با غفونی دفع اید و بد نک صحتی حفظ  
 ایله **صفی** صبر درم درم و صکار و زعفران هر روز درم کجی درم کلا  
 جبر الیه **حب لاجورد** این سوا نه نک بخارید در سودا و اولان  
 مر ضله نافه **صفی** لاجورد الیه درم آیمون و سیفاج و غار بقون  
 هر روز درم سکر درم مجوده و خوی اسود و ط هندی هر روز درم کجی درم  
 درم قه و قه و آیمون هر روز درم ابارج کجی درم هندی صوبله  
 جبر الیوب به جند استعمال الیه **حب قلیض** اسهال و کاسه و  
 سیدی قوت و در روت کجی بلبل ایل و بوز و یه تسکین ایل **صفی** کونک درم  
 الاونین و کدر یا و مصطکی و زعفران و کیر و آیمون و صغریه و کجی  
 الیوب کجی درم کجی صبر الیه خود کجی جبر الیوب در دانه صیاح و  
 استعمال الیه **حب السعال** هر روز درم اولان او کسور که نافه **صفی**  
 میا بال و کثیر صغری و قلیض و کجی درم جبر الیه و کجی درم کجی

حب سورخان

و قه

حب المقل

و جیاس و شیر

حب الیوب

حب لاجورد

حب قلیض

حب السعال

و الیوب  
ابارج



حب السعال الحار

حب السعال حب قابض ۲۴۲

و فانی کسر و معده قوت و برزخ  
ریحی تحلل اید و نور و یل سنگین  
اید **صفحه** بود که کونک  
و ایچ قزویش فانی و کبریا مصطکی  
و زعفران و اکروافون و صغیر  
حکمت برار و کونک و البوب  
منین نیر اثنان ضوئیه خود  
حب ایلوت بر روانه صبا  
و اختتام استعمال ایلویه  
حب السعال ۴

قرص لعانت

سنبل اوج درم ۴

قرص الانسجین

قرص راوند

شکر ایوا چکر که لعاب ایلویه **حب السعال** صکودنه اولان  
او کسور که نافعد **صفحه** صقاله بالی اوج درم کونک و مصافی  
و عفر او میا بالی و افیون هر برزخ درم اندر کونک و ایوا هر برزخ  
ایکیش درم جاود درم برابری کلا بله صلد و با خوا ایلویه خلط  
اید و حب ایلویه **حب ایلویه** فیقرا ایلویه استعمال اولان و مع  
نافعد و حواسه قوت و برزخ کونک و کونک و کونک و کونک  
و منانه و درم و نافعد رسده **حب ایلویه** و ایلویه و ایلویه  
و عفر او کونک آبر و اسار و و کونک و کونک و کونک و کونک  
و ایلویه و عفر او کونک و کونک و کونک و کونک و کونک  
اوج درم صلد و برزخ و کونک و کونک و کونک و کونک  
**فصل** قرص لعانت در **قرص لعانت** ایلویه کونک و کونک  
و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک  
او زوینمه لره نافعد **صفحه** قوت حلوایه و عانت صوبه هر برزخ  
سک درم کل قوت درم طیار اوج درم راوند و اسار و  
و ایلویه هر برزخ ایکیش درم کونک و کونک و کونک و کونک  
**الانسجین** ایلویه کونک و کونک و کونک و کونک و کونک  
و کونک رسده لره ایلویه کونک و کونک و کونک و کونک  
هر برزخ ایکیش درم راوند عانت اسار و و کونک و کونک  
و سنبل و مصطکی و صبا و عذر هر برزخ درم عذر با صوبه  
اید **قرص راوند** ایلویه کونک و کونک و کونک و کونک  
او کونک و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک  
راوند و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک  
و ریحی اوج درم بلین و ایلویه و اسار و و کونک و کونک

صفت با  
سنبل  
بیان بالی  
درم راوند  
بو کونک  
الظ  
سیف

بیق  
افیون

الفین  
سج

۲۴۱

قرص الکبیر

قرص عالیه

قرص الکبریا

قرص مر

قرص طیار

هر برزخ درم کلا بله قرص ایلویه **قرص الکبیر** ایلویه کونک  
طلاق و ضلالت نافعد **صفحه** کونک و کونک و کونک و کونک  
القی درم جاود اوشا غی درم و کونک و کونک و کونک  
و ایچ با دام و عانت سنداب سیرا غی و زراوند و و و و و  
هر برزخ ایکیش درم و کونک و کونک و کونک و کونک  
از و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک  
اسوایه کونک و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک  
و عانت و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک  
**صفحه** عود و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک  
کلا بله صلد و ایلویه کونک و کونک و کونک و کونک  
**الکبریا** کونک و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک  
کونک و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک  
یا لره عانت نافعد **صفحه** کونک و کونک و کونک و کونک  
و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک  
و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک  
ایکیش درم کونک و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک  
و کونک رسده لره ایلویه کونک و کونک و کونک و کونک  
سیرا غی و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک  
برزخ ایکیش درم ایلویه کونک و کونک و کونک و کونک  
ما سوایه کونک و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک  
استعمال اولان و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک  
او کونک و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک  
هر برزخ درم و کونک و کونک و کونک و کونک و کونک



قرص الصندل

قرص بارتون

قرص الورد

سفوف مسعود

سفوف مسانه

سفوف لدرمان

سفوف قابض

ایکیش درم صمغ عربی ایک حق درم قورق صوبله قرصل ایدله قرص الصندل  
 این ماسوایه نکدر هر خراج که حار اوله نافعه **صفقی** ایکی درم صندل  
 صندل خیار جگر که اکج صمغ عربی هر برنده بر درم میان بالی  
 و مار و اتجی و سزا و تخر و کبر اهر برنده نصف درم سزا و قی  
 صوبله قرصل ایدله **قرص دیار و طون** بنقولا و سکدر راکحه  
 حواف لانه مجولده استعمال اولور **صفقی** کل قوریس دت  
 درم طباشیر ایک درم بیاض صندل و قرص صندل هر برنده بر درم  
 زعفران نلکه درم کافور و انیکه **قرص الورد** کل قورق  
 درم میان کوه دت درم عود و سنبل هندی ایکیش درم و **قرص الورد**  
 هم صطکی ایک درم طباشیر و زعفران هر برنده نلکه درم مقداری  
 و کوک و ارجین صوبله قرصل ایدله **الشیخی فضل** سفوف لدرمان  
**سفوف** مقده قوت و بر **صفقی** و ارجین بود درم زنجبیل و قورق  
 و جوز و آو و لانی و فاقوله و دار فلفل هر برنده سکس درم و  
 اجا مقدار ی شکر اوله اگر ایچی کونلده استعمال اولور **صفقی**  
 هر برنده درم شکر و درم شکر قوت و سفوف مسانه و سفوف  
 ایشیه نه و بولط و تینله نافعه **صفقی** طاوق قات نکله  
 اوله زار و دت درم عاف سکدر درم و بامش **صفقی** اوج  
 درم یا تمق و ادا اولند قده بر درم قدریه **سفوف** و مانع قوت  
 و بر و نزله منع ایل **صفقی** یا بون و نزلت لکن و اعلاج فاقونه  
 قاقوخی و در زنجوش و قاقوخی و بونکه و سندر و قورق و قورق  
 برای النوب فاعده اوزر سفوف ایتد کدر صکره یا شنی زکسر  
 اند کدر یا شنه که از ستر لسه لاده ایل بون و غوب یا قو ایلیم لکه  
**سفوف** اهرامه قبض ایلر مصطکی و کوک لک هر برنده بر درم ایکه

ذاتی

لعوق صالتو

لعوق ضیق

دعوق سوس بی و تم

لعوق دیکر ضیق

لعوق ریه الغلب

قرص ایشیه اوج درم کل قورق و ستر و قورق ایلر جکی ایکیش درم و ستر  
 بمشیه الی درم کل ایشیه جملہ اجا مقدار کا اوله ایلر و ستر  
 استعمال ایلیمه **لیدجی فضل** لعوقات بیانده **قرص صالتو**  
 این ماسوایه نکدر قورق و کسور که و انچه حار نه لیه و ستر ایلر اوله  
 او کسور که و ذات الجنبه و اهر او کسور که نافعه **صفقی** بیاض صندل  
 با ستر نیکر که دانه با دام و جام شقی و صمغ عربی و کبر او میان بالی  
 هر برنده او درم نلکه و مار و ل و ستر و هندی با کجی و ایلر  
 هر برنده دت درم و خوراک درم ستر شکر او تو زور درم ضیق  
 شرا بیکر که درم لعوق دوز **صفقی** استعمال ایلیمه **لعوق ضیق**  
 و صولوغانه و سکی او کسور که نافعه و غلظت بقی و ایلر  
**صفقی** لیمش ایل صولوغانه دت درم و کوک سوس که زوفا  
 و ایت سیکه و دیکر اوت هر برنده بر درم و صافی و زعفران  
 هر برنده نصف درم کفایت مقدار ی بال ایلیمه **لعوق ایدله**  
**لعوق** دیکر ضیق لیمش و صولوغانه و سکی او کسور که نافعه **صفقی**  
 و ارجین و زوفا و میان کوه هر برنده دت درم عتاب و ستر  
 هر برنده او تو زور و دوا و انچه و قورق و اهر هر برنده او نه  
 درم بوی قحطی لیمش درم بالدر و قورق و ستر ایشیه و زوفا و کوک  
 سوس که و کتان و کجی و ایلر هر برنده دت درم بونکر کفایت  
 مقدار صوبله قیاد و ستر و کفایت مقدار ستر شکر ایلیمه  
**لعوق** دونه و بونکر و بونکر و جی سله خلط ایلیمه **لیمش**  
 قورق و کوک سیسم و بونکر درم طایله با دام و میان کوه و کبر و صمغ  
 عربی هر برنده دت درم ایلر بونکر و اخی و کوک لیمش **لعوق ریه**  
 الغلب اقی جگر یا نه و کوک و ایلر یا نه و ستر و ضیق

بش

مسانه

بونیق

لدرمان

قابض







ما سواينکه در صوفیه اولی و ضلک چنانکه نافدر **صفی** سبیل  
 او نه الیه درم و زنجوش او نه الیه درم خود و اندر و ساج و جوجان  
 و تو بالی و نیکه از بی و قاقوله هر روزه ای که درم سراید و دونه سرکه  
 بر کجی رطل اوله اجزایه بر کوزه بر کوزه اصلدوب بعد و باغ ایله قیاده که  
 سرکه کیده بجه بعد سورنوب حفظ ایدره **دین العفارب**  
 یعنی عوب باغی این سواينکه چنانکه اوله اوله سبیل رطل اوله  
 بولم اوله اوله و باغ و زنجوشه نافدر **صفی** زراوند طول  
 و خنطیا و تو بالی و کبره کوه هر روزه سکر درم اجماع و ادم باغ  
 بر کجی رطل عوب او نه الیه درم قوق کوزه شمسده شمسده ایله  
 قوبه بعد سورنوب حفظ ایدره **دین هیو فاریقون** چنانکه  
 او کله و استن قدغی بره سورنوب نافدر و بولم اوله اوله اوله  
 و شانه اغریسی دفع ایله بویاغ و هله و دهن بلیسارینه  
 استعما اولور **صفی** هیو فاریقون بکر درت درم سراید  
 و دونه سرکه ایله اصلده بعد سورنوب اوله ایکنه ناز و عوب فاریقون  
 قوبه درت درم سراید و دونه سرکه ایله اصلده لانه سورنوب  
 تکرار ایکنه نه هیو فاریقون قوبه اصلده لانه سورنوب  
 بوندنه صکره تمه منته سکر درم و دهن زیت الیه درم زنجوش و نیکه  
 درم بونکر اوله سرکه به قوبه قیاده و ب ناکه سرکه کیدوب  
 باغ قاله اندر حفظ ایدره **دین فصل** سیاق بهانده درم  
 قابض این سواينکه کوز اغریسیه نافدر و جوجیه شکلیه  
**صفی** اندر دت که اشک سودیله بر درم اوله اوله  
 درم نیکه درت درم کثیر الیه درم افیون بر درم کونک  
 بر کجی درم اسفیداج او نه درم کلاب ایله شاف ایله کونک  
 اجماع

دین العفارب

دین هیو فاریقون

شاف البص

فصاحه

ایله ما سواينکه

این سواينکه کوزک او بوزینه نافدر و کوزه سواينکه و خنطیه نافدر  
**صفی** کندر کجی او نه درم رستق طاشه و صافی هر روزه درم  
 زنجوشه درم کجی کوزک او نه درم سراید و دونه سرکه  
 صوبلیت فلر ایله شاف الکندر کوزونه افان باغیه کسر **صفی** کونک  
 و تو تیار رنده او نه درم اسفیداج قوق درم افیون و صمغ عربیه هر روزه  
 الیه درم شاف ایله **دین** توتیا این سواينکه درم کوز اغریسیه  
 خصوصاً بجه اوله عوب نافدر **صفی** توتیا فی خسول  
 سودنده اصلدوب اوله اوله درم اسفیداج کلابه مفسول سکر درم و  
 بوقی درت درم کثیر او صمغ عربیه هر روزه درت درم افیون ایله درم  
 یعنی صوبلیت شاف ایدره **دین فصل** معاله باشد نه باغیه و ارکجه عوف  
 محفوظ و قیاده ضلک سبیل و علا جونی بهانه ایدره الصیداع باغ  
 اغریسیه درم بونک سبیلی ایله درم کوز بر تیه بجه اوله اوله باغ  
 اغریسیه سبیلی باغ خارج بدنه ریا و داخل بدنه ریا خارج بدنه اوله  
 مثلاً صبحی کونته جوق کونته اولور و یا اشک کونته جوق او نه درم  
 اولور و صامده ایکنه اولور و یا داخل بدنه اوله مثلاً قاقوله کونته اولور  
 و صغره کونته اولور و یا جوجیه و اوله استعما لانه اولور یا زاده  
 صغره و صغره استعما لانه اولور اسفیداج حال اوله باغ اغریسیه  
 علامتی باغ باغ اوله اوله و او کونته لانه مضطرب اولور  
 اوله باغ صوفی سبیل دونه خط ایکنه کوزک کونته باغ اغریسیه  
 او نه درم اوله **دین** علاج بولایه سورنوب رعایت نافدر **صفی** کلر  
 سکر درم بدنه قوطونا کعبه و ایوا کوزک کعبه هر روزه درت درم  
 الوب بر کجی درم بال موی ایله درم ایدوب باغیه سورنوب  
 بنفشه سراید ایکنه لاکه سراید ایسه و جوجیه سبیل بولایه ایدره  
 علاج

شاف الکندر

شاف توتیا

بالش اغریسی

اولور و بر تیه صوفیه اولور  
اسفیداج

و نیو فرشتی



استند اولاً صد اعانک جمیع انوائس غایت مافرد و مجرب و کثیر و مجرب  
**صفی** اریه اوله او درم قیاق هر که ایچ درت درم مار و لکمی  
 اوچ درم طایفه با دام یاغی اوچ درم خشیان خشی اوچ درم بونک  
 ایلوب بیده غنله و کلا بله غنله ایلوب ریز او سینه سوز و  
 باشته یا قوت ایلوب اگر قان غنله شک غنله و از آنسه کوز و بوز و زار و  
 صداع غنله سینه متعین اولور سه علی الخصوص طم قانک و کفر اولور  
 کوه طم زنده یا خود باش طم زنده قانله اگر صفا غنله سینه اولور غنله  
 طم اولور سینه یا بوزک و کوزک صراست کبر و اغوز اوچ اولور کبر صفا  
 سورجک شیل و به لکن یوسه بود که او توز درم غنله سینه اولور  
 صوم سوز و ب او توز درت درم بقیه شیری یا کل مکر شیری  
 بکر درم قدر اول صول از دیکه لوصف ای سوز و در آنست کلا  
 اگر لوصف و نه صکره و یا خود بوز شیری صکره اغوز بوز سینه فالور  
 یوقار و مذکور اوله طایفه باشته سور لبطف افه دفع اولور غنله  
 لیمو صول یا قورق صول یا بقیه یا بوز یا بینه لیمو یا بینه اوچ  
 بوز یا بینه یا قورق یا بینه لیمو یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 اولور سینه علی شیه یا بینه صوم اولور صوم سینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 کسل او زنده اوله و صوفیه خط اینه و اغوز کبر یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 سینه یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 و خا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 اتمک کبر یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 اکثر کلام و نه لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 کیه که و یا طار بر بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 بعده فیه یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ

اولور

بختی

ام بانی

هم یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 و یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 هر رنده یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 سنفون ایلوب اوچ درم استعمال ایلوب لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 اولور سینه یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 ایچو بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 درم صراف اوچ درم غنله اوچ درم صراف ایلوب بر درم غنله اوچ  
 درم لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 کونک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 سرور قوزه اوچ درم و صراف اوچ درم سرور اوچ درم سرور اوچ درم سرور اوچ درم  
 درم لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 اصطر اکل و نه شیتی و لا و ملایم آتیده اریه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 بعده بریز او زنده یا و اریه و یا اطلک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 بیک او زنده یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 و اسی یا زنده یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 دیگر و دلق اولق و اغوز کونک متصل اولق و اغوز کونک متصل اولق و اغوز کونک  
 قریب زیا اوغور یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 علاقی اگر قان غنله شک غنله طم اولور سه و طم لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 قانله او رو طبیعت و اتم ملایم طوته لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 قریب یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 او زنده یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 سینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ  
 و ابه کوی چیکک خیره سرور و بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ لک یا بینه اوچ

قور و درم











و ایا قریب دیر لینه دکن صیجی صوابی قیوب ایا قریب طایفه ایا قریب اوده  
 خصوصاً بعد الطعام را یکی غشت کج کرده اوغه از زیر اطعام ک طویستی  
 اشغله کرد و او کجی منع ایل زیر ابو نوع و لیضه او کج ضرر در نبات سهری  
 بود و من هر ضد که سر سام حار یله سر سام بار و دونه مر کبدر زیر ابونک  
 ماده سی و ما غده بر شیشد که صفه ایل بلغمه حاصله بود و من سیجی جود  
 سیوب ایچکده اولور علایقی ایکی سر سامک مکه کز و ده علایقی لونه قدر علایق  
 قافون شهور او زرنه قافه الدرقدر و حقنه ل و طعام ل و منع ایل  
 بر ایکی کون صبر ایلده ل و اگر معده ل متلا علایقی و اریسم قوصد متق  
 نافعدر راز نورب تخم دو کوب راز با و سر که ایلده قارشید و  
 ایچکده ل و قوصد ر و با شسته کل یا غنی سر که ایلده قارشید و سیوب  
 و ایا قریب صیجی صویبه صوقوب ایا قریب طایفه ایلده اوغه ل و بر دهم  
 مجوقان سخی ایدوب بیه ل و او شسته بکریه دهم کل مکر سهری دنی  
 ایچکده ل و غدا یه سمر اوغه ایلده و معدنوس ایلده شیشد صیجی ایچکده اولور  
 اریه کلا ب و اریه صویبه و یله ل و سر ب و بر و ضد که آدم او یوبه مرقه  
 اکثر یا سودا دونه اولور یا خود صفه اوغه اولور اگر صفه اوغه ایسه علایقی  
 تر هندی صیجی صیجی نیلو فر شریب ایلده یا خود نفش شریب ایلده و یله ل و اریه  
 صیجی نیلو فر ایلده و شیشد قیوب غلبه قیادوب سوزوب جلایه ایچکده ل  
 و لو طویله با شنی و ایا قریب بقیه ل و صفی نیلو فر و مار و او  
 و شیشد قیوب غلبه قیادوب صویبه با شنی بقیه ل و نیلو فر حیجی و  
 حیجی و خیبار قوفه ل و ب و بر بیدر که غیا یا تندنز صفه صیجی  
 تخن و بیاض شیشد تخم نه بر ندر سکر دهم افیون و طوشان او  
 ایچکده ل و مار و صویبه ل و دهم اچکده ل و دو کجده ل و مار و صویبه  
 اوچ کونه اسله ل و صیجی بر قویه ل و بعده قویه و اینیق ایلده قریب ایلده

چون یک  
 و ایچکده ل

جلایه ایچکده ل  
 و اریه  
 صیجی

اوچ

صیونه

بیدور ل

علایق

سوره ل

بونک بر قطره یه ساعت اوچ کونه نیلو فر شریبته یا مار و صیجی  
 طامدوب ایچکده ل و غدا یه مار و ل ب و اریسم و سمر اوغه ب و اریسم جلایه  
 بشورب و یله ل و ایچکده ل و سهر طوز ل و و قد تلو بلغمه حاصل اولور اول  
 زمان یکی تر یا قد و یا قلو یا دونه از اجن و یله ل و نبات بود من اکثر  
 و مانک رطوباتنه حاصل اولور یا خود او یوبه سهری شیشد تاول  
 ایچکده ل اولور افیون کبر و شکک کبر اگر بلغم غالب اولور سهری بلغم  
 سهری شیشد و یله ل و جوقان کبی و تر بد و غاریقون کبر و مسک و سهری  
 قوقق و غود و کجور اتمک و دونه مسک و دونه غنبر و خواهر معجون  
 بیدور ل و غدا یه کور جان اتم و کجور اتم ل و دار جان و کون ایل  
 و معدنوس ایلده و با شسته قوندر حایه یه یا یا دیه یا یله ازوب سوره ل  
 و سداب و غود و القهر و قوندر حایه یه قیادوب صیجی با شسته  
 دو کجده ل و سر که ایلده قوندر حایه یه سنی ازوب قوفه ل و با شسته سوره ل  
 مالحولیا ب و بر سودا یه و ضد که بود ضنک صا جیه قور قیه حق  
 شیلد و قور قاریت و یام اولور و خلفه سوز و ظن او زره  
 اولور و فاسد فکر ل ایلده و اصل یوق شیل حیا ایلده و قوت کجور  
 و بعضی قارعه یلان و ارد در دیر نیم جاکریه سهری هلاک اولور  
 دیر و بعضی کون او زره یه بیلور جو خوف ایدر و طشره قیادوب  
 و کی برینه یو دار جو کون قور قار و بعضی جنبه و بعضی  
 خنر دونه قور قار و کی بر کونه بنی بصار ل اولور در ل جو قور قار  
 و بعضی کند و یه شیشه او شش کجیل ایدوب یا شنه بر کسه  
 و ارد و غننه طوقوب بنی قور قار مل خطه ایدوب قیادوب ایدر  
 بعضی داغ کند و یه صغ و او شش ظن ایدر ل و شش حیات  
 ایدر ل و بر کسه کند و یه صغ و او شش ظن ایدوب قیادوب و ایدر

سبب

مالنجولیا



بنی بوغازک سمن صغیر بنیم اندر کوزاک کنگ اولور سلمان یسول  
 حفظ ایلسونلر جو نمنا ایدر قصابلر سمن صغیر کنگ لیس دیکلرند  
 بیچاره شالم اولوب بن کندی میلمنیم کنگ سمن عقیق کوز یوق  
 حیوانلر سمن دیرک بر غیر قصابیه دلف و اروب سمنوال مشروح اوز  
 نیاز ایدر امیش الیصل بو سلوب اوز و اراشدرک و کانلر کندر  
 و قصابلر عالج ایدر بوغازلر لما و قلابه غایت مخونه اولور سمن  
 و اودی و نه بوکه بر ستر ایدوب علاج ایدر کوزاک اول شدر هم ظریف  
 و هم طبیب برکنه و اراشدر قصابیه دلف و اراشدرک و کانلر کندر  
 بر کال علاج ایدر سمن و صند و خلاص قلوبن دیر یکنده دلفیک  
 اقربا لر قصبه سمن لطف ایدر کوزاک جو منت ایدر لر در حال  
 طبیب بلنه قصابلر کیه شمال قوتلر کندی و نه قصاب  
 بجاکرینه و مصا وینه طاق و الربه صا تو روات اصه حق کنگلر  
 الورد و سلوب ایدر اول دلفیک اوینه و اروب اقربا لرندن  
 بوغازلر حق صغیر و اراشدر کوزاک بوغازلریم جو مخونه و نور  
 طلب ایدر کده اولر مخونه بو سوز اشد یکک شادانه و خنده  
 طبیبک یا نه کلوب اولر طلب ایدر کوزاک صغیریم لطف ایدر  
 بوغازلر جو منت ایدر طبیب حاذق بلا توقف مخونک عادت اوز  
 الربه و ایا قلابه بعلیوب و یکنین حیفاروب و ل مخونک  
 قار سمنده مصده حالار و مخونه یا شوب کلوب شدر  
 یعقوب الله الورد مخونه صفا سمنده بو سوز اوز و اراشدرک  
 جو طبیب دلفی حاذق الله الوب باشدر جویر بوغازلریم دیر کز  
 ایدر مخونک کاه قار نه کاه ارقه سنی بو قلوب بو اناشدر  
 ایدر و اولر حنده حاضر اولر اقربا لرله غوغایه باشلوب بر سمن

صغیریم و اراشدر الله کل بوغازلریم یکنه یک ابرام الله بنی کوزاک  
 حالان صغیر کوزاک که یکک صالح لم یوق فی الحقیقه مراد یکنوزده  
 بوغازلریم ایدر کوزاک کوزاک و اراشدرک طعایلر دیرک  
 تمام سمن سمن بن کلوبن بوغازلریم دیرک کوزاک  
 اقربا لر مخونک الربه و ایا قلابه جو زب اگر ادا کوزاک  
 ایسه شیکیم نفس طعایلر حاضر ایدر کوزاک لم اکل ایله دیرک  
 بیچاره مخونه بوغازلریم و صند و هر نه و اراشدر کوزاک تناول  
 ایدر سمن جو اقربا لریم حال اودی و لا ایله تر سمن او شدر بر قلابه  
 و لوطعایلر ایدر کوزاک کوزاک بو طعایلرک هر سمن  
 مراد اولر دلفی قدر استعمال ایدر یکک کندی و نه نوم غلبه ایدر اوز  
 و اراشدر اوز اولور اویانه دلف عقیق یا شنه کلوب واقع حال  
 کندی و نه بیانه ایدر طبیب حیفاروب و اراشدر ایدر لر در حال  
 کوزاک دلفی علاج ایدر مقید اولوب اولر صند و نه کالکله خلاص اولور  
 و اراشدر یا شنه ایدر طوبی و کوزاک فلن ایدر کوزاک یا شنه کسینه  
 کوزاک فرامیش و فریاد ایدر امیش حاذق که طقونه لرد کوزاک قیروب  
 بالاد و کلوب جویر بلا حفظ ایدر دانا یا شنی طوبی و اراشدر  
 هیچ بر جانیه انرا امیش قانده قالدیر که یا شنی لیصد و غمه قلوب  
 اویوبه بو کوزاک معذب ایکن اطباء دیر ورنونک علاج و همی  
 کیدر و ب دفع انکدر جویر اقربا لر نه تعلیم اندر که یونک کوزاک  
 کج و کوزاک بولده بر مناسبت بر نه یعنی بر یونک کوزاک موصوفه عسل طوبی  
 بو کوزاک قوت اولر مخونه اولر کله کله کوزاک لطفک بر سمن  
 سکر و اولر فریاد ایدر کلمه دو قوتیم دیو و یف و اراشدر و نور  
 یو قاربدر اولر کوزاک استغنی بر اغه لرد که تا که کوزاک قلوب بال



دو کوله و مجنون بونے کور و کندیه پائس حاصل اولوب انکار  
 باطله خلایق اوله پس منور کت اقبال طیب قولیه عمل ابد و  
 برنجیه برکوب لاقویه له و مجنون اوله سخته نک التنه کله که برسیه  
 جاعز و ب سانه بر دینه حکم وارد در بر از توفیق ایله دیر کت عجله  
 ایله یاشنه وار مجنون کله چو و نایه ایدر کت کوبه یوقار و دینه شاعی  
 آتله کوب یانه یا اولوب بال و ویکلور و مجنون کت ریشنی قیال  
 ایدوب اوله حریف ایله غوغا ایدر نیم بالی دو کدی که کوبی قور کت  
 چو قاضیه کتک استدر مجنون بر قبال ایتیه ویر لک و کوب ایله  
 بال مقابله سنده عاقبت کندیه کوبینه پائس حاصل اولور و  
 عقیبنده نوم ستول اولوب و هر قاعده یا توب طوبی اولور  
 و بر از عقلی پائس کله و علامه عقید ایدوب خلایق اولور و  
 مانجولیا هر حق کت در لور و لور و هملره اوغرا ایدر لک اگر  
 استدر نین حکما به لک و اوله سینه بطول کتاب اولور بود ضلک  
 ابتدا ظاهر علامت خوش واقعه لک کور کت و اونا شیلر و  
 قور قیق و غصبه کلمک و خلقه و حشت ایلک و سببی سودا  
 زیاده لکیدر و سودا کت فساد ایدر و بونا مانجولیا اوج شمشیر بر  
 ماده سیج بدنه شاملدر و بر نک دماغه اولور و بر نک  
 مراقبه اولور اکا مانجولیا مراقبه در لک جمیع بدنه شامل اولک  
 علامتی بدنه سیاهه مانل اوله و اریق اوله و بدنه قللر حوق اوله  
 و نبض صلب لوب مختلف اوله و دماغه اوله لک علامتی فکر  
 زیاده اوله و سوسیه حوق اوله و یوزی کوزر طوق اوله و رینه  
 یک اریق اوله و نبض لعلی و صغیر مختلف اوله و مراقبه لک علامتی  
 طعمی بدنه صفا سوده سیه شیشه و کت کت کت کت و یامعده

توتوتی

توتوتی

توتوتی کله و کولکی صلیقه رعللر اکا قانده غلبه و یا خود و  
 دارا یسه قانده المی کت اکا ماده سیج بدنه ایله قانده مشترک  
 ال لک اکا ماده سر دماغه اولور و قیال یعنی باش طمنه لک  
 اکا ماده سیج مراقبه ایله قانده یا سلیقه بدنه ال لک ایا قانده ماده  
 قاعده بودر که اراقان قان ال رتک ایله فی الحال طوتوتی  
 لک سیاه و غلیظ ایله تحلی قدر ایدوب طوته لبعده حقه لینه  
 ایله احتقان ایلله لک و اشهره دینه الما سراج و لک لک لک لک  
 سراج و اشهره سراج و لک لک لک لک لک لک لک لک لک  
 مرضه کانه بر مغلاط اردر ماده سر بسورنده و دفع ایلله لک  
 نظری یوقدر قریحوطار طار و در لک لک لک لک لک لک لک  
 حکما کیمیا و لک آخر ایدر غایتکه مجیدر امراض سوادیه و  
 ستم لره و سده لری فتح ایلله لک لک لک لک لک لک لک  
 بر در همدک الوب نفثه حنیره سبله یا لک لک لک لک لک  
 لک لک لک لک لک لک لک لک لک لک لک لک لک لک  
**صفه** ایتیمون اوله درم سکی الما سیج صویله او حیوز درم التوت  
 اوله بشر درم اوله التوت اوله او حیوز درم صوده قیاده لک  
 قوت صویله حقیقه بعد ایدر لک لک لک لک لک لک لک  
 بر کت لک قیاده و بایند و لک لک لک لک لک لک لک  
 ایلکیز درم شکر قانوب قوامه کتور لک لک لک لک لک لک  
 صویله ایله ازوب اوله حنیره لک لک لک لک لک لک لک  
 غیر لک لک لک لک لک لک لک لک لک لک لک لک لک  
**صفه** ایتیمون درم درم عار قوت و مقبول لک لک لک  
 برنده لک لک لک لک لک لک لک لک لک لک لک لک لک

قوتوطاط

مراقبه







و سنانکی و یا بویج و او خلا و رول و نور قیاد و بونارک صوبله  
 یاشنی و یا قلی بنی و الی بنی بقیه لبعده باشی و یوزنی و کوکبی و  
 طبایع التنی یا غلبه لرو یا نیلوز و بنفشه یا غلبه یا غلبه لرو غدار و  
 یلج انله مار و او یا ستر او و بال لک نور قیاد و بونارک صوبله لرو و  
**العشوق** نور و صند که قلبه عارض و لور و بعض کوزل صور تاره  
 بقوت انک کور کلکنی تحت بن اید و ب جوق زمان فکر ایلمدن  
 پیدا اولور و عشق کیده رکت جنونه و و سوسیه و مایه و غلبه و نور  
 اولور و لایخی ایله قشدر رقتی معشوقه ایچ تصاحبت و کماله  
 اینکه قانقد عشق حقیقیدر و رقتی تهوالت در و عشق ارکن اولنله  
 و انسه و خدمتی اولیا ناره عارض اولور بونک علامته عاشقک یوزی  
 صاره رر و کوزی جوق لور و باقیته کوچ باشی اولور و کچه لرو  
 کوزینه لویج کلر اولور و حست جاک و بنفشه نظر منجر حرکت ایدر بو  
 مذکور لرو جمله علامت عشق در اگر معشوقه کیم اولوغن دیمسه بکنک  
 طریق بودر که طبیب بنفشه یا لیسور و معشوق اولوغه مستعد اولنلر  
 بر بر سملی ایله ذکر ایلیه هر قنقی اسیده بنضی و بکنی تغیر اولور معشوقه  
 او سنه اید و کمتغیر اولور علاجی حجت شریعیه ایله وصال مکن البیه  
 اندر ایو علاج اولر اگر اولما زنه دستلر نصیحت طریقیله علاج  
 ایلیه زیر ابومن سودا و غدر صلی یوقه هر خوشدر که صوبه جنونه  
 مؤدیر اولر و احوای اولر ابتدا فارغ اولمقد روریه لکن بویج  
 انباشنده مالک با علاجی و تدبیرن ایلیه ملاک ستودا اسنهال  
 ایدر شریک لکوره لک لک نور شریک بیه و غیرتی مناسبت شریک ایله  
 طبیعتی بلیان ایلیه لور طوبت و هر کجی شریک لکوره لک بنفشه  
 شریک کیم و مفرح معجز لید و لرو جوهر معجزه کیم و لک و لک

مرض عشق

یا محله سنی یا شهره

جهت

نور

نور خیره بیه کیم کلک کبر و بنفشه خیره بیه کیم و دخی حکایه کتابی  
 او فو بقیه خوانلر و یکلمه مشغول ایلیه و شطرنج اولور و شکار  
 و صید کیم و اوق آتمق و جلید اوینامق کیم شملر مشغول ایلیه و تحصیل  
 علومه مقید ایدر و و غلط کتابلر مطالعه ایدر و غلط نصیحت  
 و یکلمه مشغول کله لرو **الدول** باش و نیمه سنه در انرا آدم او نور  
 فالق عارض اولور جمیع اشیا به دوز صا نور بونک سببی کار  
 و مانعه صعود ایدر و راه ایل انک دور اندر سبب اشیا به دلفر  
 دوز صا نور ننه کیم طشره هر ایچ روز کار بر رینه طوفون قشعر غه  
 پیدا اولور یعنی روز کار جور یلور و هر کجی انک مولور کیم  
 دوز ببعده ساکن اولدقده اولر و اشجار و سائر اشیا بی  
 دوز صا نور انک سببی اولر آدم و و عکله دماغه اولر ایدر و  
 و بخار بیلد دوز اولر آدم ساکن اولدقده اولر ارواح و بخار زنده  
 ساکن اولر بویج بر از زمانه دلفر دوز انک دوز کیم سنده طشره  
 اولر اشیا به دوز صا نور مشلا فنیان صوبله طولد یور و بر از  
 چور یلور ببعده بره قوسه لرا خنده اولر صوبه ساکن اولر بویج  
 بر از زمانه دخی دوز دماغه اولر و لور و دوز علاقه اولر  
 حال عارض اولد یعنی وقتیه اله و مانع او غه لرو سینه سینه  
 کلاب یا غلبه لرو او غنمق و اغنمق و لور نافعه ببعده کوله  
 اگر قان غالب اولمق علامته و ارب سائر طمرند قان اله لرو بالیون  
 حیات ایلیه لرا کیم و وض منق عارض اولور سینه شریک و حقنیه  
 محض در و بویج بود وض کچون محرب و بیه نظر در **صفت**  
 غایقون اوج درم کابلی اوج درم کبابه بر یخ درم مصطکی و قان  
 و شمل خندر هر برنده بر درم و شمل خندر بر درم و شمل خندر بر درم

بوقارو

باش و دهمی

و بالدرین















و معصومک بویینه زود طایفه اصره او قور دیشته اصره او قور  
مبتلا اولسره داغما اطه صوغا ننه سرکه ایلد یا لیس کنجین استعمال  
ایلیه او اطرفل صوغا ننه عند النوم استعمال ایلیه او بود ضیافتند  
مشکل مضره کنجین بکرمش باشد و ارمیانه علاج اولور بکرمش  
باشی کنجیه یا خود بکرمش باشد صکره او شش اصل بویانه  
نوعه علاج غیر **در سکت** بویور مضره که دماغ ایچنده و در حاک  
محرارند و حاک نفوذ نه مانع سده عارض اولور اعصاب حسی  
مکته و فکور بونک را در اولدر که و بعضی است که یا توب نفسیه  
طاهر اولیه و شوال بعضی که اغز کینونه و حوله او کینه اول  
در تده خلاص اولر اسانه اولدر که نفسیه ظاهر و سالم اولر که شیخ ابو  
سینا قانونده ذکر ایلر که کاهجه سکت مضره بعضی سکت نه عارض  
اولوب مبتلا فرق اولتر و نفس و لغظ ظاهر اولر و بعضی و لغظ  
اولور بعدینه خلاص اولوب نیجه زمان دنیا هم تعیش ایدر بویانه  
چون کینه کوردم خلاص اولدر ایدر استاد اطبا اولر بقول ایدر که  
الکته آنکانت قویه لم یبرأ صاحبها و انما کانت ضعیفه بیاوه  
کونه مضره او قور اولحق اولور به علاجی مشکله آسان و کلدر  
اگر مبتلایه و یا سکو نمیدر حاله ظاهر اولور مشکوک قالیسه سکت اولر  
بودر که بتمش آنکانت ساعت بکینه دفن ایتمیه او صبر ایلیه او اما کما متین  
اولدر قدره که تاخیرک معنایه بوقدر و لو سکو کت ایلمتیک بینی فرقه  
اولر وجه او زنه یا زنه یا کت بطول او مسو نیجه سکت یا زنده  
اما ایسرا اولدر که بعضی برآید بخلق محله کتوبه او کوز لرنگ بیکنه بقول  
اگر قاننه سکت کند و خیالنه ایچنده کورس او ارضی و لغظی در  
و اگر کور فرایسه مبتلایه بعلامت جمله سکت نه محدر اما خلق اراده

در سکت

قائده

لم یبرأ

اوله

اوله مشهور علامتیک بویینه طومار اگر آینه نیک بویور در لونه  
در بعضی در اگر در لونه سینه سینه در لونه امان درین که آینه نیک بویور  
در لونه حیاتنه استدلال ضعیفدر زیر اجانه بدنه ایچنده اولان  
بجای نند در لونه زیر اما و انکه بدنه صحفه ریز نیک ایچنده بکار مقرر در  
خصوصا ایام صیفده مبتک بدنه کج صوق اولور شش آینه ایچنده استدلال  
ضعیفدر بر سیده بونک سینه بودر که یا دوقر خلط و مانع  
بوش بر لینه و یا ر و حاک مجاری نه دو کج لور و ر و حاک نفوذ نه مانع  
ایلر آدم یا یلور و دوش خلق ایچنده اکانه طوتدی در لونه اولر آیدر  
بلا توقف قاننه المر لسه اولر آدم اولور کیدر و کاهجه او سبیده در  
اولور مثلاً دوشم دغه و یا سینه بر شتر و قنچه دماغه شش سینه اولور  
سکت عارض اولور و کاهجه بر اف کج حاک دماغه صعود دغه اولور  
بر ضیق محله منفذ دغه اولیه کور بقیه لونه انا نه کور حده جهان  
بجاری استنشق طریق ایله دماغه صعود ایلیه سکت احداث ایدر  
علاج اگر قاننه غلبه سکت علقه و اریسه ایچ قیغالدنه و ایچ شاه طر کزده  
قاننه لونه و بالدرین حجات ایلیه بعد حقه متوسطه ایلیه و بعد حقه  
حاره ایلیه **صفت حقه متوسطه** بیاض فسلکی و یا زهری  
و دیش اتمه و سحر و بتونیک ایدر نند بر طومار یا یونج و نظر تو صغیر  
ایدر نند بر طومار سدر اشخو و از زاننه تخم بر نند بر درم و تو  
ایچا لر بوز الیه درم صوبله قنیه لر طلق درم قاننه بعد سینه  
و ایچ درم سحوق غبار قویه و الیه درم ابایر قنیه معجون بویور  
ایچنده حل ایلیه او و او درم خام سکر بویور حل ایلیه او و  
درم افلاق طوز دخی قنیه او یا دینه یا غنی و زنیاق یا غنی و کل یا غنی  
ایدر نند الیه درم الوب اولر صوابله قاننه بویور و حقه ایلیه او

اغز نه

بویور نیک

یلوم

اولدر درم  
افلاق طوز

ایلر و یا خلط بلغمیدر و کاهجه سودا  
دغنی اولور و کاهجه کثرت قاننه  
طرر طولوب و حاک نفوذ نه مانع ایل

حقه متوسطه

حقه اراض بر نیک و دماغه نیک  
ایده اسنده استعمال ایدر لری



بعض اراض ماغیہ تک ابتدا سنده

حقنه قویہ

یعنی بر جمل قاریوزینک ایک

سکنہ تک صرع علائکہ بازینہ  
علاج ایلہ علاج ایلہ لہ

سکنہ و صرع و فالج و لقوہ کبر و ضلک ابتدا سنده استعمال ایلہ  
بوکا حقنه متوسط در اگر بلغند اولور سے صرع صد و نند مذکور اول  
علاج ایلہ لہ و حقنه ایلہ احتقان ایلہ **اصفت حقنه قویہ** کوک  
سوسن کوک اوج درم سداب و یار یوز و زوفا و نظرون صغور  
دقیقہ بر اعز و قہ باشد و خواہر بر بند نصف درم سناک و عصفور  
تخمی خور بند درت درم اروج میس و عاریقونہ ہر بندہ ایک درم  
حفظ لک ایک بر درم بونل یوز الیہ درم صوبیلہ قینا ہر یوز درم قہ  
بعدہ سونہ لہ ایا ج فیقہ انجوتند الیہ درم ایا ج لوقاز یا عجبوند  
ایک درم دیا قانیون یعنی جوی تر خندی الیہ درم علیہ اندرانہ درم  
سداب یا عراون الیہ درم کوکہ حقنه حارہ درم و سکوم اولاکہ درم  
یوز اند نہ زعفران بعدہ یا ہر یوز بندہ درم قدرے بال صوبیلہ صالہ  
بعد احتقان ایلہ لہ زیاہ فائدہ ایلہ یوتدیر اسکنہ حالندہ بکند  
اسکنہ دنہ افاقہ بولہ قدرے صکر علاجی صرع علاج بر سہل سہل  
قویا جے و ایا ج مقوڑ جے و لا جور و جے سودا دنہ اولاندہ عیاق  
ما قدر مناسک در و عود و قہ ایلہ عودل تخم تر باقلہ فارشد و ب  
اندر طوہ لا غرہ رطوبتہ حکوب اقتدر و زخوش و بوق و  
و جوز بواونل بر بندہ فارشد و ب بونہ چکہ لہ حقہ دمانی  
تنقیہ ایلہ با شنی استیکو یا نل و تبریہ یا نلہ و کرم یا نلہ یا غلیہ لہ  
و دار حین صوبیلہ و اولاد نور حیکنک مقطر صوبیلی انجوتہ لہ و سفوف  
بولندہ غایت مجرب در **صفی** کربا و سفوف و یار و زدنہ و صوبیلہ  
ہر بندہ ہر ابر الوش کر ایلہ سفوف ایلہ و بونہ ہر درم سیوسنہ  
یک درم دار حین صوبیلی انجوتہ لہ و بصرع ایلہ سکنہ صبا جند نہ صر  
بالکلیہ منقطع اولیوسنہ بقیہ فالور سے اسکنہ دنہ داغ ایلہ لہ جود

بو حقنه عجم  
بلونہ اول  
صرعہ

و بونوق و

ایا

ایکے قولر سے داغ اور ب چشمہ اجوب سئلہ لر غایت مجرب در و نافذ  
و بغور بندہ و سود و و صوغا ندہ و صر صا قدرے بوقولہ سیدون  
بر غیر ایلہ لہ و غدا سے کوک حین و بلج و کلک و جل تو سے انکے کتاب  
ایدوب سہ لہ و صوبیلہ جو کجینی و صا صغرا ص قینا دوب صوبیلی  
ایکے لہ و خام صودنہ احتراز ایلہ لہ **الفالج** بوہر و صرک بعض اعضا  
اولور مثلاً ال و ایا ق طوٹرا و لور و گایجہ بونہ بدہ طونماز اولور  
و جس حرکت فالمر و یا خود از فالور بوہر و ضلک سیمی یا سوز و اجود  
مادہ سنی و یا ماہر نک عضوہ دو کلمہ سندنہ روحک منفذ لری  
منہ اولوب روح نفسا نفوذ ایلہ یا خود سکر کسملکندہ اولور  
و اطباء متاخرین دہر کہ فلج و ضعی احلاط اربعہ نک ہر بندہ اولور  
در لہ روحک بولر سے قار ویا سکر لہ صفا ر و جک و قوی صغور  
ایدوب روح نفیہ اشغہ کچر شہکم ہر عضو محکم یا غلیہ لہ و جک  
منفذ لہ صقلما غلہ روح اشغہ اول عضوہ نفوذ ایلہ مزبلس اول عضوہ  
اولیوسنہ و جک کندنہ فالور حکما متقدین صغرا دنہ اولما سندنہ  
و اہر اولک در اما اسکنہ ریونانہ در کہ بن خط صغرا ویدہ مفلوج  
اولش سندنہ کور دم اول عصرک اطباء سے شہور فلج علاج برین ایلہ لہ فالہ  
ویرد برین اکا ایا جندنہ بر شربلک انجور دم بر قاج مجلس صغرا اہمال  
ایلہ رو بار دو رطب غذال و شربل انجور دم اول و صندہ خلاص  
اولد ر دیر و بونش طنبیب و ضی بولہ ذکر ایلہ یعنی اسہال صغرا ایلہ  
و مبر دو رطب غذال و شربل ایلہ فالجہ علاج ایلہ خلاص اولد لہ  
ویر اما فقیرک دہر کہ کرجک بز داغی صغرا دنہ اولد و غن کورد  
اما دہر کہ خالص صغرا و یکد ریکہ ہر از رقیق بلغم و لہر خنطہ بونہ  
سبب صوق ہوا لہ ہر بولہ جفتن و جوق شراب ایکک و صول کارنہ

مادہ شری

مرض فلج

کچہ جک بر لینی



و نمک در طوبی بر لرم او نور مخدر و دخی رطوبتی گنهایش پاک  
 اول هر با توبی و یونق و آبی آیدنده یا توب او یونق و یونق جماع  
 ایکم حق یونق و ایکم در علاج اول حقنه لبه ایلیم بعد  
 حقنه متوسطه بعد حقنه حاره ایلیم اگر قاعه سر علانی و آینه  
 قان الدود را بکشد که بکشد حقنه که بکشد بعد بلغم شود  
 معلات و هر دو بومغلا بکشد ایوسته کافیتوس هرینه در **صفحه** بکشد  
 کافیتوس ایکم طونام در زخوش و سیریه و جوده و سحر و یار یوز و کلک  
 و زوق و بیان سدا بیه و بنو کجا هرینه بر طونام و اگر وزربا و  
 و قو و سز قبا و جنطیانا و شطرا اموشع و عود القدر هرینه  
 درت درم رازانه کوک و قطر اسالیون کوک و هیون کوک و هر  
 بهار کوک هرینه سکر درم و قه یاس و اینسون و رازانه گنجی  
 و نحوه مندی و کرا و اسالیون هرینه اوج درم حار و ک  
 جفتش قرلا و زم بکشد درم بوجله افرا نیک و نه ایکم آغور مقدار  
 صوبله قنایه که ناکه بکشد و باغی قنایه صوبه برابر با قنایه  
 قوام کتوره را صباغ علی از لوق ایکم قاشق سیریه صوبله از و  
 اکجوره که بومغلا بلغم بشور و ب و جمیع اراض و قاعه  
 و غصه به و صرع کمر سکنه کمر و لقه کمر به غایت نافعه و سکه کمر  
 آجر ماده نضج بولد قدر صکره سهل و به لغا رلقونه جبه و سحر  
 جبه و قنایه جبه کبیر دافنی غایت مناسبه و یا فیقون معجون  
 بغه معجون نمری خصوصاً انده بر از صفرا اولد لغر حش اولد  
 بومجوندن و بهار و بوجت دافنی غایت نافعه و جهر و یار ج  
 فیقراید در هم غار یقون و نجوان هرینه اوج درم حنظلک  
 ایکی ریختن در هم مجور ریختن درم زنجبیل و دارچین و قنطاریون

الطاهر  
 و سطر استغ  
 و بط اسالیون

و در قو  
 و سطر استغ  
 و بط اسالیون

هرینه نصف درم بوجله بیه سخی ایدوب بر درم مقله قه یاس  
 شرب قله ط ایلیم بعد بکشد افرا نیک و نه ایکم آغور مقدار  
 جلد ایلیم از حقنه ایکم که بکشد ایکم سعال و بهار و ب  
 مطبوحی اوستینه اکجوره **صفحه** سنا که درت درم ترب  
 و سور بخان هرینه ریختن درم سیمینا غا جی و صبارینه هرینه  
 بر درم دارچین ریختن درم قنطاریون و اینسون هرینه و رنگ  
 بونار صبح صوبله بکون و بر کجه اسلد و بعد قنایه راز  
 قنایه قدر صکره ایندوب سوننه که بومغلا به راز سکر یا  
 شفته شربتی قان بکشد اول جلد و تجید و قنایه بهار  
 صباغ بومطبوخه ای که از عمل تمام اولد قدر صکره سیمینا صوبتی  
 او زربنه بر از دارچین اکوب اکجوره که بکشد تمام قنایه اولد قدر  
 سینه بوشه بکشد و بهار و سیمینا قنایه صوبتی صوبتی ای که  
 ملازمت است و بهار و با حود صوبتی نقیطر ایلیم اکجوره که  
 اگر مرض سکه ایسه بوجله حار ایلیم با کلمه دفع اولد سینه بوا و به  
 شریفه ایلیم در لده **صفحه** مطبوح **صفحه** سیمینا غا جی و سنا که درت  
 در هم و سیمینا غا جی و عود الصلیب و اعاج قان و قنایه  
 و کوک سوسن کوک و اندر کوک بونار هو الایکجه و کوک  
 قنایه بیک در هم صبح صوبله بکون و بر کجه اسلد که  
 بعد قنایه که صوبیک بکشد قان بکشد بعد سوننه که بومغلا بهار  
 صبحی بر یا حماده او نور که بکشد او و قنایه بومجوندن  
 التمش در هم مقدار قنایه از سکر ایلیم و بر از دارچین قنایه اکجوره  
 در لده که اکلام اولد سینه و افوجه سنا که درت درم  
 چو کینی بیک در هم صوبله قنایه صوبتی صوبتی اکجوره

مطبوح متوق

صوبیک بکشد زبانه سکر کجی



مرض شنج

و کوب چون بالخاصه بود منضمه با فعدر الی در هم شمس ط و شنانک بنسبی و  
 کما فیطوس و تنو کما هر چند بنی بکری درم دار حین و قفل و ببر هر چند  
 بر درم تیره منشی بکرم درت درم شکر و یا خود بال اوج اخرا غری  
 اوله و قوامه کتورب کچون ایلیم از هر صبح درت درم درم الی درم در  
 استعما ایلیم از اوج ساعت کچون کما و زرنه طعام عیمه از و یونایغ و  
 عجایب فعدر الی درم صولجان الوب پاک بقیه از بعده قوت و درم  
 و چونین و تخمیل هر چند درت درم کچون سخی ایلیم زرنه و کچون  
 خلط اندوب تنو رعایت با فعدر و یا غل و نه بیری باغی و کچون باغی  
 و یا ض لفظ باغی و اسبک باغی رعایت با فعدر و کچون و کچون و کچون  
 نلت درم قدر کچون و زرنه بیری نکت مفضل صول و یا اسبک باغی  
 و کچون باغی و درم از عظم فاند و اندر با خود و قفیل ایلیم جفتش فاند و  
 مفلوج او شش غصوه شوره رعایت با فعدر اگر قالج صفرا و  
 یا احراض حاره و نه صکره عارض اولور سه ایته اودیه از ایلیم علاج کوب  
 ضرر در لکن واجب لانه بود که اوله ملایم حقنه ایلیم احتقان الوب  
 صفرا یه حیفا از بعده ملایم ایلیم مال ایلیم از ایلیم درم را و نه از قوت  
 طوغرایه از کچون را یکی کچون و از حین فارشد و ب کچون کچون  
 هند با صوننده اصلد و ب صبحی برم قوتیه از بعده صوننی شوب  
 اودیه ایکی در هم نه کچون اوله الی در هم کل مکر شربتی بوضوئله اودیه  
 ایچونه از یونایغ کچون ایچونه از صفا سوریلوب بدنه بکچون اودیه  
 بعده روح از اجد نه درت کچون کچون قوتیه ایچونه از بعده  
 کچون کچون کچون کچون کچون کچون کچون کچون کچون کچون کچون  
 و یغیر انجایی و نه نور و هند باغی بونلر قیاس و ب صوننی  
 اوستینه ایچونه از و صبحی برم اودیه از ایلیم و بوضوئله ایلیم

بال  
دکوب

درم

بعد در کتور کچون غلظت درم

صکره

لذا غلظت

لذا غلظت

صفرا و ک







و یا خود دماغ صوت کند و غنید سبب خارجیت هوانک غایت صوت  
اولا سیدر و رطوبت بیدر و جوق یغور و رطوبت کفازند او تو بقدر  
و یا غنق و اخفی بود ضحک استیجا خارجیت سیدر و کفازند رطوبت  
و کونند از رطوبت و طعما کفازند و سینه صوت هوانیک استیجا  
یا غنق و حاد غنق کفازند و رطوبت هوانیک استیجا و کفازند  
طویر سیدر و رطوبت سلی بر قاع کفازند علی التوالی استیجا  
یور از سلی استیجا کفازند و سیدر و کفازند هوانیک استیجا  
و جوق اولور اکثر یا خلفه سیرایت ایدر او کسور که مبتلا اولور کفازند  
سلی التمش سینه کفازند و غار حصار سینه کفازند یا لیل کفازند  
و آفر قیر دیر سیر متعفن اولوب لودوس هوانیک استیجا  
استیجا بنو و واروب اندر جمیع ولایت یا لیلر خلقه کفازند  
او کسور کفازند و حاد غنق اولور اول کفازند اول کفازند  
او از حاد غنق کفازند اول کفازند او غار اداق کفازند  
و سبب لود او کفازند مقدم او تو فرق کفازند و سلی استیجا  
بعد یور از سیدر ایدر رطوبت یغور کفازند او از غنق سبب  
و لود اولور کفازند ابو علی سبب ایدر کفازند او از غنق سبب  
و کفازند حاد غنق اولور کفازند و سلی استیجا  
خاد او لود علی الخصوص که کفازند و کفازند او از غنق سبب  
معلوم اولور کفازند یا وارند او لود کفازند او از غنق سبب  
و بدنه استیجا اولور کفازند او لود حاد غنق اولور کفازند  
سیدر متعفن اولوب حاد غنق او لود کفازند او از غنق سبب  
اولانک علی سلی صا حیدر اقن سلی صوت هوانیک استیجا  
خط ایدر و بدنه حاد غنق او لود کفازند او از غنق سبب

کون  
در

او حاد غنق اولور کفازند و طبیعتی تبیین ایلیم او کفازند  
عصاب ایلیم قیاد و رطوبت صوتی سوز و رطوبت سینه شری یا حاد غنق  
و یا قدرت حلوا سنی اولور کفازند او از غنق سبب  
بعد عصاب شریان و سلی کفازند و لسان او شریان  
بولور سینه کفازند او از غنق سبب  
یا عصاب شریان ایلیم او لود حاد غنق ایلیم  
خشیان سلی کفازند او از غنق سبب  
صویرند و از او ایلیم او کفازند او از غنق سبب  
و او لود حاد غنق ایلیم او کفازند او از غنق سبب  
هم تا به کفازند او از غنق سبب  
و جوق اولور اکثر یا خلفه سیرایت ایدر او کسور که مبتلا اولور کفازند  
سلی التمش سینه کفازند و غار حصار سینه کفازند یا لیل کفازند  
و آفر قیر دیر سیر متعفن اولوب لودوس هوانیک استیجا  
استیجا بنو و واروب اندر جمیع ولایت یا لیلر خلقه کفازند  
او کسور کفازند و حاد غنق اولور اول کفازند اول کفازند  
او از حاد غنق کفازند اول کفازند او غار اداق کفازند  
و سبب لود او کفازند مقدم او تو فرق کفازند و سلی استیجا  
بعد یور از سیدر ایدر رطوبت یغور کفازند او از غنق سبب  
و لود اولور کفازند ابو علی سبب ایدر کفازند او از غنق سبب  
و کفازند حاد غنق اولور کفازند و سلی استیجا  
خاد او لود علی الخصوص که کفازند و کفازند او از غنق سبب  
معلوم اولور کفازند یا وارند او لود کفازند او از غنق سبب  
و بدنه استیجا اولور کفازند او لود حاد غنق اولور کفازند  
سیدر متعفن اولوب حاد غنق او لود کفازند او از غنق سبب  
اولانک علی سلی صا حیدر اقن سلی صوت هوانیک استیجا  
خط ایدر و بدنه حاد غنق او لود کفازند او از غنق سبب

الوروم







افزون اولد و غنچه مخصوص کتاب تالیف اولوب اراض و ادویه  
 تفصیل اوزره بیانه اولمش در لکن بن بوس ساله هر کثیر الوقوع  
 و متعارف لیدن در از منی ذکر اتمش در جمله دهنه **ری** **المرکوز**  
 اغریسه در لکوزک اغرقار و کثیر قیاسی دخی گاه اولور  
~~صفتی~~ **صفتی** کثیر یا فائده و فائده صفا دهنه اولور  
 و کثیر فائده بلغم دهنه اولور و یا خود فائده الیه سودا دهنه اولور اکثر  
 باشد اینتر نازله دهنه اولور و بونک مقدم سی کوز قرار و فائده  
 شست و بونل دن رید حال اولور و بونک سبب جوفتر کوشند  
 جوق کزنک و اتش فائده سوزده جوق او تورش و دخال کبی  
 و بجای کبی شلرون بعد الحام غنچه شد بد روزگار طوق غنچه  
 پس نوزده اخر از لازمه **العلاج** اوله طبوعان تبیین  
 اتمک و مکرر بنفش شرتی مار دین اریکی صوبله ازوب ایچک  
 بعده فان الدرد قدر لکن اگر بدنه تمکلی ایسه **صفتی** **صفتی** اندا  
 بدنه طمر نه فان الیه بعده فیقاله الاله الا ان کان المقدر  
 منع ایدر بر مانع اولور سه ایله کور کالی التذنه حیات ایله  
 جالینوس در که بود صفت فائده علاجی کافی در خصوص صاف فائده  
 اولور سه اگر فائده الدرد قدر صبره علامت صفا موجود اولور  
 مثلا کوزک قوی غنی و صاف ری مائل اولد و دخی شد اوله و یا غر  
 از اوله اول زمانه صفا ایسه اسهال ایدر کبی شلر استعمال ایدر  
**صفتی** قدرت حلوائه اولن بشر درم بنفشه مکرر اوزن بشر  
 یکم درم تمه صوبله ازوب ایچوره لو اگر بلغم علامتی  
 بونلور سه مثلا اغریق و کوز قیقلر شست و صاف جوقی اونی  
 متعین اولور سه و دخی از اولن ولونه بیاضه مائل اولن دخی

وینا در  
 و بولور  
 بعده  
 شست

بدنه طمر نه

محقق

محقق اولور سه اسهال بلغم ایدر شلر و قویا جنی شست و اولور  
 و یا خود ایارج فیه اویره لرد و یا قیقلور شست و سوزم و یا  
 بودرم راوند ایله بلغم و بلغم صفا ایله و هم سودا ای شست و علا جدر  
 و بوسهل کوز اغریسه غایت نافعه بجز **صفتی** **صفتی** خیار شسته بانی  
 سوزم تمه صوبله باله درت درم راوند برحق درم و یا دوزن  
 سفوفه کبی درم بونلر فارشدر و ب صباغ علی اریق سه راوند  
 شرتی اریکی صوبله ازوب ایچوره بعده بر قاج مجلس عمل ایدر کبی صبره  
 شرتی اریکی صوبله ازوب ایچوره یا خود در فحان طوینر بلغم صوبله ایچور  
 مغده یه پاک ایدر و کوزک جونی شست و ایدر جوی شستی دخی و یا  
 زرا و جونی غنی زیاده ایدر طینا تله اسهال کفایت معلوم اولور که اسهال  
 و فضا تله تنقیه دهنه صبره کوزک و سینه یا قویایک جاز در اما  
 قبل التفتیه جازد کلدرا کوزک حرارتی و اریسه اوله کلا تله جرد  
 اغنی حال قیوب کوزه یا قویایده او یا خود کلا تله سکر لیه سراق صوبله  
 فارشدر و کوز یا قویایده بعده الما بوشورب و کلا تله حل ایدر  
 کونه یا قویایده او یا قویایده جانیاید کوزک حرارتی و جونی شست و ایدر  
**صفتی** **صفتی** کوزک شمس الما و یا ایدر بر نه سکر درم الوب و جوانده  
 حکم کبی ایدر و سکر درم اریه اوله فارشدر و ب **صفتی** **صفتی** اولور  
 ایچوره ساق و کلا تله و کلا تله و سوسه هر بر نه نصف درم الوب و کلا تله  
 قیقلور از کلا تله سکر لیه سراق صوبله دخی قیوب فارشدر و ب کونه  
 یا قویایله او اگر بونکله ساکن او لمر سه ایچنه برار کلا تله دخی و جوده اشی ط  
 فارشدر و ب بعده یا قویایله او کونه قوسودی طافرتش دخی و جونه  
 شست و ایدر لکن در غنچه یقیاق که روجی شد اولد یعنی زبانه شست  
 ایچونه تازه بیهی کلاب ایله فارشدر و ب کوزک و سینه یا قویایله

یعنی کور کلا

یعنی کوزاغریسه کبیر شست و میره

اول درم ایله فارشدر و ب







بر نوعی دخی وارد شود و کجاست و بر محرق نیز خلطه حاصل اولو  
 عملی صاحبک کوز یک گجستور و کوز قبا فکر قان قان  
 اولور و جوق اولور که بود من کوز اغوی بند و صکره سید اولور  
 علایمی رمد فضیله مذکور اولور و اولر ایلد بدنه تنقیه انگرد  
 بعده هند با بر اخی و مار و ایر اخی و نیلو فر صی و اب و اوز و می  
 و کل هر نه بر قضا بوی گچی اونه الیه درم خطمی گوید اونه ای که درم گچی  
 و خمر قنوب اوز زنی صلی و کورت با رقی مقدار را و رنه بعده  
 تقطیر آید که بود مقطر صلی که کوز زنی بیضا یوب یا کجیه طامله هر اولور  
 درم دخی بود و صغ غایت تا فعدر تازه طوز ستره یا غی و تازه کل  
 یا غر بر نه اونه این درم صبر ای که درم و در سنک درم کافور کچی  
 درم بو خلیه اونه ای که ایدوب یا غیکه درم یا یوب کوزه طلا آید  
 کوزک جویند کیدر و ب فائده ایدر غایت تا فعدر کوزک  
**جای بیانند در معلوم اولور که کوز اغوی بند صو گنده**  
 کاه اولور کوزه جوع عارض اولوب قبا فکر نک ای که قرار  
 او فاق حق بود بر عارض اولور و کاه اولور که رمد ستر طوزو  
 بلغند و صغ اذن دخی حاصل اولور علایمی اولور بدنه تنقیه ایلد  
 شمره شمره ایلد و شمره حتی ایلد و اگر غلبه دم و ارا لیه نقد  
 ایلد که بعده کوز یوب و کجی شیل سلا از به و بوز کجی و خط  
 بونلری قینا دوب بخار نه کوز زنی طوته او سو نکر یا بوز و ب  
 کوزک او سینه فو نه او تو صود دخی کوز جوینه جودر کوزه حلا  
 و بوز فو زنی زیاده ایدر صفی سزاب بر اخی و هلا لیه هند  
 هر نه بر نه قضا و ج و شب هور نه درت درم کافور درم  
 بونلر راز یا نه صلیه صلیه و ب بعده و غم و اینیق ایلد صلی

علاج جوب

حیفانه

حیفانه و حفظ آید که از بر ابو صو کوزک جوق مضربه تا فعدر  
 حاجده کونه طامله هر اولور که کوزک اغوی بند و ارا لیه  
 بوی که کجی شیل قوز لیلکه صبری کل صوی ایلد ازوب کوز حکم  
 و داند که از یا خود اندر دخی قز سو دبله ازوب کونه طامله هر  
 اگر یک اسکی اولور سه قبا غنک اگر و سنی کجی شکر ایلد حکم سوز  
 تا قبا جبه بعده صحت کل صویله یقیه که اما سیدی فو نکر بود و صغ لایق  
 جوق استعمال ایدر ایشلا لایق کونه قینا در صوی کونه طامله هر  
 و بود هم دخی جوق استعمال را قوایده اصفی تا نه طوز ستره یا  
 سکر درم کلاب ای که درم تره منق بر درم بردانه میره آغی بونلری  
 ملائم آتش و سینه قارند و ر حتی صلیه به بود هم اولور و اوب  
 حفظ آید که لازم اولور که کوزک او سینه تا قوا ایلد **از خط علی**  
**بیانند در کاه اولور که کوز اغوی بند صو گنده کوزک**  
 بر هر چه پیدا اولور و هسته هسته بیوب کوزک سیاهی  
 او رتر کا ظوه در لوب هر نک زنی کاه صاری کاه قز و کاه  
 طونق اولور بونلر علایمی جودر کوز بولان علاج کبیر اولور  
 بدنه نقد ایلد و سها ایلد تنقیه ایلد بعده اکل ملک و با بوج  
 خطمی و اریه و طوزاق او نه و ایه کونجی بونلر قینا دوب کوزی  
 بونلر کجی ستره طوته او سو نکر یا تو صویه یا بوز کوزک او سینه  
 فو نه بعده بات شکر کینه کونلر ایلد راز یا نه صویله فو نه  
 حل ایدر ب کونه طامله هر اولور که کوزک اغوی بند و ارا لیه  
 استعمال ایدر ب کجیه ایشلا در صفی رستق طامله هر درم یا  
 شب درم و نبات شکر ایدر بونلر کجی ایدر ب طوزیک او سینه  
 اکه لایق یا کجیه یوب کیده در و بوب صد دند و کاه اولور

حکله

حکله

درم

علاج طمعه







فانه البعد حبه الذهب حب فوقيا ويره او مجونه افواجيا که مجونه  
 العما ودر لرير استعمال ايند و بوطون غایت نافعه در قیاد و  
 ای که **اصف** خوب چینی آنکی درم بسیار نه اوج درم یکینوز درم  
 صولت قیاد وروانید و در حکت و قنده ایچنه افواجیا و در الحام  
 یعنی ونگال اکا بز بنیه در تر و هلالیه هر رنده نه قنده وایک درم  
 کشنه قیوب بر ایکی دفعه قیاد و قد صکره ایند و ب سونه اولو  
 مطبوخه نه هر کون علی الرق الیستر درم مقدار ایچنه از ایلمار کور  
 فونک حکم ایندن بر معتبر حکم در اول ایدر بوسویه کوزنه صولت  
 کسنه از ایچنه ایدم دفع اولدی **صفه** هلالیه صانه سرالک درم  
 اق زاج و حوضی هر رنده نه درم ایتمون که بشور و ب صرجه کبر  
 اولدر انده لصف درم النوب حتی ایلمیه از ایکی درم نبات کدر  
 ایلمیه بر شسته ایچنه قیوب بر هفته کوشده اصلا و کاشی  
 حالیه البعد سونه کوزنه طامده لغایت نافعه در جانسور  
 حکم ایدر بن بونه جگر به ایدم نافع بولوم قاره فانه ایکی درم  
 خرویل اوین درت درم قیز سودیه قار شور و ب کوزنه طامده  
 وایک کوزنه یا نند نه و بالدر نند حیحی مت ایلمیه از درم طبیب ایلمیه  
 اکسه حقور نند قیوم یا خور و قول نند نه حشیه آجوب بخود ایلمیه  
 و یا ش میوه اردنه و نبات نه بر هضم ایلمیه از و دانه یا بس قور شیل  
 استعمال ایلمیه از قوش کبابی که کرمین و کلک کرمی جل قوش ایلمیه  
 کبابی استعمال ایلمیه از و طعالمینه و از دار حین و شینه قنده  
 و صغر قالمق و حیحی معقول و معقوف ایلمیه کاشیجه استعمال و حیحی  
 نافعه در قیاد **اغریه** **بایند** قیاد اغریه کاشیجه صولت  
 اولور علامته هوا صوق اولور نه اغریه آردار و صوق شیل و

قولاغ اغریه

دجی

و حیحی زیاچه اولور و شیل نه خط ایدر علاجی قولاغنه سد اب باغی  
 و یا اچی بادام باغی صقله طامده از و کاشیجه قیاد اغریه صقله  
 اولور علاجی قیاد غی نک صفر و قولاغنه یار و صوق شیل و خط  
 ایدر و ب شیل و نه و حیحی زیاچه اولور علاجی قیز سون مارول  
 صولت قیاد غی طامده از و کاه اولور که قیاد اغریه سید  
 و کجاردنه اولور یا ایدر و د و طامده نه علامت قیاد کور لدر  
 اولمده علاجی بل طامده کجی شیل ایلمیه علاج ایلمیه از شیل یا بادام  
 طوراق اوله قیاد و ب و قیاد غی نک کجاردنه طامده از و سد اب  
 باغی طامده از کجاردنه و نک زیاچه یعنی فکمه مسک بشور  
 اچی بادام یا غیل جل ایدر و ب اندنه طامده از قیاد اغریه نک  
 انواغنه نافعه در خصوص صولت و صوق نه اولور زیاچه نافعه  
 و کاه اولور که قیاد اغریه شسته نه اولور علاجی اغریه  
 اولور بجهته و حیحی اولور و کاه کندی بایلو غی قیاد  
 اولور علاجی قیاد نه فصد ایدر البعد طبیعتی تلبین آنکدر  
 مسهل ایلمیه بوسهل غایت نافعه **صفه** شیل و قیز و دانه غیل  
 بکره دانه طامده از بکره دانه تر هضم بشور درم مسهل کلک  
 اونه درم بنفشه خمریه اولور درم بونلری الیه ساخت قدر صیحی  
 صوج طامده و ب بعد سوز و ب ایچنه البعد اغریه  
 تسکین ایلمیه حکت شیل قیاد غی قیاد از مقدار و حیحی ساکن  
 اولدر قنده ایوا چار و کینه کلا بله صلد و ب قیاد غی طامده از و  
 قیز سودینه طامده و ب بعد ایچنه کاشیجه سودیه بولم باغی  
 کبر بشور ب بعد قیاد غی یا قیاد ایلمیه از و حیحی تسکین ایدر و ب  
 یا قیاد حیحی بید ندر زیر باهم و حیحی تسکین ایدر و هم تا حشر

اولور

اولور

ایلمیه

کبر و عطلی ص



دو شتر مجرب در صفی ابر کوهی سراغی و مارول سراغی بنفشه سراغی  
 هر بریده بر فتنه یا بادیه و اقلیل ملک و کل هر بریده نصف فتنه  
 ابو اکر دکه و ابه کوهی مخفی هر بریده ایکه درم بونری قناره ارم  
 کبر اوله بعد یا قوا یلیه لو اگر شیشی و شیلوب لیکنه جات  
 اقا رسه لیکنه کل باله طامده لو یا خود فطر یون و یا خود فرسود  
 عصا به سر باله فارسه دروب طامده لو یلیه دو کوب  
 و صوفی صیغوب اول صوفی باله فارسه دروب قولا نه  
 طامده لو یا فخر و یا خود اندر و ج باله فارسه دروب  
 و بر فتنه لی که بولاست دروب قولا نه صوفی لو یا فخر اگر قولا  
 جواته اسک اولور سه مضروفه سر که ایل حلا یلیه قولا نه طامده  
 قولا نه کور لدر اولسه یا خود طو توله انک عیلا حلی  
 بیاتنه در بو ض اکثر بلغمه اولور و یا غیر خط طک  
 بخارنده اولور عیلا بدنه و رما غنی تقیه ایلک خت قوبا  
 و یا خود ایارج فخر ای عاریقون ایلک استمال ایلیه اسدات  
 لیکنه بر از زبادی حل ایلوب قولا نه طامده لو بو علاج  
 مشر کدر خوقنه مسیده اولور سه دفع ایدر صفی قونز حایه  
 و بالدرانه مخفی هر بریده برابر ایلوب سخی ایلوب بعد سر  
 ایلک بر از قناره و ب ایلجی قولا نه طامده لو و صیمه سر  
 صوفی قیر سودی ایلک و یا خود یا کز ایلجی قولا نه طامده  
 جمیع قولا غنلین ساکن ایدر و درت بش بلقی و جی  
 و استمرگی و کور لدر سه دفع ایدر مجرب در و اگر بر صیمه صوفی  
 و فتنه او دیله و صوفی صوفی او جینه فارسه دروب قولا نه  
 طامده لو اگر کور لدر سه دفع ایدر و صا غیر لیغی آچار و قولا

یا معصوم و کما ایلک فارسه دروب  
 قولا نه کور لدر سه

قوسود ایلک و یا بایکز الیجی قولا نه  
 طمزه لجمیع قولا نه اغنلین  
 ساکن ایلر و درت بش بلقی  
 اغنلینی و استمرگنه و کور لدر سه  
 کیدر مجرب در

کور لدر سه

یلدن

بعده

و با صمه

طامده لو

کور لدر سه بر مجرب سر داغی راصه مخفی و قنفل هر بریده درم  
 مسک ایلش جکر دت و در زنجوش صوفی ایل حلا یلیه لیجی  
 قولا نه طامده لو اگر کور لدر سه راصه منق یاغی و کرا و یا یاغی  
 و آجی بادام یاغی و انیسونه یاغی اما هر بریده تقطر ایلک فتنه اوله  
 قولا نه طامده لو و جی قنفل یاغی و کرا یاغی بود صمه غایت  
 مانع در و سداب یاغی و آجی بادام یاغی صغرا و دیله فارسه دروب  
 قولا نه طامده لو اگر کور لدر سه و جی دفع ایدر و قولا نه طو فطر  
 آجی اگر قولا لیکنه بره و یا خود انک کبر شیشی کبریه قولا لیکنه  
 قور دیدا اولسه عیلا جی قولا نه دو کله کیشک صوفی طامده لو  
 و یا خود زیت یاغی صیغوب ایلک طامده لو یلیه دو کوب صوفی  
 صیغوب قولا نه طامده لو دفع ایدر و قولا نه قور دافنی  
 پیدا اولش ایلک قور دافنی اولور و ب هلاک ایدر بو  
 طو توله نه نافع اولان عیلا حلی یا نه در عار نقونه و یا نه  
 و در زنجوش بود جینه دو کوب یا ز صوفیله ازوب صیغوبه  
 بو تونه کله ر بورن لیکنه اولان باره اگر عیلا حلی یا نه  
 اقتضا ایدر سه اولان فضا ایلک و آهال ایلک بدنه تقیه ایلک  
 بعده و خانه و صندل و کل قور و سه بود جینه کیم دو کوب اگر  
 و بود هم غایت مجرب در اسکندر یونان نیک مجرب یا نه در صفی  
 قرصانی و کونک هر بریده ایکه در هم سو تکل بو جینک قایه ایلک  
 و ایچی ایلک بش دانه بو جله یه کیم سخی ایدر و بعده بال موخه  
 اوج درم اوغ ایکه درم و ساین غایک اتش او سنده حل ایلک  
 بعده اوج ایله دو کوب فارسه دروب لو آتسده ایدر و لیکنه  
 بردانه جی آغی فارسه دروب لو بود محمد طلا ایلک لو اگر آغی

اسکی ایلک

آجی بادام

بورول صلی

بورول لیکنه  
 فضل عیلا حلی



بورون قانده دیکم سر کاید

دارایه بیاض مرمم کافوری دبا خود کل مرمم سوبه **بورون قانی**  
**دیکم علاج نه طریق ایل اولور** اگر نه نمک ایسه قان الیه  
بعد لوسه ای دهر لورند **صفی صا** حلیله قابو غزایک درم مرمم  
نیش در غم عیاب اون دانه نیلوفریجیکی **صفی صا** حلیله قابو غزایک درم مرمم  
قد سکر لیکر غم نیلوفریجیکی **صفی صا** حلیله قابو غزایک درم مرمم  
بوصوبه مکر درت درم کل مکر ریشی قوت الجوره لو اگر اقتضایه  
بو شریقی بر قاج کره الجوره لو اگر زماهر آفت کس لکمه بر درم کل مکر ریشی  
خشی شریقی ویره لورند **صفی صا** حلیله قابو غزایک درم مرمم  
بورون قانده مبتلا اولوب هر کونه را لیک دفعه قاندر کونا کونه علاج  
اندرم دفع اولیوب مکر اولری تو شریقی **صفی صا** حلیله قابو غزایک درم مرمم  
قاک غلیظ نه شکین ایل و حارنی سونید **صفی صا** حلیله قابو غزایک درم مرمم  
جیجکی هر ندره اون لک درم و قزل صندل و صاری صندل هر ندره درت  
درم الجبار کونک درم سکر لیکر ایل طوبام عیاب یوز دانه قوتی  
حق مکر صمغ اونه درم کل قوروسه اوج درم مارول غلیظ درم  
نیلوفریجیکی درم صمغ صوبله اصلده لیکر درت ساعت قدر طوبام  
بعد لیکر کیده قیلاده لیکر سوزن او حوز درم لیکر شریقی  
قوانیه ویره لیکر کیده هر کونه صمغ غلیظ اریق بر ندره قوروسه  
الوب لیکر شریقی لیکر لوبانده صمغ شریقی لیکر لوبانده  
کلات شریقی لیکر صوبله و بر از دخی سکر کل مکر ریشی قوت الجوره  
باشنه سوبه لیکر کافور مارول صوبله حل ایلیوب بورون قانده  
زرم مجر با مکر درم و مکر آغند بر قزل یا لوب شریقی کیده سکر لیکر  
اکوب بورون صوبله رعایت مجر و اصرعانه اونه بالی صوبله  
حتی دیشدر که انده طومغله بیل دفع اولور اگر قوروسه دیکم

ایله علاج ایلیک دفع اولری

عاقبت م

فیتل م  
سرکه به

لا اوده

بورون چکسه لیا خود تانه سنی دو کوب و صوبله صمغ  
چکسه لورون قانده دفع ایل و اخلاجه حاجت قاندر  
ریباس شریقی و قوروسه قولاغی شریقی و قوروسه شریقی و عیاب شریقی  
مناسب در اما بو شریقی لیکر مسک لیکر زرا بو کاه صوبله  
بورون قانده مبتلا اولوب غصه اتمه و طارنلوب صمغ  
کونش و آتش قار شوسنده او تور مقدر اختر از ایل لیکر  
طایفه و دجان کونش مکر بالی صمغ مکر درت حوق عیاب  
و سماق آتش و قور قوروسه و سکر لیکر و صمغ شریقی تان اولیکه  
و صمغ لیکر حوز به لیکر درت **صفی صا** حلیله قابو غزایک درم مرمم  
و با صمغ قنده و **صفی صا** حلیله قابو غزایک درم مرمم  
بونک سببه اگر متعفن آتیه بخارک صعود بندر حای محرقه  
اشنا سنده و حرک و درمده اولور علاجی ایوا جکر دیکر لغایه  
بذر قوطونا لغایه سوبه لیکر و اولوب و ایل مضمضه ایلیک لیکر نادر  
**صفی صا** حلیله قابو غزایک درم مرمم  
و سکر در غم سکر اونه نصف قنده ایوا جکر دیکر لغایه درت  
بیانه کونک لیکر درم بونک قیاد و صوبله قوت شریقی لیکر ایل و  
مضمضه ایلیک لیکر دیکر **صفی صا** حلیله قابو غزایک درم مرمم  
عکمه اکا صمغ در لیکر درم و سکر و ایل التذه اولور  
و اکثر یا شله لیکر اولور اگر شریقی ایله اجسه لیکر کیده  
بیاضی کیر یا خود صمغ و یا لیشق شیل جبار و کاهجه جکر  
شیل جبار سببه باشنه اتمه نازله ایل قار شریقی درم و یا خود  
غلیظ بلغمدر علاج اگر بدنه قنطاریه قانده لیکر و طبیعت تلایه ایل  
و عود القهر و صمغ و سکر و طوز بونک ریشی ایلیوب او شنه لیکر

بوکا ضرر در

س یا لیکر قنده  
علاج در

در الیه عیاب



دل طوطی علی

جالیوس ایدر مارفوانا رفا بے و شب بونری دو کوئی سینه صحت  
 کافیر و نیکو بیکر ندم معتبر اولان سار بوس ایدر بزم بر بزم نور  
 بر جوی قابو غلبه یا قوت و او ایکی دانه بیرون درت بغداد  
 اغلغی قدر کفایت بونری دو کوئی بال ایله فارسه درون التمه  
 سوره را اگر کند در شکر نیشتر ایله دسه ابعده بوعلم ایده  
**اول طوطی قدح معقول اولان علاجلر بیاض ایدر بونک شکلی**  
 اکثر یا با لکرم اجک صوفی غلبه یا خود فاجیه و سکنه اولان  
 کبی ماده در حاصل اولور اما لکنت اکثر یا جلد و یا خود بار دو  
 رطبه در اولور معصومه و سر خوشه اولان بیکر علی سکنه  
 و فاجیه در اولان علاجلر و حقیقتا در غرضه در و بوضعه و لغز  
 بجز **صفی** قه باش و زوفا و سحر و کبره کیده و بخیل و عود القهر  
 چورک او بزم بزم در باره الوب قیاد و ب صوبه  
 مضمنه ایله روخو لکنت معنی و یا خود مشر و یا خود براق  
 هر قتی قاضی ایله بقله قدر و بل او سینه قوه را بر از طوره  
 بعده اطم صوغا نسه سر که ایله مضمنه ایله را واکسه سر لری و  
 قفاسه اسکی باغ ایله یا خود قسط یا غلبه و یا خود سنبل یا غلبه  
 یا غلبه را اگر با کفایت دفع اولانسه کی الحظه ایله را کسه و یا خود  
 باز و لری یعنی چشمه آجوب کخو دایله ایشده **اول طوطی حاکم**  
 گاه اولور که سینه درگاه صوفی هوادان اولور و گاه بخارون  
 اولور علاجلر بعد التفتیه بود هم سوره **صفی** اول بزم درم با و  
 یا غلبه ایله درم بال موی ایده را بعده کلا بله بر فاج دفعه بقیه  
 بعده و دواغ سوره روخو آرتدن اولان کلا بله بر از صفاق ایله  
 ایلیوب سوره **دیش آغری** ایکی نوع در بر صفت در بر صوفی

اولور و یا  
ماده اوله  
اولور قه

بیکر لری

دوداق حاکم سر

دیش آغری

اولور

اولور سینه اولانک علامه صوفی هوادان خود صوفی طوطی خط  
 ایدر صبحی شیلدن و جبر زیاده اولور صوفی اولانک علامه صبح  
 هو اطمقنه و اینه شیلدن و جبر ساکن اولور و بار و شیلدن  
 زیاده اولور علاجلر اگر صبحی دنه ایله و دینه قتل ایله بکشفیه  
 ایده را سرکه و کلا بله بر از صفاق قاتوب ساغری طوطی را اگر افریسه  
 زیاده ایله ایچنه بر از اجق کافور و قه لوبو مضمنه غایت محوید  
 و جی تسکین ایدر **صفی** میان باله پاک خنجر و شمشیر خنجر  
 ایله درم خطمی کویک و یا بادیه و کل عود بزم درم سرکه ایله و صوبه  
 قیاد و ب مضمنه ایله را و صوفی اولانسه لوبو مضمنه  
 ایله را **صفی** سحر و دیش او بزم و در زنجوش و بزمیه و قه باش بزم  
 نصف بضمه چورک او بزم و عود القهر بزم بزم ایله درم بونل الی  
 درم سرکه ایله و الی درم صوبه کفایت کیده قیاد را بعد صوبه  
 مضمنه ایله را و بوقط که عود القهر قرضی در را غایت محوید  
 و جی تسکین ایدر **صفی** عود القهر سکر درم قران هسن و پاک خنجر  
 هر بزم درت درم یا شمشیر شتاب و کثیر هر بزم ایله درم بونل  
 دو کوئی سرکه ایله قیاد ایده را وقت حاجتده سرکه ایله از و  
 اغریین دیش او بزم قوه را و جی تسکین ایدر و ادهنه درم اسپکو  
 یاغی و جوز بوا یاغی و قرظ یاغی سوره را و سکر طراشع و دلا لیه  
 دید کلری اوت بالخاصه نافعه در و دیش او بزم قوه را و جی تسکین  
**قرار و قده** ایدر و بزم قوه و دیش قیاد **قدح معقول علاجلر بیاض**  
 بوضعه علاجلر جو قدر اما بزم بزم یا بزم غایت کوز لری **صفی**  
 انجو و صطکی و کونک سوسن کویک هر بزم بزم درم و جی تسکین کیک  
 بونیوز هر بزم بزم نصف درم درت بغداد آغری مسک بوجله

دیش آغری  
علاجی







اگر دفع اول منتهی تمام کیده روزیت باغی ایچمه لر بر قاج کره بعده منتهی  
 بویک لغه لر یوم لر و یا خود ایچمه لر بر ابر شیم ایله بغلیوب یوم لر  
 اول یاتان کوکک اوتنه یوزینه کجیک بر او غوز دینه کجه لر و یا خود  
 بر قوری سونکر یاره کجینی بغلیوب یوم ناسونکر اول یاتان  
 کوکک الت یاتنه کجه بعده اوستنه صوکه بعده ترخه کجه  
 انه شاره الله تعالی البته حصار کوکک لر و شد کده معقول  
 و من سب علما جلربا ننده در اگر حارته و فایه علمای و ابریه  
 قائم اله لر و یا حیات ایلیه لر بعده مرسین بیراغنه و کفر و کونی  
 و سکره بیراغنه قینا دوب و یو صوابله توت شریکله ازوب  
 غرغه ایلیه لر اگر حارته یونب یونکله غرغه ایلیه لر صفی ویش  
 اوتنه و زوفا هر بندن هر طو نام یونکر او حوز درم صوبله قینا کر  
 نصفی قانجه بعده سکر درم کل بالی و سکر درم قوت زینتی  
 و برحق درم شیمی اول صوبله جل ایلیوب غرغه ایلیه لر حاجتینور  
 بود حق غایت مجرب و جود ذکر ایتمش صفی خام مار و ویش در  
 ویش هر بندن بر ابر الو سخی ایلیه لر بعده یو غانه او فوره لر  
 و یا خود بر کوکک قانجه قویوب و یا خود بر مغله کوکک ویه  
 بینه لر بر نخب شیمی و اخفی وارد لر یعنی کجه یانیه سخی ایله لر  
 اکتی ضمیر ایله یو غوزر امیکنه یا قو ایلیه لر و اگر کوکک ویده  
 شیمی او کورسه یا قانده او کور علمایه ایته اولور و ایشید  
 حفظ ایلمر بلکه صوتی شاردینه حفظ ایدر علمایه قینا لده قانقدار  
 مضده مانع وار ایسه اکتی و نه وار قه و نه ایکی کورک و ستنده  
 حیات ایلیه لر بعده برین حقنه ایله احتیاج ایله لر و اگر  
 ایاق لرینه او غمه لر و یا غلیبه لر بعده بو کورن فلین لر نده لر و اگر

کوکک لر و شد کده  
 علما جلربا

ایچ درم ۶  
 میراق و کل و سماق هر بندن بر اکتی بونری قینا دوب و صوبله  
 توت ربه ایله و یا خود اکتی انار ربه ایله ازوب غرغه ایلیه  
 اگر ایچمه بر اکتی حکم کن قانلوب بعده غرغه ایلیه لر غایتین  
 و معقولدر حقاقت علما جلربا ننده در یو بر شیمدر  
 انسانک یو غازنده اولور یا طعمی کوجله یو دار یا کوطه  
 تنفس ایدر و بر حین دلفر اولور که اول مرته مشند اولور که  
 هیچ بری ممکن اولور یو مرته سینه حناق کجینی فیر غایت یو غوز  
 سببی یادم یا صفر ایله مخلوط و مدرو یا فان ایله بلغمه اولور  
 و اکثر یا باشد انک طریقیله اولور علمایه یو کور و ابریه  
 علمایه یو غوز اولور صفر ایله مخلوط علمایه حارته زناه اولور  
 و شیمی شند اولور و دلی صابر اولور غرغه حارته و آه اولور  
 و بلغم ایله مخلوط علمایه دلی بیاضنه مانل اولوب حر و حارگی  
 خفت اوزره اولور علمایه اولان الی قان اله را اصلان قان ایله  
 توقف نمیه لر ستر توش حکم ایدر اولور قینا لده اله لر و یا خود  
 مشر کیده اله لر اگر طمریک طولی ایسه یو ایکی طمر لده اله لر  
 معلوم اولور که اگر اغری فقط بر طرف ایسه قان حلقه لده  
 بعده یینه اغری جانبنده الالا اغری ایچ جانبنده و اخفی و ایسه  
 مقدم صایغ طرفنده اله لر زیر منبع دم اولور فدر که جاک در صایغ  
 طرفه اولور و جالینوس حکم ایدر یو و صند قان الد فکریده  
 اولور قیده لر که مریض بهوش اولور و حکما یونانیا بو کلامه  
 جلد جالینوس تابع اولوب منوال شروع اوزره تنیه  
 ایشید در اما حکما و مشاخرین قاطبه یعنی سلامتین و کفره و ویرکلر  
 بو قول را ضی و یوب دیدیلر که یو و صنده قان تدریکه لده

خناق علما جلربا



کورک یعنی رواج که قان الی لکن هر آنچه او نه مرتبه بشناسد  
 اید و بینه الی لکن فتم اقتضا اید رسه اگر مریض اوزینه قورقو  
 بونیه فصد بیک بیننده بر یکی کون دخی کجک معقولدر سو  
 اتفاق ایتش در دخی شیخ این سبب دیر که اگر تاخیر مکن ایسه ماده  
 نضج بولنج تاخیر ایلیه اما بن فقره در یک اگر ماده صرف دم و یا خود  
 صفرا ایله فاندن اولور نضج تاخیرک معنا سے یو قدر لغم اگر دم  
 عکس ایسه یا خود خلط ایله مخلوط ایسه بلغم کی سودا کی اولر انما  
 تاخیر قورقو بوق ایسه ماده نضج بولنج تاخیر ایتشک لایا سدر و  
 سببک دخی تاخیر دخی مرادی اینه علم دید یکدر مطلق تاخیر و کله  
 وجوه ایله مقید در اگر فصد مانع و ار ایسه دید یکدر کی ارقه دخی  
 ایکی کورک بیننده و یا خود بالدر کج و یا خود ایکی قولری ایچ یا نندن  
 حیات ایلیه لایا مسهل و بریده اطباء متقدمین ایله متاخرین بیننده  
 اختلاف و در متقدمون اسلامییه دخی بعضی سنه زده ایتلر که  
 اگر فاندن خلط ردی و ار ایسه ایتد اسنده مسهل و بریک جائز در  
 دید بر حالینوس حیل الی نام کائنات و بر دخی مقاله سنک سکر  
 با بنده اید بر حلقه مثلاً اولش سنه دخی صباغ ایله قان الدم  
 کور و مک و بلنده سببش غرغدن طشره حقیقش بوندن بلده فایله  
 قاریشق خلط و ار خشم و فتنه مسهل و بر دم و فتنه خفت کلون  
 شفا بولند حکیم اسکندر یونانی اید بر خفاق اولش دم و ار دم  
 قان الدم مرضی خفت بولدی محموده دخی اره صوبه ایله بر شنگ کور دم  
 بر قاج مجلس اصابت ایلمش صباغ کور دم مرضی خفت بوشن بر قاج دخی  
 قان الدم اول مرصندن خلاص اولدی حکیم اسکندر بر دیکر که علاج  
 ایتدم جمله سے افاق بولدر پس بر علاج فاکونه و معاد فکدم و کجا

حاجب بودم

دارم

اجاب

اطباء

اطباء اسلامین و فونک طبیبانک اکثر بود مرضک ایتد اسنده  
 مسهل و بریک جائز کوریدر و ماده نضج اولد فیه مسهل و بریک  
 دید بر فقره در یک اگر مرض غایت شدید و ماده جو کنده اولوب  
 اعضای ریه به دو کلک خونی و ار ایسه مسهل و بریک کرد  
 ماده نیک نضج منتظر اولق عیشدر هر نه مرتبه محاطه و ار ایسه  
 مرضی که ایتد اسنده اولیدر و اطباء نیک عاده مسهل صباغ ایله  
 دیر کلک اما بود مرصندن وقت معین یو قدر خست ملوده و ایسه  
 لیلده بیل جائز در هیچ بر وقت اختصا صبح قدر مقتضی اولد قدر  
 بلا توقف و بریک کرد و بود مرصندن کلین مسهل و بریک بلکه  
 خفیف مسهل و بریکور خیانت سنه و را و تیکو کل مکرر شربت و  
 بنفشه مکرر کرد و یا قالیقون بخونه غایت مانع در اگر صفا  
 غالب ایسه و تونز ایکی درم کل مکرر یکنه با صوبی ایله و بر لایا و  
 الی درم در کجین اربک صوبله و بره لایا و اگر بلغم غالب ایسه او  
 درم خیانت سنه بالی و بر درم غار بقون قارشد بر و بر و بر  
 و ار حین دخی قارشد بر و بر و بر لایا و اگر سودا قان ایله  
 قاریشق ایسه سنایک ایله تر کجین و بر لایا و اگر مرضک بو غارزند  
 برشی کج ایسه حقه متوسطه ایله احتقان ایلیه **لصف حقه**  
**متوسطه** ایه کوبی میرانی و یا لیشق و قنطرونه صغیر و یا فسلک  
 هر برندن بر طونام بوندر ایکیوز درم صوبکجه یا ریه کید کج  
 قیناده لایعه یوز درم صوبالوب کجینا لایه و زاتم درت درم  
 و یا قالیقون درت درم کل بالی سکر درم بنفشه یا غنی او  
 درم و بر از حق طوز دخی قاتوب احتقان اید لایه صوبی  
 ایله توت رینه ایله از و بر کجینه از احق سبب قیوب غرغیه

حقیقه متوسطه



وتازه جوزک لیل قانی قیادوب بارنزاروب غزوه ایلمک  
 عجا سیدلر **صفت غزوه** انداز خفاقه عایت نافع اولاند  
**صفتی** خطم کوک درت درم یا بخش شب ایکی درم نوکوزن بر غزوه  
 بونلر صوبله قیادوب دونلر و صودنلر سکس درم مقدار تندن  
 سکر درم در سان شریقی و اوز ایکی درم کل بالی اوزوب غزوه ایلمه  
 اما صوبار داولمه بلکه مقدار ایلمی اوله بودکر ایله حکم و جی زیا  
 اولدیغی زمانه درنا قدر زیر اشکین و جی **صفت** درم جگر داریه  
 هر درم بر اوج بیله کوک اوج درم غنایه نه دانه نیلونه جی  
 قیادوب صوبله غزوه ایلمه لر و جی اشکین اندر و جی زیا اولون وقت  
 سود ایله غزوه ایلمک جائز کور و بل خصوصاً درم گوننه کونه ارتق و دره  
 ایکن سود ایله غزوه ایلمک نافعه لکن سود زیا ده صیحتی اولمه و نما  
 صوف اولمه ایلمی ایلمی اوله و آرقده مقدم ذکر اولنا غزوه  
 دخی اشکین و جی ایکن استه ایله لر بعد اریه اولی و اوزم بالی اوز  
 الیه درم خطم کوک سکر درم بونلری و ذکوب براطلاتی بادم یا غلیله  
 قارشیدوب طشره دینه بو غازه یا قوا ایلمه لر و دالیسا هر طمن  
 باقله اولنه ایلمه قارشیدوب یا قوا ایلمه لر و بو محله ده جیار شنه بالیله  
 یا یا دیه یا غنی ایلمه مناسبت در یا قوا ایلمه لر نوشتید کجید را که صاعقه  
 استعدا و ارایسمه غندر اکر ط غندر احق و کل ایسمه بو غزوه لی  
 ایلمه لر یغی سودی جیار شنه بالی ایلمه و یا خود ایلمه قیادوب  
 ایچینه خرنجه رخنه قاتوب بر قاج دفعه بو کنگه غزوه ایلمه لر و طشره  
 بو یا قوی دخی قویا **صفتی** ایله کوچی پیرانی و کخانه خنی و زینق کوکی  
 بونلر سود ایلمه قیادوب و هم کخی بو غازه یا قوا ایلمه لر و خصوصاً درم  
 مجرور در قوتونک بودلاری ارکسند اولنا یا غلوی یا غنی ایلمه

بیش درم سکر  
 پیرانی  
 بونلر

دبوی خنی

یا لک یا دیه یا غزوه ایلمه او سینه یا قوا ایلمه لر هم نوشت درم و جی  
 اشکین ایدر غایت مجرب در و اکر نوشتید و شکر سیه بال صوبین  
 اراجق خذل ایلمه قیادوب صوبله غزوه ایلمه لر نه الحال و شکر  
 و شکر کدر صکره کل بالی ایلمه اریه صوبینی مرفوج ایدوب غزوه ایلمه  
 بعده عافیه قیادوب صوبله غزوه ایلمه لر بعده سروی قوزال غنی  
 قیادوب صوبله غزوه ایلمه لر اکر صا شوق اما جند بر قاشق یا کوب  
 طعمای اشکین ایلمی صه خفاقه تحمیل ایلمه در دافعی خفاق اولر  
 و قورک قصه اریه شنی یغی بو غزوه غنی قوریدوب اراجق بال  
 صوبله ایلمه ایچورمک بالی صه خفاقه نافعه در و خواصده و شکر  
 برکسینه قمر لفقج یا و روسنک بردانه شنی سیه برکسینه دکن  
 خفاق کورق و شکیک کولنده نه بر یا به حکم بال صوبله ایلمه اوزوب  
 ایچورمه لر بالی صه خفاقه نافعه در و قوندر و دیشنی کورمک  
 بالی صه خفاقه نافعه در فدا لدن اریه صوبینی شکر ایلمه استعمال ایلمه  
 یا جکر دکلر سودین شکر ایلمه لر و یغی صوبینی نیمه شکر برده  
 صاروشنی سیه لر مناسبت در شکر و نه بنفشه شریقه و نه لک اگر  
 بلغیت غالب ایسمه بال صوبله ویره لر بو غازه و نه طعم و نه شکر  
 یغی صوبینی و یرده صاروشنی شکر ایلمه یا خود بال ایلمه احتفا نه ایلمه  
 بدنه غذا اولور و در حله قوت و یر شکر و نه قورم معجونه و یا خود  
 انجوسفونی کبر بونلرون بر مقدار احتفا نه قارشیدوب ایلمه  
 ایتمه لر بدنه زیا قوت و یر **رجه الصوت** یغی طوطی  
 سببی یا نازله و نه یا خود عایت صوف مو ایچکر و یا خود  
 صوتله جا غم قدر و یا خود عایت ایسمه شکر ایلمه لر یا خود  
 لونه هر بر رجه الصوته مؤیدر اکر نازله و نه ایسمه طوطی اولر

طوطی  
 علامه



ویره از مثلاً خیار سینه بالند نه اونه درم مقدارینی بادم غیل و بران  
 و از جن ایله انجوره از اگر بلغم علامتی دارا کیسه نرم در کمانده باز دیگر  
 حب غار بقونند ویره از بعد ابوخلاب ویره از که بلغمی کثیر حصار  
**صفت** میان کوه و زوفا و بالدری که هر روزه درت درم  
 اوزم و عناب هر روزه شش دانه و انجیر پخته شش دانه بونری  
 قند و آب و صوبه ایله بنفشه شربتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی  
 بالدری که شربتی و زوفا شربتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی  
 حوریه سی نبات شکر ایله مناسبتی مناسبتی و ابواجر و کنی قند و آب  
 و صوبه ایله نبات مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی  
 انجیر پخته اولی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی  
 تخم و اجی بادم و دارچین و کونک بودردی برابر اولی مناسبتی  
 و ایله از و بر باره تره مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی  
 بادم ایله مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی  
 در لایحه در لور و بری صوفه مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی  
 صوق هوا و توغده و صوق شیل و نه تناول تمکد نه اولی  
 صوفه مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی  
 اولی که توغده و توغده و اکتی شیل استعمالند اولی که  
 باشد نه نازل انکد نه اولی صوفه مناسبتی مناسبتی مناسبتی  
 خط ایلر صوق شیل و نه زباج اولی و صوبه اقبال ایلر و حقه  
 اولی که علامت نه بدنه و اکتی اولی و یوزی برابر قناری و صوبه  
 رغبت انکد صوق شیل و نه خط ایلک اما قور او کسور کک  
 علامتی قاننه آج اولی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی  
 و قن سکن اولی و علامتی اگر نازل نه اولی مناسبتی مناسبتی مناسبتی

و حق و کت استیک زمان آریار  
 و ساکن اولی و اولی و اولی  
 زمان او کسور کک خفت بولوب  
 ساکن اولی و

علامت

علامت ایله علاج ایلله از و بوخلاب جمیع او کسور کک انوا غنه نافعه  
 خصوصاً نازل نه اولی صفتی بالدری مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی  
 ایلک درم میان کوه اوج درم کونک سوسن کوه اوج درم عناب  
 اولی شش دانه کلنجک و حقی بر طوبام قند و قناری شش دانه  
 قناری شش دانه درم بونری قند و بنفشه شربتی مناسبتی مناسبتی  
 ایله انجیر او کسور کک جمیع انوا غنه نافعه و اسیدنه اولی  
 او کسور کک بنفشه شربتی و عناب شربتی و بونری شربتی مناسبتی  
 بنفشه حمریه و ابواجر و کنی قند و آب و صوبه ایله نبات  
 و در کمانده ذکر اولی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی  
 ایلله از و صوفه و بلغمه حاصل اولی مناسبتی مناسبتی مناسبتی  
 اخترا از ایدوب زوفا شربتی استعمال انکد و مناسبتی مناسبتی  
 غایت نافعه **صفت** انجیر اولی و ایله میان کوه اوزم هر روزه  
 درت درم انیسون و راز نانه هر روزه ایلک درم بالدری مناسبتی  
 و زوفا هر روزه بر طوبام بونری قند و آب و صوبه ایله نبات  
 ایله انجیر از و صوبه مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی  
 اقتضا ایلر مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی  
 ایند دره از و حب داغی غایت مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی  
 و صمغ عربی و میان باله و قناری هر روزه درت درم انیسون  
 درم عنبر درم غلبند درم بونری مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی  
 ایلل و ایلکیر او و ایله استعمال ایلله از و بالی صوفه او کسور  
 نافعه کک اقی جگرینه و بونری مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی  
 بال ایله مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی  
 خلق انجیر صمغ عربی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی مناسبتی

دانه

اولی

او کسور کک

ضمیق نفس علاجی







ذات الحجب

کلک لانه و توراچ انه و جل قوتی انه مناسبد و طاعتی بادم ایل اوزم  
 بیک مناسبد و صورتی بیغیر ایاچی قیادوب صوننی که از **ذات الحجب**  
 بوزر و خدر که کوک ایچنده یا حجاب کی راسته شیشنده اولور  
 بش غلامتی وارد شسته سی اولور حواری و دائم اولور و صیغوسی اولور  
 او کسور که اولور و نفی طار اولور و صولور و بعضی منش را اولور  
 دستره ویشتر کی نفی مختلف اولور علاجی طر اولور ایسه و دو کلمه  
 طر و حالقنده قانه الیه الیه اگر کوکسک صاغ طرفنده ایسه قولنده  
 اگر با سلفنده و یا شتر کندن قانه الیه اگر کوکسک صول طرفنده ایسه  
 صاغ قولنده الیه اگر ماچ ایتمش ایسه و غیر طرفنده قانه الیه اگر کان  
 سیاه ایسه تازیکه قول اولور ایچنده لور اگر قورز ایسه تا قانک سیار  
 جقجه ایچنده لور اوزر و خنده کاه اولور که قورزی اول جقوب  
 صکره سیاهی صیغار بعد احتقان ایله لرحقنه ایسه الیه و یا تو  
 ملین شریکه مثلاً خیار شنبه بالی کبر یا خود کل مکر شریکی و یا خود قدر  
 حلوا سی کی ویر لور اگر ماچ غلیظ ایسه و یا قانک قوتی مجوز ویر لور  
 بعد اریه صولیکه نفی شریته ویر لور اگر صابجی ساکن اولور شریکه  
 قانه الیه لور یا بادیه جیجک قور و اینیق ایله مقطر صولنده اولور  
 ایله و رهنی شکر ایله ایچوره لرضوب شریکین ایدر و در لور و علته  
 خفت کلور بحر بر و اگر تاوق یاغنی فتلو بادم یا غیل ایلیجیله کوسه  
 سور لور بعد تانه ته غیل یا غیل لور بعد و یا لیت و رهنی فتلو بادم  
 یا غیل قارشد بر و ب کوکسه سور لور بعد و یا بادیه یا غر و طور  
 اوت یا غنی سور لغایت نافعال در و اگر اوخو شریق عارض اولور  
 خشی شریته ویر لور یا جکر و کلر شمشیر ایله تجلی نفی شریکه  
 ویر لور اگر ماده ط غیلوب و شیلور سه سل و خنده اولور علل

یا بادیه جیجک قور و اینیق  
 نقید و تقطر طریقه  
 جیقا صودر  
 ماله

صوله

فاج کرم

صلاه

بش

ذات الیه

ایله علاج ایله لذات الیه بوزر ایسه شیشدر اقی جکر اولور و شمشیر  
 اولور و او کسور که نفی کوقله الیه سیایی اکثر یا قانده اولور و کاج  
 بلغمه دخی اولور علانی یکا قار قول اولور و نفی طار و نفی طار  
 زحمت جکر و دیل سیاه اولور و کاهی صاری اولور ذات الحجب  
 قور بوقدر زبر ایلیک خنده دخی او کسور که اولور ذات الیه  
 اغری و اغری خشی ایله لذات الیه هر نقد صولیکه صولوغی اما ذات الحجب  
 دفع اولور اما صوق هو استنشاق ایله حواری خفت لور علاجی  
 اولور فصد ایله لرحقنه ایله احتقان ایله لرحقنه ایله  
 طاعتی بادم یا غیل ویر لور اگر اغری کوکسک ایله طرفنده اولور  
 ایله قولندک یا سلفنده قانه الیه لرحقنه ایله صیغار ویر لور  
 و بیان کور که و انجیر و غل ایله ویر لور و کور ذات الیه  
 هر قتی سببینه او کسور ایسه هر دفع ایدر **صفتی** بیانه کور در قتم  
 بالدر قور و زوفا و سقا یوز او کلنجک جیجکی هر برنده بر طوبام  
 شیشان و غناب هر برنده او نه بر دانه انجیر درت دانه  
 ایه کور جیجکی و قان جکر که هر برنده ایله درم قول اوزم سکر درم  
 بونلی قیادوب صوننه لور نبات شکر کلور اوزوب ایچیه لور السل  
 خلق ایچنده ورم و عیله شهور و بوق جکر اولور ویر لور  
 بو کورهای وق عارض اولور دانه حواری کور ذاق جکر اولور  
 یا نه اکثر باشند اینر بر خط صفا ویر و یا خود بر طو و خلطین  
 عارض اولور کاهیجه قان تو کور کور صکره عارض اولور و کاهی  
 ایچنده لذات الیه و انتقال طریقه عارض اولور بوزر صولیکه  
 بوزر صولیکه مخط اولور اولور اولور بوزر صولیکه  
 باشند اولور تازیکه و انجیر عارض اولور بوزر صولیکه

شکر ایله  
 شام

سل مشی



بر حقیقت نمی آید و قور او کسور که اولور و طعام در صکره چاره  
 زیاده اولور و کتد که چاره است شست اولوب بدنه آرقلمغه باشل  
 و لغنی طار اولور و بوجضک آفرنده او کسور که ایله مدور بیاض  
 اریک حقیقه باشل بر اجمه اولور و بوجضان شیله بلیک قوتی  
 بود که بلغم صونک نه با تمز اما بوجضان صونک نه با تمز حق حیا  
 و تعاف شایفد را طبایه شستله علاجی غایت شکله اکثر بود ضک غایب  
 عاج اولور و بعضیل لطف حقه اتمام و استناد ایدوب علاج  
 ایدر لر بن فقیر و اخی ویر که علیل ضعف بود و نه مقدم هنوز قوت نه  
 آیکن بعنا نه امه تعالی غرض اول علاج نکند اما طبیعته کف که مصلک  
 علاج مکن و کله ریسه لر بعید و کله ریسه آفرنده تعافیه  
 و باشد نه این نازله منع ایدر اواق حکم اولور و یایه او کله کجی  
 شکر استعمال ایله اسهلات نه قدرت حلوا سندن افرینش درم اولوب  
 بلج صویله حل ایلیوب اجموره را اما قوت و نه خیار سینه باله و میان باله نیت  
 شکر ایله و به او ورنک طبیک شکر متاخر نه بود و نه راوند و به کله بخور  
 ایله بل شکر ایله درم راوند و شکر درم ما جلیز ایله اصله او اجمه بر با  
 سنبه هندی قوت له بعد سوز و به او با خود و به مقدار کل مکر تر  
 و با خود قدرت حلوا سینه و با خود و به شکر به و به را با نوزانه و کله  
 قبلو نه در شربت بید ایلمش در واقعده غایت نافه **صفه**  
 قور شکر به کله در درم و ایرقی بکندن او نه ایله دانه پاک بقیه  
 و قبلو نه سندن پاک بقیه او نه ایله درم و قه باله کله ایله در کله  
 یا شکر طونام یا شفا او نه و زوفا و اندر کله و ری الحام که فرنگ که  
 بر بایله تعبیر ایدر و صغ قور و ری وید کل روت و اصغر و کله بر غر  
 هر بر نه بر طونام و نه یمنه و بیاض شش کله هر بر نه اجمه درم

حق

در درم

غبار

غبار و سبسان و قور او درم هر بر نه سکر درم بونری صولت قیاد  
 بعد سوندر و کفایت مقدار شکر ایله قیادوب قوامه کونه آرمقا  
 شری اوزن الیه در همد صبح و قنده ایله و بود و نه قور سودر و شک  
 سودی غایت مناسب در او بونری بونری نه نازه کجی سودر اجمه  
 مناسب در او سودر قبلو نه شری الیه و بر سه مناسب در کله  
 اجمه کله هر کسک کار و کله ریسه طبیعت ذوق کاریدر و نه کله  
 اگر غفون نه حاسه غنیمه و به او اگر غفون نه حاسه و اریسه و بر سه  
 و بر سه و غفون نه امداد ایدر بود و نه در حه چاره زیاده اولور و کله  
 تلفنه باعث اولور اطمینان مقوله سندن بعضیل مطلق سودر نافع  
 اعتقاد ایدوب مزاج و بعضی نفقه اندر غفلت ایدوب سود  
 اجمه در او بود و نه علت علیله زیاده اولوب هلاکته سبب اولور  
 اما ما جلیز بود و ضک استنده و افرنده نافه در ضرر بود  
 بدنه هر طبیب ایدر و سمر و دیاره لرین نظایر ایدر پاک ایله غایت سکر  
 و کله طبیعت سندن و ان القواس ویر که بر کتد به بوسل و ضعیف قور اولور  
 کونا کونه علاج ایله بل قانده ایله ری بن بوجنه ترکیب ایلیوب ویر درم  
 بولدی بوجنه غایت نافع بوجنه **صفه** مسحوق و جانی و کله با خود  
 و طین مخوم و کله صفایه و بیانه باله و طین و قانده کله و قارون  
 کله و کله و قانده کله و جیار کله و کله و صمغ عربی و کله و کله قور و ری  
 هر بر نه در درم جام شقی و شام شقی و طین با دام هر بر نه ایله درم  
 بولدی شقی ایله و کفایت مقدار ری کله کله قانده و بر و نه بوجنه  
 ایله در صبح و شام او در درم قدر استعمال ایلیه او دانه بود و ضک  
 صا جیه کله کله طعام کله کله سینه و قور او لر ری و بر سید ریخ به هر  
 به غدا و نه مناسب کله او غلاق آفرین و بلج افرین و به سکر باله

و بیانه کله



امراض قلب

حفظان

وہو حلقہ

ورد حکم بحر الزند، و سده حاصل اولدند، دافی اولور و کاهیکه بید  
 و بعضی اعضا دخی را فرج بکار قلبه صعود اید مثلاً معده کی و طلاق کی و  
 آلات منی کی بو تغیر یله دخی خفقاں حادث اولور و کاه اولور که  
 جمیع بنک نشانه ایله اولور ستمه لرح اولور دخی کی خصوصاً  
 حار و بانیه، و کاه اولور که یقیننده بر شیشید اولور و باخو  
 بر خ قلبه رفور و نکون اید و ب علت ذریکه بهشت اولور و حور  
 واقع اولور که معده، یا یسقی خلطه یا خد یله خلطه، اولور  
 و کاهیکه اقی حار و حار قلبه سده واقع اولور اولر سببه  
 نفس قلبه و اصل اولور و اولور و بونک نوعی دخی جمله ذریکه  
 کاهیکه دوشهر پاک اولور و کاه سموده، و کاه فارک اکنده صغیر کاه  
 ردون دخی حاصل اولور اید معلوم اولاکه اگر خفقاں حار نه، اولور  
 عکس صورت لحد حار نه و صو سوز الخبر و فنی مراد صوا کجمله دفع اولور  
 و صوق هو استنشاقه زباده اولور و بنضه سرعت اذنه اولور و  
 نفس دافی تیز تر آلوب و بر و معموم اولور و صیق طور و طریلور  
 و سبب سر غم و غصه پیدا اید و اگر خفقاں صوق نه، اولور سه بنضی  
 بطی اولور و نفس دخی کج و بر و در محتمل اولور و قورقان اولور  
 و صبحی شیل و نه حظ ایل اگر خفقاں بیست ایله یله اولور سه بنضی  
 بک اولور و بدنه قور و اولور و اگر طوبت نه، اولور سه بنضی بونک  
 اولور و بدنه کوشک اولور و طبیعت خرم نشیده منفعل اولور احوال  
 هر خراک علای ضعیفه که در بعضی صیقه نه اولور سه صوق ایله علاج  
 اولور و اگر صوق نه اولور سه صیقه ایله علاج اولور و طوبت نه  
 ایسه یا سبل ایله بوسنه ایسه رطیل ایله و باریکی شیل ایله علاج  
 اولور خفقاں حار و سببه اولور جمیع اراض قلبه دفع اولور

اولیٰ



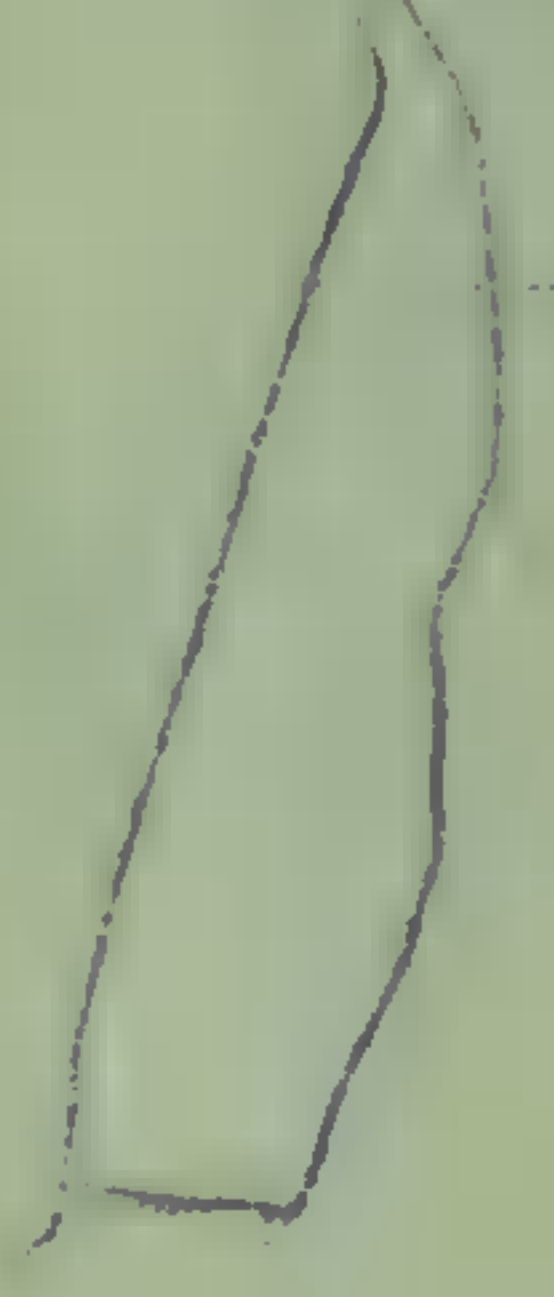
ادویه بارم بوندر انجو و در جان و طین مختوم و کل ارضی و صندل  
 و کیک بویونزی و عنبر یارس و قوز قولانی و ریاس و اکس  
 توینج و لسان تور و اعاج قاونی اکس و لیمون و طباشیر و نیلوفر  
 کافور و اکس الما بونلک مجبوعی حصفان حاقیه نافذ و حصفان  
 بارم و صوفند اولان جمیع اراض قلبیه مانع اولان ادویه عار  
 بوندر اوغل اوتی و نسکن و بیریه و اندزد و انجلیقا و توینج  
 قانوغی و اعاج قانوغی و قومه و عود و دارچین و قنقل و زرناد  
 و زعفران و عنبر و مسک و قوز و قلبیک یغیر نور ملک صوفند  
 و صوفند اولان جمیع اراض مختلفه به بالی صه نافذ اولان بوندر  
 یا قونک جمله انواع و التونه و کس و انجو و در جان و کل و قیزه  
 و سبک و زرد و بوز هر حصفان یا لبیده بوندر اولان ادویه  
 قلبیه و طین سبل الیه و بهر ایشلایم اوتی و قوز و خیار و قنقاری  
 و قارون و حکر و کلر و کیک مشتمل الیه و بهر اولان تورک کندوسی  
 و حکی حصفانک انواعه نافذ و قوز و حصفان بارم و در جان  
 صوفله استعمال الیه لغایت نافذ و در و المسک و در و عنبر  
 و قی نافذ و در و ایس جوامع بوندر بار و حصفان نافذ و کیک بار و حصفان  
 معجون حصفان حاقیه نافذ و اگر حصفان الیه خلاطه دم اولان  
 غلبه سرد الیه یا لبیده قانیه الیه اگر صفر اعطال الیه صفرا  
 اسهال الیه اگر کلر و شیری الیه و با حوض و تمهید الیه قدرت  
 حلوائیه و سرد و سرد و در و اگر بلغم غالب الیه غار قونیه الیه  
 مجوقان و در و اسهال الیه اگر سودا غالب الیه حصفان حاقیه  
 کبی حاد و نافذ حصل اولان و بهر تنقیه ایتد که صکره اول مذکور  
 اولان ادویه قلبیه استعمال الیه و بوندر و حصفان حاقیه

و قاون

و کیک

و اسیدنه اولان اراض قلبیه کیک جمله غایت مجرب و درم بوندر  
 غایت قوت و در صفتی بیان کاتوز و کاتوز و کاتوز و کاتوز  
 و نفثه و کل و نیلوفر و اعاج قاونی هر چند اولان الیه درم اولان  
 حکر و اعاج قاونی حکر و قوز قولانی مجبوعی هر چند اوج درم بوندر  
 حقی و عنبر با حقی و بار و انجو صوفنی هر چند هر درم زعفران و حقی  
 درم بوندر بر اعراض قوز قولانی سرانی و سزاوت و تانر و حصفان  
 حوبند و بارم طونام قاون حکر و قارون حکر و کیک و حصار حکر و کیک  
 و قنقاری حکر و هر چند کیک درم و قوز قولانی و اعاج قاونی  
 اکس و لیمون و لسان تور و اکس سی صوفیه هر چند اولان درم کلاب  
 و لسان تور صوفنی و اوغل اوتی صوفیه هر چند بوندر درم بعد از سزاوت  
 الوبان ایتد که صکره باره باره ایدوب بواج اولان قومه به  
 قویوب اینقیل صوفیه نقطه قلبیه و بوندر صوفنی حصفان قلبیه و قوت  
 حاجده سکر درم مقدارنی ایجه لغایت نافذ و بوندر و اعاج  
 مال الحیات در و صوفند اولان حصفان و صوفند اولان اراض قلبیه  
 جمله صوفیه نافذ و صفتی اوغل اوتی ایضا طونام نسکن و بیریه  
 بر طونام و نفثه و لسان تور و قنقل و قنقل و کیک حصفان حاقیه  
 بار طونام اعاج قاونی قانی درت درم و اعاج قاونی حکر و کیک  
 درم و قنقل اوج درم و در جان سکر درم و لسان تور و زرناد  
 هر چند هر درم زعفران حقی درم مسک و عنبر و هر چند کیک و حصفان  
 بوندر او زرنانی او زرنانی حصفان صوفیه اصل و بوندر بعد از نقطه  
 الیه و بوندر و مقطرون درت و حصفان سکر درم و حصفان حاقیه  
 غایت نافذ و بوندر و سزاوت و کیک و حصفان حاقیه  
 و بار و نه غایت نافذ و صفتی قوز و حصفان درت درم بوندر

و اعاج قاونی صوفیه









معه و قول او کوکاک  
و صدر علاجید

او نه درم بونری اول صواک ایچنده حل المیوب مهیا ایند که صکر  
مقدح در درم غایت سخی اولنمش عود سفوفنی نیوب لجه اوزر نه  
بو صوفنه ایچله اودا اولنطایه در که بوند کور نه کبیده اولرض دفع  
اولنسه مائوس و لسونلکه غیری علاج ایله دفع اولنطایه در معلوم اولنطایه  
وقول او کوکاک **امراضک علاجید بر باینده** در معلوم اولنطایه  
بو غارنه اشاعی ایچله یول واردر بر لیس نفس یولیدر عرجه قصبه الیه  
در لور کجه بو غور تلاق در لور یوقار و اوجی بو غارنه متصدلر و اشاعی  
اوجی آق جله متصدلر نفس انده الوب آق جله واردر آند بویه  
واردر اگر اطعمه دن و یا اشربه دن از اجق انک ایچنده دو سه سیقلور  
باییلور خلق لکرنه صحرادر در لور او کسور مکله دفع اولور بر لیس و جی  
اطعمه و اشربه یولیدر عرجه در لور کجه قول اوکاک در لور  
یوقار اوجی بو غارنه متصدلر کتد کجاشاعی عرجه و اسع اولنطایه  
اوزر در تمامه یه وار کجه و اشاعی اوجی معده یه متصدلر معده ایله  
قول اوکاک صراحی قباقی کلنده در طعام و صوانده کیدر معده یه  
واردر معده نک صاخ جابنده قول اوکاک واردر و صوا جابنده  
طلاق واردر معده اشاعی بنده بر دلک واردر اشاعی بنده ویدر  
بنر سخته متصدلر و طعام تمام معده یه بنیسه باذنه اشاعی اولنطایه  
قنا در طعام هضم اولنجه ایچله اما قنا در طعام هضم اولنطایه معده نک  
و لکی ایلوب طعام کیشنی انده بنر صقلره اینر کیدر جاکر ایچنده  
بنیسه اینجه طر لور واردر اکا ماسار یه در لور اولنطایه هضم اولنطایه  
صا قیسه که اکه کیلوس در لور جله واردر و جاکر بر داخی کلنچ اولور اکا  
کیلوس در لور اخلاط اربعه یغیر دم و بلغم و صفرا و سودا انده حاصل اولور  
قنا طر لور انده اعضا یه باییلور غذا اولور صفرا و اولور جیکلور زو اود

صوانل

صفرانک بنا غیدر و خرنه سیدر لازم اولد قده طبیعت انده صفرا  
الوب کلنده استعمال ایدر و سودا طلاقه جیکلور واردر و انده  
قنا ایدر زو اطلاق سودا نک مکانه و خرنه سیدر کلنده طبیعت  
اندن سودایه الوب استعمال ایدر اما بلغم مکانه مخصوص یولیدر  
اعضایه قنا ایله معایا ییلور طبیعت غذا بولمیشی زمانه بلغمی بشور  
قنا ایله بعض اعضا یه غذا اولور مثلاً دماغه و مدر ایلیکه غذا اولور  
و معلوم اولور که مرادی دیکلر قول اوکاکر اکا عارض اولنطایه امر ایچنده  
دخی اولور بر معده او ارضنده ذکر اولنطایه علاج یولیدر و دخی علاج اولور  
**امراض المعده** معده صو قلفنک سینی طبیعتی یار و صوق شیار کلنده  
حال اولور مثلاً جوق خیاریمک و جوق قباقی بیک صکره او سینه  
صوق صوا یچیلده و زیاده یک صوق صودخی معده یه صوغودر و واردر  
غذیه نک ضعفند و دخی اولور و اکثر یا معده یه دماغه نازله و دخی  
اولور کجایه جکر دخی و طلاقه دخی اولور عللی صوبه غنبت اینر یغی کتد  
صو سریق عارض اولور و اغذیه صوا قنا هضمی ضعیف اولور و صبحی  
شیاردن خطا ایدر و اکته کتد و طعم بد کتد صکره معده سیر تقیل  
اولور و معده هر یکلر سیدر اولور غور لور اولور و لکدر بوند کور  
حکمه صو قلفنه و الدر علاجی اگر ماده بلغمیه و ارایسه تور طبیعتی  
سرنجین قار سیدر و یکجه لور قوصه لور و اگر اوجی قور ایسه بنجی در دم  
بیا قنا اوجی با علوات کتد و بلغم سورر **صفحه** اونه الیه درم مسهل کلر  
و قدرت خلوات کتد درم شونیکه یه قیاد و صوبنی الوب صوبله  
بندر از و بکجه لور اگر بلغم یک غلظه ایسه زو قنا شربت مغلاط  
ویدر و بال صوبنی و سکنجین غلظه و خرنه سیدر و بعد ایا ریح فیقرا  
و حب الا قنا و حب سما جیفونه و حب الا قنا و حب الصغیر **صفحه** صکر درم

عارض اولور

صوبله

شربت

نقد درم

معه در صکر

بنو کجایه



و قنفل و جوز و آبر بر نند بر درم پنج و مصطکی هر بر نند بر درم پنج  
 نند بر درم بوندر سخن ایدوب لغنا و یا بلین صوبله اوفان حبیل  
 ایلوب بر در نند بر درم یک در هم دکن استعمال ایلوب بعد باک اوله  
 معده به قیر ذیر حق شیل و به لود و العنبر و قنفل و صندل و کبر  
 الجوز و کبر و صندل و داغ غایت مجرب در صفت عود و یک درم قنفل  
 و مصطکی هر بر نند بر درم پنج و حوینا هر بر نند بر درم صندل  
 عنبر و دکن مسک و حبه بوندر سخن ایلوب بر نند بر درم شکر قند  
 صناع ایک درم قدر استعمال ایلوب و بوندر سخن دلو غایت لطیف بخورند  
 صفت ابودار حین او نه الی درم حوینا بر سخن درم قنفل و افانج  
 فادینک قنونی و سببا و در حبه سخن هر بر نند بر درم مصطکی ایک درم  
 کلبک کیم درت درم بوندر سخن ایدوب و کلبک ایلوب قارشید و  
 حفظ ایلوب و بوندر سخن بر نند بر درم صندل و حبه ایلوب و در  
 معده به قوت و بر در معده به قیر ذیر و بوندر سخن ایلوب و کلبک ایلوب  
 و سده لریخ ایلوب و یونکه قنفل و بر نند بر درم جوز و بوندر سخن ایلوب و قنفل و کبابه  
 بر نند بر درم ایک درم دار حین و سببا و زرناد و قنفل هر بر نند  
 سکر درم حوینا اوج درم قنفل و دار قنفل هر بر نند الی درم قنفل  
 بوندر سخن و کل و لسان نور و حبه و لغنا و یار بوندر سخن ایلوب هر بر نند  
 بام طونام حاصل انک ای سکن درم بوندر سخن بر نند کاسه به قوت  
 او زرنی او رنه حبه قدر درت بامق دار حین صوبله قوت و  
 اغرنی او رنه حبه بر هفت بر سخن به قوت به بعد الی درم بام و کل  
 و لسان نور صوبله هر بر نند نوز درم بام و دکن و صوبله ایلوب  
 ایلوب بعد او زرنی او نوز درم اطنه بام قوت به بعد الی درم صندل  
 اجا ایلوب قارشید بر قوت به قوت به دکن و بوندر سخن ایلوب و صندل و کلبک

و قنفل و جوز و آبر

صناع

ابوا حاکم  
 ایلوب  
 اوله سخن  
 اوله سخن

اوله سخن

بوندر سخن بر فاشق و به ارمعه نک صوفی و اوله جمع صندل غایت  
 نافعه و صندل و قنفل و بوندر سخن و حبه نک او زرنی صوبله  
 قیر و بر در قوت و بر و بوندر سخن ایلوب غایت مجرب در صفت  
 یاغ و صندل یاغی و صاف یاغی هر بر نند بر درم جوز و بوندر سخن  
 و قنفل و بلین و مصطکی هر بر نند بر درم غیر سخن درم بام نور و بوندر سخن  
 بام نورنی یاغ ایلوب ایدوب بعد اجا ایلوب و کوب ایلوب و صندل  
 و حفظ ایلوب و قنفل حاحنه معده او سینه سوره لریخ و  
 اندک یا لک نسا قنونی و بلین یاغی معده به سور و کفوت و بر  
 لکن جوز و یاغی حمله به غایت در ارمعه نک بوز و صندل  
 اوله سخن سببی زنا ایلوب استعمال ایلوب اوله سخن  
 بام صوغان و صفاق و بر سخن استعمال ایلوب اوله سخن  
 زنا ایلوب هوا هر بر نند اوله سخن و کبابه اوله سخن  
 زنا معده به نون کیم شیل و حبه و ایلوب طالع و ایلوب  
 طالع و زرنی صوبله و خط ایلوب و ایلوب و نون ایلوب  
 اگر معده به صفا دار الی بر نند نوز صوبله و یاغ و صوبله  
 ایوب قوت و بر بعد صفا ایوب سور و بلین و به صفا و سور  
 شلاق و حبه و نون و حبه و حبه و کلبک و کلبک  
 بوندر ایلوب صفا ایوب سور و بر لوبطین داغ صفا ایوب سور و معده  
 قوت و بر صفت بلین بر نند مار دین ایلوب کیم بوندر سخن  
 هندی بوندر سخن هندی صوبله قنفل و صوبله سوره لریخ  
 ایک درم راوند و حبه طوغ ایوب و بوندر سخن بعد از سخن  
 هندی قنفل و صوبله اصله لریخ و کلبک و بعد سور  
 بام بوندر سخن کلبک و بوندر سخن و به صفا ایوب غایت کوز و حبه

و نفع یاغی



معهه لی پاک ایدر بعد به مطبوعی ویره لرغایت مجرب در معده نک  
 حارتنی سویند و در **صفی** کونیک کونیک و غرغندر هر برنده در  
 درم اریه صوبیل قیناچ لر بعد سوزب ایچینه سکر درم کلبش کر از و  
 نیه سوزنه را و زینه درت فطره روح زاجد نه طامدوب ایچونه  
 معهه نک حارتنی دفع ایتهه بوکه نظر اولماز بود ضنه اشربه آرد  
 رباس قورق شکر مناسکدر و معجون دره صوق الخوجو نه و در  
 ضنه لنین مناسکدر و معده او سینه صمد الصندلین و کل یاغی و  
 نفه یاغی سوره لر و بود هم دخی غایت مناسکدر و مجرب در معده  
 قوت و یروب حارتنی سویند در **صفی** کل قورسیر یا صندل  
 و قور صندل هر برنده ایچ درم انار خجکی و مرین کینه و در جهان  
 مسحق هر برنده هر درم بعد او تو ز درم کل یاغی و درم بال  
 موی ایتهه اوجیغ افرایه سحر ایدوب بعد کل یاغیله بال موی ایدوب  
 سحر اولنا افرایه ایچینه قوت لر و قار سرد و لر معده یه قوت لر و غدا  
 طبیعه باز و سیر لر اسم آوت و مار و لر کینه و صوبیل و یاخود  
 قورق صوبیل قیناچ ایله شمشیر لر و میوه مقوکه سنده ابو اولقا  
 مار و میخوش لماناسکدر **معده** هر شمشیر و ریج اولد قده **عجب**  
**علما** بیا ننده در بو مقوف معده شیشه غایت مناسکدر **صفی**  
 اینسون و راز نانه و کراویا هر برنده ایچ درم زنجیل و داجین و جوی  
 هر برنده درم قورق و سب و قورق و ز ز نیا در هر برنده نکت درم  
 شکر درت درم بونکر دو کوب سفوف ایدره لر و کوفوفه درم  
 الوب اینسون صوبیل ویره لر و سداب یاغی نه بر از قوند ز حیا ایله  
 قارشد و یروب معده او سینه سوره لر و طار و یروب  
 ایچینه کرب ایچینه قوت معده او سینه قوت لر و بوکله مکر ایدره

صندل  
 و درم  
 ریکی  
 بوکله  
 صو

رو  
 و یلیج

و یا با و یه

و سار

معده شیشه و ریجه  
 علما

و یلیج زیاده ایدر شیشه بقله و درم کلبش کی احمر از ایدره لر و صوبیل از  
 ایچ لر و صوبیل سب قورق و ایچ لر و اگر معده شیشه اخلاط  
 ایدر معده نک برنده اولش ایسه اول خلط حار ایسه علانی بود که  
 حارنه اولور و دخی زیاچ اولوب صوبیل غایت و انبار آرتوق  
 اولور و او کونج سلق دخی اولور و یور که یار و اگر دماغ شکر کتله  
 اولش ایسه عقلی ریش اولوب مختل اولور و اگر یورک شکر کتله  
 اولور سب با یلیج حارض اولور غلاخ بود که اگر دماغه منلی اولور  
 قان غالب ایسه بر از اجق قان اله لر اما زیاچ ایتنه لر برابو عضو  
 شریفه جوق قان حقیقه کخی یوقدر ز برابو عضو سکر لیدر قان خور  
 و کله را کر قان جوق اقه جوق اولور سب هضمه ضعف کلور یاده جو عالمه  
 باعث اولور و بود ضنه ایا فکر او غلق غایت نافع و بالدر لر  
 قور شیشه حکمک غایت نافع و اطباء متاخرین بود ضنه  
 تو صغی و اسهاله جاز کورید لر زیاچ اما هر نک معده یه وار کجه  
 ایچر اینه سبب اولور بلکه حقیقه ایله احتقان ایله لر **صفی**  
 بنفشه بیراخی و ایم کونجی بیراخی و یا شیشه هر برنده هر رطوبت ام ایچ  
 یکر درانه بونکر قیناچ و سب صوبیل سوزب و بود و یور درم  
 الوب او نه ایچ درم خیارشینه باله و او نه بش درم بنفشه شریقی  
 و یکر درم طایفه بادم یاغی قوت حقیقه ایله لر طبیعه ملکم اولد قده  
 اطباء متاخرینده بعضی متقدمین بعضی متاخرین خیارشینه ایله  
 اسهاله کجوز ایدر لر زیاچ اسهاله و رطره یعنی شیشه نافع  
 و بنفشه شریقه بادم یاغیله ایچکی جاز کورید لر زیاچ اسهاله زیاچ  
 و کله ر و بعد قیناچ رنده لیوب غلبه و قیه قور و در و اید  
 اولی و کلاب مجموعی هر برینه خلط ایدوب معده او سینه یا قوت

یا حیات ایدوب یعنی حکمک

و ایدم







وطاوق باغلیه

نیمه شتر اوج درم

انجوت

بجی درم و کل باغلیه قارشیدروب یا قوا ایله لرو معده لی نغما باغلیه  
 و کل باغلیه و انستین باغلیه لرو انستین و نغما بشور  
 اچوره لبعده قوی محللار قویه لرو بو محلل مناسب **صفی** انستین  
 یاغ و یاغی باغی هر برنده اونه ایله درم تره شته اوج بجی درم  
 مصطکی بجی درم و نقل هر درم خطمی تخمی و بور تخمی هر برنده بجی  
 درم بال موتی اوج درم بال موتی یاغ ایله اریدوب و سار  
 اچوایه قوت و هم ایله استعمال ایدره لرو باغی علاجی محلل اولان  
 شترک افونده اولان علاج ایله **الفوا** یعنی انجوت  
 محلل ریابنده درم اگر معده هر بلغم و ارایسه بر درم غایق قوی بختیار  
 ایله ویروب قوصد و لبعده بقله قدر فلو نیار فارسیده و  
 یاغ و ورمید ویره لرو یاغ و بر بقله قدر یکی تر یا قدر ویره لرو اگر  
 معده هر صفرا و ارایسه صفرا قوصد و لرو یاغ و دار یک صلیه یا  
 بکر نفثه شربتی و یا صفرا ای سور را اگر اسهالده صکره انجوت  
 زیاده لکه عارض اولور سه ایو علالت و کلدر اکثر علاج پذیر اولور اگر  
 علاج اولور سه بد و زیاده سنجلی و یا لوطایه بادم یا فلیج  
 صویا اچوره لرو و طبا و یا لرو کایجه حدیله تجو و یا لرو یاغ و  
 حدیله اچوایه حاصل اولور مثلاً زاده سیر و یاغ و لرو یاغ و یاغ  
 بیکده اولور علاجی تره یاغی یا قدر و اما اگر سینه معلوم اولور سه  
 بو تجو عجا بیدر انجوت و غلک جمیع انوائنه نافعه **صفی** طو اوق و  
 تخمی کار و و استطوا تخمی یعنی شکره المبارکه دید کل رو تک تخمی  
 و اعاج قاونی جکر دکه و کیک بو نوزی و باد زهر هر برنده درم  
 اوغل اوغل اعاج قاونی هر برنده بجی درم در جان و خولجا  
 و بسبا و داریجین هر برنده بجی درم زعفران و انجوت هر برنده لکه جکر

هر برنده  
ایک درم

۲۲۰

بونلر بحق ایلیوب کفایت مقدار شکر ایله تجو ایلیه لرو درم مقدار  
 استعمال ایلیه **الق** یعنی قوصمق بوکله علت عارض اولدقده کتاب  
 اولان علمای ریابنده درم اگر قوصمق و ارایسه حقه لینه ایله حقه ایله  
 و الیرنه و القریحه اوغمه لرو بار زور لریخ و باله لریخی باغلیوب بوغمه لرو  
 بعده اکتیه انار صونی نغما ایله قیادوب و اول صود و زرقاشق و  
 غایت جربدر و بو قوصمق و تخمی دفع و منع ایلمکده مجرب **صفی** کل  
 قوروی و طباشیر درم لکینه صلیوب قوروشمق و هر برنده  
 درم صما اوج درم و قوروشمق انار جکر دکه و سرکه هر صلیوب قوروشمق  
 کشنج هر برنده ایله درم شتو غلک طشره قوی و مصطکی هر برنده  
 بجی درم بونلر بحق ایلیوب یا یاربیه قوروشمق و و قوصمق  
 استعمال ایلیه لرو کلک کره روح زاجده اوج درم قوصمق طبا و  
 ویره لرو یاغ و تخمی کیدر رعایت مجرب **صفی** انکی سرکه  
 اچنده صله لرو و اونه الیه در تخمی الیه لرو طباشیر و نغما و  
 و قوروشمق و یاغ صندل هر برنده درم مصطکی یاغی و ایو یاغی  
 و برنده درم کفایت مقدار راریه او نله صلیوب معده  
 او سینه یا قوا ایلیه لرو اگر معده هر غلیظ بلغم علامته و ارایسه  
 ایله نغما ویره لرو مصطکی و کونک و ترناق و شتر غایت نافعه و  
 و انوا صلیوب صلیوب در جایی لقطه ایلیوب اچوره لرو انستین  
 و مصطکی و نغما و قوروشمق بونلر و کوکله کلک کره ایله قارشیدروب  
 و بر از سرکه و تخمی قوت معده او سینه یا قوا ایلیه **رقاء قوصد**  
**مناسب** علاج ریابنده درم شکر ایله قوصمق و ارایسه قوی قدر  
 جکر طر لرنده قاء الیه لبعده سکره لریخ شربت و در ساین شربت  
 اچوره لرو و بوسفوف و لفر قاء قوصمق و قاء نوکوره نافعه و بویه

قوصمق

قان قوصمق کباب



موسیقی

100

64

سرکه ایله مدبر انوشک سنج اوج درم عود و ریحی درم بونل سنجی ایتد که هر سه  
مجموعه را غمی شکر ایله سفوف ایلوب برشقال قبل الطعام و برشقال و غیر  
بعد الطعام استعمال ایلیمه لردا که معده را حرارت و آرایسه روح و زاج  
عایت مناسبه اشتها را کسور و حرارت دفع ایدر و با صمد  
معده به قوت و بر کل شربت بر قاج قطره طامدوب الی کوبه و زنج  
نافعه غفلت اولیمه **الحیضه** بوهر مرضدر که هم یک قویض و هم  
یورک سوز و بونک سنجی معده را طعام فاسد اولو طبعیت رقیق  
تی ایتد که دفع ایل و کیشنی سوز که دفع ایدر و کاغچه معده را غمی  
اولور و صفوط مضطرب اولور و یورک انچه لنوز و الی انراض  
اولور و کاغچه بایلدور الی اصل بر خوف مرضدر علاج اولور و طعام  
بیمبوب بر قاج بودم صبحی صوایکه از معده به و بغیر سفلر برقیقه لردا  
خلط کوبه بر اسهال ایله اسهال ایلیمه لردا اول از دمه سهل اولور  
اسهال ایلیمه بعد بغیر سفلر قوت و دروب سینه قبض ایلیمه را مثلاً بو  
سهل کی صفی صا در حیلله نک قوغم ایتد درم راوند بر حق درم سنبل  
هند را یک کاردک بونل سرکه به ارق صوبله اصلدوب سنجی کل او  
و با خود ملائم است و سنده به از زمانه طوره بعد سوز اولیمه  
اونه الی درم کل مکر شربت قوتوب الی کوبه را احتیاج اولور و حقنه  
ایله احتقان ایلیمه را بغیر سفلرین آرتلیوب پاک ایلر **صفی** خطر  
به اغراضه کوبی سرخی هر برنده بر طونام و با با دیه نصف طونام  
بونل را به صوبله قیما را بعد به بوسودنه یوز درم الوب یک درم  
شکر و یک درم بنفشه یا غر و بردانه بر هر صا در سفلر شد بر د  
احتقان ایلیمه لردا اگر ایسه زیاده ایسه کوبی زیاده بورا ایسه اول  
احتقان ایتد بر قیما قدر سطر طاق صوبله قوتوب بعد احتقان

ہیضہ زمانہ نوبت  
وزمانہ پورن سوکھ



ایلیه از بعد التفتیه معده به قوت و بر حسب اسهال قطع ایله جک شل  
 ویره از او اگر صفر اعلاقی و ارایسه کلیمونه شریبه و قورق شریبه و بر بار  
 شریبه ایچون لودایوای و در هر سر و قورق شریبه و در هر سر و در هر سر و در هر سر  
 اولوب تلغم علامتی و ارایسه بوجو کتوبه **لوصفی** غود و مصطکی  
 هر بر نیند ایچون درم جوز بوا بر درم قورق شریبه شریبه شریبه شریبه شریبه  
 ایله بد کتوبه بر چق درم قورق شریبه درم حمله شریبه شریبه شریبه شریبه  
 اسکی کتوبه ایله یا خود ایواریتله و یا خود و برین زیتله قورق شریبه  
 سجون ایلیه از بر متفاله نه ایکی متفاله و از نجه تا دل ایلیه از معده به  
 قوت و بر و حارته دخی از در حق و کله ربعده حارته شریبه  
 اولد قده لطیف غدار ویره از شریبه قورق صوبله شریبه شریبه شریبه  
 اگر صفر او یا خود تلغم و ارایسه لغا ایله بلج ویره از ربعده اگر حارته  
 منقطع ایسه حمام گرمک یا فعدر معده لصدونه و از دودونه بعد  
 حمامه جفده یا توبه یوبه زیر او یا خود اولوب بود لیضه غایت  
 یا فعدر و اگر کوبک بود و سر زیاچ اولوب دفع اولم نه و او یا خود  
 اولوب نه فلو شای فارسیده نصف در غده بر در غده و از نجه  
 استغما بخور اولم نه در **امراض الامعاء** یعنی بغر سقاره عارض  
 اولم او اضعاف علاجله بیابنده در معلوم اولم که ان انده اولم  
 بغر سقاره ایله بغر سقاره ایچون ایچون در او یا خود اولم نه اولم نه  
 بغر سقاره برینه انی شریبه در زیر او از و تلغ صا جک اولم  
 ایچون بر باغی بر برینه منضم اولم اولم از و تلغ قدر اولم نه  
 انی شریبه در زیر او یا خود ایچون معده نک قورق شریبه متصله و آشپز  
 او یا خود ایچون بغر سقاره متصله و ایچون بغر سقاره صام در لکتر زیا  
 فضلاته حاله در زیر او و دن اکا صفر او و کله شریبه شریبه

بغرض منظر  
علاجله

طولانی

اسفل  
اسفل

تفتی انده ایچونکه قورق اشغه او یا خود ایچون بغر سقاره متصله و او یا خود  
 طولانی بغر سقاره کله لقایف در او یا خود ایچون بغر سقاره در لکتر  
 او یا خود ایچون بغر سقاره کله لقایف در او یا خود ایچون بغر سقاره در لکتر  
 و بود در ایچون بغر سقاره غور در زیر او یا خود ایچون بغر سقاره در لکتر  
 این نقل انده کبر و رینه انده جفا و شریبه بغر سقاره کله لقایف در لکتر  
 انک از ایچون قورق و جانبی اغورک اغورک اغورک اغورک اغورک اغورک اغورک اغورک  
 معاد قیقک اغورک اغورک اغورک اغورک اغورک اغورک اغورک اغورک اغورک اغورک اغورک  
 طرف التفتیه بغر سقاره طرف اعلاقیه متصله و شریبه بغر سقاره معده  
 در او طرف التفتیه معده متصله و معلوم اولم که معده به عارض  
 اولم اضلک اگر بغر سقاره دخی عارض لور و علاجله بر برینه  
 یقیندر زیر ایلیه دخی سکر لور و کله رکن معده و بعضی اضلک  
 و از در که اندر معده بغر سقاره برینه ذکر ایچون کله رکن معده  
 انزه تبعیت ایچون عارض امعاء برینه ذکر ایچون کله رکن معده  
 کبر زیر اسهال بغر سقاره اولم دخی کله رکن معده و دخی اولم بر اسهال  
 علاجله بیابان ایلیه لم ایچون معلوم اولم که اسهال ایچون در لور و بر  
 قان ایچون مخلوط بر لور قانشر اولم اگر قانشر اولم بر لور و بر  
 اکا دیار یا در لور قانشر ایچون اولم بر لور و بر لور و بر لور و بر  
 اولم اسهال یا معده دخی یا خود بغر سقاره دخی یا خود دخی و یا خود  
 طلاقه دخی یا خود دخی یا خود دخی یا خود دخی یا خود دخی یا خود دخی یا خود دخی  
 بیخ خلط زیاچ او بغله طبیعت انی طشره دفع ایچون اسهال ایچون  
 ایچون خلط کوباکو یا جفا بر کاه صفر ایچون جفا و کاه تلغم ایچون  
 جفا و کاه صفر کله جفا و کاه صفر ایچون جفا و کاه صفر ایچون جفا و کاه صفر  
 جفا و دخی معلوم اولم که اسهال اضلک اغورک اغورک اغورک اغورک اغورک اغورک اغورک اغورک اغورک اغورک اغورک

نک

معده دن اولم اسهال

دفع ایچون اسهال

و کاه صفر کله جفا











طلا قند اوله اسهال  
علاجی

قاورس راوند صح

دما غده اوله اسهال  
علاجی

وسفوف ایدوب بر درم و بهار و اگر اسهال طلا قند ایسه بونک سببی  
سودانک جو غالد و غندنه اولور علیاتی صول طرفه کیرک التذه بر غر  
حسن اولور و هم اشغندنه حقیقاً سباه اولور و لو اسهال بر افر اسهال  
اگر در غف علاج اولور نه سوه القینه به و با استفا به مؤدی اولور بونک  
علاج سده لر فتح انکدر و اگر جگر حارته و اریه جگر فراخه تغیر  
ایلمکدر و اگر قوت و اریه صول الیه سلم طرفه قان الار و سودایه بلین  
ایله اسهال ایله لایمکی کوسهل هم سده لر ارجار و هم طلا قند تقیه لر و هم طلا  
قوت و بر و هم اسهال طو تار **صف** سبب بلین التونه اوتی هر روزه ای  
و هم بالدری قره و شسته هر روزه بر مقدار حبه تسبیح و قره هبله هر روزه  
ادج و هم بونکر سکر لیر اراق صوبله و یا خود غند یا صوبله و یا خود شسته  
صوبله قیادوب سوندر و لو صول اولور درم کل مکر شسته از و بونک  
طلا قند تیر خوشه تقیه ایدو لطیف شدر و اشربه دما الما شربه و لسانق  
شراب ماسدر و تقیه ایدوب تقیه سده اینه که صیکه قابض و ال  
و بهار و بونفوف و اخی غایت ایدو در **صف** سفوف الترم درم و ارجین  
کل یا غلبه قاورس صهار هبله قاب بر درم کوبایکن درم بونکر سحر ایدوب  
بر درم و بونکر در هم و ارجین بوندره الو کشت کرایله خلط ایدوب  
و بهار لغایت بونکر و لو سفوف و خنی قوتیدر **صف** سفوف کوبایکن  
درم سادج بر درم بونکر کیک بونکر و قاورس کل اینه هر روزه  
تخی درم بونکر و کوب سفوف غندنه بر درم آلوب قور لایمکی صوبله و یا خود  
سکر لیر اراق صوبله و بهار و باقی تدبیر را کولیار و واقعا تدبیر لر کسید  
و اگر اسهال دما غده ایسه بونک سببی دما غده رطوبت غلبه جو غلد غندنه  
اولور خصوصاً طوز بلغم کثیر تندن نازله طریقله معده به اینر و ایدو  
بهر سقله دو کیلوب معده به ضعف طار اولور بونک اسهال عارض اولور

عاری

دوا صنف

و ادا ضعف سببیل معده به ضعف طار اولور اکثر یا کچه لر و یا خود  
او کخودن او یا بونک قلعده رفاج مجلس حاجت ایدو منقطع اولور  
و اشغندنه حقیقاً بیاض کوبک کبر حقیقاً علاجی نازله کجسته مذکور  
علاج در جلد بر بونک و خنی نافدر اگر کام سراسه ایسه خشیاش شراب  
بعده بو صول غده ایله لر حاکم و قوراکل و در سببین غلبه و غلبه  
و خشیاش قوتی بونکر قیادوب و غر غلبه لر و اگر موده صوق ایسه هر روزه  
و شکر کبر نافع شیلر اولور بعد تقیه استفا ایله لر و اگر بونکر دفع اولور  
قاورس ایکن قورالدر حقیقاً خوب بخود ایله اشغندنه الو علاج اولور غایت  
نافدر و اگر اسهال ایله قان حقیقاً سده و لغرسق صیغدر لیر ایله او کوسه اکا  
و استطاریا و سحج الیفا در لر و اگر لغرسق صیغدر لیر و لیوب طرک  
اغنی ایدو و غندنه اولور سده اکا اسهال الدم در لر و استطاریا و سحج  
اگر غایه سبب بر خام خلطدر که لغرسق صیغدر کیده رک یا به حال ایله  
و لو یا صفر ایدو اولور و یا خود طوز لو غندنه اولور و یا خود ایدو  
و یا مخترق صفر ایدو اولور و یا خلی خلطدر اولور ایام و باده اولور و غر  
و حار محرقه عقبنده اولور و یا خود بونکر سقله شور و یا شیش اولور  
یا به اولور غندنه اولور علیاتی تیز تیز قانق و اسهال ایله لغرسق صیغدر لیر  
قان حقیقاً و کوبک بونکر و اشغندنه حقیقاً بد را کچه لر اولور  
و اغر بونکر و کور هم جوق اولور و قنق خلطدر ایسه حقیقاً شید  
معلوم اولور اسهال کیدیده بونک قوتی بودر که کیدیده حقیقاً قان  
خالص اولور و کوبک بونکر و سراسه اولور و حقیقاً شید بونکر لر  
و خنی جوق قوتی و ایدو مطولانه مذکور در کام حاجت اولور غلبه  
اولور و خنی تسکین ایلمکدر و خلطک قدنه تغیر ایلمکدر و یا به لر  
او کولیدر کج شیلر استعمال ایلمکدر و دما غندنه اولور با دوز هر روزه

اسهال ایله حقیق  
علاجی



لكن بود صده فصد ایلکه اطمانک اختلانی وارد بر بعضی کان  
 النامی کرک در دیدیل زرا بود شک سببی خلط تلک و نذر فائده  
 و کلد را تا جالبینوس و اسکندر یونانی کان المخی تجویز ایشود  
 و معقول کوروب و دیدیل که زرافانه الهذه اوج فائده وارد  
 اولاجک حارته تغذیل او نور و همانک حارته تسکین ایلر  
 و مانا فصد استوائ کلید زرافانه فصد قد جمیع خلط سبیل  
 حقا تالنا بدنگ اشتلاسته دفع اولور خصوصاً بواسطه فائده حیض  
 فائده محبس اولدوغی زمانده بوفیق و در که فصد ایلکه ماده بی  
 عکس ایلک و خلافته جذب ایلک فائده سی و فی وارد در اکثر  
 م عدا یسه سلیقه و یا خود اسلمه دن فائده الال و فائده از احتیاج  
 و رواج و فو حفا لاکر فو از ایسه ارفه ایلک کورک و فائده  
 فحماست ایلکه از اما سهل و بر کی خلط اولد فو کسه منع ایلدی  
 خصوصاً راوند ایل اسهال ایلک غایت مناسب در زرا راوند قوت  
 اسهال کیه سله ماده بی تنقیه ایلر و قوت قابضه سله عضوه قوت  
 و بر رویاره لسه مناسب در راوند فائده سراج و بر رویاره  
 فو کورک بک و دنیا هر بولدوغی که اکاجو فائده در اوق راوند فو  
 در ایلکه راوند جینی دن فو عیلا در زرا راوند ک راکه سر اغوا فو  
 نازک مزاج استعمالده استکراه ایلر اما کجوقانک راکه سر فو  
 استعمالساندر و عیلاجی مطبوعه فو مناسبد بر بعضی تنقیه حقیقه  
 الال احتیاج ایلکه که آنده جلا اوله و اخلاطک حدتی تسکین ایلر  
 اوله جوقنه کی **صفت** اریه صوی یوز درم خام شکر اول الی درم  
 کل بکر شربتی سکر درم کل یا عی سکر درم فارشد و روت احتیاج ایلکه  
 و جوقنه بی بزجبه ایلک تسکین و جوده غایت نافع **صفت** اریه صوی

قلبه

الادرم

الی درم سطرطوق صوی الی درم کل یا الی درم بکر صر  
 ایلکه دانه فارشد و روت احتیاج ایلکه لبعده سوده و میر و یا خود  
 جقل طائت قریب و روت بکر صر که سودک ایلکه صوفه لبعده اول  
 سودک ایلکه ایلکه دانه بکر صر و روت بکر احتیاج ایلکه لبعده اول  
 جمع ایلکه یوز درم بکر بعضی کجود و روت بکر شربتی سکر درم  
 درم فلو نیای فارسیده الوب ایلکه بقدار قدر با دز هر ایلکه و روت بکر  
 نافع لبعده لبعده لبعده ایلکه لبعده لبعده لبعده لبعده لبعده لبعده  
 او کلد **صفت** قاورش اریه و قاورش اریه هر بکر بکر بکر بکر  
 بکر بکر و کل قوروسی هر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر  
 صیونده الال و ایلکه سکر درم بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر  
 کل یا غند فو احتیاج ایلکه لبعده لبعده لبعده لبعده لبعده لبعده  
 بونوز و بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر  
 ابتداء قابض سیل و بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر  
 تسکین ایلکه بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر  
 ترکیب بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر  
 فائده طامه اوله ایلکه درم بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر  
 بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر  
 و یا خود قوروسی غصا سله جیل ایلک استعمال ایلکه لبعده  
 صکره بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر  
 بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر  
 هر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر  
 سخی ایدوب غبار ایدوب سکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر بکر  
 و راکه و راکه غایت مجرب درم فائده قطع ایدر کرک بکر بکر

محررات

عید



اسمہال الیہ صافیہ کا کتبہ  
عذر

وہابیوں کی

و ما یقولن عارض اولور و ادا وقت که اسهال کیدی اوله اخونده  
 فائده حکایه لر جبار بوند فوق اولون معلوم اولور که بر ملایم  
 اتسه قوتله اگر ابر سه منجد فاندرو اگر ارمیو کلب کبر بشیر  
 جباریه لیدر اگر یو غلا تله اولیوب بلکه قه قه اولور سه اسهال دم  
 بنو شکر بند زغالی اگر امتلاء بدند نه ایسه فانه قطع ایتمه لار اگر قصد  
 آیدر ایسه مناسبد ر بعد فانه قطع ایده جک بشیر دند و بهار دگر  
 و بر یک مناسبد ر قزل صندل ایلم درم انجبار اوج درم سکر لیم  
 بر طوتام بونلر یوز درم صوبله قیاسه لاله درم قالدقه سوز دوز  
 صوق ایله و صوبر سه قاورش آریه صوبر و سکر لیم براق صوبله  
 و انجبار شربت و الیو شربت و قزل کل شربت بوکه مناسبد ر و کربا قرضه  
 نافعدر و لو تخون فانه قطع ایدر کک جگر دن اولسون و کک بوشق  
 اولسون و کک سائر اعضا دن اولسون **صفت بجنون** صابر  
 و طبایر و ساق و ایکی قوداس فانه بونلر سمی ایلوب سکی کلشکر ایله  
 قارشیدر و کربا و اگر حنقا فانه جگر دن ایسه قاورش فند و غنی شام  
 اوز و مر ایله یک تالیا صنه نافعدر و طاق جگر نه کاب ایلوب  
 و راوند قاوروب بر ارا حق و ارحمن قاقوش سکی کلشکر ایله قوشند  
 و بهار زخیر بودرض امعا بنفیده اولور فضلانه دفع ایلمک استر  
 مشرحه و اردقه قان لاله قارشی و یاخود قانشیر یوسق صبر ندر  
 جبار سه صابر و در بنو سفده کلور بنو سفی انجید طبیعت دفع  
 ایلمک قاضا سن ایلر و یاخود طوز لو ملغم و یاخود حار سود اولور  
 باغرسفه و کلور و یاخود لور سفده شمس اولد و غندنه اولور و کاه  
 اولور که قبضندنه اولور کا زخیر کانتی لرو مقدا ذکر اولانله  
 زخیر صادق در لار اگر اسهال غصیده اولد ایسه بو حنقا غایت

پروپ      رخی مری



بوندی قیامہ لکھ

این سکن هیچ اکنون کل باغی و دیگر هر صاری و زعفران و سود و بنور زنده  
ایله و برنده ایله زنده ایله اگر زنده صوفیه و کاشانی سکنه او تو زنده  
اوله ایله مقعدین صحنی باغ ایله یا غلبه ایله ایله ایله کمر و یا یا و یا باغی  
و مقعدینه بخور ایله ایله کونک و ساق و مقل ایله و اگر تفاسی حق حق  
اولور س که کرد و مقل هر برنده ایله ایله ایله ایله ایله ایله ایله ایله  
بعده بر عام لکن ایله ایله ایله ایله ایله ایله ایله ایله ایله ایله  
و بر بنر طوته و اطرافنی حکم اورتی صلا و خانه طره حقیقه و و افی طار و  
و کیکلی قاور و ب صحنه مقعدینه قویوب ایله سکنه او تو زنده و صحنه ایله  
او تو زنده صوفیه حال ایله ایله زنده ایله ایله ایله ایله ایله ایله  
و صوفیه ایله ایله ایله ایله ایله ایله ایله ایله ایله ایله ایله  
نصف در غم مجموع و کوک استعمال ایله غایت مافدر و تو زنده  
و فی بعد التفیه یلده و صوفیه حال ایله ایله و سایر انواع زنده غایت  
مافدر و یلدر و دفع ایله و مقعدینه قوت و بر رکنه مخرج بر صفت  
ترک قسط و دونه میسه و تو یللی هر برنده درت درم سکنه و مصطکی  
مقل ازرق هر برنده ایله ایله ایله ایله ایله ایله ایله ایله ایله ایله  
چه درم بنور سحنی ایلیوب اوج اغریال ایله ایله ایله ایله ایله ایله  
ایله ایله ایله ایله ایله ایله ایله ایله ایله ایله ایله ایله  
اوله زنده غایت مافدر و اگر قیضه و ایله ایله غداره سفیناخ ایله ایله  
سور بایسه و یا سفیناخ بوارینه و یا خود نیمه شت تانه بیکر اوله بنور  
مناسبر و اگر اسه ها و ایله شمشین ابو اوقا و سقندرق و برنج لیسر  
فقد قله معقوله و بوشاف زنده که کاشاف اسکر در و ایله غایت  
مناسبر صفت کونک و زعفران و صمغ عربی و دم اخون  
صافی بنور و کوک یکرده غلبه فارشید و بوشاف فلز دونه و ایله ایله

[illegible]



کوبک و شمشیر علی ایدر

ایک کوبک اندیشانی ایلیه لایسک و فاند سر اولدر که قصه حلت  
محلده اول ایسک کوبک جیقا ر بعدینه تور ایسک آدم خیا کرد  
قدر معصومه اریه قدر اینه لودوشانی هر زمانه انجیر ایسک اغریسته  
اولوب الم در سر و تیز تر فالقسه اول زمانه ایلیه لایسک فاند سر  
انجیر لکوبک و شمشیر علی ایدر در عجمه کاسقوط السیره  
در لودوشانی ایسک شمشیر در لکین بودنی متقدین یازندیلر  
شفا صاعی یازندیلر بوزلغ کاکتبا یازدق واقعه کوبک و شمشیر  
یوقدر غالباً آتال بودر که کوبک و شمشیر بر هر صوابه ریج محبتش فلو  
بعد کوبکده و اطرافنده اغریسته اولور کوبک بورم سر کوبک خلق کاک  
کوبک و شمشیر لکوبک سیم جاک محمد بنده نده غرض اولور  
ما شیت اولجا نیندیلر اینه فریو که جاک مقدرینه اینر جاک مقدرینه  
کوبک بر بول واردر ادم انه رعمده ایکن حیض فاند کوبک نده غرض الوب  
اول یولده جاک واروب و جاک نده بدنه یاسیلور ایدی اول آدم و شمشیر  
کوبک طوغد قده جاک کوبک کسر اول یول نده اولور اول یول  
اول ثابت ایسک دو یکلور و بر از ریج و قاریشور کوبک واردر  
حقیق منقذ بولر اینه طاسور قالور اضطراب کوبک بوروم حال  
اولور نیندیلر اینه خلق کوبک و شمشیر در لکین بودنی متقدین یازندیلر  
اسک سه استغایه بودی اولور و علی اولور جاک سده سی اجه لک  
شرباب مولایله یا خود استغایه شربابله و اوج کوبک هر کوبک  
بالدر رقه صوبله بر درم قیو طوطی و بهار و بعده بولای و بهار و بهار  
**صفت مسهل** اوند بر درم مجوقه بر کجی درم بونلر صبحی هند بولای  
سز درم قدرت حلوانه و اونه ایله درم کلر شربابی از و لکوبک  
بعدینه مغلطایوب بر قاج که بوسه لای و بهار و بهار و بهار

اوج کوبک و شمشیر  
اصوله لایرا حق سمن خندی  
وزنجیل قوبه لای بعده سونده لای

بزنندیلر

در

بغیر تر خند میجو نندیلر در عجم و بهار و بعد التبقیه مدارت استغایه  
و مجونه حو لکمان و حو ایش عود و بهار ریجی تخلیل ایدر و اگر سده بک  
تور اولوب ایدر نه جاک مجونه تخلیج اولور و بعضی کوبک اوستینه  
بر قاج که جاک ایدر ریجی جاک لکینه اوستینه قوبک و شمشیر  
تور و شمشیر کوبک اوستینه تور کوبک جاک لکینه اوستینه قوبک و شمشیر  
اولور و شمشیر لکوبک اوستینه تور کوبک جاک لکینه اوستینه قوبک و شمشیر  
بغلیق و اوغلیق و شمشیر لکوبک اوستینه تور کوبک جاک لکینه اوستینه قوبک و شمشیر  
بوزلغ و شمشیر لکوبک اوستینه تور کوبک جاک لکینه اوستینه قوبک و شمشیر  
بقدره کوبک لکینه اوستینه تور کوبک جاک لکینه اوستینه قوبک و شمشیر  
اغریده کوبک لکینه اوستینه تور کوبک جاک لکینه اوستینه قوبک و شمشیر  
دو شمشیر اغریده کوبک لکینه اوستینه تور کوبک جاک لکینه اوستینه قوبک و شمشیر  
ثابت اولور و شمشیر لکوبک اوستینه تور کوبک جاک لکینه اوستینه قوبک و شمشیر  
بر هر جاک اوستینه تور کوبک جاک لکینه اوستینه قوبک و شمشیر  
احقاق اوستینه تور کوبک جاک لکینه اوستینه قوبک و شمشیر  
یلده اولور و شمشیر لکوبک اوستینه تور کوبک جاک لکینه اوستینه قوبک و شمشیر  
و علی الریق صوق صواکجه در اولور اوستینه تور کوبک جاک لکینه اوستینه قوبک و شمشیر  
و کور لدر ریج حقد قده راحت کوبک لکینه اوستینه تور کوبک جاک لکینه اوستینه قوبک و شمشیر  
کوبک مجونه و حو لکمان و حو ایش عود و بهار ریجی تخلیل ایدر و اگر سده بک  
و شمشیر لکوبک اوستینه تور کوبک جاک لکینه اوستینه قوبک و شمشیر  
صفت حب فادیا فلفل تخلیل دار چین و مصطکی و قزق و انیسون  
هر بر نده بر درم مجوقه بر کجی درم بونلر صبحی هند بولای  
بغلیق و اوغلیق و شمشیر لکوبک اوستینه تور کوبک جاک لکینه اوستینه قوبک و شمشیر  
ایک مجلس صابت ایدر بوزلغ کاکتبا یازدق واقعه کوبک و شمشیر

بزنندیلر

کوبک و شمشیر علی ایدر



تخلیل و اشتها کتور و قنجه دخی نافعد رود و کوکنک اوزرینه طاری  
 فادرب قویه رو یا خود بر لر قیر در وب کوکب اوسته قویه زیستی  
 یاغ سوره رو یا خود سداب یاغ سوره رو یا خود یا یاده یاغ سوره  
 بونلایه یاغ در بولته ایو در و اگر صفا دهنه اولور سه علامت کوکب  
 و یاغین اولوب صویه غنبت ایده و اشتا غنجه صفا حقیقه علامت ایا  
 جکر و نک العابه و یا بذر قطونا العابه بالوده بشورب کلایه ایلیه  
 یا طتی یاغ ایله ویره لو اگر صفا غنجه برلین ایله حقیق مرق  
 مثلا قدرت صفا ایله اریک صویله یا خیا کینه بالیه ویره صفا  
 سور حصار رو کوکبی کل یاغیله و یا طوق یاغیله رو سودا و  
 اولانک خنجه بویه در و اگر سودا و اولانک مفضده بر قویه خودی  
 بسفنج ایله و بر از طوراق او تله قینا ووب بشورب صونر ایچو  
 عایت مناسبد **قولنج** بوهر اغیزد که بغر سقله اولور زیاده  
 اغز و طبیعت حبس اولوب ریج و غنر شنی حفر و او اغز قولنج دید کلری  
 بشی بغر سقده اولور او کسبیده بوکه قولنج در لر بونک سبیل  
 چوقدر یا لیشق بلغم اولور و یا بلغم زجا جنده اولور و یا غلیظ سیله  
 اولور یا بغر سق ایچنده و یا طبیق ک ایچنده مجتس اولوب صفا رو  
 یا خود جکر ارشدنه ثقله بوست غرض اولوب طاس کی اولور و یا خود  
 بغر سق کندنده حرارت اولوب ثقلک رطوبان تخلیل ایدو  
 قور و یا خود هو انک زیاده استیلکندنه ثقله بوست حاصل او کو  
 و یا خود نجف فایض غذا رتا و الیله کند اولور و یا خود صفا  
 اولور و یا خود اشتا شیشل دهنه اولور مطلق قولنج علامتی اکثر یا کوکب  
 السده براغی اولور کاه نابت اولوب کاه کت ایدر و کاه  
 صباغ جابنده جکر السده اولور و کاه صفا جابنده طاق السده

بادام ص

قولنج علامت

والکین

والکین یا قوشاق کبر بونلایه قایلار و کاهی اغر سقده به یقین اولور  
 قوم نقل ریج مجتس اولوب اگر اشتا غنجه بر سر حصار سه قویه و قنجه  
 شیار حصار بو قولنج دخی و جمع کلایه و جمع الرحه شیار بهدر قویه بودر  
 و جمع کلیده اغر ارشدنه اولور غیر زهره وار غر و کفر جمع رحم  
 فاسقه اولور غیر زهره کفر زهره احتباس ثقل دخی اولور علامتی اولو  
 لازم اولور و غنی شیکز ایلیوب بعد احتقان ایلیه لکاه اولور  
 بعد احتقان و غنی زباده اولور اندنه خوف ایلیوب نکر احتقان  
 لازم معلوم اولاکه اگر قولنج صوقده ایسه ابتدا حقیقه ایله  
 احتقان ایلیه رو بعد حقیقه حاکم ایله احتقان ایلیه رو حقیقه صوقده  
 و بلغم و رگنده اولو قولنج نافعد **صفت حقیقه** یا لیسفان و طوران  
 اوتی هر برنده ایکی قبضه و موز و زیری بر طونام یا یاده حکی بام  
 طونام رازانه تخمی اوج درم بونلر قینا ووب لیوز درم بوضود  
 اونه الی درم شکر ایچنده حل ایلیه رو ایکی درم صبر و اونه درم بادام  
 یاغی بونلر ایله احتقان ایلیه ریشفا صفا حقیقه صبر قنجه مناسبد  
 اما قنکر استعمال ایدر و زداغی استعمال ایدر ک ضررین کورمک  
 با صوره مبتلا اولور کک یوقار و دونه و کرک است غنجه استعمال  
 حاکم دکلر کر که مصلح ایله استعمال اولور مثلا احتقان لر یا غر زیاده  
 قولنج و مقل ازرق ایله استعمال اولور ضرر ایلم دار الفکسین و جمع  
 ایچونه حقیقه استعمال ایلیه **صفت حقیقه** یا لیسفان و ابه کوچی و یا یاده  
 و طوراق اونه هر برنده سکر درم کتانه تخمی قدرت درم بونلر قینا ووب  
 سونه رو صوننده یوز درم الوطایه بادام یاغی اونه الی درم و کر  
 و هم طاق یاغنی اولو صویه قنجه احتقان ایلیه رو یا یاده و  
 طوراق اونه و اکلیل الملک و ابم کوچی یاغ مجتس قینا ووب بر از در

و بونر تخمی هر برنده



ایکنه زیت و یا خود بر باغی قوت و بر سونکر یا به حکمت به صوبه با بر و ب  
 اغز اولان به به محله رواج دفعه اوزه لوجنه تسکین ایدر و بوجنه  
 حابه در اگر قولنج ببلغند در یکدن اولور به بوجنه کفایت ایلر **صفت** بیان  
 فسلکی است قان و ادم کوچی بر اعز و خطمی بر اعنی و بنفشه بر اعنی هر بر ندن  
 بر طو نام سدر و یا یا دیه و اخلیل الملک هر بر ندن یا دم طو نام بسفایج  
 اونه ایله درم انجیر بیدر دانه طو راق اونه تخمی و کراویا و دونه بنفشه هر  
 ایکی درم بونکر قینا ووب و سوز و به صونید یوز درم الو حجازی **تریدینه**  
 مسجونه الیه درم و یا بر ج فیض انجونه درت درم سزار باغی  
 و یا یا دیه باغی هر بر ندن اونه ایله درم بونکر اول صوبه قوت احتقان  
 ایلیه لور بوجنه کوزل حقه در بلغمی سوز و روجل تحلیل ایلر و کاه اولور  
 هر نه قدر احتقان ایلیه رفانده اتمه اوزان مانع یوقار و دونه مسهل  
 و بر مک کرک اسهال ایلیه س بوش حکم ایدر بر کسنه و اراید حبس  
 رجه در قولنج عارض اولمشیدر اوتوز کوه احتقان ایلدم فائده ایلیدی  
 عاقبت قدرت حلوا سندن اول ایکی درم مقدارین بلج صوبل و طشت  
 بادام غیلله ویر درم سوز و اول غلته نه خلاص اولور و معلوم اولانم تحلیل  
 رجه ایکنه یا یا دیه صوبه بیدر قینا ووب ایکنه لاما نازک و اوج اولور  
 کلاب کئی قیطر ایلیه حابه لرا ایکنه لور طریق ایله و لجنی لغتی زیاده اولور  
 و رگی تحلیل ایدر و انجیر سدر و اق آساندر اگر قولنج یا لکر بقتضیه اولور  
 بوکه قولنج تفکی در علامتی اولور که طبیعه قبض اولور و وضعی قلیل اولور  
 علاجی حقه لینه ایله احتقان ایلیه لرا یا با عکر حوق قویه لور باغی  
 سیدر ایله احتقان ایلیه لور بر قویه خوسی بوکوب رواج کوه کک  
 ایله رازانه تخمی فاسد بر ووب بیدر و لبعده خوسر قوالوب سوز ووب  
 و و بجه دکن قوالیه لور دونه که طو لوب بو عار لوب طو راق اولور

و اصیر تحلیله و بسفایج ایله سوز و راز حق طو راق قوت بعهده صوبل  
 و ایکنه لور لقتضیه سوکله کده صیک کوزه لرا کوه و اراید و اراید سوز ووب  
 دفعه ایدر لرا لقتضیه ایدر سیه قان الیه لور رواج کونه صیک لسن لدرم حجاز  
 بالی بر راز حق و ارجین و یا دم غلته استعمال ایلیه لرا و اگر قولنج صفا اولور  
 خط حار دونه اولور غلته ایستباب مقدمه معلوم اولور مثلا نازه  
 یکت اولق و ایست شهر لرا اولق و ایست فصلده بونق و و اراید اولوب  
 ستمه سوز اولق کوه و کاهجه صفا قوت صمق کبر علاجه اولور حقه لینه ایله احتقان  
 ایلیه لرا مثلا بوجنه ایله احتقان ایلیه **صفت حقه لینه** اریه و دم کوچی  
 بر اعز و بنفشه بر اعنی و بنلو و جکی هر بر ندن بر اوج بونکر قینا ووب صونید  
 یوز درم الا و ایکنه اونه درم کل باله و یکدر درم بنفشه شربت قویه لور  
 درت درم بنفشه باغی قوت احتقان ایلیه لرا و یوقار و دونه قدر خلوت  
 و یا یا دیه صوبله حل ایلیه س فیر از مادام باغی قوت ایکنه لور و دونه خندر  
 صوبله و یا خود ما جینله کل لکر شربتند بیکدر درت درم ازوب  
 ایکنه لور و کاهجه مطلق قولنج محدره محتاج اولور حقه لینه ایله یا  
 ایکنه لور و یا یا قوالیکله بونکر حقه لور و کدر یا قوالره محتاج اولور  
 مثلا یق تر باق کوه و فلو نیار و و رگی و شکر کبر اما بک ضرورت اولور  
 استعمال ایلیه لضرورت اولور که محتاج استعمال ایلیه لرا محدری  
 یوقار و دونه ویر مکده اساعیند حقه ایلیه لرا مناسبتد مثلا فلو نیار  
 روئیدنه بر درم الو بوز درم قدر یا یا دیه صوبله حل ایلیه س  
 ایکی درم بادام باغی قوت احتقان ایلیه لرا اغزین تسکین ایلر  
 جمله در علامت در و بالی صه قولنج و بنفشه تسکین ایلیه س بونکر درم  
 تر سندن بر درم بر راز حق طو راق ایله و سیر ایله و یا خود  
 درم حقه ایله احتقان ایلیه لرا و یا خود قور دکر بونق سقین قورید











اوزم ایلد دو کوب صبح صبح آج قوتنه جوز قدر یکسیر یوالق یورلر  
 صوغلیغا قیروب خیمه رر و بود کر اولانه اودور لر یوقار و دونه استغله  
 قادر اولمین نازک خراجله اولاسود ایلد خیمه ایلکله ر صوغلیغا  
 سودک ر ایلکله سن دیوب ایشاغی اینسه لر کر کر بعد حقیقه ایلد  
 ایلکله ر صفت **حقیقه** بلین بر طو نام اکتی امار کو کک قانوغر قوت  
 اناجینک قنوغی هر برنده درت درم ایلتی کوک بستر درم یورلر  
 و صوننده الی درم الوب تودرم سفای تو عصاره سندن ایلکله  
 الوب قارشد و اودور درم طوز داغی قته لود یا خود درم یورلر  
 بکر درم و یا خود طوز لری تونه صوننده قنوب حقیقه ایلکله ر و مقعد  
 ایلکله اولانه اوداجق تودر حقیق ایلکله ر صوغلیغا اودور یورلر  
 بو اوجنی بر ابر قارشد و روب سینه یه بوکشد و اوستا سندن  
 کو توره لود یا ر یور صوغلیغا سینه سفای صوغلیغا سیراغی قارشد و اودور  
 اعلا اولور غدا اردن آوانلری و طوز لوب با صدرمه لود کو کجین لری و طوز  
 بخود صوغلیغا و دیمیل کر سیر و غن ایلد و بکر ایلد بسمش اونه خلوا سیمک  
 غایت مجربدر و ایلکله سیر و غن ایلد و بکر ایلد بسمش اونه خلوا سیمک  
 و حار لیل و غنی نافه در کر اویا کبی و سکنین سر کر غنی معقولدر و جوز در  
 و غن سینه جوز حوض صوغلیغا ایلکله ر صوغلیغا سینه و حوض طوز  
 و ایلکله سیر نافه در کر اویا کبی و سکنین سر کر غنی معقولدر و جوز در  
 سیر و غن ایلکله سیر و غن ایلد و بکر ایلد بسمش اونه خلوا سیمک  
 و بالقار و غن ایلکله سیر و غن ایلد و بکر ایلد بسمش اونه خلوا سیمک  
 لازم اولانه علاجلر بایند و معلوم اولاکه بوبابده خنک ایلکله  
 بعضیلر مکن دکلدر و ایلکله قارینه کر کک البته معده یه ایز و ایز و ایز  
 حرارت معده ایلکله ر ایلکله صوغلیغا قانق احتما یوقدر در لکن

درم اوله قوردر  
 علا جیدر

استعمال ایلکله ر و طوز لوب صوغلیغا  
 کبریتکی صوغلیغا قوردر و قورفل صوغلیغا  
 دو ککشی ایلکله ر و طوز لوب صوغلیغا

قارینه بلان کیر و بیکک  
 علا ج

غنک  
 سیراغی

بوم کور  
 بولور

جواب

حرارت معده یه  
 غالب اولمغیر متاثر اولوب هلاک اولمغیر کم صوغلیغا ر یورلر  
 ایلد بیکک کر زور ایلکله معده ناک حرارت ایلکله تا ثیر ایلد کر ایلکله  
 صوغلیغا ایلکله ر حال اولمغیر معده حرارت ایلکله تا ثیر ایلد کر ایلکله  
 ایلد بیکک کر سیر اولدر اما طش کر حال اولانه بولر دکلدر لفت  
 ایلکله البته متاثر اولوب هلاک اولور و ایلکله ر قانق ایلکله ر در  
 بزدلغی و ایلکله ر حقیقه طش و ایلکله ر و ایلکله ر زمانده جائز در کر بر مقدار  
 اولر حقیقه شکله اولر لکن وجودنده حرارت غنیزه یورلر  
 هلاک ایلکله ر بر قاج کونه دکلدر معده ناک حرارت ایلکله ر قانق  
 تا ثیر اولوب متاثر اولور و ایلکله ر اما دکلدر حقیقه در ایلکله ر  
 غنیزه یورلر سیر کندی حفظ ایلکله ر اما دکلدر صوغلیغا ایلکله ر اولر بعضیلر حقیق  
 ایلکله ر قارینه بلان کیر و بیکک کر و حقیقه و غنیزه کور و کجین  
 ایلکله ر و ایلکله ر معلوم اولاکه بعضی کسینه کر سودا سیر و کجین  
 اولر سودا و ایلکله ر بر قاج کونه ایلد و معده کر ایلکله ر کسینه ایلکله ر  
 ایلد و ایلکله ر غنیزه بلان کیر و بیکک کر و ایلکله ر و ایلکله ر حقیق ایلکله ر  
 بزدلغی و ایلکله ر ایلکله ر کور و کجین و سودا ایلکله ر ایلکله ر ایلکله ر  
 سودا و ایلکله ر و ایلکله ر اولر و غنیزه خلص اولدر اما بعضی کسینه کر  
 قوت و ایلکله ر قوت اولمغیر و غنیزه دفع ایلکله ر ثیرت ایلکله ر کور و کجین  
 ایلکله ر بولور و بر قاج یا ایلد و حفظ ایلد و ایلکله ر کور و کجین  
 ثیرت یورلر کسینه سور و کجین زمانه ایلکله ر و ایلکله ر ایلکله ر ایلکله ر  
 کور و کجین بر غنیزه کور و کجین ثیرت یا ایلکله ر حقیق ایلکله ر  
 حقیق ایلکله ر حقیق ایلکله ر ایلکله ر حقیق ایلکله ر حقیق ایلکله ر  
 کسینه حقیق ایلکله ر ایلکله ر حقیق ایلکله ر حقیق ایلکله ر حقیق ایلکله ر



اولو اما معده به یلان کبر دینک علامتی مرخصک معده سنده غری  
اولوب الی اباعی صوغو مقدر علاج صوغیانه بقار معده سنده اولاند  
لکن بوند تریاق بدرمک کرکه کم یلانک زهر نند بدنه صوغو اولو  
و متر دافعی با فعدر و بوسود و لغو غایبکه با فعدر صفتیانه فراسا الی الی  
درم گیک بویوزی بوند هر سیرک درت درم شفا و حکی سکر  
درم صبر درت درم بلان و شفا و سیرا غی و ایرتی میرا غر جلد و دو کو  
و مقوت صوب الوب و آیکوز درم صونک ایچنده مقدم ذکر اولاند  
اخر ایله دو کرکه صکره اوج کونه اوج کجه صلدوب بر صحنی برده  
قویه لور در دخی کونه قومه و اینیق ایله لفظر ایلیه ل اولاند مقطون  
سکر درم درم اونه الی درم دکت ایچونه درم صوغیانه قمر درم لک  
اولد درم درم صفا درم درم درم اکتی انا را غایبک فایه فساد  
بعده صوب سوزوب بر درم سداب تخم دو کو سغونی بیکر صکر  
ایچله در بعض اطبان سنده بیلدر لور کوردر اولاند تبه که دو شوب  
بایکوز بعد ایا غنده اصار لور و غریک مقابله سوز قیاد  
قور لک سوزک بخاریه طوغراینه رک طشره جفا و اگر خود  
قیاهر لور صونه از حق نیت در و از حق کبریت قوت احتفا  
ایلیه لالیه اغر جاقینه قیابونه صکره فی ایله قومه آسما اولو  
مقدم **ضرر نیک علاج** سنده در معلوم اولاند مقدر نیک  
اشا غیبه بغر نیکله و بغر نیکله اشا غیبه مقدر متصل اولاند  
بوترتبه رعایت الیوب بوز لغر بوترتبه اولاند بوترتبه معلوم  
اولاند مقدم **ضرر نیک علاج** سکر زرا نیک اشا غیبه  
اولوب بجر فصلک اولاند علاج از نایب ایدر بومقعد کمر صلی  
چوقدر خجله دیر بر بوسیر بوبواسر ک اصناف چوقدر بعضی توبیدر

بخار غریبه کیده یلان سوزک ص

مقدم ضرر علایب

مقعد متصل

بواسیر علاج

بوی

بوسر کل کبر و بعضی سینه در بعضی انحر کبر و بعضی کورکدر و بعضی  
بوسر و بعضی مقعد ایچنده در و بعضی طشره سنده در و بعضی  
جوانه ایدر که سیاله در لور بعضی سر طاندر بعضی بوز و بعضی  
سکندر بعضی ضرر سکر و کایچه دوزا ایله کلور بعضی احلوب جیف قانی  
کبر آیدر بر که آقار و بعضی سینه هر بر که یا خود ایچله کره یا دفر زیا  
اقار و بونک سیمی یا سودا در و یا خود برشی سودا ویدر که حکم  
حار سنده حال اولور و یا خود مزاج طلاق فاسد اولد و غنده اولو  
و کاه اولور که بلغمه دفر حاصل اولور علانی طوطا قار بیاضه مثل  
اولور و زوشن اولوب قور اولور و بکر صاری اولور و  
حقا اولور و دیکسیاه اولور قوت ضعیف اولور و اشا غیبه  
تقل از ارجیهار و اکبر بواسره مبتلا اولاند کسینه نیک بکر صاری ایله  
یشل بیننده اولور و کایچه قلاری دیمینده کجک غرض اولو  
علاجی اگر تمیا اولوب اتم سنده و فایه غلبه سی و اریسه یا سینه قان  
اله لرقانده صکره اغر دفع اولاند اوستینه سلوک یا نشد بره  
وم فاسد حکوب الو طبیعتی بوجون ایله ملین طوته **اصفحون**  
قوله هیلد و نقل از رقی و در صافه کخی هر بوند اونه درم بوندر دو کو  
از اجن بادام غلبه بوسستی الوب افج اغر مال ایله معجون ایلیه  
اوج درت درم بوند نیک استعمال ایلیه لغایت بجر بوز اگر  
بواسر سیاله اولوب فارسه کسمیه لور زرا نیک اتم سنده چوق  
فانده اولور مثلاً مالخولیا و صحر کبر ضرر دغ ایدر اولور اما اگر زیا  
اخر طله فارسه و اتمه وجود سینه ضعیف طار سر اولور س اول  
زمانه فایه کسک لار قدر زرا افر طله مستقیم و یا خود سوء  
القینه به مؤور اولور ایدر اول صول النیک سیمینده فایه لور

افطه



دارنده قوری شسته را در او اگر کان رفتی و حدیله ایسه فایده بود  
 و حدیله از آنکه ایله شک استعمال ایله از مثلاً قوزی قوزی شستی  
 و کل تهرتی و مرستین تهرتی و ریاس تهرتی بونل جمله نافعه و اگر بدیده  
 رفتی خلاط و ماخوذ صفا و ارا ایسه اول بدیده بوسهل ایله تنقیه ایله  
**صفحه** صافر خلیله قابو غریبی درم قه خلیله برحق درم راوند درم  
 بونل درم و کوب صحنی غنیمت یا صوبیده سکر طغوز ساعت اصله لعله  
 و اول صوبیده او نه ایله درم کل مکر شسته و او نه ایله درم فونک قدرت خلوص  
 طرا ایدوب او شسته از اجن و اجین اکوب ایله و بود و درم  
 طلا ایله از فایده **صفحه** درم کونک و صبر و کل از سنی هر روزه درم  
 و درم الاون ایله درم بونل یخی ایلیوب بمرده غنیمت قارشید برونه  
 و طوشتان توکون بارتوب مقعد نه فایده ایله اگر مقعد شسته  
 اتم کوی سرائی و یا بادیه و صوفی و غنی و کفای یخی بونل بسور مقعد  
 باقو ایله توکون اگر ایسه زیاده ایسه اول فونک او زینه شستی  
 باغی سوره را و یا خود بذر بیج سرائی قوی غایت نافعه و بود و درم  
 نافعه خصوصاً مقعد شستی **صفحه** اوله صفی تره باغی و کل باغی هر روزه  
 سکر درم یا غنیمت او سکر و درم درم بونل قارشید و مقعد  
 سوره را غایت مجرب در صوغای کل ایله بشور بمرده صافی  
 اید و کوب و کل باغی اید قارشید و مقعد سوره را غایت مجرب  
 و عقل مرهمی درم بونل کوب شستن دفع اید و جینی تسکین اید  
 و صوفی و غریبی و کل یواسه کون استعمال اید و جینی هم بدور درم  
 سرائی و جینی قیادوب بواسره باقو اید و جینی شستی دفع اید  
 جینی بخور ایله به نافعه در حاصی ایچوره دیز و طشره در استعمال بوا  
 غایت نافعه بعضی بار بار بود و تهرت بوسهل او نه و در او نه تهرت و

اطافه

اطافه درم بیرونی لسان کوب و کل و سرائی ایله قیادوب بر قیج  
 زما صوبی ایچوب مداومت ایلمک و یا خود قوز و سنی باقوب کل ایلیوب  
 و بال ایله قارشید و مقعد مجرب کبی استعمال ایلمک بواسره بونل کوب  
 مرمرین کیدر غایت نافعه و مجرب در ویلا یصد و غنی دو کوب برار عقل  
 ازرق ایله قارشید و مقعد جمل یا بونل استعمال ایلمک بواسره کونک  
 نافعه و شستوبه او غنی درم دو کوب یا ایله مجرب ایلیوب برر عقل  
 استعمال ایلمک درم بواسره غایت نافعه و شستوبه او غنی درم  
 تحقیق اید که اول مجرب سکر کل هر نوعی از ایله ایدر انا فایده طوشت  
 اوله ایله ایدر هیچ اثر نکند و وقت و لور که اوج کوب علی التوایم  
 اید و زوره درم فایده اید و بواسره فایده هیچ بر اوت کسمه بوا و جینی  
 کوب استعمال ایله را ابتدا بر افغانه سور جفا ر بعد طو تر بود غریب  
 او تدر بوا حاصه که بر اوتده بونل مزرا غم بواسره دفع اید و جینی  
 طو تر و جینی کیدر در روانه یعنی بیغیر جینی کونک دو کوب یا ایله  
 کوب استعمال ایله بواسره غایت فایده ایدر فانی قطع اید **مفعول**  
 بار لکده مفعول اوله **علاطر** یا ننده در اکثر یا بتضد و یا خود  
 بونل درم و یا طو تر یا بلغمه او لور و بود و جینی غایت نافعه  
**صفحه** درم صغری ایلیکی و طاق باغی و تره یا غریب و سوس باغی و شستوبه  
 باغی هر روزه اوج درم کیدر اید درم مرمرین نصف درم کفایت  
 مقداری مال بونی ایله درم ایلیوب سوره را و کل مرهمی دافع نافعه  
 و کافور مرهمی درم جینی راکر حرارت ایله اولور سه نرم مجرب اوله  
 باغی کچنک ایچ باغی او نه درم کل باغی بشور درم طاق باغی بشور درم  
 بونل حل ایلیوب بوا و دیز کور و غنی او شسته قویه را حکم سخت  
 او شستوبه اوج درم صغری ایچ ایچ درم کونک و صغری هر روزه

و شستوبه

و فایده اوله عجیب فایده اید  
 فایده کسید درم

مفعول ضرری

و طینی و دام باغی ص



مفعول غیر علانی

بودم بونیزم هم ایدوب سوره الکن قبض اولدنه احتراز ایدوب مفعول  
شیشده لازم اولد علاجلر بیاندده در اولد بر از غفر ایلد  
برده صاریسنی و کل یا غنی فارشد بروب بشوهر اوایم کونجی  
و خطی و اکلیل الملک فیاد و بی صوبله استنای ایلد لاکر مفعول  
شیشده فیه بک اولور سه مضمون بستیقونیه بزم صاریسنی و یا خود کل  
مضمون ایلد فارشد بروب سوره لروا اگر اخیلور سه مفعول یا به سنده  
اولد علاجلر ایلد لرو بودم و لغو مفعول یا به لری او کلد **صفت مضمون**  
اسفیداج و در سنک هر رنده درت درم کونک و شب هر رنده  
اوج درم صبر بودم زعفران نصف درم کفایت مقدار بالاف  
ایله و مرین یا غنله مضمون ایلد لرو مفعول یا سورا اولد فیه مفعول اولد  
علاجلر بیاندده درنا سورا دید کل بر دلد مفعول کفایت اولور  
ارکات اقر شیشک شله سنده یا خود هر باره و نه حاصل اولور  
و کاه اولور که ناسور معالستفیده اولور و کاهیه شانه جانبندک  
اولور بود ضک علاجلر شکل کون اولد بده تفتیه ایلد لری که خلط  
ناسده و نه پاک اولد بعدد اگر اول و لیکن اغترز کوک ایلد اغترز  
سوک اید و جنطیا نامونق ایلد بعدد غافیه و رتونه قناد و صوت  
از احق تفت فوئوب زرافه ایلد اولد کلد صوتیه او خال ایدوب  
یا بقیه بعدد دکنه فشت فوئوب لرو کوف و افی محمد بن کریانکد عایت  
نافع و بزم **صفت شاف صبر** و کونک و اند زوت و دم الاخون  
و کلنار و ائمد و شب و چکنار جمله برابر اولد بونیز شاف ایدوب استعمال  
ایلد لرو مفعول **صفت فیه معقول و مناسب** بزم **علاجلر بیاندده**  
بودم مفعول فضلاندده زیاده عارض اولد و نه اولور و یا خود زیاده  
صوتیه و یا خود صوت طاس از رینه او تو مفعول اولور و یا خود خیر

غایب مضمون

و لیسور

قرصانه و

طایفه

مفعول یا صورت  
علاجلر

مفعول غیر علانی

طریقله زور دند و یا شیشده حال اولور لیس علاجه سبب است ایلد کل  
اولد طاس شیلر یا قوا ایلد لشلایم کونجی سراجی و خطی سراجی و یا  
و کان و بونیزم بونیزم قناد و بزم تره یا غنله یا قوا ایلد لرو  
شیشده اولد و لرو یا قوا غایت مناسبت زرافه  
بعدد مفعول بزم و فوئوب بعدد از رینه فایض شیلر فوئوب لری کونک  
و دم الاخون و ساق و کل و کلنار و مار و و مرین بونیزم و کوب  
اوستنه لرو اگر خیر دند او لیس لسه ابتدا احتقان ایلد لرو  
استفاد ایلد ب بعدد مذکور اولد علاجلر ایدوب لرو اگر ایدوب  
فضلا ندند او لیس لسه کونک و جام ساق و فوئوب و لرو بونیزم  
بخور ایدوب یا خود مقل و یا خود جوز بو او یا خود فوئوب و یا خود  
بخور ایلد لرو بعدد بیل یا غنله یا فوئوب یا خود قسط یا غنله  
**جک حشده کلر و علاجلر بیاندده** در معلوم اولد که جک صاع که جک  
النده اولور طرف مجریه یعنی بزم طانی که کلر جاننده در مفعول  
یعنی فوئوب جانیه معده طافنده و افعول معده هضم او لرو طحاک صایه  
ماسار یا طر زنده نه چکوب که کلوب که برده افر شراطل ایدوب  
بو جک دند حال اولور قانی طر زنده نه سینه غصابه یا بیلور و بزم غذا  
اولور صفرا اوده و ادر و جک طرف مفعول متصله سودا و اخی  
طلای و ادر و بلغم قانی طر خلط و مزاج طر اولور معلوم اولد که جک  
اراضند حق و ض غرض اولور و هضم یا جک بر اولد جک و فوئوب  
سائر اعضا و اخی و فیض اولور لکن جک عارض اولد اراضند  
بعضی نده مشهورین بیانه ایلد که ایدوب معلوم اولد که جک سودا  
اکثر یا مادرا اولور کند تراده تو کربینه محل واقع اولد رسته کیم مفعول  
بیانه اولد لیس لرو اقتصا ایدوب سه سودا و اخی یا جک یا جک یا جک

آودم

و هم شانه

جک حشده کلر  
جک حشده کلر  
جک حشده کلر







جاریہ علیہ

۱۲۱

زیاده اولغله اخلط جگره چکله کدره صکه اولور و یا خود جگر ضعف  
کند و به دو کلن ماده به دفع ایدر میوب قبول ایلدیکندنه حال اولور  
علاتی اولور که صباغ جاننده زجاج اغرا اولور و نیم سر اولور و زجاج  
حوارنگه و قور او کسور کایله و لغت طار اولور و نیم سر کایله ریا  
اولور و صباغ طرفنه یا تدقه و جمعی زجاج اولور و نیم سر اولور و  
صوبایوب و لیم قور و کایه سیاه و افی اولور و طبعه قبض اوزرینه  
اولور و بودر ضرات الجنبه مشاهد رکن حاذق طبیب عند بدنه جمعی  
بنفشند نه و او کسور کندن علام معلومدر جالیس ایدر صباغ الیک  
بالیقند نه قصیدایله رتا بایلیق در نه کسه و ارنجه اما نرم یا نر  
قوت و تخلی مقدار التوب بعد طو توبینه المتی یغیر تدیحله آزار  
اقتمن راجد رکن و عفت فانه المتی و اجیدر تاخیر قطعاً جائز و کله  
اگر درم محدث کیده ایسه حفته لینه مسهلدر مناسبدر اگر مسهلدر  
ایسه سهل السدر کل مکرر شراب و مکرر نفثه شراب و قدر حلو اسی  
و خیار شنبه و شمر هندی رنج و مرکباته و یا قالیقون معجون کمر و کرم  
علامت و اریسه غاریقون و جوفان ایلد اسهال ایلدیه اگر سودا غلبه  
و اریسه مسهلنه انتمو و کوب سفایقته و جگر اوستینه ایوانی  
و ضدل و کل سرکه به مجموعی بر برینه فارشد بر و ب توبه او یا خود او  
ضماد قویه لصف ضما دمار و او هندی بایراغی و است اوزومی  
و سرکه بایراغی بونلر و کوب و اراحتی سرکه ایلد فارشد بر و ب توبه  
یا قوالیه لرو ضما و ضدلن یا قوالیه کمناسدر و ذکر اولان  
یا قول ابتدا ده اولور اما بعد بو یا قویه قویه لصف کل یا قوالیه  
هر نه درت درم یا یا دیه یا غی و استین یا غی و طوارق و به سائر  
هر نه ایله درم کل سرکه به اوج درم کفایت مقدار بر یا قوالیه درم







استفراغی

قارنه یا قوکی قوسه از معتدل در و بوضعا درم مجرور طشره دانه قور  
 صوبه اسهال ایله جیقا **رصف صف** دونه دو کلکی کورک و سمرقانی  
 هر روزه سار درم بوندر زیتله حکم بسورانی اریته که هر هم کبی اوله بعد  
 ایجه سیم منظر و غار بقون هر روزه یک درم و نوز و ریش او مجوده هر  
 بر درم و خابق اسود و دوز بوزن هر روزه یک درم بوندر قارشد بر  
 دیا کوی ایله هم ایلیوب قارنه یا قوایله او کلک مجونه و کلک سفوف  
 بومضه دخی غایت نافذ و خسته و واجب لازم اوله بود که گو  
 ایجه دونه و سمن موه و دونه و کلس طاهر دونه کمال خسته از ایله او غیر  
 شکر استعمال ایدوب کلک کور جان و سرجه به او کسما و دونه ایله  
 اوزم به او صوبه صغیر اس صوبه ایجه **استفراغی** بر نونه  
 دخی استفراغی در روز استسفی نک جو غریز کله بر نونه شکر  
 اگر قارنه او ربه اطلیل که او تو کوکی بانه و حی اولور و بی دانه  
 و طبیعت قبض اوزن اولور بود ضک غلامی کجیل ریج ایدیک بیل و بیل  
 مثلا ابارج فیفر ایله غار بقون غایت مناسبد ربعه کوسفوفی و به  
 رکلر طغندر و معده به قیزدیر و جگره قوت و **رصف صف**  
 حویج و دارجین برکت درم غجاج فاونه قوخی و عود غجاج و جوز و آه  
 بر درم و آیسون و کرا و یا هر روزه یکیش درم مجوعی مقدار شکر ایله  
 سفوف ایله او قارنه اوزرینه ریجی طغندر کجیل قویه او کله دخی  
 طوز ایله قارب قویه او سداب یاغنی و دونه یاغنی سورک غایت نافذ  
 و فقر ایچون محبت علاج بود که صغیر تر سینه دخی تر سینه کورک ایله  
 صینک بونله ایله قارشد بر و ب یا قوایله او و حیض ممکن اولور و غنی  
 دونه کلک نیمه دونه اجتر از ایلیه او کلک ایله مناسبد و صوبه  
 و صاغیر اس صوبه ایجه **استفراغی** بر نونه دخی استفراغی درم

معلوم

معلوم

معلوم اولاکه بو استفراغی سو القینه نک نه با بید ریغی سو القینه  
 استفراغی در وید کلکی مطلق دکلر بیکه استفراغی اواغند استفراغی  
 لحنیک مقدم سیدر و بونکله سو القینه نک فو بود که بونله اوله  
 مرض قوت سو القینه اولاند نه زیا ج در استفراغی لحنیک سو  
 مراج دخی بونکله شکر در عملاتی اولدر که جمیع بدن شکر اگر بر  
 برماق ایله بصه لحنیکه با نر کیه با نر و قالدر دنده بوزمانه و کلک نر  
 بر حقور قالور بر عملاتی دخی لونه بیاض اولور و از احق حارته اولور  
 و لقیه طار اولور بود ضک غلامی مجوقان ایله و غار بقون ایله  
 ماده و نه تنقیه بیکدر و دوا القوم ایله و بود و رنگ عصا به سر نونه  
 غایت نافذ بود و بود ضک اوزم به لونه و سمن ملازمه سبیل و کلک  
 بوز فاقع لازم در البه قته او استفراغی نک اعضا سینه دانه او غنه  
 و اوزرینه کورک و شکر کونک سخی ایدوب و سر که ایله قور  
 بدنه و قارنه سو به او ریج و لحنیکه دار در قور باغنی زیتله قیاد و بدنه  
 سوریه شکر لحنیکه غیدر حق بجه او نشد و دانی صه نافذ  
 و کله انی یک دخی استفراغی رجمیه به بالما صه نافذ و واجب  
 صوبه به پیغمبر غجاج و صاغیر کسی قیادوب ایچون اولور کله  
 بونکله در لونه غایت نافذ و طعالم سرجه و بیای کورک  
 و کلک و حل قوتیه اوله و معلوم اولاکه جالینوس اعراض حاره نک  
 تدبیر نه بنیه ایدوب اگر استفراغی لحنیکه حیف فائک و یا  
 بواسر فائک و یا خود معاد او ش لونه قانینک احتشاده او کور  
 و یا خود طرک استکسند اولور و یا خود کجیل از او غله و یا خود  
 قان آرتور کجیل شیل تا اول بیکله طرک استکسند ایسه اول زمان  
 صافه رن و کور ایدوب تنقیص با ایچون و حارت غریزه و کج

تدبیر نه



چنانچه کان الی لکن متلا و نه او تور نور ستر کندن و بسبقه الی  
 و اگر احتیاجی حصد و جناس بوالی چنان الی و نه صافند الی  
 و غنچه هر که قوسق عادت اید و قوسق مراد اید کله تور  
 شخی کجوب قوسه او ستر ستر نشین و شراب صواب کجوب  
 غنچه اوله **طلاق در ضربه علاج بیاننده** در معلوم اوله طلاق  
 صور طرزه که کمال السنه اولور و طلاق سودا نکات محله رسته کم او  
 صواب نکات مکانی اولور و غنچه و جمع هر که عارض اوله امر اضک  
 مجموعی بود که دافعی عارض اولور و علاجی راکا اوله علاجی بود که دافعی  
 مناسبه رکن بود که عارضی اندن آتوی او مکن لازم در **طلاق قه سده**  
**اوله قه مجرب اوله علاج بیاننده** در بود ضک سبب کتیا  
 سودا و بر غنچه خلط در دافعی دم بوا سر و دم حصص مختل و غنچه  
 اولور و طلاق نکات حار تنه اولور و کسوس هضم اولور کندن و نه  
 و با خود غنچه و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه  
 جانبند و با غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه  
 اولور و بعضی کندن و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه  
 و با غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه  
 مؤثر اولور و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه  
 ماده و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه  
**صفت مغلط** اگر کتیا کونک و بسق و ابلغین انا جک فتنی  
 هر بر نه درت درم کما در یوس و التونا و نه هر بر نه درت درم  
 و کما در کس او زرم سکر درم بونکر قباد و و صوبند الی درم کون  
 و انچه نصف درم قوسق طرزه قاتوب باله رقره شربله که  
 و کما کتیا کونک ستره جی مناسبه در دافعی آتوی چونه مشاب

طلاق و صبری  
علاجی

طلاق سده سر علاجی

سکین بیلر بیلر

الکون

اگر بونکر تا نه بیلر ستر جک متجونه و بهر و طلاق کتیا و ستر کتیا  
 دافعی و دم غنچه باله او قوسق کتیا و قوسق مراد اید کله تور  
 غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه  
 قوسق و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه  
 انا جک فتنی انا جک فتنی انا جک فتنی انا جک فتنی انا جک فتنی  
 انا جک فتنی انا جک فتنی انا جک فتنی انا جک فتنی انا جک فتنی  
**بانی صده قه طلاق ستر شمس اوله قه مجرب اوله علاج بیاننده**  
 اگر شمس قند اولور و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه  
 غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه  
 صوبنق عارض اولور و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه  
 یزبان سوبل دگاه اولور که کونک ستر ستر ستر ستر ستر  
 اولور و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه  
 اولور و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه  
 غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه  
 و با دم بوا ستر احتیاج ستر اولور و غنچه اولور و غنچه  
 انا جک فتنی انا جک فتنی انا جک فتنی انا جک فتنی انا جک فتنی  
 و بهر و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه اولور و غنچه  
 زشتین ستر ستر ستر ستر ستر ستر ستر ستر ستر ستر  
 و ستر ستر ستر ستر ستر ستر ستر ستر ستر ستر  
 مجموع ستر ستر ستر ستر ستر ستر ستر ستر ستر ستر  
 ستر ستر ستر ستر ستر ستر ستر ستر ستر ستر  
**صفت مغلط** اگر کتیا کونک و بسق و ابلغین انا جک فتنی  
 هر بر نه درت درم کما در یوس و التونا و نه هر بر نه درت درم  
 و کما در کس او زرم سکر درم بونکر قباد و و صوبند الی درم کون  
 و انچه نصف درم قوسق طرزه قاتوب باله رقره شربله که  
 و کما کتیا کونک ستره جی مناسبه در دافعی آتوی چونه مشاب

در غنچه

اوله قه  
یا کما باله

طلاق ستر



طلاخ خوشنوی  
علامی

ساکن اولد قدر صکره اگر بر کلک فالور سه بویا قویه قویه **اصف** با قو  
 کان تخنک اولد و بوی تخنک اولد و ارسه اولد هر بر نه  
 درم والیه دانه سر که اچیزه صلیمنس اچیزه قاز باغی و کوک سوسن یاغی  
 و کبره یاغی بونورده کفایت مقدار زر الوب کراولنه افرال الله  
 قاز شد روب و هم کبی ایلله لداو سینه سوره کلاوش در  
 و هم سینه طلاخند **طلاخده کلک اولد** معقول اولد علامی  
**بانه** در بونورده مضک طلاخه سوک اولوب بک اولور خلق  
 اکا طلاخی در اعلی تر بود که صول طر قنده الکه کلا الشده بر قایتو  
 اولور و سوک اولور و بدنه ضعیف اولور و بدنه کلاخه قوت  
 اولور و طغام بدنه صکره اغلق و و شر و تیریز صولور علامی  
 بادم غله اصول شریقه ر قاج کونه ویر مکدر و ر قاج کون داغی  
 التوب اولد الله کس هر کجایی و به ل و زینین شریقه و عافت  
 شریقه داغی غایت مناسبت کند و مجریم در بعد هسل و به ل و  
 معینه هم سده لرایه و هم شیشلر کیدر هیچ نظر بوقدر غایت  
 نفی و بدنه **صف** کبره کوکک باغی و کیدر ایتیمو  
 و سناک هر بر نه بستر درم و قویو طر ه اوج درم تنیسون درم  
 و قوتل نصف درم بونلر حق ایدوب کجایی ایلله بونورده ایلله  
 درت بس درم مقدار زر بونورده و به ل و کافیه ما و جین الله  
 ویر لوسه مناسبت دراکو کجایی کونه آسره کاه ایله کونه آسره  
 استعمال ایدوب و استعمال الله اوزر نه ما و جین الله کونه  
 ملازمت ایدوبه لغایت نفی کلاه ایدوبه ل و بونورده طلاخ  
 بکلک غایت مناسبت در و فونک طلاخ کلاه غایت مناسبت در و فونک  
 جلد و بدنه **صف** سر که ایلله خل او ش جا در او ساخر اوج

درم صبر الله درم راوند و غایقون و ساق و طایف طوز هر بر نه  
 و درم اینسون یاغی که قاطر کجایی اولد و بویاغی قوت کلاه جفا  
 و سناک بونورده کورر لرایه و اخی الوب حق استعمال ایلد کلاه  
 ایلله بویاغی الله قاطر قاتوب و جلد ایدوب کجایی درم قدر  
 ایلله لداو سینه اکلک کونه قضا و بونورده ایلله لداو سینه  
 طلاخ سینه و سده لرایه جلد کجایی و جلد شریقه قدر علاج  
 اولد و زرا هم سده لرایه اوج و هم کون در کلاک کیدر غایت  
 و اوزر نه و خلون مضمی یا قوا ایلله لرایه و اخی با دام یاغی و کبره یاغی  
 سوره لرایه و هم داغی غایت با قدر **صف** کبره یاغی یاغی  
 درت درم کبره یاغی الله درم صغریلک اوج درم سداب یاغی  
 سر که هر بر نه لرایه درم زعفران اولد بغداد راغی بونلر یاغی بونلر  
 و هم ایدوب سوره لخواصده مذکور در بونورده طلاخه قوت  
 ویر درم مقدار زر و کوک کجایی لطلاخه ایدوب راسین شریقه ایدوب  
 جین طلاخ اولد و بدنه فایده لودر هر نه قدر اسکده اولور  
 بیدر روب و دفع ایدوب کوک سوسن دیندنه بر مشال و کوک  
 التوب اولد درم کجایی سکر ایلله قاز شد و نه لایا اولد سکر  
 کجایی لرایه کلاه غایت کجایی اولد اوج کونه علی التوا صلی الله  
 استعمال ایلله لرایه درم درم طغام نیمه لرایه ر قاج سناک کلاه  
 بیه لطلاخ ایدوب کیدر **برقان** صابر لفته در لایه نودر نه  
 صابر ر قان در لصف و ایدوب لرایه لرایه و بر نه نه ر قان در  
 سودا و نه حاصل اولور و بر نه لرایه داغی و ایدوب کلاه کیدر  
 لرایه لرایه لرایه لرایه سودا و نه لرایه لرایه لرایه لرایه  
 ر قان اصف کجایی بونورده کجایی کلاه ایلله اود کجایی سینه سده

علی الریق بری بر آرد کجایی

صابر یق علامی



بولد دارد و او دهم را ز صفا  
دارد و یوسفه و وکلک  
اکون اول ص

بيدالو چين صفراوده دارا ميوب بدن يايلور و يا خود اوده  
 بغرستقل بينده اوله گولور مستد و افق و لغير صفراو غسقله دارا ميوب  
 طشره بدن يايلو و صاريق حال اولور و يا خود جگر ارنده  
 صفرازيانجه تولد اتمكين اوده صفرا ميوب بدن يايلور و يا  
 اولور كه اشك ارونسك و يا خود عرق بگ و يا خود بولور  
 بر زهره جانور صوفت منسند حال اولور و علامت اولور كه حمله بدن  
 صاريق اولوب حتر كوزك بياضه داغي صاريق اولور و يا خود  
 زياحه صاريق اولور حتر بر غنه يا اول اول ايله صلتسه راجده قورسه  
 كوما اول منبه صاريق بويكش كمر اولور و علامت اكر سده دارا  
 زرينين شريخه ايجوه اديار شرابه داغي مناسيد و صفراي  
 سورمك ايجونه بوسه هلي و يا **صفت هلي** بويي درم راو  
 چينه و از اخ سبل هلد بولور ايكيني سخي ايدوب هلد بولور  
 درت بس ساعت قدر اصلدوب بعده سوزه او ايجنه فرنگه  
 قدرت حلوايه و كل مكر شر بتندن اونه ايكيش درم قه راجده  
 صباغ علي الرقيق ازوب ايجه اوديا قاييقون سچونند بگر درم  
 الوب و درم فرموط طره و نه قوت ايجه اسده افرغ ايدوب  
 و هم اخلاط فخره دفع ايدوب غايت مجرب و يا خود ايك درم راو  
 ما و جبنه اصلدوب و ايجنه و از اخ و ارجين داغي قوت  
 سوزوب ايجه اوداگر طمر اطلو اولوب قانه علفي دارا  
 فصد ايله اودتقيقه ذره صكره هلايه تخمذنه بر حقي درم سخي ايدوب  
 كلشك ايله بيه لغايت مجرب و يا خاصه نافع اولاندن زهره  
 ايكه فركت سخي ايدوب سچين ايله ازوب ايجوه ااما بيا  
 ايلياسر بوسه شدر فرموط طره و طوز داغ استعمال ايدوب اودا

اولورص  
حاصل اول  
صفوح

شعبہ کچھ

حکم ارتبذ حاصل دلورسه علاجی فانه المقدر و ما به تفتیه الیکدر و  
 جاکت سو، فراخی خارج ذکر اولان علاج الیه الیکدر و بند  
 دخی ویره لراما زهر لجانورک اصر دو غنن حال دلورسه علاج  
 باد زهر مشکلی شل و به امثل اعاج فادنی اکس و اکثر امو  
 وقوز قولانی هند با صوبله استعمال اید لراما قاق صوبله  
 باد زهر ازوب یکجور مک غایت نافذ روز خردون کل  
 بغداد اغر مقدارین قاروز صوبله یکجور لرو هلاله دید کل  
 اوت صوبله قبادوب اوج صباغ انجسته لوصار یلغک انقانه  
 نافذ روز کونه داغی نخب علاج بود که طابلی صودن بر بالغ  
 طونوت و برکت جناغه صوفتوب اول بالی در این انجسته  
 صال و به لبعده خسته اول جناغی او کونه قونوب و باشی  
 بر شیه ایلد بوریوب و جناغ او سینه انخلوت ایکه کوز لوز  
 اول بالقدن قطع ایزیه اول بالی جناغ انجسته دونه کصار  
 اولوب قانه او سینه کلور بقدره الله تعالی اول صار یلی  
 اول کشیده کید و خلاص اولور بر کونه داغی نخب علاج  
 بود که سکوت اعاجک میراغنی دو کون و صوبین صقوب  
 بر صباغ اول صودن بر قاشق و ما خود ایکه قاشق ایکه با ذره  
 تمام اوج درت کونه انجسته دفع اولوب خلاص اولور و بر نخب  
 علاج داغی بود که خود قدر جوید سوزش بوغرت ایلد ازوب  
 و یا خود سنجید ایلد ازوب یکجور لری لطف الله تعالی دفع اولور  
 و ایکه صوبین و زرد الو صوبین و قاروز صوبین و یا انار صوبین  
 انجسته لوصار یلغک غایت نافذ روز کونه داغی علاج بود که بو  
 قولنج یا دوسنی زعفران بویا یوبینه یو کسه قویه لراما سی

۱۰



وافر صاری صاری صولاً قید و صا بلغی منفع اولور و بخور  
 و یک کو گنی دمی دو کو صونی بور و نه جکسه اولور دفع اید  
 لکن بو علاج تو المزاج اولور اچونذ رضعه نیه شکله راما تو نکر  
 خفیف و ضرر نر و مجرب علاج بودر که یازولی دو کو و صفوت  
 صون باز سر که ایله قارید بود بود بور و نه جکسه اصار بلغ کیدر  
 دفع ایدر غدار خفیف اولور متفتح سده اولور و نه اوله مثلاً قایه بار  
 و طلو صوم اولو بالقر سر که ایله و معدنوس صلاته سر و کمره کورشی  
 مناسبدر بو کرم **ضرب نیک علاج** بیانده در بو کرم  
 اگر استیدن حال اولور سه ارقه هم اغر اولور و هم اغرق اولور  
 و بو کرم بر لر اید اولور و قتی بو کرم اولور سه اولر جانیده  
 این اولور اولور و کمر اولور و کمر صغرا قو صا بود و بعض  
 طو تلور و بود اید ابیاض اولور و قتی اولور رعبه غلیظ اولور  
 قر اولور علاجی بودر که اولو با سلیقه قان الا رعبه صافند  
 الا رقصه مانع و اریسه بالدر لر نه حجامت ایلنه رعبه طین  
 حقه الله احتقان ایلنه **رصف حقه طین** یا شقان و ایم کوی  
 و با بادیه چکی هر نه نه اید درم مجموعی اریه صوبله قینام رعبه  
 ایلدرم مقدار رالوب و کجینه درت درم خیار شنه باله اولور  
 التی درم کل مکر شربی قانوب ازه لروانه اید درم بنفشه یاغی  
 و بردانه بیدر صا روسه دخی قوت و جمله یه قارید بودر  
 ایلدر و اگر صغرا غالب کل مکر شربی ترمخندر صوبله ازوت  
 و یا قاتلیقون معجونند و یا اریک معجونند و یا خود راوند ایله خیار  
 ویره لوتیرید اچون بدور ناردی حکم بنفشه شربله و یا لوتیر  
 اوزرینه ماده یه دفع ایدر و حقه ازاله ایدر یا قویه **رصف باقو**

مصطفیٰ علی علیہ السلام

علاج الكبد

و افضا من صبرا

تفتیح سده ایلیسوز، اوله  
و معدنوس بشور صونیه اجه  
و بیج صونیه معدنوس اجه اجه  
بزرگ و ضلری  
علامه

هر زندن در بطونام کل قوروسی بارم طونام  
نکتهان تختی ص

شعبه ۲۶



کله را تو زانکه درم مار و اعصابه سر و کله را بر ارق اعصابه سر و کله را  
 و کله را بر ارق اعصابه سر و کله را بر ارق اعصابه سر و کله را  
 درم کله سر و کله سر و کله سر و کله سر و کله سر و کله سر  
 با قوا ایلله رو بیا قوا ابتداء اولور اما از دیار زنده خطیر اثر  
 و کفان تخم و قله او نه و بیا دیه و بوسه تخم بوا قوا اراده کفایت  
 اولور کور یا قوت زیاچ ایلله رو و انتباه مضمده نو مذکور افرایه  
 یا کور یا قوا ایلله رو بعد معتمد از مدبر شریک و در افرایه شریک  
 و بر ساد و ساد و ساد و ساد و ساد و ساد و ساد و ساد و ساد  
 بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 میزاید رسه علامتی سنجیده و سنجیده و سنجیده و سنجیده و سنجیده  
 شل و دیر و خطی و یا شفق و یا نه گو که و اگر ایم کوی چمکن  
 خیره یا نه اید و رسه کور بیا دیه و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
**صفت یا قوا ایم کوی بر افرایه شفق و زین کوی و افرایه و بونلر**  
 بونلر سود ایلله شور و بونلر قیاد ایلله رو سود ایلله شفق ایلله رو  
 غایت یا قوت راجله قوت و ساد و ساد و ساد و ساد و ساد و ساد  
 و بر ساد و ساد و ساد و ساد و ساد و ساد و ساد و ساد و ساد  
 ایجه کور کسین شل و دیر و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 در ر کور دیر اختیار ایلله رو اریه صوبه و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 ایلله و خاص ایلله کیم ایلله شفق اولور و اریه صوبه و بونلر قیاد  
 و ملازم و اجید و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
**یا خنده در بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد**  
 تدا و لینه حاصل اولور هر رسه کور و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 و از کت یا دیه ایم او تو مضمده و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد

شریک که بونلر قیاد و بونلر قیاد

بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 علا جید

و ایلله

و ایلله و ایلله و ایلله و ایلله و ایلله و ایلله و ایلله و ایلله  
 بود من با دیه میرات طریقه اولور علامت ارقه هر را عر اولور  
 او زون تا حصیه رسه و ایلله و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 و طبیعت قبضه از نه اولور و کایجه بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 اولور هر رسه ایلله غلظط طعالمردن و کایجه ایلله با دم و جام و شقی و  
 بطیم بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 و قوت موطر و دیر و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 بود رسه با لحاظه فائده سر و ایلله و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 و طبیعتی ملازم اولور و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 او نه ایلله درم را و ایلله درم را و ایلله درم را و ایلله درم را و ایلله درم را  
 و التونه او نه هر رسه بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 و طبیعتی شقیه و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 الا ایلله و کایجه بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 کسین کور زمانه سر ایلله و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 نهانت کوی و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 زون کور کوی که اولور بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 مثلا اولور بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 استعمال ایلله رو غایت یا قوت و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 او نه ایلله قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد  
 و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد و بونلر قیاد

خصوصاً



و صاعقه اس دافعی طایفه قریب آرید و زبانه و آتش و طاس و کس  
 طایفه و التون اوتی و قه باله و بایستقان و قه خود و قه موطظه  
 و روح الراج و طوز و حی و اعاج قاونی کشی هر بر استقال  
 و کینه طاسنی آرید و معلوم اولاکه اگر زبانه اولور سه خفته ایله  
 یا خود استر بر ایله و جمع تسکین ایله که تسکین و جمع ایچون  
 کا هر فلونیا استعمال اتمک جائز در و بایستقانه سود ایله قنایه  
 بوکر کل او سینه یا قوایله رغایت نافعه در و طاس کر حیفار و و در  
 غم ایله صوفایه بشورب یا قوایله غمی نافعه در زیر ام و حقه  
 تسکین ایله و هم طاسنی باره از حیفار و رو خواصه در نقل ایله  
 طعام ار اسنده صوفایک طاس کر تولدینه منع ایدر و میسر در  
 و کتان زنده چارست استند یا تمق و خمالی صافه نافعه در و و در  
 مبتلا اولاکسند و انما طبیعتی بکین ایلمک کون قنصه صافه که  
 جالینوس ایدر در دم یوزک یا یوب بر ما غنده کتور و کید و  
 مست و یا خود یا بوج التنه و نور بخار قنصه در و ایلم کینه کر کل  
 اولاکه طاس کر بر یارب لیب حقیقه و غیره بر دخی پیدا اولمده و یا در  
 بو در صند که ایچد و صوفایه الحال بول یولنده حیفار و زکی الایضا  
 بید و ک طعام طویس و بجه دخی کبی و دایما صوفایک و توال ایدر و  
 صوفایک منفع اولمز بود منه باعث سبب جاک و طلاق اولمده  
 و بوکر کل صنف اولمده دفعه قادر و لیبوب جاک رد و دفع ایلمک  
 بوکر کل فی الحال قبول ایدر و بول یولنده دفع و در ایدر لیبوب  
 غلجی جاک و طلاق حارتنه دفع ایلمک بجه التنه کتور مکر و  
 تقدیر جاک حارتنه و طلاق حارتنه ذکر اولمده غلجی بوکر کل  
 علاجه در اگر قن غلبه سر علامته واریسه قان الیه که اگر حد تنی اخلط

ولیمون اکثره م

بودن ایچد و صوفایه الحال  
 بول یولنده حقیقه  
 اکا علاجه در

علامتی

علامتی واریسه مثل صفا که تو صد رتی معقول بر بعده بوکر کل قوت  
 ویره جک شیل ویره که بو بچون کی **صفت بچون** ایلمک  
 اول ایلمک درم صندل ایلمک درم یا نمش کیمک بو بوزی و کل ایلمی  
 و در حانه هر رنده بر درم بچون بر قاعده معجون اید و ایلم  
 در حانه دکن استعمال ایلمی که بو بچون و لفر بچون **صفت بچون**  
 کل قور و سر بچون درم قه قور ایلمک درم کلار بر درم کل ایلمی  
 و جوز بوا هر رنده بر درم بونل شقی اید و ب سفوف ایلمی  
 و استعمال اید که اوزرینه سار که براق صوفایه ایلمک که و کایه بعض  
 محدرات بر مکه احتیاج دارد در ایلمی بیک تر بانی و فلونیا فایسر  
 و اشترا حیا کبی ویره که بوکر کل و جاک او سینه صوفایه  
 یا قوتونه رضاد الصندلین کبر که ایت اوز و در صوفایه و یا خود  
 ستر او نه صوفایه **قروح الکلی** بو در صندل که بوکر کل ایچنده  
 باره را اولور و اربک اقا علامتی اولور که بلده اغرق و قروح  
 پیدا اولور و بول ایلمه اربک حیفار و کایه بجه بخار بول بعارق  
 حیفار علاجه اگر قانده زیاده ایلمی واریسه قان الیه که بعد  
 ماده بیه تعدیل ایلمی که شربتی و نیلوفر شربتی ایچوره اوزدر  
 بند و بارده مستحلی ایچوره که و بونده کسین شربتی ویره که  
 بلکه ملین ویره را سلا حیا رسته ماله و حیا ماله ویره که و یا خود  
 کل مکر شربتی و یا بنفشه شربتی ویره که و تقیه قروح ایچون  
 بجه و در در مثلاً زه منشی بجه صافه ایلمه و یا کونکله  
 ویره رغایت نافعه بعده ارب صوفایه ایلمه ویره که بجه  
 قوشجی یا قیوب پاک ایلمی و کمر شود بجه شکر ایلمه آج قانده ویره که  
 غایت مناسبه اولور آخر یا قیوب پاک ایدر بعده باره

اولمده

صفا درم او بود درم استعمال ایلمی که

قروح الکلی  
 بوکر کل یا نه















علامه ملک الشیخ قیوم و محمود و دارچین هر بند بر درم و سطر اربعه  
 و کونک طالع سوسا تو ای که درم و نفعه عصاره سردت درم بالونکر  
 کفایت مقدار بونلری بریده جمع اید و با سق اوستنه و این  
 البسیان یا تو ایله لر ذکر **ما خود حصین** **شش اول** قد  
**حرب علاج** بیا نده در بونلری عیبه قانیه مخلوط خلطه حال  
 اولور و بونلری تو قند و دوشمکنه و آتیه نوبت بیا یک کونکدن  
 و حی حاصل اولور اگر سینه اسر اولور و وضع اولور و بیا سینه اسر  
 و زکله قزل اولور علامه اولور با سق قانیه الا لکن اگر سینه صاعده  
 ای صاعده و صولده سینه سولنه و اگر ای طافه و فتنه اسر  
 ای که قولند و لفر الا و اگر خلط و اریطه بونلری ایلیوب و صغریه  
 اسهال اید و طعم از سینه روات عیبه و قند کل مزاج ای که اریطه  
 و نلوفه شریقه و بنفشه شریقه ای که او ابتداء اوستنه شش اریطه  
 ای که نلوفه شریقه شریقه ای که او ابتداء اوستنه شش اریطه  
 بیا سینه که و بیا زکله الجمل عصاره سیر ایله قارشیدروب یا تو ایله لر  
 و نلوفه شریقه اریطه اونی است اوزوم صوبله یا تو ایلیک غایت  
 با فدر و بعد و حقیقت سیکین اید بیا شریقه قیوم ایستلا ایه کوچی و  
 بنفشه سیرا غری و یا ششکان و بابا دیه بونلری قیادوب صوبلر اوستنه  
 و که او قولند بیا زکله با غری صر و س قارشیدروب یا تو  
 ایله لر و بوضا د غایت با فدر اریطه اونی است اوزوم صوبله  
 تخم بونلری حوی بر ندر سکر درم خطمی سیرا غری و ایه کوچی سیرا غری  
 بر اوج مقدار صوبله قیاده لر و اینه بر اینه بنفشه یا غری  
 قاز با غری قیادوب یا تو ایله لر اگر سینه بنفشه اولور و سینه بنفشه  
 و اریطه از اولور و بونلری قیادوب اولور علامه قیوم و بونلری

ذکر با حصین و سینه  
 اول قد علاج در

و بونلری

بونلری

علاجی

حصار بیا شریقه ایله شلا اوج درم تورب تخم الوب مال ایله و سکر  
 قارشیدروب صوبله و بیا لر اگر اقتضا اید سینه بنفشه اسهال اید  
 سیرا غری و عار بقونجه عیبه و بعد اوزر سینه خطمی کوچی و کان تخم  
 و بابا دیه و بونلری بونلری و کونک بونلری ایله قارشیدروب  
 ایله لر اگر سینه یک ایله و اینه سودا اعلاقی و اریطه سیرا  
 و بیا لر و اوزر سینه بونلری و بونلری یا تو ایله لر اوزر سینه  
 و قاز با غری کونک و بونلری و بابا دیه یا غری یا تو ایله لر اوستنه  
 و بونلری قیادوب غایت با فدر درم لفر اسکی اولور سینه بونلری  
 ایدوب بونلری در **صفت** با قیوم کونک و بونلری سیرا غری و کان  
 سیرا غری هر بند بر طونام اصل لفر ایله درم بونلری صوبله و بونلری  
 قیادوب اینه که اوله بعد اینه سینه سینه بعد حاکم و بونلری  
 هر بند بر طونام الوب سکر ایله حل ایلیوب و سطر اربعه اوج  
 الا بونلری طونام الوب سکر ایله قارشیدروب کفایت مقدار  
 بال بونلری و بابا دیه یا شریقه قارشیدروب درم ایدوب یا تو ایله لر  
 بونلری اعلاقی و لفر زراجه بر ذکر **و حایه ده** **اول** قد  
**حساب** علامه بیا نده در بونلری اوله بونلری حاکم علامه  
 خصوصاً بونلری سینه اوله او کلا بونلری بونلری ایله لر قانیه لفر  
 ایلیک ایله ابتداء بونلری بونلری بونلری بعد صافند قانیه  
 بعد سیرا غری بونلری بونلری بونلری بونلری بونلری بونلری  
 سیکین اید بونلری بونلری بونلری بونلری بونلری بونلری  
 یا غری درم بونلری بونلری بونلری بونلری بونلری بونلری  
 کان کونک اوزر سینه سیرا غری یا بونلری بونلری بونلری  
 سینه قاز بونلری بونلری بونلری بونلری بونلری بونلری

لغاح

ذکر و حصین اول  
 جاحث غلابی

اگر سینه و اریطه سیرا غری  
 سیرا غری



و لعله او نه و در جملک او نه بونل سر کجاییان ایله قارشیدروب باقوالیه  
 شیشه کند کدنه صکره بواخرا نک صویله بقیه لکل قوروی و سکره  
 پراخی و در بین پراخی بونل رقیبا دوب صویله باره لری بقیه ل بعد کل  
 بالغه اریه او نیله قارشیدروب باره لک او ستنه قویه ل بعد  
 اگر جارتی و ارایک کافور عجمی و یا خود تو تیا عجمی قویه ل اگر بوقی ایسه  
 عجم اگر سواد یا سا قور عجمی قویه ل و بود عجم ذکر و حایه هر اول و جمع  
 باره لره نافعدر **صفت** در هم توتنای مکنه و سکوکنه و یا نمش قور سون  
 و استیمون بینه و مور بوزان و دیگر کلر عجمی بندنه ایک درم مسین یا غی  
 و بال عجمی کفایت مقدار بر بونل در هم ایلیوب استعمال ایلیه و بود و غیر  
 بر تر کبیر که بویا بد مشکی بود قدر **صفت** ترکیب رستی طایفه  
 پیر سکره سکره اصلدوب سینه قوریدوب لاله و ماز و و شاد و انار  
 قوی و در بین پراخی شیشه باقه ل و هر رینی اید و اید و دود که  
 و الیه ل و ذکر و اولانچه اشته که لغایت نافعدر قوریدوب و بتور  
 و لاند در کمنه اولانکمنه بر سندنه اید و او توبه و صویله جوق  
 ایچیه و اریه صویله ایچیه و طوز لوشیلدنه احتراز ایلیه و شیشه ل  
 غنبد یا شیری و لک قور شیری و غنبد مناسبد و عافیه انجاریه  
 قیادوب اریه صویله ایچیه لغایت نافعدر باره لک او کلکمنه  
 معادنی و اردر قاسق یار لده قده نافع اولان **علاج** باندنه  
 بویارقی کاه قاسقده اولور و کوبک التنده و فی اولور و کاهچه  
 کوبک او ستنده و خ اولور و اول یار قده حقایق سقده و یا خود  
 ایچ یا غنبد رویا غلیظ یلدر و یا خود صودر علاج مکن حقیقه لایله  
 و بلدر تخیل ایلیه جک شیل استعمال ایدره لانیسونه کور و رازانه کور  
 و دفته پراخی کور بونل حقیقه ستنه احوال ایلیه ل و بونل دنه و بونل حقیقه

و بونل قور سون

قاسق یا ریغی عملی

دو دانه



برایاره متفلسطیست در بیک تا قیسه سده دیکه را پاشنده دایم  
 کینور عجایب معنی اول و غنی مجرب در جو نقل اید و تا لیفنده  
 دخی تحقیق اید و وقتیکه بر حوب و اخوار در نقد اسک اولور  
 تا قدر آنکه یعنی سیم یا چهارم یکی گویند و که را بال ایله بگون ایلله  
 و هر صباغ جوق جوق به افشای بنور بوباید نظر بوقدر و در  
 هر سینه دلفوار در که معصوم یک خیا سینه این سله فایله  
 انلیوب دفع ایدر استر سینه اناسنده بله طویش اولور سینه  
 بر تجربه اندک دفع اندر قی حاله تخشک اکی شسته زنه باز در کیه  
 ایگر اولور اولر شسته زن صورتی شک فایله صوبوب لیفنده  
 یدر دانه دفعه اولدند و طقوز دانه دفعه نایله دینه بد و نه زیاد  
 اند تعالی هیچ اثرین قوم از ایله ایدر و اگر که امر معصوم ده  
 اولور سینه والدیه سر سود ایلله ازوب لیفنده و اگر لیوک اولر  
 اولور سینه اولر دانه لدن بد و نه لیوک شسته طقوز دانه  
 بش اونه کون مقدار علی التوالی بد و نه لیوایع اولور و تحقیق  
**فتق** و اگر ات باید سبکی اولور سینه سیر فایله فارسی خلط و  
 یا خود بر غلیظ بلغم و یا خود بر غلیظ خلط در که اولر ضمه در کلوز  
 اولر موضعده است که منعقد اولر در و کاه دو شمه دن  
 و یا خود بر شی طوقنده دلفر حاصل اولور علا جمیع بدیه تنقه  
 ایلله لد اولر موضع یاروب می اولر شسته خفا به را با علاج  
 خط لیدر و یا خود او زرنه یا قوتونه لکن بوباقوا ایلله دایر  
 دفع اولر شسته معسر در بوباید یا قوتونا قدر **صفت** یا قوام  
 کوخ و یا شفق و یا بادیه و اکلیل الملک هر رنده و طوبایم بلین یارم  
 بونلر صوبله قیام بعده بقله او نه و بوجن او نه هر رنده اولور طوبایم

بلکه یا لکه پاشنده کولور یک  
 فایله ایلر دیرم

فتق علی علام

اینا

ایک درم کتان تخم و کون هر رنده سکر درم کتان مقدار از حشم  
 عصا به سر و بال قوت یا قوت ایلله **ضعف** **الاعصاب** **ضعف**  
**اولر قدر لازم و مفید علا** **طریقه** **بنا** **نده** در ضعف قوت جماع  
 اسبابه حد و حصر بوقدر که می نفس منی نک نشا و نده اولور  
 و کاه آلات منی نک یعنی ذکر و حیاء و لو کر کلر ضعفنده اولور  
 و کاه اعصاب در شک ضعفنده اولور یعنی دماغ و لو کر کلر  
 و هر یک ضعفنده اولور و سینه لکند دلفر اولور و آرقلقنده دلفر  
 اولور و شمه زمان جماعی ترک ایدند اولور و کاه اولور که هر  
 قوت و اخیه نک غلبه سنده اولور مثلاً کند و یه با غلو صنوبر قوت  
 ایلد و کند و یه بغلوق و غیر غلبه ایدوب الت سست اولور  
 علی قادر اولر علا جمیع قوت و یه خود و اولر العنبر صبا حله بر  
 شغال بوب او سینه بر ایکی فنجان شکر و سود ایچور و  
 نصفه گرم قوت نقل تخم ایللیوب و صبا حله سود ایلله قارشید  
 ایچور و جام شسته و شام قوت اولر و در ایلله صبا حله یک غایت  
 قوت و در و بوجن بزم کربا بتم زنده رعایت **صفت** **مخونه**  
**مقور** حصه الثعلب یک درم دار حین و قوت نقل و حوالی هر یک  
 بر درم عنبر و شغال بونلر سخی ایللیوب و یه اعز بال ایلله  
 معجون ایدوب صبا حله و حش ملر استعمال ایلله و لو  
 سفوف دلفر غایت مقوت **صفت** **سفوف** **مقور** **خود** **سک**  
 خایه اس قوتیدوب سکر درم قدر حفظ ایلله لکابه و حوالی هر  
 رنده بوجن درم بعده او حین دلفر سخی ایدوب و در مقدار شکر  
 قوت و سفوف ایللیوب صبا حله بر درم مقدار استعمال  
 ایدر و او سینه بر از سود ایچور و نیمیر شسته بر صبا حله

الحکم

فتق

هر رنده یکی  
 سینه

ضعف جماعی علام







وکل قور وید و کلنار هر بند از او درم طباشره که با هر بند زدن  
 بحق درم کل ازین الزوم و سکر که بر این حق درم طباشره  
 ای که درم بوندر سخی ایلیوب بنو قوسیله ایوا که دکنه صلیب  
 و لغایه انوب سخی اولان ایا ای بولعاب ایله خیر اید و فصل  
 باید او هر کون بوقصد درم مقدار استعمال ایلیوب او شنه  
 قادن چکر دکنه خوشی شکستجینه ایچوبه ادا کر سیدانه مننک چینه  
 ایسه فرد و ال انک اک لا زدر شلایمرا غایه قیاسی صورت  
 ایچکه مداومت لازم در تقیه نده اینه که در صکره فونک زنده که  
 اولنه حق علاج ایله علاج ایلیه **درم اولان چینه**  
**علاج نیانده** در بوشیش یا دم حبض محبت اولد و غننه چهل  
 اولور و یا خود کوله وضع حل اتمده اولور و یا خود اولاد دو  
 اولور و یا بر شطه طوفمقده و یا بر بدن دو سکه نه حال اولور و یا  
 درم اغر اولور و اغریسه اولور و ستمه اولور جالینوس ایله  
 شرجک التیمی مقامه سنده ایدر خاتونک که در صکره اشیشی  
 اولنک یا شنه اغر و اغریسه کوزنک ایله بنه دکنه اوزار اولور  
 ایچکرینه و از خله اغر اولور و صتی النفس عارض اولور و کویا  
 قاضیه و از خله شیش اولور و کویا دو نوب کاغی قویق و خجور  
 عارض اولور ابتدا و نه بنفیه ضعیف و مختلف اولور سکره ایله  
 ایلی صوق اولور و یا یلق عارض اولور و طبیعت قبض اولور و یلق  
 محتسب اولور علاجی اگر کوشیش اولاد و دشو مکنه اولور سه اولان  
 بسلیقده قان الا انعه صافنده الا خصوصاً حبس و لغ  
 اوله بعد ملین سهله و به از خیار سینه که و کل مار و نفه شری  
 و دیا قلیقون مجونه کبر ابو علی سیما بنو غلته قوسدری تجویز

درم صلی

اللدی

ایله زانار کویز انیز دبعده و جینه شکین ایلیوب و او کویز شیل  
 ویره اشلا خشک شش شریقه بند و بارده مستحکمه ویره که و استاده  
 قاضیه و بلنه کل کاغی و صندل و همی و ایوا یاغی سونه زوار و وینه  
 و کتان کچی کل یاغیله یا قوا ایلیه که و جینه بوقصد ایله احتقان ایلیه که  
**صفت حقنه** سکر که بر این حقنه قور و غنی و مار و این بر این  
 بر طوب نام کل قور و سه نصف طوب نام بوندر صوبله قیادوب لغه  
 سوزه ادا بوسونک ایچنه سکر درم سکنین یاغی قنه ادا و درت درم  
 سکر قنوب حقه احتقان ایلیه که و جینه شکین ایچون اکمک ایچینی  
 سودایله قیادوب و ایچنه راز زعفران قنوب یا قوا ایلیه که و  
 طوق یاغیله یرده غنیه و راز زعفران و لغه قنوب طشره دینه  
 و راز کتونه ابعده و زرنه یا بادیه و بوندر کچی و اکلیل الملک و کل قور  
 او قونه یا قوا ایله که و زرنق یاغی و طوراق او قونه یاغی و یاغی سونه  
 و اگر شیش کتونه بلکه و سکره یوز طوب یا رسه و خلل سونه و یاغی  
 و همی قویه ادا بوقویه و قویق عایت ایدر **صفت قویق** کویا  
 و یا بادیه و اکلیل الملک و کتان کچی و بوندر کچی هر بند سکر درم ایچیر  
 سکر دانه بوندر کچی او لجه قیاده ابعده ایچنه درت دانه یرده  
 صا و سه و سکر درم زرنق یاغی قارشیدوب یا قوا ایلیه که و اگر  
 و شلر سونه یاغی اشغیدن بوک ایله کتونه **صفت قازناغ** سکر درم  
 تره مننه ایچا درم سکر و نوره و زرنق کویا هر بند سکر درم  
 بوندر سخی ایلیوب و بیره جمع ایدوب بوک ایله اشغیدن  
 کتونه ادا و شلر کتونه صکره اشغیدن قویق کلک ذکر او لجه علاج  
 علاج ایدر و غدا لطیف اونی کرک بلج صوبه و اریه صوبه و اناز  
 صوبه و آجور اول و طایه مار و لکیر لطیف اوله و کویا بنه و نفسیه

قویق کلن علاج ایلیه که



وقل عني

ششدره

??

انتباہ محض











زوجه منیسه فاسد اولور و اول کسبید نه زوجه حامله اولور و یا خود  
منیسه اولور و یا خود غایت است این جماع ایدر و یا خود  
کو حکم و یا خود بر در سندر و کثرت جماع اندر و یا خود غایت  
بر آفت اولمقد و بونک هر بر عرقه سبید و گاه خاتون  
جانبند نه اولور اکثر بار حمل نه شود فراخ باره عارض اولمقد  
اولور و یا خود در راعوجاج حادث اولور و گاه خاتون زبانه  
سبز اولور و گاه اولور که بود در حوض حرکات لغت نه دهن اولور  
مثلا زبانه منوم و مخوف اولور نه حال اولور الحی اولور و ضک است  
چون در ایمن مغلول اولور نه سینه شامل علاج منکر بیان اولور  
العلاج بس که در حوض خاتون جانبند نه ایسه سبب و فرجه و دره  
ایسه فرجه کی شیل ایله علاج ایله که اگر سندر لک نه ایسه فکدی  
شیل و بره که و اگر شده اردن ایسه مفتح سه ایله شیل و بره  
حاصل هر سبک از آنکه سبیل تقید ایلیوب علاج ایله که بعد  
بالحاصه حامل اولور معان اولور شیل استعمال ایله که مثلا غایه  
جماع نه اول سورونه اردن خور ایله که و قوروش و کوحایه سز  
دو کوب زوجه منیسه بالحصه خاتونک حامل اولور سبید  
و بیان فسلکنی دو کوب بال ایله فارشد و ب اشاعند  
کتور مک حمله معیند و بوفورجه بزم مجر در حمله معیند و بزم  
رکک طوبایه دفع ایل و هم فاضله اصلاح ایدر بر ایوایه کل ایله  
بشور ایله یا یادیه یا غی و کشتوی ماغند نه او زدرم قدر  
بر تابه ایله ایوایه اول یا غله بشوره که بعد ایله اول  
دانه و نقل و اینک هر کدک شیل هندی و فرغوان و غیره و کسکه  
هر بر نه بر هر کدک بونک ایله که بره فارشد به لاشاعند

حامل اولور و یا خود

کتور مک

کتور مک غایت فاعند و کتور مک کلن غایت و کتور مک اولور و یا خود  
اشاعند کتور مک حمله معیند و بونک کسکه بوزا نه سندر  
محو ایلیوب زوجه و زوجه استعمال ایله غایت فاعند  
و زوجه دایم بقدر اوجه مشر و تریاق استعمال ایله و جماعه قار  
و بروب کچ جماع ایله معیند و حمله ارکک اولور سبید  
و بروب و بوجوارش حمله معیند و جماعه و لغت قوت و بر صفت  
جوارش با دام و شام شتی و قندق هر بر نه سکر درم علاج  
قانونک فتوغ و زنجیل و نقل و دارچین هر بر نه درم  
و صوته سرخی ایله درم کفایت مقدار شکر و زنجیل و صوله  
حل ایلیوب و کتور مک اولور ایله قارشد و بونک  
ایلیوب استعمال ایله که اگر بروب و ضرر که ت طاقنه غایه  
اولور حامل خاتونک کتور مک شیشه کند و ب کتور مک ایدر درم  
حیض منقطع اولور و غشیان عارض اولور که ب و طوز لوب  
میل ایدر و بعضی نیک بارنده قلمدر اولور که خاتونک قارنه  
اولور و کتور مک بعضی نیک طوغورم بوزا طوبایه کند و ب طوغور  
قباس ایدر گاه اولور که برات پاید طوغور و صورت سر و گاه  
صورت غریبه و ب صورت طوغور و مثلا خوس صورت کتور مک و بیان  
و بالی صورت کتور مک و اکسک ایله صورت کتور مک و بوزا صورت  
ایله طوغور و اگر خاتونک ایدر و ایدر بونک بجه قوت  
مستور نک صغنی و شویته در پس ایدر که اول خاتونک ایدر  
توب بونک بجه منیسه فاسد اولور و غند نه بوجو تحقیق ایلیوب  
و بعضی درم حیضک احتیاسند نه درمیش و بود درم  
آیه دین حامله نه فرق اولور بعد و کتور مک فرق اولور زبانه

و جام شتی

عورت کتور مک قارنه  
علم











بهشت و دوزخ و ب...  
 تنقیه ایند که...  
 و اگر ضعیف...  
 اید که...  
 عصا...  
 برده...  
 حارتر...  
 اریه...  
 ستار...  
 باقوس...  
 از اجق...  
 ایک...  
 بین...  
 وجع...  
 صغ...  
 قدر...  
 حار...  
 الی...  
 قنای...  
 بر...  
 درم...  
 اغ...  
 یاغ...

یاغی

باب

تا بادیه...  
 که...  
 باقوس...  
 هم...  
 الملک...  
 طوبام...  
 عرق...  
 الف...  
 زیاده...  
 حب...  
 راج...  
 اول...  
 اول...  
 حیات...  
 رایل...  
 در...  
 بی...  
 ستم...  
 واسط...  
 اول...  
 زیرا...  
 اول...  
 دق...

قیاس...  
 اغ...

کله

محتاج

خار...  
 واقع...  
 اول...

خلیقه











و حاصل خبری که شریک زویره را و اگر اسهال دارا باشد و یا صواب است  
 رقیق ایسه کل لیمو شربت و قورق شراب و کل ایله نوباس شراب  
 و بناسدر و بوجاده غایت احتیاط ایلیوب جگر او شسته مندل  
 و طی قونق کرک و یا خود سر که ایله کلاب و یا خود مار و در غلبه  
 صونیه قورق و اگر جایه کباب لایعقونست خارج عرقده اولو  
 بلغه تعلق ایله سکه اکا حار نایبه و حار بلغمیه و انار در او و حار  
 اگر یا حصوله و قورق و تان بالی و یوغرت و بلغم شکر اشغال  
 ایلیوب کبابه عارض اولور علاقه بدنه کوشک و بیاض اولوب  
 غلبه قاروره و بنده خام غلط جگر و کبابه قاروره و جگر  
 صفرا و مائل اولور و کبابه مائل اولور خصوصاً سده جلد و غر  
 وقت و بعضی کوشک و یوسق اولوب کچ کوشک ایلیک و  
 از خصوصه قورق و شته ساقط اولق و بعد شیشک و کبابه  
 یوز کوز شیشک ستمه کلد و ک زمان بک او شومک او کوز  
 غلبه ایلیک و ستمک عارض اولق و بوجانک نوبه ایلیک  
 ساعت قدر اولور و الی ساعت قدر اولور و الی ساعت قدر  
 افاقه کلور و اگر ماده سر یا بک بلغم اولور سکه اکا حار بلغمیه حاله  
 در او اگر بلغم ایله صفرا مخلوط او کوز نوبه یوز نه از اولور و کبابه  
 بلغمیه غیر خالصه در او علاجه ابتدا حقیقه لینه ایله طبیقه تلخیص  
 مثلاً حقیقه ایله **صفحه** یبانه فسکغ و بار کبابه و کبابه  
 هر روزه بر قننه اکلیل المکس یارم طونام کتان تخم ذرت و تخم  
 بونیز قیاده و بوجود و یوز درم الی و ایچنه سکر درم و یا یوز  
 و اقح درم قانیگون و اون اوج درم ایاج فیه و ایچنه قننه  
 و سکر درم کل یا چنی و اون الی درم زیت یا چنی و درم افلاطون

حار بلغمیه خالصه علاجه

فنا  
 بادی  
 باقی  
 باقی

و صوفان و صر ق و خور و طونام لایعقونست بونیز حرق  
 بیک مضرد و بوجانک اکثر با طونام مختلف ستمه عقیده و قورق  
 اولور و کبابه دم بوا سکر احتیاط ستمه عامل اولور علاقه  
 بونیز طونام ایلیک کوز طونام قاروره سر رقیق اولور و بوجانک  
 اولور و بدنه اغوا اولور کریمه سر اولور و ابتدا طونام و غر  
 بولنا صوفی غننه بعد طونام قده صوفی ارتق اولور و بونیز  
 ماده ستمه کوز اولور اگر ماده سر غلبه ایله بک شسته دکن  
 سور اگر ماده سر ایچنه ایله نوبه بک شسته و شول ربع که احراق  
 اخلاطه اولور و اگر تر شیده اولور و زیا به صونیه اولور و  
 بولینک زک محرق اولور غلبه ستمه بولور العلاج و بوجانک  
 علاجه بر طبیقه حاقه حاد و حسته و غر طبیقه و افق و زائنه  
 منقاد اولوب مخالفت انقه مک کرک زیر بوجاده مستفیغ غلا  
 تکرار ایچنه حاد و بوجانک علاجه اولور طبیقه تلخیص  
 ایلیه و حقیقه لینه ایله احتیاط ایلیه و بوجانک بوجانک  
 مناسبت صفتر غلبه کوز و بسفای هر روزه درم ایچنه  
 و یبانه فسکغ و یبانه و یاز یا هر روزه نصف طونام ایچنه  
 الی و انیز بونیز صوبله قیاده و بوجانک بوجانک  
 یوز درم قدر الی سکر درم و یا قانیگون بوجانک و زده  
 زیتق یا چنی و یا یبانه یا غر هر روزه او نه ایچنه درم قریطوطه  
 درم بونیز و بوجانک قاروره و بوجانک ایلیه لایعده اگر قان  
 علامت او ایله قان الی حقیقه ستمه سر سودا طبیقه بک  
 و یا خود غلبه بلغمیه احراق قننه اولور ستمه ماه تلخیص بونیز  
 قان ایله لایعده تلخیص بولور قننه کوز لایعده الی احتیاط ایله

بدرنگار  
 زیا بوجانک علاجه ماده سی ایلی  
 شربت حاد و تکرار تکرار شربت ایچنه  
 لازم در ص

بدرنگار  
 بوجانک طونام طونام او نه و یا یبانه  
 هر روزه







و شود و او نیز در این ایام در کتب اولیاء کتب است و کلام در کتب  
 اولیاء حاشیة القصد بر بوجاهت و در باره فردی که در بوجاهت  
 خارج العروق صف او به ایل داخل العروق بلغمی در مرکب اولیاء  
 همانا در واقع اولیاء اولیاء زمان صیالین که هر یک اولیاء بوجاهت  
 اکثر یا فلج و سکنه به منتقل اولیاء و کما یحیی شیخ اولیاء نیز هلاک  
 اید و کما یحیی فرزند اولیاء بوجاهت جوق زمان طوبی قوت ضعیف  
 اید و بونک سبب صف او را اولیاء کسب بار و دیش غدار جوق  
 استعمال ایلوب و زیاده یک حرکت ایلوب بوجاهت بوجاهت  
 او تو مقدر حاشیاء اولیاء و یا خود جکر بوجاهت اولیاء صف او را اید و  
 و مده نک محض ضعیف اولیاء اندر بلغم تولد اید و بوجاهت  
 اولیاء بوجاهت علامت نوبت بر کوه شدید اولیاء بر کوه ضعیف  
 اولیاء و کما یحیی او شونم بر کوه نکر اولیاء و کما یحیی بر کوه نکر  
 محقق حاشیاء اولیاء و علامت و یا خود طین احتفال اید احتفال  
 ایلوب و منتخبات و یا خود طین و یا اصول شریک یا جمل  
 و به بعد بوسه ملایم و یا رصفی را و نوز و عاریقون هر یک  
 بر جوق درم سنایک ایلوب درم سنبل خند درم درم بغداد ایلوب  
 نصف درم بونلر خند یا صوبله اصله الی الساعت قدر تمام  
 کل او سنده قوت بعد سوز و نوز درم قدرت حلوائی و او  
 درم کل بالی بونکله از بونلر درم مقدار ایلوب را اما بوجاهت  
 قصد و نغایتده احتراز اید و اگر بید منتقل و دم غایت زمان  
 ساعد اولیاء سینه احتراز اید رک قائم الا و باقی علامت حاشیاء  
 غیب غیر حال صده مذکور اولیاء علامت ایلوب علاج ایلوب و جوق  
 حاشیاء بیانده در بونلر و نجبه بوجاهت ایلوب بوجاهت در بونلر

حاشیاء بونلر  
 خسته نک

قور

قور خسته نک در بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر  
 بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر  
 اولیاء بوجاهت ایلوب و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر  
 حاشیاء بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر  
 و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر  
 الحشر زیر بوجاهت و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر  
 و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر  
 علامت طعام بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر  
 حاشیاء بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر  
 اولیاء و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر  
 ابتداء قار و به بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر  
 طاهر اولیاء کسب و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر  
 اولیاء و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر  
 بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر  
 تشخیص اولیاء علامت و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر  
 مشکدر اما او او نوز هر کس تشخیص اید حاشیاء و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر  
 لکن و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر  
 و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر  
 رک لکن حاشیاء بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر  
 تنقیه به حاشیاء بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر  
 بالی و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر  
 و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر  
 و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر و بونلر

حاشیاء

ایلوب



[illegible]

صوبہ

[illegible]

حکایت و بیان و مباحث







و اگر بکل اینست مجامعت بوده که همان خلق هم گنجینه در دخی گوند  
 اول الحق که در وقتای کلامه و بر از سر که ایله قارشد و بدختنه  
 طمانینه او را با بود منده سهیل جائز دکلر اما ابتداء قبض اولو  
 حقنه لینه ایله احتفانه تجویز ایله قدر قدرت حلوائه مار دین اری  
 صوبله ایچوره ل و قدر کل کل مکرر تر خندی صوبله ویریکه جائز کور  
 بعده در کتور یکی و طشره او رنجه معین اولان در اول استعمال ابتداء  
 و بوطبوعی ایچور یکی این سببا معقول کور شد **صفت مطبوع ایچور**  
 یدی دانه در حاک اوچ درم کثیر او را زیاده هر برنده ایچور درم بونلای  
 یوز الی درم صوبله قیادوب الی درم قالدقه اون لیس درم  
 او توز درم دکن حقیقه ایچوره ل اما بوز مانده فرنگل با دز ایچور  
 هم قدر و هم طشره او ریجیدرو هم سستی دفع ایچیدر شر  
 مناسب لای بنفشه شریقه و عناب شریقه و بنفشه حمیره و درخی  
 مناسدر و ایواجر و گنگ بالون سنی ویر ل و کوزین حفظ  
 ایچور زعفران کلامه اصلدوب کوزینه طامده ل و اق شیافنده دانی  
 صوبق صوبله بر مقدار ازوب کوزیک ایچینه طامده ل و حاک تمام  
 شد کوزینه طامده ل و صوبله زعفران ایله سوره ل و بریچ او تنی طامده  
 صوبله بشورب بولایچ کبر او یجی بر نه سوره ل و در و اگر اهرال  
 عارض اولور سم بود منده ورا در تیر طوقن کک قوز قولای  
 تیرینه ایچوره ل و سکر یا بر اعشیره ایچوره ل و اگر بوغاز اغریطر  
 اولور سم فوت سراج یا خود جوز بیل و یا خود کل بالیل عرعه  
 ایله ل و اگر او کسورک عارض اولور سم عناب شریقه ایچوره ل  
 و ایواجر دکن عابنه ویر ل و اگر او یچون لای عارض اولور سم یوز  
 ویر ل و مارول و خورشید شمشک ستمینی ایچوره ل **طامع و مرضی**

طامع و مرضی

حلقه

حلقه سار و شام اولان در مثل درنده و بود و حق غایت بر افروز  
 ستمک و مندر بود و شک سببیده اطبا اختلاف ایله لایحاکتور  
 و بقراط ایدر که بر ف دند که هوا و یا خود ار منده جاک  
 او شد و بعضی ایدر که زهر ل بر کفیتند که بعض دیاره ل  
 مثلا استانبول و مصر کبر و ساریدرات نده نقل ایدر بلکه ردیاز  
 بر دیاره نقل نجی که تجربه او شد و در دیمتر که اول فسادک  
 کیفیتی اولایقه ساریت ایدر بعده روح ساریت ایدر و بعض  
 اسباب سماویه دنی حال اولور در ل مثلا بعض کواکب قانات  
 اولی کراما حق بود که بود و شک سبب کثرت عصیان یغیر ما و اولور  
 و قتل نفس ظلم کبر ف داند و در حق سجان و دعا قولر او زهره حواله  
 ایلا یاجن یا ملک و آسمه سبله یا هوا تعفیل و یا مذکور سبیل  
 و آسمه سبله حلقه اولاستور سسط اولور و طاعونه ظهور شک  
 علامت بلذراک جوق دوشه و قور و قلی بلذر ظهور و جانور  
 و قور و لولور جوق اولور و جوق جوق یغور و جوق جوق قور  
 و بین الخالق حاک و قزاق حلقه جوق اولی و بعضی کینه  
 زهره جان ل ظهور اتمکدر و بعض بر افز ملک ستم ل ظهور ملک  
 کبر و طاعونک بر افز اولور که کوچک اوله و قور و کوک اوله  
 و اعضا ریس به یقین اوله و بعض بر افز عارضه ل و قور  
 قور صحت و اسهال و حقان و ال و یا غرض و غرق و لونه متغیر  
 بوکونه ل و علامت در دسم اولور که طاعونه بویک اوله و اعضا  
 ریس به یقین اولیه و لونه و لونه متغیر اولیه و یا خود قور ل و  
 قور و کوک اولیه و یا غرض ل و مصونه اولوب صحت دلالت  
 ایدر خیر علایم اوله و خفت او زهر اوله خصوصاً لیش کوز و بلکه بدر



طالعون در احراز  
تدبیری

کون بخش اوله و طالعون در احراز تدبیری  
علاقله ظهور را بشمارد مسهلان ایل و قضا ایله تنقیه بدنه ایفاده اولد  
و تشریح اصلاح ایلله ارباد زهره اوله شیلریدر اوجا هر  
و تریاق کبر اولد و غریک بود اسرار اصلاح ایلله ایلر کلا بله سرکه  
قارشد و ب اوک ایچینه صابون اورد و جیسه و یا سداب و یا خود  
کچی بویونز یا قوب توت ایلله اربا خود بخود ایلله بخور ایلله  
و بود کرایه جگر مشهور و در و جگر بد **صفی** اورد و جیسه در قینه  
سذاب و اندر اورد و جی میرا و جی بویونز هر برنده ایلله قینه  
بلوطی پراخی و در صافه هر برنده سکر درم بوندر سخی ایللیون  
ایلله اربا بدنه اخلاطه تنقیه ایللک اولد و اوله اوله ایلله  
تنقیه ایلله که عفونت دفع ایلد و یا عصا و ریس به قوت  
ایدر بوجب الی بود و صندله جگر بد **صفی** صبر درم درم تر صندله  
هر برنده بش درم بوندر کلا بله بوجورب جیل ایلله اربا جیلون  
بش درانه استعمال ایلله اربا صبر معده بیقوت و یا اخلال سو  
و در عفونت دفع ایلد و زعفران قلبه فرج و در و جی عرقه  
قوت و در و کدر که هفته ای که با خود اوج که بولدره استعمال  
ایده اربا بولدره اوله کسکه و حامل اوله حاتون استعمال ایللک  
جاند کدر اربا بولدره جیلر زیا جیسه ایللش در **صفی** کلا بله یا شکر  
صبر اوج درم راوند و جی درم غار بقون درم و صندله و صندله  
هر برنده بوندر قوز قولاغی شربتیه جیل ایللیون درم استعمال  
ایلله اعظم فائده ایلد اما کیمیا و بلطیبیر کبریت جیجک کلا بله  
طالعون زمانده استعمال ایللک اعظم فائده ایلد در اوز زمانده  
بالق و سود و یا شش یکدنه احرار ایلله اکثر با قور غایبه

بخور ایلد

دلاون

و طالعون قوزق لکشی و لیمود قندله و قوزق شریک و لیمود شریک  
تریکش و غیر بارش شریک ایچ اربا و جی عده و جامه کبریکدنه ایلله  
و کوزل قوزق شیل قوزق ایللک و کافور و قوزق و غود و لادن کچی  
و بوشامه ایلله طوقق نافه در **صفی** لادن درت درم بنفشه کون  
بودرم قوزق و جوبو اربا برنده نصف درم کافور سدس درم سداب  
یاغی و قوزق یاغی برنده بر قیراط مسک و زباد و غیر هر برنده اوج  
جیبه کثیر ایلله کلا بله اربوب کفایت مقدار ایلله اربا جی جگر ایلد  
شامه دونه اربا جی حار اوله کسکه اربا کوندر نه بوشامه  
کسکه **صفی** کلا قوزق و بنفشه قوزق هر برنده درم صندله  
و بخور درم هر برنده یارم درم اعلاج قاونه قاج و بستیا هر برنده  
بودنک کافور سدس درم و سداب یاغی و زباد و مسک و غیر هر برنده  
الرجیه بوندر کلا بله اصلاحش کثیر ایلله جیبه ایلد و بوشامه ایلله اربا  
و زیا کسکه ایلله قوزق غایت نافه در لیمود شربتیه کل اربا  
یا طین مخوم ایچک غایت نافه در و طالعون ایا صندله زرد کوندر  
و در نافه در و زعفران قندق ایچنده و یا غیر شربتیه ایچنده کوندر  
نافه در و یا زهر معجون کسک غایت نافه در **صفی** طین مخوم  
درت درم اعلاج قاونه کلا و قوزق قولاغی هر برنده اوج  
کل اربا در اوند و سفور دیون و زرباد و مسک طالعون هر  
ایکیش درم تریاق و یا شش کک بویونز و یا زهر هر برنده اوج  
درم انجود زرد و اخلال طاسه و کافور و زعفران هر برنده اربا  
و بدنک صندله و قوزق و یاغی و یاغی و یاغی اربا برنده درم  
کفایت مقدار اعلاج قاونه شربتیه معجون ایلله اربا یکیش درم  
استعمال ایلله اربا کورات طالعون اصابت اربا زنده اولد اربا

نذن











[illegible]

اولا زاما قمار و قد زبانه ص

بولی بیاضہ مائل بولالوق اولور بیضی  
مختلف اولور مض

حمای سودا و بر ربح

76

دستور  
پایه  
پایه

اگر کوبه و او زین کله که در غده و یا طبع منجمد بود که در کله و اگر دفع  
 اولی نه قطع نموده کبر علاج ایلیه را **از سبب کبر و دفع اولی**  
**جانبی** بود و فاسد و غلیظ قانده اولور و این بر چه ظاهر اولور  
 بونک و دفع علاج او زین منضجات قومقدار مثلاً بغدادی  
 و یا خود فور او زین ایله خیمه منضجات کبر و یا خیمه  
 و اگر کبر سینه قانده جانیه چهارمغه مبتلا اولسه فصد ایله  
 و اسهال ایلیه اولایدی تنقیه اید و بیا بعد شرب شسته  
 ایچکه ملازمت ایتمک کرک **و ایسه در ملک بود دفع اولی**  
**موز کیم طبع بودی در** بود و فاسد و فاسد و فاسد و فاسد  
 ایچکه و ایچکه بر مقلر او جنده اولور بر کوک و در حد  
 اما جرح شدید اولور علاج اولانان الاله و صفایه ایهال  
 اید و او سینه و جرح لیکن اید کیم شیل قویه لایق اولور  
 او نه و بر از اجق کافور و دفع قوت بذر قطونا ایله و سرکه ایله  
 قارشد و بیا قوا ایله او بیا بذر قطونا ایله کل از من ایله  
 یا قوا اید و اگر بویار دیا قوا ایله ساکن اولر نه خصوصاً رواج  
 کون در و اید و بیا قوت کیم اوله بار و شیل قویه ایچکه خف  
 و محکم شیل قویه ظاهر اولان حورته نظراتیه را اگر اشک  
 اسر اولور نه اعتبار اتمه را اگر باغ قیر و دیر و استیکنه  
 صبر اید و بیا باغنه ایچکه صوقار سه نفخ شرب مشاده  
 اید و اگر دفع اولر نه او زین بشور کیم شیل یا قوا اید و  
 کانه کیم بیهوده صبار و سیله و آجله قویه صکه بود هم قویه را  
 صبر اید و در صحت و کونک و اندرون هر روز و در  
 نه فتنه سکر درم کل بالی ایچکه درم بونکر درم ایلیوب او زین

قاری جہان

طمنہ پورے  
چھانے

اگر آرمیتوب اریک با غلفه میلر



قوی را دانست و در ملک بنمرد او خسر طند و بونک و لغز ماده  
 نمیشد و آنکه سودا و اندر راه اگر ماه یک یا شش ایسه جلور یا به اول  
 علامت بر فتنه کبر یا خود کو چک یوم و وجه و جلی بر درم ظهور اید و  
 اطرافه و حق طمر را اولور و انگین سر طانه در را و بود که افقیه  
 زیاده اولور و لونه قه نه نائل اولور و اگر آجلوب یاره اولور  
 بد را یک ماه اولور بونک علامت شکله رکن اگر علامه باشد  
 اولور سه اولاد نه مخرق خط طره نیک ایک که در افقیون بر تله  
 و یا خود امتحونیه و یا شستره حبیل و خراجه شستره شریله لغز  
 کتوره او جوهر مخونه و باد زهر استعمال ایسه او درم او زرنه  
 تازه هفتد یا بر اغز قوی را و یا نمیشد کج کالی و یا سحر کج بوجک یا قوی  
 اید او بولکته قور شون و همی و نوینا و همی لغز نمیشد و است  
 در ملک بر دافنی خیارک در بوهر و در که قاصقه جبار  
 و او زونجه اولور خیار کبی کا عیجه کشید او لور بوهر است و در که  
 بحران طریقیله و یا خود بعض اعضا رسته نیک اول موضع  
 و غنده عارض اولور ماه سرگاه دم خاص و گاه صفه ایله مختلط و  
 اولور و گاه سودا ایله مختلط اولور و بوجیارک نوعند ندر قوتقل  
 و قوی ارد در انده حقان بعض در ط خیارک نوعند ندر نونه عیجه  
 دم العدد در بوهر و دافنی اعضا رسته نیک اول موضع و غنده  
 اولور علامت اگر درم بحران طریقیله جند از او مستنه جاذب و ال  
 قوتقدر صابون کبر و جام ساق زنی و اخیلون و همی و اگر او درم  
 بحران طریقیله اولور سه بلکه بونک اعتکاسند او لور سه قان  
 الاز و سهل وید او شکله کندن صکه علامت قلع نموده ذکر اولون  
 و عمل علاج ایملد و کفج فضل صوت و قیبه سحر بایند و صوتی

خيارق علامه

اورام العذوره ودرلوح

صالح بن محمد  
علاء

و بیلنی محکم ایدر دلکی او یکسخت فوریدوب دوکوب الحور  
 شوق لطف و اسکی او کسور که نافعدر ایوانک بشتنی  
 یک معده به قوت و بر روار و احد داخلی قوت و  
**انج** قاتونک قوغنی تب اقلبه قوت و بر و  
 تغذی داخلی مقدر در **التون** طعام ایکنده بیل شور  
 اول طعام دن بیل اقلبه قوت و بر و التون طحظه  
 ایکنده طنج اولنان طعام جمیع بدنه قوت و بر و  
**مصد** یک بیل چنار ووب صوبی ایکن معده مضارنه  
 نافعدر و جگر مضارندن امین اوله باتنی صه نافعدر هک  
**هلیلی** یک یارم و خمس مقداری ایکن معده به قوت  
 و بر و زرد طاشنه معده او ستنه آشفق بالی صه معده  
 قوت و بر و قور و جگر بیل فوریدوب ایکن  
 و یاخود معجون ایدوب یک جگر مضارنه باتنی صه  
 نافعدر عود دهندی معده به بغایت قوت و بر  
**بوزاعی** طلاغنی قور ووب بعده دوکوب الحور بالی صه  
 طلاغنی دفع ایدر خولنجان یک بطنده اولان ریجاری  
 طالعیدر و بوا سری ازاله ایدر **یلان** یصد و غنی قور ووب  
 دوکوب اوج جزء بوندن و بر جزء اریه او سله حلط  
 ایدوب بیسه ارباؤن اده تعالی بوا سری قطع ایدوب  
 ازاله ایدر سورخان یک نقریه و بوا سری بالی صه  
 نافعدر صه قور و غنی اوله بوا سری نافعدر **یک**  
 ذکرینی قوریدوب دوکوب استعمال ایتد اعات  
 مقویدر کر بیل اشنی قوریدوب کنجین ایدر ایکنه ارباؤن

فاطمه زهرا و غنی او تنه هر کس بر او سیرت  
کند در غایت مجتهد و ص

سناکی صولہ خایہ تخیر ابد بقرہ حق اوسته او کله  
ما فقدر و مر او کله و دخی انکله دخی او نه لرا فقدر  
او کله بلانک کو ریشی را کنه ایله ایلکله نه کورد  
او کله او زرنه بفکسه لرا با صده ما فقدر او کله  
کیده و غایت تجرید



اغریبند و استقامت و سلس البول غایت نافذ **فرد** **نک**  
صوبی ایچیه اجماعه قوت ویر و بوکر که اولان طایفه  
ایدیر **زرد** **طاشی** تنق ایلیوب هر صباح طقوز حبه مقدار  
ایچیه لاکا زهر اصلاتایر ایلمز **اکش** **الما** سیر اغنک  
عصاره سنی ایچیه اجماعه زهر لری دفع ایدر و زهر لری حیوانلر  
زهر سنی دفع ایدر **قرباقون** بکسسه که اون کونده رکه  
ایام ششاده نصف در هم مقدار استعمال ایلمسه صغیر  
و قولنجدن و حاددن و زهر لری حیوانلر زهر ندر ویرا و صولر  
ضرر ندر ایمن اولور و کچ قوتار و اولادی اولمسه ضار  
اولادی اولمسه سبدر و حاددن و داخی بوموال اوزنه استعمال  
ایده حاصل اولمسه سبب اولور **فد** **وق** **فراغ**  
من کتبه هذه الكتاب بعون الله الملك الوهاب  
فی قبة طوزله فی حرمه قریه غریه البقیع  
الراجی العفویر القدر محمد بنی  
المو صطفی الایوبی  
سید محمد  
والف